થા એસ. કે. એસ. ડ્રસ્ટ ગ્રંથમાળા – પર

(354431 - 3 44 3141 3),

भ्राम् रक्षण्यक

મુદ્રિયા **કે** કે માના મુખ્ય છે. મુખ્ય કે મુખ્ય



MA STAN

આવાય થી જે. થી. કૃષકાની અને સ્થનભાઇ કેસાઇ શૈશાવિયક ટ્રસ્ટ ત્રેમવે દત્ત્રફ શેઠ, સેટેલાઇટ સત્યાયક કાવણી, અમકાશદ્વા

શ્રી એમ. કે. એમ. દૂસ્ત યુંથમાળા - ૫૧

'પુસ્તકા – જેમને ગમ્યાં છે'

['BOOKS I HAVE LOVED']

એારોા રજનીશ્ર

ય'પાઇક શાપાળકાસ છવાભાઇ પટેલ

"એારા રજનીશછને ગમતાં પુસ્તકાની આ જયમાળા આપ**ણા** અંતરને નવા જ રસણાધ અપે છે." — પુ• **હા• પટેલ**



પ્રકાશક

આવાર શ્રી જે. બી. કૃપલાની અને મગનભાઈ દેસાઈ મેમારિયલ ટ્રસ્ટ પ્રેમચંદનગર રાડ, સેટેલાઇટ સત્યાશહ છાવણી, અમદાવાદ-૧૫ મકાશક પુ**૦ છા૦ પટેલ** મ'ત્રી

આચાર્પશ્રી જે. બી કૃપલાની અને મગનભાઈ દેસાઈ મેમોરિયલ ટ્રસ્ટ મગનવાડી, ગેટ-વે ઑફ સત્યાગ્રહ [ઇસ્ટ] પ્રેમચંદનગર રોડ, સેટેલાઈટ, સત્યાગ્રહ છાવણી, અમદાવાદ-૧૫

> ઝુંદ્રક ધુર'ધર એાશા આત્મ-દર્શન, જ્ઞાનમુદ્રા સત્યાગ્રહ છાવણી, અમદાવાદ–૧૫

यदेवी आवृत्ति। प्रत १०००

મુખ્ય વિકેતા વિશ્વ-સાહિત્ય કિતાબ ઘર, સરદાર-બ્રિગેડ હૉલ, ૧૭૦, સત્યાગ્રહ છાવણી, સેટેલાઇટ, અમદાવાદ-૧૫ અને નવજીવન ટ્રસ્ટ, અમદાવાદ-૧૪

કિ. ૧૦ રૂપિયા

थेप्रित, २००२

એાશાની જપમાળા

ઓશો રજનીશજીને ગમતાં પુસ્તકોની આ 'જપમાળા'ની મહેક જ એવી જથરી છે કે, તેને કોઈ પ્રસ્તાવનાની જરૂર ખરી?

બીજા સિલ્હાંતા કે વિચારસરણીઓ તાે અમુક એક ગ્રમયને જ લાગુ પડતાં હાય છે, હરકાઈ સમયને નહિ પરંતુ જગતના મહાન સાહિત્ય સમ્રાટાનાં પુસ્તકા તાે આપણા અમર વારસાે છે.

આપણે સૌ ઓશા રજનીશજીના જીવનકાળ દરમ્યાન ભવે તેમને લાયક ન નીવડચા; પણ તેમના શાસતકાળ માટેના ઉપદેશોને અનુસરીને તેમના મૃત્યુ બાદ તો તેમને લાયક બનીએ! તેમની આ 'જપમાળા 'ના ભરપટે ઉપયોગ કરીને કૃતકૃત્ય થઈએ.

'ટંકારવ'માં હપ્તાવાર છપાયેલી આ લેખમાળા છાપવાની તેના વિદ્રાન તંત્રીશીએ પરવાનગી આપી તે માટે તેમના તથા સંપાદક શ્રી. ગાપાળદાસ પટેલના ખાસ ઋણી છીએ. તથા પૂના રજનીશ આશ્રમના સંચાલકોએ પ્રેમપૂર્વક જે સહકાર અને ઉત્સાહ આપ્યા છે, તે માટે તેમના ખાસ આભારી છીએ.

આ પુસ્તક ગુજરાતી વાચક સમક્ષ રજૂ કરતાં આનંદ અને વૌરવ અનુભવીએ છીએ, મન ફૂદકો મારીને ઝડપી લે એવી એહોની આ કીમતી ભેટ છે. તે માટે તેમને લાખા પ્રણામ.

al. 2-8-3003

- પુ**૦ છે ૧૦ પટેલ** મંત્રી

शाणा-डाबेक अने पुस्तडाबयामां वसाववा सायड पुस्तडा

'થ્રી મસ્કેટિયસ'' - ૧ થી પ સંપાર ગાપાળદાસ પટેલ	940.00
હે દ્વ પલટા સંપા૦ ગાપાળદાસ પટેલ	ર ૫.૦૦
[ટૉલ્સ્ટૉય કૃત નવલકથા 'રિઝરેકશન'ના વિસ્તૃત સંક્ષેપ	ı.]
ગુના અને સજ	12.00
[ડસ્ટયેસ્કી કૃત નવલકથા 'ક્રાઇમ ઍન્ડ પનિશમેન્ટ']	
જપછ મગનલાઇ દેસાઈ	¥.00
સુખમની ,,	ય.૦૦
હિંમતે મદી સંપા• ગાપાળદાસ પટેલ	100.00
[સર વૉલ્ટર સ્ક્રાટ કૃત 'ક્વેન્ટિન ડરવાડ'']	
અાત્મ-અલિદાન સંપાગ્ગાપા ળદા સ પટે લ [હૉલ કેઇન કૃત 'ખ ઑન્ડમૅન']	100.00
	100.00
એક ગધેડાના આત્મકથા સંપા• પુ• છા• પટેલ [કરન ચન્દર કૃત હિંદી વ્યાંગકથાના સચિત્ર અનુવાદ; ન્યાયમાર્ત શ્રી. એમ. પી. ઠક્કરની પ્રસ્તાવના સહિત.]	6.00
સર્વસ્વલી અંદ્રનાે ગુહત્યાંગ સંપાં કેમુંબહેન પું છાં પટેલ	100,00
ધન અને ધરતી અતુ૦ કમુળહેન પુ૦ છેા૦ પટેલ	<0.00
મહાત્મા ગાંધી ડો. પ્રકુલ્લચંદ્ર વેાષ	40,00
લે મિઝેરાષ્ટલ યાને પતિતપાલન સંપાગ્ગાપાળદાસ પટેલ [લિક્ટર લ્ ગા કૃત વિખ્યાત નવલકથાના વિક્રમ સંક્ષેપ.]	100,00

ા નારદ : 'ભક્તિસૂત્ર'

- ૧. નારદ તેા બાદરાયણથી તદ્દન ઊલટી પ્રકૃતિની વ્યક્તિ છે. મને બે વિરોધા સામસામે મૂકવાનું ગમે છે; એટલે નારદ અને બાદરાયણને એક જ ઓરડીમાં સાથે બેસાડથા હોય, તો તે બેની વચ્ચે શું જામે તે જોવાનું જરૂર મન થાય. નારદ હંમેશાં પોતાના એકતારા સાથે જ રાખે, તથા તેને વગાડતાં વગાડતાં ગાયા તથા નાચ્યા કરે. બાદરાયણ એ વસ્તુ જરા પણ સહન ન કરી શકે. બાદરાયણ તા નારદ સામે બૂમા અને ચીસા જ પાંડી ઊઠે. નારદ બાદરાયણની ચીસા અને બૂમા ઉપર લક્ષ જ ન આપે; તે તા ઊલટું બાદરાયણને ચીડવવા માટે જ જાણે વધુ જારથી એકતારા વગાડવાનું તથા ગાવાનું ચાલુ રાખે!
- ર. નારદનાં 'ભક્તિસૂત્ર' 'अथातो मक्ति-जिज्ञासा' એ સૂત્રથી શરૂ થાય છે. એ સૂત્રના અર્થ થાય "હવે ભાવ પ્રેમ^ર એટલે શું તેનું વિવરણ (આરંભીએ)." ('ભક્તિ' એટલે લવલીનતા એક્ર્ય થઈ જવા જેવા ભાવ-પ્રેમ.) આ 'પ્રેમ'નું વિવરણ એ જ ખરું વિવરણ ખરું વિવેચન ખરી તપાસ ખરી શોધ છે. બીજું બધું તેનાથી હેઠ છે. વળી ખરી તપાસ કે જિજ્ઞાસા તમારી તપાસના

^{1.} તેમના 'બ્રહ્મસૂત્ર' **દેપ**રનું રજનીશજીનું વિવેચન ક્રેબ્રું 'લ્ર અંકની પૃતિ'માં હતાર્યું' છે.

ર. મૂળમાં રજનીશજીએ 'લક્તિ' શબ્દ માટે અંગ્રેજી 'love' શબ્દ વાપર્યો છે – 'now the enquiry into love.' નારદજીએ પાતે જ પક્ષથી 'પ્રેમ' શબ્દ વાપરીને તેની વ્યાખ્યા આપી છે.

^{3.} મૂળ 'exploration.'

વિષય પ્રત્યે પ્રેમ ન હોય ત્યાં સુધી સંભવી શકે જ નહિ. માત્ર પ્રેમ જ નહિ, પણ સાથે 'જાગરૂકતા' – સતર્કતા^૪ પણ હોવી જોઈએ, તો જ પ્રેમ એટલે શું તેની તપાસ થઈ શકે. કારણ કે, એ તપાસ જ દુનિયામાં અઘરામાં અઘરી વસ્તુ છે.

ફરીથી હું પુનરુક્તિ કરીને કહું છું કે, એ તપાસ દુનિયામાં અઘરામાં અઘરી વસ્તુ છે: જાગરૂકતા – સતર્કતા સાથેના પ્રેમની! લોકો પ્રેમમાં 'પડે' છે; અર્થાત્ પ્રેમમાં અંધ – બેહોશ બની જાય છે. પણ એમનો પ્રેમ તા સ્થૂલ – શારીરિક વસ્તુ છે. એ ગુરુત્વાકર્પણ જેવું બળ છે – જે જમીન તરફ નીચે જ ખેંચે છે. પરંતુ નારદજી જે પ્રેમની વાત કરે છે, તે તદ્દન જુદી વસ્તુ છે: 'તેમને મન પ્રેમ એટલે ધ્યાન – ચિન્મયતા પ છે. ગુરુત્વાકર્પણ તા નીચે જમીન તરફ – કબર તરફ – ખેંચે છે; પરંતુ પ્રેમ તા ઊંચે લઈ જનાર — ઊંચે આકાશ તરફ નારક-મંડળ તરફ ઉઠાવનાર શક્તિ છે.

મને નારદના એ પુસ્તક ઉપર અનહદ પ્રેમ છે. મેં તેના ઉપર અનેક વ્યાખ્યાન આપ્યાં છે. — અંગ્રેજીમાં નહિ, કારણકે અંગ્રેજી એ મારી ભાષા નથી, ઉપરાંત તે ભાષા અતિ વૈજ્ઞાનિક બાબતાને, તથા ગણિત-વિદ્યાની બાબતાને બંધબેસતી થાય તેવી, અતિ આધુનિક છે. મેં નારદ વિષે મારી માતૃભાષા હિંદીમાં ઘણું ઘણું કહ્યું છે; કારણકે, તે ભાષામાં હું વધુ સહેલાઈથી કવન કરી શકું છું – તે મારા (હૃદયના ભાવોને બંધગેસતી ભાષા હોઈ, મારા) અંતરની વધુ નજીકની ભાષા છે.

મારા એક પ્રોફેસર કહેતા કે, "તમે પરદેશી ભાષામાં પ્રેમ ન કરી શકો, તેમ જ ઝઘડો પણ ન કરી શકો.''

જયારે ઝઘડો કરવાના હોય ત્યારે માણસ અંતરથી ઊકલી ઊઠીને ત્રાડ નાખે છે. જયારે પ્રેમ કરવાના હોય છે, ત્યારે પણ તેમજ થાય

૪. મૂળમાં 'awareness' સબ્દ છે.

^{4. &#}x27;love as meditation, as awareness.'

^{5.} levitation. 9. loved Narad's book tremendously.

છે — ઊલટું વધારે તીગ્રતાથી થાય છે. કારણકે **તે વધુ ઊંડાણથી થતું** હોય છે.

લું જયારે અંગ્રેજીમાં જ બાેલું ત્યારે અચૂક ખોટી રીતે જ બાેલી શકવાના. કારણકે, તે વખતે બેવડી પ્રક્રિયા થતી હોય છે — લું બાેલતા હોઉં છું હિંદીમાં અને તેનું અંગ્રેજીમાં તા ભાષાંતર જ કરતા હોઉં છું. એ કઠિન પ્રક્રિયા છે. પરંતુ ઈશ્વરના આભાર કે સીધુ અંગ્રેજીમાં બાેલવાનું હજુ સુધી મારાથી બન્યું જ નથી. લું આશા રાખું છું કે મેં નારદ વિષે જે ભધું હિંદીમાં કહ્યું છે, તેના અંગ્રેજીમાં કાેઈ અનુવાદ કરશે.

હિંદીમાં મેં ઘણી ઘણી બાબતાે વિષે કહ્યું છે, જેમને વિષે અંગ્રેજીમાં મેં કાંઈ કહ્યું નથી. કારણકે તેમ કરવું શકય જ નહોતું. તેનાથી ઊલટું અંગ્રેજીમાં મેં ઘણી બાબતાે વિષે કહ્યું છે, જે હિંદીમાં કહેવું શકય નહોતું. જયારે મારાં બધાં હિંદી પુસ્તકોનું અંગ્રેજીમાં ભાષાંતર થશે, તથા બધાં અંગ્રેજી પુસ્તકોનું હિંદીમાં, ત્યારે તમે ખરેખર મૂંઝાઈ જશા. કારણકે, અંગ્રેજીમાં જુદા જ પરિમાણ (dimension)થી વાત કરી શકાય છે તથા હિંદીમાં પણ જુદા પરિમાણથી.

ર પત'જલિનાં યાેેગસૂત્રાે

આજના વ્યાખ્યાનમાં ત્રીજું પુસ્તક પતંજલિનું 'યેાગસૂત્ર ' છે. બાદરાયણ બહુ ગંભીર માણસ છે, અને નારદ જરા પણ ગંભીર નહિ. ત્યારે પતંજલિ બરાબર મધ્યમાં છે — ગંભીર પણ નહિ તથા ના-ગંભીર પણ નહિ. જાણે એક વૈજ્ઞાનિકના જ અવતાર! મેં પતંજલિ વિષે દશ પુસ્તકો ભરીને કહેવાનું કહી દીધું છે; એટલે તેમને વિષે વધુ કહેવાની કંઈ જરૂર નથી માત્ર એક જ વાકચ ઉમેટું કે, હું એ માણસને ખૂબ ચાહું છું.

કળીરનાં ગીતા [THE SONGS OF KABIR]

આખી દુનિયામાં એના જેવું બીજું કાંઈ જ અસ્તિત્વમાં નથી. કબીરની વાણી માની ન શકાય તેવી સુંદર છે. છેક જ અભણ માણસ, વણકર તરીકે જન્મેલા પરંતુ કોને પેટે (તેમ જ કોનાથી) તે કાંઈ જાણતું નથી તેની મા ગંગાનદીને કિનારે તેને પડતા મૂકીને ચાલી ગઈ હતી. તે લગ્નબહારનું –ગેરકાયદે સંતાન હતા. પરંતુ માત્ર કાયદેસરના સંતાન હોવું એ જ પૂરતું નથી. તે અલબત્ત ગેરકાયદે સંતાન હતો, પરંતુ તે પ્રેમનું સંતાન હતો. અને પ્રેમ એ જ ખરેખર સાચા કાયદા છે — love is the real law. મેં કબીર વિષે ઘણું ઘણું કહી દીધેલું છે; એટલે કશું વધુ ઉમેરવાની જરૂર રહેતી નથી. માત્ર ફરી ફરીને મારે એટલું જ કહેવું છે કે, "હે કબીર, કાઈ બીજા માણસને મેં એટલા ચાહા નથી, જેટલા તને ચાલું છું."

૪ શ'કરાચાય'

આદિ શંકરાચાર્યના '' भज गोविंदम् मूहमते'' આ સ્તોત્ર વિષે વાત કરવાની હંમેશાં મને ઇચ્છા રહી છે. સવારમાં અંગ્રેજીમાં અપાતા વ્યાખ્યાન માટેની યાદીમાં તેનું નામ મેં ઉમેરી લીધું જ છે. હિદીમાં તા કચારનું મેં તેને વિષે ઘણું કહી દીધું છે.

આ પુસ્તક હજાર વર્ષ જૂનું છે, તથા તે એક નાનું ગીત માત્ર છે. "હે મૂઢ બુલ્લિવાળા મૂરખ, પરમાત્માનું ગીત ગા!" એમ શંકરાયાર્ય સૌને સંબોધીને હાકલ કરે છે. પરંતુ મૂરખ જે કહેવાય તે કશું સાંભળે જ શાના! મૂરખ વળી કોઈનું કહ્યું કશું સાંભળે? તે બહેરા જ હોય છે. અને કદાચ સાંભળે પણ તાય તેને સમજમાં ઉતારવા ન દે. અને કદી સમજમાં ઉતારે તાય તે પ્રમાણે આચરણ ન જ કરે. અને આચરણમાં ન મૂકવું હાય તા સમજમાં ઉતારેલું પણ શા કામનું? તમે કશુંક સમજયા ત્યારે જ કહેવાય, જયારે તે પ્રમાણે તમે વર્તવા માંડા.

શંકરાચાર્ગે ઘણાં પુસ્તકો લખ્યાં છે – સ્તાત્રો અને કાવ્યા પણ. પરંતુ "ભજ ગાલિદમ્ મૂઢમતે" જેવું સુંદર ગીત બીજું કોઈ નથી. એ ત્રણ કે ચાર શબ્દો ઉપર મેં ઘણું વક્તવ્ય કર્યું છે – લગભગ ત્રણસા પાનાં ભરાય તેટલું મને ગીત ગાવાં ખૂબ ગમે છે. મારું ચાલે તા હું નિરંતર ગાયા જ કરું. પરંતુ અહીં તા એ પુસ્તકના માત્ર નામાલ્લેખ કરીને જ પતવું છું.

પ ''વિવેક ચૂડામણિ''

આદિ શંકરાચાર્ય વિષે બોલવાની મને હંમેશાં ઇચ્છા રહ્યા જ કરી છે. તેમના પ્રખ્યાત પુસ્તક '' बिबेक चूडामणि" વિષે બોલવાનું તો મેં નક્કી જ કર્યું હતું. પરંતુ છેવટની ઘડીએ તેને વિષે બોલવાનું મેં માંડી વાળ્યું. તેમ કરવાનું કારણ એટલું જ હતું કે, તે પુસ્તકમાં ભાવ-પ્રેમ કરતાં તર્ક-દલીલની વધુ બોલબાલા છે. તે નાનું પુસ્તક

૧. ઓશો રજ શિશ છએ ૧૬ બેઠકામાં થઇને પાતાને ગમતાં ૧૬૭ પુરતકા વિષે રજૂ આત કરી છે. તે પુરતકા મુખ્યત્વે તત્ત્વજ્ઞાનીઓ, તત્ત્વ-સંશાપકા, લક્તો – સંતા વગેરેને લગતાં છે. માત્ર વિદ્વાનાનાં કે બીજ ગમે તે વિષ્યાનાં પુરતકા વિષે તેમને કંઈ કહેલું નથી. આ લેખમાળામાં ગુજરાતી-ભાષી પ્રજને સાંભળવા-જાણવા-વાંચવા મૃજ્યાં હોય કે મળા શકે તેવાં હોય એવાં પુરતકા વિષે ઓશા રજનીશ છએ જે કંઈ કહ્યું છે તે પ્રયમ 8તારવા માંડ્યું છે. – સં•

નથી – બહુ માટું પુસ્તક છે; અને તેના ઉપર આઠ મહિના સુધી સતત વ્યાખ્યાન આપવાનું મેં નિરધાર્યું હતું. તે પ્રવાસ બહુ લાંબા થાત, અને તે પડતા મૂકવામાં આવ્યા તે બહુ સારું થયું. પરંતુ જે મહાન પુસ્તકાનાં નામ મેં ગણી બતાવવા ધાર્યા છે, તેમાં તેનું નામ તા હું આપી જ દઉં છું.

્દ '' નિ દેશસૂત્ર ''

આ પુસ્તકના કર્તા વિમલકીર્તિ કક્ષા કે કોટી બતાવનાર સંખ્યા કે નંબરથી પર છે. (અર્થાત્ તેમની કોટી કે કક્ષા પહેલાે-બીજો-ત્રીજો એવા નંબરથી બતાવી શકાય તેમ નથી.)

વિમલકીનિ સૌથી વધુ આશ્ચર્યચકિત કરી મૂકે એવા પુરુષોમાંના એક છે. બુદ્ધ પોતે જ કદાચ તેમની ઈર્ષ્યાં — અદેખાઈ કરે! વિમલકીતિ બુદ્ધના શિષ્ય હતા; પરંતુ તેમણે વિધિપૂર્વક તેમની પાસે શિષ્ય-દીક્ષા લીધી ન હતી. પરંતુ તે એવા જજરમાન પુરુષ હતા કે બુદ્ધના બધા શિષ્યા તેમનાથી ડરતા જ રહેતા એટલે સુધી કે વિમલકીતિ બુદ્ધના શિષ્ય બને એમ પણ તેઓ ઇચ્છતા ન હતા. તે સામા મળે કે તેમને અભિવાદન કરવા જાય તેટલામાં જ તે ચોકાવી મૂકે એવું જ કંઈક બોલી બેસે સામાને ચોકાવી મૂકવા — એ જ એમની રીત હતી, તે ખરેખરા ભયંકર (terrible) માણસ હતા: કહો કે ખરેખરા 'પુરુષ' હતા.

એવું કહેવાય છે કે, એક વખત તે માંદા પડથા ત્યારે બુદ્ધે પાતાના મુખ્ય શિષ્ય સારિપુત્તને તેમની પાસે જઈને તેમની તબિયતના સમાચાર જાણી લાવવા કહ્યું

ત્યારે સારિપુત્તે જવાબમાં કહ્યું કે, 'ભગવન્, મેં કોઈ બાબતમાં કદી તમને 'ના' પાડી નથી. પરંતુ વિમલકીર્તિ પાસે જવાનું તમે કહેા છા તેની હું તમને ચાખ્ખી 'ના' પાડી દઉં છું. હું નહિ જ ભાઉ; તમે બીજા કોઈને માકેલા. એ બહુ ભાગંકર માણસ છે. તે મરણ-પથારીએ પડચો હોય તાેય મને શું કહી કે કરી બેસે તે કહેવાય નહિ."

બુદ્ધે બીજા શિષ્યોને પણ કહી જોયું; પરંતુ મંજુશી વિના બીજું કોઈ વિમલકીર્તિ પાસે જવા તૈયાર થયું નહિ. મંજુશી બુદ્ધના બધા શિષ્યોમાંથી જ્ઞાન-સાક્ષાત્કાર પ્રાપ્ત કરનાર પ્રથમ શિષ્ય હતા.

મંજુશ્રી વિમલકીર્તિ પાસે તેમની ખબર કાઢવા ગયા અને ત્યાં તે બે વચ્ચે જે વાતચીત કે બાલાચાલી થઈ તેનું જ આ 'નિર્દેશસૂત્ર' પુસ્તક બન્યું છે. 'નિર્દેશ' એટલે સૂચન અથવા માર્ગદર્શન.

વિમલકીર્તિ છેલ્લા શાસ જ લઈ રહ્યા હતા; અને મંજુશ્રી તેમને પ્રશ્ન પૂછતા હતા અથવા તેમણે પૂછેલા પ્રશ્નનો જવાબ આપતા હતા. એ રીતે — એમાંથી — આ પુસ્તકના જન્મ થયા છે. ખરેખર એ મહાન ગૃંથ છે.

કોઈ એ પુસ્તકની પંચાતમાં પડતું હોય એમ લાગતું નથી. કારણકે, એ પુસ્તક કોઈ ધર્મ કે સંપ્રદાયનું પુસ્તક નથી. બૌલો પણ તેને પોતાના સંપ્રદાયનું પુસ્તક ગણતા નથી; કારણકે, વિમલકીતિ બુલ્લના વિધિસર શિષ્ય બન્યા ન હતા. લોકો તો ઉપરના નામ કે સિક્કાના જ પૂજારી હોય છે; અંદરના તથ્ય કે તત્ત્વના નહિ. અધા જિજ્ઞાસુઓને — મુમુક્ષુઓને હું તે પુસ્તકની ખાસ ભલામણ કરું છું. એ પુસ્તક હીરા કે રત્નોની ખાણ છે.

^{1. &#}x27;form.' 2. 'spirit.'

ખુદ્ધ : 'ધમ્મપદ'

٤

- ૧. ગૌતમ બુદ્ધને તો હું કે છેને ન ચાહ્યા હોય એટલા ચાલું છું. આખું જીવન મેં એમને વિષે બે લવામાં જ ગાળ્યું છે, બીજાઓ વિષે બેલાનો હોઈશ ત્યારે પણ તેમને વિષે જે બેલ્યા છું. માટું એકરારનામું માનવું હોય તો તેમ, પરંતુ હું કહી દઉં છું કે, જિસસ વિષે હું બોલવા માગું ત્યારે પણ બુદ્ધને અંદર લાવ્યા વિના રહી શકતો નથી. મહંમદ વિષે બોલતી વેળા પણ હું બુદ્ધને અંદર લાવ્યા વિના રહી લેના રહું નહિ; ભજે નામથી તેમના ઉલ્લેખ મેં ન કર્યો હે.ય. બુદ્ધને અંદર લાવ્યા વિના કંઈ પણ બોલવું મારે માટે અશકચ છે. બુદ્ધ તો મારાં લોહી. હાડ તથા હાડકાંની મજજારૂપ બની ગયા છે. તે માટું મૌન છે, તે જ માટું ગીત પણ છે. તેથી તેમના ગૃંથ 'ધમમપદ'ને મને ગમતાં પુસ્તકોની યાદીમાં ઉમેરવાનું અત્યાર સુધી રહી ગયું તે બદલ તેમની ક્ષમા માગું છું.
- ધમ્મપદ ના શબ્દાર્થ થાય, "ધર્મના પરમ સત્યના માર્ગ."
 અથવા વધુ ચાક્કપ્ર ભાષામાં કહેવું હોય તે "પરમ સત્યનાં (ધર્મનાં) પત્રલાં."

આ કથન કે વ્યાખ્યામાં રહેલા વિરોધાભાસ સમજવા જેવા છે. કારણકે, બતક આગળ જાય છે કે પાછળ જાય છે, ત્યારે પાછળ કશાં પગલાં પાડતી જતી નથી; તથા આકાશમાં ઊડતાં પંખી પણ પાછળ કાેઈ પગલાં પાડતાં જતાં નથી. તેમ બુદ્ધો પણ આકાશમાં ઊડતાં પંખીઓ જેવા છે; તેઓનાં પાછળ પગલાં શી રીતે પડે? 3. બુલ્ડો હંમેશાં પરસ્પર-વિરોધી કથના જ કરે છે. પરંતુ તેઓ તેવું પણ બોલે છે એ જ બલિહારી છે. પોતાના જ કહેલાનું વિરોધી એવું જ તેઓ કહી શકે. તે બાબતમાં તેમની લાચારી જ હોય છે. કારણકે, અનિર્વચનીય એવા પરમ સત્ય વિષે બોલવું એટલે જ પોતાના કહેલાના વિરોધ કરવા. તમે કશું ન બોલા તાપણ તે કંઈક કહી દીધા જેવું જ નીવડે — ભલે શબ્દો વાપર્યાન હોય.

૪. બુલ્હે પોતાના સૌથી મહાન ગ્રંથનું નામ 'ધમ્મપદ' આપ્યું અને ઉપરાઉપરી વિરોધી કથના જ તેમાં ભરી દીધાં. તે એટલાં બધાં વિરોધી કથના કરે છે કે મારા સિવાય બીજું કોઈ તેમને તે વિષે ટકોર કરી શકે નહિ. પરંતુ પિતા પોતાના સંતાનને કોઈ વાર ખાળામાં બેસાડીને જ તેનાથી કરાતા વિરોધ હસતાં હસતાં સાંભળ્યા કરે છે; અને સંતાન તેમની છાતી ઉપર ચડી બેસી તેમને હરાવ્યાના આનંદ માણે છે. જોકે, ખરી રીતે પિતાએ જ જાણી જેઈને તેને અતવા દીધા હોય છે.

બધા બુદ્ધો પણ પાતાને ચાહનારા સૌને તેમને હરાવ્યાના આનંદ લેવા દે છે. શિષ્ય પાતાનાથી સવાયા નીકળે એના જેવા આનંદ ગુરૂને બીજો હોય નહિ.

બુદ્ધ પાતાના ગ્રંથની શરૂઆત 'ધમ્મપદ' શબ્દથી જ કરે છે — એમ જણાવવા માટે કે જે ન કહી શ્વકાય તેવું – ન બોલી શકાય તેવું છે, તેને વિષે તે કંઈક કહેવા માગે છે. પરંતુ તેમણે 'ન કહી શ્વકાય – ન બોલી શકાય' એવા તત્ત્વનું એવી સુંદર રીતે નિરૂપણ કર્યું છે કે જેથી 'ધમ્મપદ' ગ્રંથ એવરેસ્ટ જેવા બની રહ્યો છે. પર્વતા તેા ઘણાય છે, પરંતુ એવરેસ્ટની ઊંચાઈએ કાેઈ પર્વત પહોંચી ન શકે.

૧. જેમકે, €પનિષદામાં 'નેતિ નેતિ' એમ પરમ તત્ત્વ વિષે ક્શુ છે, ેતે જ પરમ તત્ત્વ વિષે ઘણું કહી દીધા જેવું નથી? – સઃં૦

^{3.} defeat him.

પ. બુલ્હે પરમ તત્ત્વને 'અનત્તા' (અનાત્મા) અર્થાત્ શૂત્ય કહ્યું છે. આખા ઇતિહાસમાં ગૌતમ બુલ્લ જ એકલા માણસ છે જેમણે આત્મ-તત્ત્વને 'અનાત્મા' કહ્યું હોય. હું બુલ્લને એક હજાર અને એક (૧૦૦૧) કારણાથી ચાહું છું. તેમણે પરમ તત્ત્વને અનાત્મા – શૂત્ય કહ્યું તે એ કારણામાંનું એક છે. બાકીનાં હજાર કારણા હું સમયને અભાવે ગણી બતાવતા નથી. પરંતુ એક દિવસ એ હજાર કારણા પણ ગણી બતાવું તા નવાઈ નહિ

(મન જયાં સુધી પરમ તત્ત્વ અંગે આત્મા જેવી કોઈ હસ્તીની વાત કર્યા કરે છે, ત્યાં સુધી તે અજ્ઞાની હોઈ જૂઠું જ બોલે છે, કારણકે પરમ સત્યના સાક્ષાત્કાર થતી વખતે મન હોતું જ નથી. મનની પાર જાય — મન મટી જાય — ત્યારે જ પરમ સત્ય પ્રગટ થાય. તે તત્ત્વને મનની ભાષામાં કહી મતાવવું હોય, તો તેને અનાત્મા — શૂન્ય એ સિવાય બીજું શું કહી શકાય?) "

દ. સારા માણસની સાંભતમાં ખરાબ માણસ આવે તા તે સારા બની રહે; અને ખરાબ માણસની સાંભતમાં સારા માણસ જાય તા તે ખરાબ બની રહે, એવા મારા અનુભવ છે. પરંતુ એ સાક્ષાત્કાર ન પામેલાઓની બાબતમાં જ સાચું છે. કારણકે બુદ્ધ બનેલા — સાક્ષાત્કાર પામેલાની બાબતમાં તે સાચું નથી જિસસના સંપર્કમાં વેશ્યા મેંગડલેના (Magdalena) આવે, તા જિસસને કશા ડાઘ ન લાગે; પરંતુ

^{3.} કી સમાં મુકેલા ભાગ મૂળના નથી. પરંતુ એાશા રજન શિલ્ના દયાન વિષેના પુસ્તકમાં જે કહ્યું છે તેના સંદર્ભમાં તે ભાગ અહીં હમેરેલા છે. હપનિષદા પણ કાઇક વાર 'નેતિ નેતિ' એવા પરમ તત્ત્ર વિષે શ્રત્યવાદ હવ્યારે છે; પરંતુ મુખ્યત્વે તેઓમાં આત્મતત્ત્વના વાતનું પ્રાધાન્ય હોય છે. અને અનિધકારી લાકાના હાથે પછા એ આત્મવાદને આધારે ઘણા અનર્થ થયા છે. ખુદ પરમ તત્ત્વનું નામ પાડવા જ ઇચ્છતા ન હતા. તે તા ધ્યાન-સમાધિયા મનની પાર જવાની વાત ઉપર – સાધના હપર જ ભાર મુકવા માગતા હતા; પરમ તત્ત્વની ચર્ચા ઉપર નહીં. – સાં ૦

વેશ્યા જ વેશ્યા મટી જાય – સાધ્વી બની રહે બુદ્ધની બાબતમાં પણ ખૂંખાર હત્યારા અંગુલીમાલના એવા જ પ્રસંગ છે —

લૂંટારુ — હત્યારા અંગુલીમાલે એક હજાર માણસોની હત્યા કરવાનું નિરધાર્યું હતું; તથા ગણતરીમાં ચૂક ન આવે તે માટે મારેલા દરેક માણસની એક આંગળી કાપી તેને માળામાં પરોવી ગળામાં પહેરી રાખતા એ પ્રમાણે ૯૯૯ આંગળીઓ તેની માળામાં પરોવાઈ ગઈ હતી અને એક જ આંગળી હજારની સંખ્યા પૂરી થવામાં ખૂટતી હતી.

બનવાજાગ તે એ હજારમી હત્યા કરવા માટે તેને બુદ્ધ જ સામા મળ્યા. બુદ્ધ એક ગામથી બીજે ગામ જવા નીકળ્યા હતા. અંગુલીમાલે તેમની સામે જઈ બૂમ પાડીને કહ્યું, 'ઊભા રહે, થાભ, અલ્યા જાગટા!' પણ બુદ્ધ તાે થાભ્યા વિના તેની સામે જ આવવા લાગ્યા અને બાલ્યા, "ભાઈ, હું પણ સૌને બૂમા પાડી પાડીને કહ્યા કર્યું છું કે, 'થાભા, થાંભા!' પણ કાણ સાંભળે છે? કાઈ થાંભનું જ નથી!"

અંગુલીમાલ બુહ્વને પાતાની પાસે ને પાસે આવતા જોઈ નવાઈ પામ્યાે. તેણે ફરીથી બૂમ પાડીને બુહ્વને કહ્યું, "ઊભા રહે, શાભી જા. તું જાણતા નથી કે મેં એક હજાર માણસની હત્યા કરવાની પ્રતિજ્ઞા લીધી છે, અને તેં હજારની સંખ્યા પૂરી થવામાં એક જ જણ ખૂટે છે. એટલે મારી માએ જ પાતાની હત્યા થવાની બીકે મારી સામે કે મારી પાસે આવવાનું બંધ કર્યું છે. હું તને મારી નાખું, પણ મને તાર્યું માં જોઈ તને મારવાનું મન થતું નથી. એટલે જો તું શાભીને પાછા વળી જશે, તાે હું જરૂર તને જીવતાે જવા દઈશ!"

બુદ્ધે જવાબમાં કહ્યું, "એ વાત હવે ભૂલી જા. જીવનમાં કદી પાછા વળવાનું હું સમજયો નથી. અને થોભવાની વાત કહે છે તે સાંભવ કે, ૪૦ વર્ષ પહેલેથી જ હું સદંતર થોભી ગયો છું. હવે થોભાવવાનું કશું મારી પાસે બાકી રહ્યું નથી. અને મારી હત્યા કરવાનો વાત તું કહે છે તેા મારા જવાબ એ છે કે, તું મને ખુશીથી મારી નાખી શકે છે. કારણ કે, જે કોઈ જન્મ્યું છે તેને એક દિવસ મરવાનું તો છે જ."

અંગુલીમાલ થાડી વાર બુદ્ધ સામું તાકીને જોઈ રહ્યો; અને પછી તરત તેમને પગે પડ્યો. અંગુલીમાલ બુદ્ધને બદલી ન શક્યો, બુદ્ધે અંગુલીયાલને બદલી નાખ્યા !

૮ મહાકશ્યપ : ' ઝેન '

બહુ એાછા લાેકા આ મહાન વિભૂતિ ,વિષે જાણે છે. કારણકે તેમણે કશું લખ્યું નથી તથા તે કશું બોલ્યા નથી. તેમને વિષે કંઈકે જાણમાં હેય તાે આ એક પ્રસંગ જ છે—

એક દિવસ સવારની પાતાની વ્યાખ્યાન-સભામાં બુદ્ધ પાતાના હાથમાં કમળનું એક ફૂલ લઈને આવ્યા. આવ્યા પછી હાથમાંના ફૂલ તરફ નજર કરતા એક શબ્દ પણ બોલ્યા વિના ચૂપ બેસી રહ્યા. દશ્ચ હજાર ભિક્ષુઓની બનેલી એ સભા મૂંઝવણમાં પડી ગઈ. કારણકે, રોજ કશું પણ સાથે લીધા વગર આવનાર બુદ્ધ આજે કમળનું ફૂલ હાથમાં લઈને આવ્યા હતા. તથા આવીને તરત વ્યાખ્યાન શરૂ કરી દેતાં બુદ્ધ આજે મિનિટો અરે કલાકો પસાર થઈ જવા છતાં માત્ર ફૂલ ઉપર નજર સ્થિર કરી ચૂપ બેસી રહ્યા છે! ઘણા તો શંકા કરવા લાગ્યા કે બુદ્ધ પાગલ બની ગયા છે કે શું? માત્ર એક જણ એવા મત ધરાવતા ન હોઈ, માત્ર હસી પડ્યો.

તે મહાકશ્યપ હતો. બુદ્ધે મેાં ઊંચું કરી તેના તરફ નજર કરી અને પાતે પણ હસી પડ્યા. પછી તેમણે મહાકશ્વપને પાસે બાલાવી પેલું ફૂલ તેને આપી દીધું અને જાહેર કર્યું કે, 'વ્યાખ્યાત-સભા હવે પૂરી થાય છે. તમે જાધા જેને લાયક હતા તે મેં તમને આપી દીધું, અને મહાકશ્યપ જેને લાયક હતા તે ને આપ્યું છે. ઘણા વર્ષોથી હું શબ્દો બોલીને તમને સમજાવતા આવ્યા છું, પરંતુ કશું સમજયા નથી. આજે મૌન રહીને મેં જે કંઈ સમજાવ્યું, તે એકલા મહાકશ્યપ સમજયા લાગે છે. તેનું હાસ્ય એ વાતની સાબિતી છે.'

આવી રહસ્યમય રીતે બુદ્ધે પાતાના ભિક્ષુ-સંઘના પાતાની પાછળના નાયક શાધી કાઢચો અને તેને તે પદે નીમ્યા. અર્થાત્ બુદ્ધ પછી મહાકશ્યપ બુદ્ધના ભિક્ષુસંઘના નાયક બન્યા.

મહાકશ્યપના શિષ્યોએ મહાકશ્યપ વિષે જે કંઈ લખ્યું છે કે કહ્યું છે, તે જ મહાકશ્યપનું પુસ્તક કહેવાય છે. પણ ખરી રીતે મહાકશ્યપે તે લખ્યું નથી; તેમજ તેમના જે શિષ્યોએ તે લખ્યું છે તેમણે પણ પોતાનું નામ જાહેર કર્યું નથી. પણ જે કંઈ લખવામાં આવ્યું છે તે અંત સુંદર છે. જાણે પૂર્ણિમાના પૂર્ણ ચંદ્રના ટુકડા: તેમને બરાબર ભેગા ગાઠવતાં તમને આવડે તે! પૂર્ણ ચંદ્ર જ પ્રકાશી ઊઠે! પરંતુ તે ટુકડા બરાબર ગાઠવવાની ચાવી ધ્યાન છે. મહાકશ્યપ પછી જે પરંપરા ઊભી થઈ તે જ 'ઝેન' અર્થાત્ ધ્યાન. મહાકશ્યપ જ 'ઝેન' પરંપરાના આદિ-ગુરૂ કે આદિ-સ્થાપક છે. બુલ્દ પણ નહિ! બુલ્દે તો ચાલીસ વર્ષ સુધી બોલ બોલ જ કર્યા કર્યું; મહાકશ્યપ તો કદી બોલ્યા જ ન હતા. તેમણે કદી કશો અવાજ કાઢવો હોય, તો તે માત્ર હાસ્યના! જોકે હસવું એ પણ એક રીતે કંઈક કહેવા જેવું જ છે. હસીને જ મહાકશ્યપે બુલ્દને ટાપસી પૂરી હતી કે, 'જુઓ તા ખરા, આ દેખાતો માટો સંસાર કેવા મજક (Joke) છે!'

જે ક્ષણે તમે સમજી જશા કે આ સંસાર એક મજાક માત્ર છે, ત્યારે જ તમે ખર્રુ સમજયા હશા. એ સિવાય બીજું કાેઈ બોધિજ્ઞાન છે જ નહિ.

સુઝુકી વગેરે : 'ઝેન'ના પુરસ્કર્તાએ।

- ૧. હું હવે જે માણસ વિષે બે બોલ કહેવા માગું છું, તેને કોઈએ જ્ઞાન-સાક્ષાત્કાર કે બોધિજ્ઞાન પ્રાપ્ત કરનાર તરીકે પ્રમાણયા નથી. કોઈ બોધિજ્ઞાની જ બીજા બોધિજ્ઞાનીને ઓળખી શકે કે પ્રમાણી શકે. તે માણસનું નામ છે ડી.ટી સુઝુકી. આધૃનિક જમાનામાં તેના સિવાય બીજા કોઈએ 'ઝેન' કે ધ્યાનના જગતમાં ડંકો વગાડવા કાંઈ કર્યું નથી. સુઝુકીએ આખું જીવન પાશ્ચાત્ય દુનિયાને 'ઝેન' ધ્યાનના પરિચય કરાવવાના પ્રયત્ન કર્યા કરવામાં જ ગાળ્યું હતું.
- 2. 'ઝેન' એ મૂળ સંસ્કૃત 'ધ્યાન' શબ્દના જાપાનીઝ ઉચ્ચાર છે. બુદ્ધે કદી સંસ્કૃત ભાષાના ઉપયોગ કર્યો ન હતા. તે તો એ ભાષાને ધિક્કારતા હતા. અને તેનું એક જ સીધું-સાદું કારણ એ હતું કે તે ભાષા પુરોહિતો (priests)ની ભાષા બની રહી હતી. અને પુરોહિત તો સેતાનના જ સાગરીત હોય! બુદ્ધ સાદી નેપાલની ખીણ-પ્રદેશના લોકોની 'પાલી' ભાષા જ વાપરતા, અને પાલીમાં ધ્યાનના ઉચ્ચાર 'અન' થાય છે. સાદા, અભણ, સામાન્ય લોકોએ ધ્યાનના ઉચ્ચાર 'અન' કરી લીધા. તે શબ્દ ચીન પહોંચ્યા, ત્યારે 'ચાન' બની ગયા અને પછી જાપાનમાં પહોંચ્યા, ત્યારે 'ઝેન.'
- 3. ડી.ટી. સુઝુકીના પુસ્તક 'ઝેન ઍન્ડ જાપાનીઝ કલ્ચર' ('Zen and Japanese Culture')ને હું આજની બેઠકમાં ³

^{9.} enlightened. 3. in the service of the devil.

^{3.} ૧૯૭૦-૧ દરસ્યાન પુના મુકામે ૧૬ એઠકામાં થઈને એારા રજનીરાજીએ પાતાને ગમતાં ૧૬૭ પુસ્તકા ગણા ખતા•યાં હતાં. અહીં ગાયી એઠકના ઉલ્લેખ છે. – સ*૦

પાંચમા પુસ્તક તરીકે રજૂ કરવા માગું છું. સુઝુકીએ માનવજાતની જે સેવા બજાવી છે તેમાં જેને કોઈ આંટી જઈ શકે તેમ નથી. તેણે લહ્યું કામ કર્યું છે. આખી દુનિયા તે માટે તેની ઋણી છે અને હંમેશાં રહેશે. સુઝુકી નામ તો એક ઘરગથુ શબ્દ બની રહેવા જોઈએ. તે બન્યા નથી તે ખનવા જોઇ એ એમ હું કહું છું. બહુ થાડા લોકો તે નામ જાણે છે; તેમની ફરજ એ છે કે તેઓ તે નામ દૂર દૂર સુધી ચારે દિશામાં ગાજનું થાય તે માટે બનતું બધું કરી છૂટે.

૪. 'ઝેન' વિષેનાં પુસ્તકો બાબત વાત નીકળી છે ત્યારે હું પૉલ રેપ્સના પુસ્તક 'ઝેન ફ્લેશ, ઝેન બોન્સ' ('Zen Flesh, Zen Bones' પુસ્તકનો આ બેઠકના અઠકા પુસ્તક તરીકે ઉલ્લેખ કર્યા વિના રહી શકતો નથી. તે મહાન ગૃંથ છે. લેખકની તે મૂળ કૃતિ નથી, તેમજ છેક ભાષાંતર પણ નથી. તે એક જુદી જ કોટીના મૂંથ છે. જૂની ઝેન દષ્ટાંતકથાએ (anecdotes) અને જૂના લખાણાનું તે ભાષાંતર છે, લું જાણું છું કારણ કે, ઝેન ઉપર કે એન વિષે લખાયેલાં લગભગ તમામ પુસ્તકો મેં વાંચ્યાં છે. પૉલ રેપ્સના પુસ્તક જેવું બીજું કોઈ પુસ્તક મારી જાણમાં નથી. રેપ્સને ઝેન વસ્તુની ખરી ઝાંખી થઈ છે, એમ કહેવું શ્રાઈએ.

રેપ્સની બાબતમાં વખાણવા જેવી બાબત તા એ છે કે, તેણે એક શબ્દ પણ પાતાના ઉમેર્યા નથી એ વસ્તુ માની ન શકાય તેવી (incredible) છે. તેણે માત્રા ભાષાંતર કર્યું છે, પરંતુ ઝેનની સમગ્ર ફોરમ તેણે અંગ્રેજી ભાષામાં જેમની તેમ અકબંધ ઉતારી છે. ઝેન વિષે લખનાર બીજા કોઈ અંગ્રેજી લેખકના પુસ્તકમાં તમને તે ફોરમ જોવા નહિ મળે.

પૉલ રેપ્સે અશકથ કહી શકાય તેવું કામ કર્યું છે. તે અમેરિકન ⋰છે, તેમ છતાં – હું ફરીથી કહું છું કે, તેમ છતાં – તેણે ઝેનની સંપૂર્ણ

૪. household word. ૫. ૧૫મા બેઠકના. - સ°•

મહેક પાતાના પુસ્તકમાં ઉતારી છે. પાતાને માટે જ નહિ પણ સમગ્ર દુનિયા માટે! સમગ્ર જગત તેનું હંમેશ માટે ઋણી રહેશે. તેણે બોંધિજ્ઞાન પ્રાપ્ત કર્યું નહેાતું, છતાં તેણે આ પુસ્તક લખીને એક અશક્ય જેવી વસ્તૃ શક્ય કરી છે.

૫. આ જ બેઠકના નવમા પુસ્તક તરીકે હું ક્રિસ્ટમસ હંફ્રી (Christmas Humphrie)ના પુસ્તક 'ઝેન બુલ્લિઝમ'ના ઉલ્લેખ કરવા માગું છું. એ પુસ્તક સુંદર છે પરંતુ તેનું નામ ખરાબ (ugly) છે; કારણ કે ઝેનને કાઈ વાદ કે સિલ્લાંત સાથે કશી લેવાદેવા નથી — બુલ્લિઝમ (બૌલ્લ સિલ્લાંત) સાથે પણ નહિ. પશ્ચિમની દુનિયાના લાખા લોકોને ઝેનની દુનિયામાં પ્રવેશ કરાવીને હંફ્રીએ તેમની અમૃલ્ય સેવા બજાવી છે.

હંફ્રી પોતે ડી.ટી. સુઝુકીનો શિષ્ય હતો; અને તેણે કોઈ શિષ્ય ન બજાવી શકે તેવી પોતાના ગુરુની સેવા છેક છેવટ સુધી બજાવ્યા કરી છે. કોઈ જ્ઞાની પુરુષની તહેનાતમાં રહેવું અને તેની વફાદારીપૂર્વક સેવા બજાવવી એ બહુ જ અઘરી વસ્તુ છે. પરંતુ હંફ્રી એ અઘરી કસોટીમાંથી છેવટ સુધી અડગ રહીને પાર ઊતર્યો છે. અને એના અડગ રહેવાના જુસ્સા તેના પુસ્તકમાં ભારાભાર પ્રગટ થાય છે.

દ. સુઝુકી ઉપરાંત ઘણા લોકોએ ઝેન વિષે પુસ્તકો લખ્યા છે; પરંતુ રૉસ (Ross)ના 'શ્રી પિલર્સ ઑફ ઝેન' (Three Pillars of Zen') પુસ્તકનો ઉલ્લેખ કર્યા વિના ચાલે તેમ નથી. કારણકે ઝેન 'વિષે' લખાયેલાં – હું કહું છું તે શબ્દ ઉપર બરાબર ધ્યાન આપા – ઝેન વિષે (about Zen) લખાયેલાં તમામ પુસ્તકોમાં રૉસનું પુસ્તક અતિ સુંદર છે. 'ઝેન વિષે' એવું કહેવાનું કારણ એટલું જ કે, એ બાઈને ઝેનના જાત-અનુભવ જરાય ન હતા. પરંતુ ઝેન વિષેનાં પુસ્તકા વાંચીને તથા જાપાનના કેટલાય મઠાની મુલાકાત લઈ લઈને તેણે છેવટે જે પુસ્તક લખ્યું છે, તે લા જવાબ છે.

૧. ૧૬મા બેઠકનું પાંચમું પુસ્તક. – અ*•

તેણે પાતાના પુસ્તકના નામમાં ઝેનના ત્રણ સ્તંભાની વાત કરી છે; પરંતુ તે ખાટું છે. ઝેન એ કોઈ મંદિર નથી કે જે સ્તંભા ઉપર ખડું કરવામાં આવ્યું હોય. ઝેન તા અણીશુદ્ધ શૂન્યતા (nothing ness) છે. તાપણ તે પુસ્તકય યથાયિત વૈજ્ઞાનિક પદ્ધતિએ લખાયેલું પુસ્તક છે, અને જેઓને બૌદ્ધિક રીતે 'ઝેન' વસ્તુના પરિચય મેળવવા હોય, તેમને એના જેવું બીજું કોઈ પુસ્તક નહિ મળે.

૭. હું હવે ' ઍલન વૉટ્સ (Allan Watts)ને તેમનાં રચેલાં બધાં પુસ્તકો સાથે રજૂ કરવા માગું છું. હું આ માણસને અતિશય ચાહું છું. મેં બુલ્લને જુદાં કારણથી ચાહ્યા છે, તેમજ સોંલા-મનને પણ જુદા જ કારણથી. તે લાન-સાક્ષાત્કાર પામેલા પુરુષ નથી. તે અમેરિકન છે.... એલન વૉટ્સ જ્ઞાન-સાક્ષાત્કાર પામેલા પુરુષ નથી. તે અમેરિકન છે.... એક અમેરિકામાં જન્મેલ અમેરિકન નથી — એમને માટે એ કારણે જ આશા રાખી શકાય! તે અમેરિકામાં આવીને વસ્યા હતા એટલું જ પરંતુ તેમણે અમૂલ્ય કહી શકાય તેવાં અતિ મૂલ્યવાન પુસ્તકો લખ્યાં છે. તેમાં 'ધ વે ઑફ ઝેન' ('The Way of Zen') એ સૌથી વધુ અગત્યનું પુસ્તક છે. તે સૌંદર્ય અને સમજણથી ભરેલું માતબર પુસ્તક છે. જ્ઞાન-સાક્ષાત્કાર ન પામેલા એવા લેખકનું એ પુસ્તક તેથી જ વધુ પ્રસંશનીય છે.

તમે જ્ઞાન સાક્ષાત્કાર પ્રાપ્ત કર્યો હોય ત્યારે તમે જે કંઈ કહો તે સુંદર – અમૂલ્ય જ હોય. પરંતુ તમને જ્ઞાન-સાક્ષાત્કાર પ્રાપ્ત ન થયો હોય – હજુ અજ્ઞાન અંધકારમાં જ અટવાતા હો ત્યારે પણ તમને શ્વાન પ્રકાશનું એક કિરણ પણ લાયે ત્યારે તે એક અનાખી – અદ્ભુત ઘટના બની રહે છે. ઍલન વૉટ્સ મંજિલની બહુ નજીક આવી પહોંચેલા પુરુષ હતા.

૧. નવમા **ગ**ેઠકમાં પાંચમું પુસ્તક ર**ન્ત્** કરતી વેળા. - **સ**ં•

પુ**૦ –** ર

પહેલાં એક વખત તે વિધિસર અભિષિકત થયેલા ધર્માધ્યક્ષ પાદરી હતા. કેવું કમનસીબ! પરંતુ તેમણે ધર્માચાર્ય-પદના ત્યાંગ કર્યો. ઘાણા ઓછા લોકો ધર્માચાર્યપદના ત્યાંગ કરી શકે. કારણકે, ધર્માચાર્યને આ દુનિયાની જ ઘણી ભાગ-સામગ્રી ઉપલબ્ધ થતી હોય છે. તેમણે એ બધાના વાળીઆપટીને ત્યાંગ કર્યો હતા. ઍલન વૉટ્સ જાતે બુદ્ધ બન્યા વિના લાંબા વખત રહી શકે નહિ. તે ઘણા વખત પહેલાં ગુજરી ગયા. (નવા જન્મમાં) તે હવે નિશાળ છોડવા જેટલી ઉમરના થયા હશે તથા મારી પાસે આવી પહોંચવાની તૈયારીમાં હશે. ઘણા એવી રીતે મારી પાસે આવવાના છે — ઑલન વૉટ્સ તેઓમાંના એક છે.

૮. આ જ બેઠકના છઠ્ઠા પુસ્તક તરીકે હું રિનઝાઈ (Rinzai)નું પુસ્તક રજૂ કરું છું. રિનઝાઈનું ચાઈનીઝ નામ લીન ચી (Lin-Chi) છે. રિનઝાઈ એનું જાપાનીઝ રૂપાંતર છે. પણ મને એ રૂપાંતર વધુ ગમે છે. 'ધ સેઇંગ્ઝ ઑફ રિનઝાઈ' ('The Sayings of Rinzai') એ પુસ્તક તો વિસ્ફોટો ધરબેલી સુરંગ જે છે. દાખલા તરીકે તે કહે છે કે, "મૂર્ખાઓ, બુલ્લના અનુયાયીઓ, તમે બુલ્લને સદંતર ત્યાગ કરો. તમે તેમ નહીં કરો ત્યાં સુધી તમે બુલ્લને પામી શકવાના નથી." રિનઝાઈ બુલ્લને ચાહતો હતો તેથી જ આમ કહેતો હતો. તે ઉમેરે છે કે, "તમે ગૌતમ બુલ્લનું નામ વાપરા ત્યાર પહેલાં યાદ રાખજો કે, તે નામમાં કશું તથ્ય નથી. મંદિરમાં સ્થાપેલા થહારના બુલ્લ એ ખરા બુલ્લ નથી. ખરા બુલ્લ તો તમારા અંતરમાં રહેલા છે, તે બાબતથી તમે છેક જ અણજાણ છો. તમે તેમને વિષે કદી કશું સાંભળ્યું કે જાણ્યું નથી. તે જ સાચા બુલ્લ છે. તમે આ બહારના બુલ્લને ત્યાગશો, ત્યારે જ અંતરમાં રહેલા સાચા બુલ્લને પામી શકશો."

રિનઝાઈ જ ઝેનનું પુષ્પ ચીનમાંથી જાપાનમાં લઇ ગયો. ઝેનનું તત્ત્વ તેણે જાપાનીઝ ભાષામાં ઉતાર્યું. ભાષામાં જ નહિ, પરંતુ તેની

R. dynamite.

સંસ્કૃતિમાં પણ. એણે એકલાએ સમગ્ર જાપાનીઝ પ્રજાનું જીવન જ પલટાવી નાખ્યું.

૯. (૧૬મી બેઠકના) ૧૧મા અને છેલ્લા પુસ્તક તરીકે લું અંલન વૉટ્સનું 'ધ બુક' ('The Book') પુસ્તક રજૂ કરું છું. અત્યાર સુધી મેં તેને જાણી જોઈને બચાવી રાખ્યું હતું. ઍલન વૉટ્સ (બાધિજ્ઞાન પ્રાપ્ત કરનાર) બુલ્ડ બન્યા ન હતા. પરંતુ એકાદ દિવસ તે જરૂર બુલ્ડ બનવાના છે. 'ધ બુક' પુસ્તક અતિશય અગત્યનું પુસ્તક છે. ઝેન ઋષિઓ સાથે, ઝેન ગુંથા સાથે તેમના પરિચયના — તેમના અનુભવના તેમાં નિચાડ છે. ઍલન વૉટ્સ મહા બુલ્ડિશાળી પુરુષ હતા. એમના તે પુસ્તકને મેં ખૂષ યાહ્યું છે, અને મારી પસંદગીનાં પુસ્તકોના આખરી પુસ્તક તરીકે તેને રજૂ કરું છું.

જિસસે કહ્યું છે કે, જે છેક છેલ્લા ઊભા હશે તેમના ઉપર આશીર્વાદ ઊતરશે (blessed). આ પુસ્તકને છેલ્**લું ગ**ણાવીને હું એક રીતે આશીર્વાદ આપું છું અને મને ગમતાં પુસ્તકોની આ**ખી લે**ખમાળાને ³ હું ઍલન વૉટ્સને અર્પેલી સ્મરણાંજલિ તરીકે જાહેર ક**ું છું.**

^{3.} ૧૬ એઠક્રામાં થઇને આશા રજનીશજીએ પાતાને ગમતાં ૧૬૭ પુસ્તકા ગણાવ્યાં છે,

૧૦ '' શ્રી-ભાષ્ય "

"શ્રી-ભાષ્ય" એ 'બ્રહ્મસૂત્ર' ઉપર રામાનુજાચાર્યે લખેલું ભાષ્ય છે. 'બ્રહ્મસૂત્ર' ઉપર ઘણા આચાર્યોએ ભાષ્યો લખ્યાં છે. બાદરાયણે લખેલા 'બ્રહ્મસૂત્ર' વિષે હું વાત કરી ગયા છું ' રામાનુજાચાર્યે તે 'બ્રહ્મસૂત્ર' ઉપર જ પોતાની રીતે અનાખું ભાષ્ય લખ્યું છે.

રામાનુજનું ભાષ્ય નર્યું સૂકું પુસ્તક છે – છેક રણ-પ્રદેશ જેવું જ! અલબત્ત રણપ્રદેશનું પોતાનું પણ અમુક પ્રકારનું અનાખું સૌંદર્ય હોય છે, તથા પોતાની અનાખી વિશિષ્ટતા પણ. પરંતુ રામાનુજે પોતાના 'શ્રી-ભાષ્ય 'માં રણપ્રદેશને એક બગીચા જ બનાવી મૂક્યો છે – જાણે રણમાંના હરિયાળા તથા જળસભર રણદ્રીપ (oasis). રસભર્યા પણ! રામાનુજે લખેલા પુસ્તકને હું ખરેખર ચાહું જ છું. જોકે રામાનુજને પોતાને હું ચાહતા નથી; કારણ કે, તે પરપરાવાદી (traditionalist) હતા. અને પરંપરાવાદીઓને – રૂઢિચુસ્તાને (orthodox લોકોને) તા હું મારા અંતરથી વિક્કારું છું. તે લોકો મતાંધ (fanatic) કહેવાય તેવા લોકો હોય છે.

પરંતુ મારી લાચારી છે: કોઈ કોઈ વાર મતાંધ લોકો પણ કંઈક સુંદર વાત કહી બેસે છે. એટલે રામાનુજના આ પુસ્તકને પણ મને ગમતાં પુસ્તકોની પાદીમાં મેં ઉમેરી લીધું છે.

૧. 'ડંકારવ' ભન્યુ૦ ૧૯૯૨ અંકમાં તે વક્તવ્ય ઉતાર્યું છે. - સ્- •

૧૧ ' સમયસાર '

કુંદકુંદાયાર્ધના 'સમયસાર' ગ્રંથ વિષે મેં બોલવાનું લણી વાર વિચાર્યું હતું; પરંતુ પછીથી હંમેશાં મેં તે વાત પડતી મૂકી હતી. એ પુસ્તક જૈન ધર્મે આપેલી સર્વોત્તમ બક્ષોસામાંની એક છે. પરંતુ તે યણિતશાસ્ત્ર 'મેંથેમેટિક્સ'ની રીતે રજૂ કરાયેલું પુસ્તક છે; એટલે હું તેને વિષે કદી બાલ્યો નથી. મને કવિતા કે ગીત જ વધુ અમે છે. એટલે તે પુસ્તક પણ ગીતની રીતે લખામું હોત, તા હું તેને વિષે જરૂર બાલ્યો હોત.

સાક્ષાત્કાર ન કરનારા કવિએા વિષે પણ મેં ઘણું કહ્યું હશે; પરંતુ સાક્ષાત્કાર કરનાર ગણિતશાસ્ત્રી કે તર્કશાસ્ત્રી વિષે મેં ભાગ્યે જ કંઈ કહ્યું હશે. ગણિતશાસ્ત્ર સુકું શાસ્ત્ર છે; અને તર્કશાસ્ત્ર (logic) તો વેરાન રણ જ છે!

કુંદ કુંદા ચાંધ સાક્ષાત્કાર કરનાર મુક્ત પુરુષ છે. તેમના ફરી જન્મ થવાના નથી. તેમનું પુસ્તક સુંદર છે — એટલે જ હું તેને વિષે કહી શકું તેમ છું. તેને વિષે વધુ હું કંઈ જ કહેવાના નથી, કારણકે તે વિણ્તિશાસની રીતે લખાયેલું પુસ્તક છે ગણિતશાસની પાતાની પણ આગવી સુંદરતા હોય છે, આગવા લય (rythm) પણ તેનું એક પ્રકારનું તમ્મ પણ હોય છે, પરંતુ તે બહુ મર્યાદિત હોય છે.

'સમયસાર' એટલે સિલ્હાંતના સાર — અર્ક. ભાગ્યજોગે જો તમારા હાલમાં એ પુસ્તક આવી જાય, તો તેને જમણા હાલમાં જ ૫કડલે — ઢાળા હાથે કદી નહિ. તે જમણા હાથે ૫કડવાનું પુસ્તક છે (right-hand book): બધી રીતે right અર્થાત્ ખરું! તે એટલું બધું 'ખરું' છે કે મને કોઈક વાર તેના તરફ ત્રાસ જેવું થઈ આવે છે. ત્રાસ જેવું 'એ પુસ્તકને હું કહું છું ખરા, પરંતુ આંખમાં આંસુ સાથે! કારણકે, જે માણસે એ પુસ્તક લખ્યું છે તેની ઉત્કૃષ્ટતા હું બરાબર પ્રમાણું છું. હું કુંદકુંદાચાર્યને ખરેખર ચાહું જ છું. માત્ર તેમણે અણિતશાસ્ત્રની રીતે પોતાનું વક્તવ્ય રજૂ કર્યું તે બદલ તેમને ઊંડેથી ધિક્કારું છું.

૧૨ ' તત્ત્વાર્થ'સૂત્ર ' ં

ઉમાસ્વાતિ અને તેમના ગ્રંથ 'તત્ત્વાર્થસૂત્ર' વિષે બેાલવાના મને હંમેશાં વિચાર આવ્યા કર્યો છે. ઉમાસ્વાતિ અધ્યાત્મજ્ઞાની પુરુષ છે – પરંતુ તદ્દન સૂકા – લૂખા – રસ વિનાના!

ઉમાસ્વાતિએ પોતાના ગ્રંથમાં તત્ત્વ – પરમ તત્ત્વ – પરમ સત્ય વિષે વાત કરી છે, તેથી તે પુસ્તકનું નામ 'તત્ત્વાર્થસૂત્ર' છે. 'તત્ત્વ' એટલે પરમ તત્ત્વ – પરમ સત્ય.

તત્ત્વાર્થસૂત્ર બહુ સુંદર પુસ્તક છે. તેના વિષે કહેવાના મેં ઘણી વાર વિચાર કર્યો છે, પરંતુ પછી તેને પડતા મૂકયો છે. કારણકે તે પુસ્તક કુંદકુંદાચાર્યના 'સમયસાર' જેવું વધારે પડતું ગણિતશાસ્ત્રીય પુસ્તક છે. બધા જૈન તત્ત્વજ્ઞાનીઓ શુષ્ક – છેક જ સૂકા – કચ્છના રણ જેવા લૂખા હોય છે.

૧૩ ' શિવસૂત્ર '

'શિવ' એટલે કલ્યાણ – પરમ શ્રેય. તેથી શિવ હિંદુ માન્યતા પ્રમાણે કલ્યાણના દેવ છે. શિવને નામે ઘણાં પુસ્તકો ચડચાં છે, પણ તેમાંનાં ઘણાં સાચાં નથી. પ્રમાણભૂત ઠરવા માટે તેમના કર્તા તરીકે શિવનું નામ વાપરવામાં આવ્યું છે. પરંતુ આ ગૃંથ તેા સૌથી વધુ પ્રમાણભૂત ગૃંથ છે. હિંદીમાં મેં 'શિવસૂત્ર' વિષે ઘણું વક્તવ્ય કર્યું છે. અંગ્રેજીમાં પણ તેને વિષે કહેવાના વિચાર કર્યો છે. મેં તારીખ પણ નક્કી કરી હતી. પરંતુ તમે મારી વાત જાણા છા ને

"શિવસૂત્ર"માં બધાં ધ્યાન સાધવાની વિધિ બતાવવામાં આવી છે. આ ગ્રંથમાં ન દર્શાવી હોય એવી બીજી કોઈ ધ્યાનની વિધિ હોઈ શકે નહિ.

"શિવસૂરા" ગ્રંથ બીજા કોઈ ગ્રંથ જેવા નહિ એવા અનુપમ ગ્રંથ છે.

૧૪ ' ઈશ ઉપનિષદ '

'ઈશ ઉપનિષદ'નું તેા મેં પાન કર્યું છે – તે મારા લોહી અને અસ્થિના એક હિસ્સારૂપ બની ગયું છે – મારા સમગ્ર વ્યક્તિત્વ રૂપ! હું તેના વિષે સેંકડો વખત બાલ્યો છું.

તે બહુ નાનું ઉપનિષદ છે. ઉપનિષદા તાે ૧૦૮ છે, 'ઈશ ' તે બધામાં નાનામાં નાનું છે. પાેસ્ટકાર્ડની એક બાજુ ઉપર જ તે

^{9. &#}x27;... it is me.'

છપાઈ રહે. પરંતુ તેમાં બાકીનાં ૧૦૭ ઉપનિષદા ગ્રમાઈ રહ્યાં છે. 'ઈશ' જ તે બધાંનું બીજ છે.

' ઈશ ઉપનિષદ ' ધ્યાનસિદ્ધિ પ્રાપ્ત કરનાર ૠષિઓનાં ઉત્તમમાં ઉત્તમ સર્જનોમાંનું એક છે.

૧૫ નાનક : ' ગુરુગ્ર[ં]થ '

(પાંચમી બેઠકના) નવમા પુસ્તક તરીકે હું નાનકનાં ભક્તિપદો રજૂ કરું છું નાનક શીખ ધર્મના (સંપ્રદાય કે પંથના નહિ) પ્રવર્તક હતા. તેમના જમાનામાં જાણીતી આખી દુનિયામાં તે ફરી વળ્યા હતા. તેમના એ પરિભ્રમણ વખતે તેમના એક જ સાથી હતો : રબાબ ધારી મરદાના મરદાના નામના અર્ગ થાય છે મરદ – બહાદુર માણસ. (નાનક જેવા) મુક્ત પુરુષના એમ અતિ દીર્ઘ કાળ સુધી સાથી કે અનુયાયી બની રહેવું એ ખરેખર મરદાનગીનું જ કામ છે. નાનક ગાય અને મરદાના તેમને રબાબ (ગિતાર) વગાડીને સાથ આપે, એ રીતે પરમાત્માની – પરમ તત્ત્વની સુવાસ ચામેર ફેલાવતા તેઓ આખી દુનિયાનું પરિભ્રમણ કરી વળ્યા હતા. નાનકનાં ભજના એવાં હૃદય-સ્પર્શી છે, કે તે સાંભળતાં અને ગાતાં હંમેશ મારી આંખમાં આંસુ આવી ગયાં છે.

નાનકે પોતાનાં ભજનાથી જ એક નવી પંજાબી ભાષા ઊભી કરી છે. કારણકે, દિલની ભાષા ચાલુ ભાષાના વ્યાકરણની કે નિયમોની મર્યાદા સ્વીકારતી નથી. નાનકે ઊભી કરેલી પંજાબી ભાષા તરવારની (કિરપાણની) ધાર જેવી તીક્ષ્ણ – વેષક છે.

આ ખ'ડમાં ક્રો'સમાં મુકેલા ભાગ મૂળતા નહિ પણ સંપાદકના ગણવા.

(સાતમી બેઠકના) બીજા પુસ્તક તરીકે **હું** શીખાના 'ગુરુગ્રંથ'ને રજૂ કર્યું છું. 'ગુરુગ્રંથ' એટલે ગુરુઓની **વાણી** અથવા ગ્રંથોમાં સવેત્તિમ ગ્રંથ. શીખા તેને 'ગુરુગ્રંથસાહેલ' પણ કહે છે. અર્થાત્ તેને ગુરુની વાણીના સંગ્રહરૂપ એક 'પુસ્તક' માનવાને બદલે ગુરુના આત્મારૂપ સજીવ હસ્તી જ માને છે.

'ગુરુગૃંથ' એ કોઈ એક વ્યક્તિની રચના નથી. પેઢી દર પેઢીની એ રચના છે. દુનિયાનો કોઈ ગૃંથ એની પેઢે સમગ્ર સ્રોતામાંથી સંકલિત કરવામાં આવ્યા નથી. (બાઇબલના) 'એલ્ડ ટેસ્ટામેન્ટ' ગૃંથ માત્ર યહૂદી ગૃંથ છે. તેના 'ન્યૂ ટેસ્ટામેન્ટ' ગૃંથ માત્ર પિત્રની છે. 'ભગવદ્ગીતા', માત્ર હિંદુ છે. 'ધમ્મપદ' માત્ર બીલ્ક છે, 'જેન-સૂત્રો' માત્ર જેન છે. પરંતુ 'ગુરુગૃંથસાહેબ' જ દુનિયાના એકમાત્ર ગૃંથ છે જેને શક્ય તેટલા બધા સ્રોતામાંથી સંકલિત કરવામાં આવ્યા છે. તે હિંદુ, મુસલમાન વગેરે અનેક સ્રોતામાંથી તેમાર કરવામાં આવેલા છે. કોઈ એક પંથ કે સંપ્રદાયનું એકાંગીપણું (કે ક્રોઈ એક પંથનું 'ધમાંધપણું') તેમાં નથી ગૃંયસાહેબમાં નાનક ઉપરાંત કબીર, ફરીદ વગેરે અનેક સાક્ષાત્કાર પામેલ (mystics) મહાત્માઓની વાણી જોવા મળે છે. હજારા નદીઓ જેમ એક મહાસાગરમાં એક્કી થાય છે, તેમ ગૃંયસાહેબ મુક્ત પુરુષાની વાણીઓના મહાસાગર છે.

ગુરૂ નાનકને મતે પરમ સત્ય પરમાતમા અકથ્ય – અનિર્વચનીય છે. તેમનું તો ગીત – ગાન જ કરી શકાય. એ ગીતનું સંગીત જો તમારા દિલના તાર ઝણઝણાવી જાય તો જ તમે તેમાં રહેલા અર્થને પામી શકો. દીવાની જયોત શબ્દો વડે શી રીતે પ્રગટાવી શકાય? દીવાની જયોત જ બીજા દીવાની જયોત પ્રગટાવી શકે.

પરંતુ પુસ્તક તો છેવટે પુસ્તક જ છે. એટલે 'ગુરુ' જયારે ન રહે, ત્યારે 'ગૂંથ' કે 'શબ્દ' પણ મૃત વસ્તુ જ બની રહે છે. એટલે બીજા ધર્મ-સંપ્રદાયોની પેઠે શીખા પણ અત્યારે એક સુંદર મડદું જ વહન કરી રહ્યા છે. યાદ રાખજો કે ધર્મ જયાં સુધી ગુરુ જીવતા હોય 🔌 ત્યાં સુધી જ ધર્મ રહે છે; ગુરુના ગયા પછી તે માત્ર પંથ કે સંપ્રદાય જ બાની જાય છે.

'ગુરુગૃંથ'માં દશ ગુરુઓની વાણીના સંગ્રહ છે. બીજા કોઈ ગૃંથ કે પુસ્તકની એની સાથે તુલના થઈ શકે તેમ નથી. તે ગૃંથ 'અનુપમ' છે. નાતક કહે છે કે, એક જ વસ્તુ સત્ય છે – અનિર્વચનીય અર્થાત્ અકથ્ય એવા પરમાત્માનું નામ! પૂર્વમાં અમે તેને ઓમકાર – ૐ કહીએ છીએ. અશબ્દ પરમાત્માના એ શબ્દ જ સત્ય છે: એ શબ્દનું જ અનુસંધાન કરવાનું છે: (નાતકની ભાષામાં નામ-સ્મરણ – નામજપ) તેમાં જ લીન થઈ જવાનું છે એટલે સુધી કે પછી એ શબ્દ કે નાદ ન રહે અને માત્ર 'શૂન્ય' – પરમાત્મા જ બાકી રહે.

હિપ્પણ

[પરમાત્માના સાચા નામની સાધના યાને નામ-સ્મરણ – નામ-જપના મહિમા નાનકને મન કેટલા માટા છે, તે અહીં દિપ્પણરૂપે હતાર્યો છે. વાચકને તે ઉપયાગી થશે. – સ'ંગ]

નામ-જપથી ભક્તો સિદ્ધ બને છે, પીર બને છે, ઋષિ બને છે, નાથ બને છે;

નામ-જપથી કાળની પહોંચની બહાર નીકળી જાય. નામ-જપ કરનારા ભક્તો સદા સુખે કલ્લેલના રહે છે; નામ-જપથી ખરે જ દુ:ખ-પાપના નાશ થાય. ['જપુજી' પૌડી ૮] નામ-જપથી શિવ, બ્રહ્મા અને ઇંદ્ર બન્યા છે.

૧. શાખ ગુરુઓ દશ છે, તેથી 'દશ શાખ ગુરુઓ' એમ કહ્યું છે. પરંતુ અંથસાહેખમાં માત્ર ૧-૨-૩-૪-૫-૯ એ છ ગુરુઓની જ વાણી છે. દશમા ગુરુએ પોતાની રચનાઓને અંથસાહેખમાં સામેલ કરી નથી. તથા દશમા ગુરુના એ પુત્રોને મુસલમાન ધર્મ અંગીકાર ન કરવા બદલ જીવતા ચણી લેવામાં આવ્યા, ત્યાર પછી શાખ ગુરુ-પરંપરાના અંત આવી ગયા હતા. – સંપા•

નામ-જપથી મંદ હોય તે પણ મુખે પરમાત્માની સ્તુતિ ગાતો થઈ જાય.

નામ-જપથી યાેગ-યુક્તિ તથા શરીરનાં (ચક્ર, નાડી વગેરેનાં) રહસ્યાે સમજાય.

નામ-જપથી શાસ, સ્મૃતિ અને વેદનું હાર્દ અવગત કરે. ['જાંં જ'લ] નામ જપથી સત્ય, સંતાય અને જ્ઞાન પ્રાપ્ત થાય; નામ-જપથી સહેજે ધ્યાન સમાધિ લાગે. ['જાંં ' ૧૦] નામ-જપથી ગુણ સરોવરમાં મગ્ન થવાય; નામ-જપથી અંધ પણ પરમાત્માના રાહ પામે. નામ-જપથી અગાધ હાય તે પણ ગમ્ય થાય. ['જાંં ' ૧૧] નામમાં લવલીન થનારની અવસ્થા કાેણ વર્ણવી શકે? પરમાત્માનું નિરંજન નામ એવું છે— તેમાં લવલીન થનાર કાેઈ વિરલા જ તેના મહિમા સમજી શકે.

['એંંં કેંડ] વાગમાં લવલીન સવાશી મનાબહિલી સાર્યા અહીં: મહ

નામમાં લવલીન થવાથી મન બુદ્ધિની સુરતા જાગે; સકલ બ્રહ્માંડની સૂધબૂધ પ્રાપ્ત થાય.

માં ઉપર માર ખાવા ન પડે; જમની સાથે જવાનું ન થાય. ['જ૦'૧૩]

નામમાં લવલીન થવાથી માર્ગમાં વિઘ્ન નડે નહિ, પત-આબરૂ સાથે પ્રગટપણે આગળ વધાય. સત્યને ધારી-માર્ગે પળે, આડપંથે ફંટાવાનું ન બને. ધર્મ સાથે કે ધર્મરાજા સાથે સીધા સંબંધ થાય. ['જ૦' ૧૪] નામમાં લવલીન થવાથી માક્ષદ્વાર પામે, પરિવારના પણ ઉદ્ધાર થાય; કથાય ભીખ માગવાપાશું ન રહે. ['જ૦' ૧૫]

१६

મહાવીર: 'જૈન સૂત્રો'

જૈન સૂત્રા ખેટલે 'વિજેતાનાં સૂત્રા.' 'જૈન' એ બહુ સુંદર શબ્દ છે. તેના અર્થ થાય છે 'વિજેતા' – અર્થાત્ જેણે પોતાની જાત ઉપર વિજય મેળવ્યા છે. 'જૈન સૂત્રા' વિષે મેં ગ્રંથા ભરીને વક્તવ્ય કર્યું છે. જો કે તેનું હજુ અંગ્રેજીમાં ભાષાંતર થયું નથી.

મહાવીર જેવું કોઈ મૌની નથી, તેમજ ઉઘાડું (naked) પણ. માત્રા મૌન જ ઉઘાડું હોઈ શકે. યાદ રાખજો કે હું 'નાગું' (nude) શબ્દ નથી વાપરતો. કારણ કે, 'ઉઘાડું' અને 'નાગું' એ બે શબ્દોનો અર્થ તદ્દન જુદો છે. 'નાગું' શબ્દ મુખ્યત્વે સંભાગની પરિભાષાના શબ્દ છે; ત્યારે 'ઉઘાડું' શબ્દ 'ખુલ્લું', 'ઢાંકેલું કે છુપાવેલું નહિ એવું 'અરક્ષિત' એવો ભાવ સૂચવે છે. બાળકને 'નાગું' (nude) ન કહેવાય, માત્રા ઉઘાડું (નિર્દાસ) જ કહી શકાય. મહાવીર તેમના એવા ઉઘાડાપણાથી જ કેવા શાભી રહે છે!

એમ કહેવાય છે કે, મહાવીરે એ સૂત્રા કાેઈને કહી સંભળાવ્યાં ન હતાં; માત્રા તેમના અંતરંગ શિષ્યો કે જેઓ તેમની વાજુમાં જ બેઠેલા હતા તેમણે પોતાના અંતરમાં તેમનું શ્રવણ કર્યું હતું. તેમણે માત્ર સાંભળ્યાં જ હતાં. એ એક સૌથી માટી ચમત્કારિક ઘટના હતી મહાવીરની આસપાસ સૌથી વધુ નિકટતમ એવા ૧૧ શિષ્યોનું

૧. છઠ્ઠી બેઠકનું ખીતાં પુસ્તક. ર. vulnerable. 'સેલ' અર્થમાં નહીં. વાસનાએ વગેરેથી તેા એ અલેલ છે. માત્ર ટાઢ-તઢકા સામે રક્ષણ કરવા કશું વસ્ત્ર કે આચ્છાદન વિનાના, એવા અર્થ કે.

અંતરંગ મંડળ હતું. અને તેઓએ જયારે એકસાથે એક જ શબ્દો અંતરમાં સાંભળ્યા, ત્યારે તેઓએ નક્કી કર્યું કે, એ શબ્દો મહાવીરે જ મેં!એ બાલ્યા વગર તેમના અંતરમાં સૂક્ષ્મ તરંગારૂપે માેકલ્યા હાેઈ, તેમને નોંધી લ્વા જાેઈએ.

'જેન સૂગો' ('JAIN SUTRAS') દુનિયાના બીજા કાંઈ પુસ્તક કરતાં અનાખી રીતે સરજાયેલું પુસ્તક છે. ગુરુ તા મૌન જ રહે છે – માંએ બાલતા નથી; છતાં તેમના શિષ્યા જયારે એકીસાથે — 'એકીસાથે' એ શબ્દ ઉપર ભાર મૂકજો – એક સરખા જ શબ્દ અંતરમાં સાંભળે, ત્યારે તેઓ તેને (મહાવીરે માંકલાવેલા શબ્દો ગણીને) નાંધી લે એ સ્વાભાવિક છે. 'જેન સૂત્રો'એ રીતે અવતર્યાં છે. પુસ્તકના કેવી અદ્ભુત રીતે જન્મ! કાઈ પુસ્તકની શરૂઆત એથી વધુ સુંદર રીતે થાય એ કલ્પી શકાતું નથી. અને એ સૂત્રોમાં માણસ માટે શક્ય એટલા સૌથી ઉજજવળ જ્ઞાન-પ્રકાશ ભારેલા છે એમાં શંકા નથી. કારણ કે, એમાં પોતાની જાતને જીતવાનું વિશાન કંડારેલું છે.

તરન-તાર**ન¹** : 'શૂન્ય સ્વભાવ '

 (૧૪મી બેઠકના) ચાથા પુસ્તક તરીકે લું તરનતારનનું 'શૂન્ય-સ્વભાવ' પુસ્તક રજૂ કડું છું.

તરન-તારન શબ્દના અર્થ થાય 'તારણહાર' (પાર ઉતારનાર – savior). એ એમનું ખરું નામ નથી. ખરું નામ તા કોઈ જ જાણતું નથી.

જૈનાના પણ એક બહુ જ નાના ફિરકામાં હું જન્મ્યા છું. જૈનધર્મ પોતે જ એક નાના સમુદાયના ધર્મ છે — માંડ ત્રીસેક લાખ લાકા જૈન હશે. જૈન ધર્મના બે મુખ્ય ફાંટા છે: દિગંબર અને શ્રવેતાંબર. દિગંબરો માને છે કે મહાવીર નિર્વસ્ત જ રહ્યા હતા અને જીવ્યા હતા. 'દિગંબર' શબ્દના અર્થ થાય છે 'આકાશરૂપી વસ્ત્રધારી' — અર્થાત્ નિર્વસ્ત. રૂપકની રીતેર તેના અર્થ થાય (કર્મ વગેરેના આચ્છાદન – આવરણ વિનાના) ખુલ્યા – ઉઘાડા (''the naked"). દિગંબર એ જૈનાના જુનામાં જુના ફાંટો છે.

ત્યારે શ્વેતાંબર શબ્દના અર્થ થાય છે, શ્વેત – ધવલ વસ્ત્રથી આચ્છાદિત. અને આ સંપ્રદાયના લોકો એમ માને છે કે, મહાવીર પોતે તા નિર્વસ્ત – ઉત્રાડા જ વિચરતા હતા, પરંતુ દેવા તેમના શરીર ઉપર અદશ્ય એવા ધાળા વસ્તુનું આચ્છાદન કરી રાખતા. (જેથી લોકોમાં તે ઉચિત રીતે વિચરી શકે.)

^{1.} અ'ગ્રેજમાં 'Taran Taran' છે. તેના દ્વચાર તરણ-તારણ કરવા કે તારણ-તારણ કરવા એ સમજાતું નથી. - સ' •

^{3.} metaphorically.

તરન-તારનના અનુયાયીઓ દિગંભર સંપ્રદાયના છે; અને તેઓ જેનામાં સૌથી વધુ બંડખાર – ક્રાંતિકારી લોકો છે. તેઓ મહાવીરની મૂર્તિઓને પણ પૂજતા નથી. તેમનાં મંદિરો ખાલી જ હોય છે — શૂન્ય. એવું બતાવવા કે આપણે એવું ખાલીપણું (— શૂન્યાવસ્થા જ પ્રાપ્ત કરવાની છે.

તરન-તારન વિષે કંઈ જાણકારી મેળવવી એ લગભગ અશક્રય છે. હું પણ તરન-તારનના અનુયાયીઓના કુટુંબમાં જ ન જન્મ્યો હોત, તેા ભાગ્યે તેમને વિષે કંઈ જાણી શક્યો હોત. તરન-તારનના અનુ-યાયીઓ મહુ થોડા છે — ભાગ્યે બે-પાંચ હજાર. અને ભારતના મધ્ય ભાગમાં જ તેઓ મળી આવે છે. તેઓ સંખ્યામાં મહુ અલ્પ હોવાથી પોતાને તરન-તારનના અનુયાયીઓ કહેવડાવવાને બદલે જૈના જ કહેવડાવે છે. પરંતુ છૂપી રીતે તેઓ મહાવીરમાં નહિ પરંતુ પોતાના સંપ્રદાયના સ્થાપક તરન-તારનમાં જ માને છે,

પરંતુ તરન-તારનના અનુમાયીઓના કુટુંબમાં હું જન્મ્યા એ તસ્દી લેવા જેવી હતી. તે બદલ હું મારી જાતને ભાગ્યશાળી જ માનું છું. એક મહાન આધ્યાત્મિક – સાક્ષાત્કાર પામેલા પુરુષ (mystic)ના પરિચય તેથી જ શક્ય બન્યા.

'શૂન્ય સ્વભાવ' પુસ્તક બહુ નાનું છે – થાડાંક પાન માત્ર જેટલું. પરંતુ તેમાં બહુ માટું તત્ત્વ સમાયેલું છે. તેના એક એક વાકચમાં અનેક શાસ્ત્રગ્રંથોના તત્ત્વાર્થ ભંડારેલા છે. પરંતુ એ એક એક વાકચ સમજવું બહુ મુશ્કેલ છે. તમે સ્વાભાવિક રીતે જ પૂછશા કે તા પછી હું કેમ કરીને એ ગ્રંથ સમજી શકયો. એક કારણ તા એ છે કે હું તરન તારનની પરંપરા ધરાવતા કુટુંબમાં જ જન્મ્યા હતા. બચપણથી જ હું તેની સુવાસ શ્વાસાચ્છ્વાસમાં લેતા આવ્યા હતા; તેનાં ગીત સાંભળતા આવ્યા હતા, તથા તેને જે કહેવું છે તે બદલ આશ્ચર્યચક્તિ થતા આવ્યા હતા. પશ્તુ બાળકને અર્થ સમજવાની પંચાત હાય

વારુ ? ગીત સુંદર હતું, તથા તેના લય અને ઠેકાે પણ સુંદર હતા એટલું જ અસ ન થાય ?

માટા થયે જ એવા રહસ્યવાદી લોકોના કહ્યાના અર્થ સમજવાની પંચાત ઊભી થાય છે. બાકી, બચપણથી જ જો તેમના ઓછાયામાં ઊછર્યા હોઈએ, તો તેમના કહ્યાના અર્થ સમજવાની જરૂર રહેતી નથી; કારણ કે, ઊંડા અંતરમાં તેના અર્થ અંકાઈ ગયા હોય છે.

હું તરન તારનને સમજયા છું – બૌલ્લિક રીતે નહિ, પણ સાક્ષાત્ અનુભવની રીતે. રે તે શાના વિષે વાત કરે છે તે હું જાહું છું. હું તેમના અનુયાયીઓના કુટુંબમાં ન જન્મ્યો હોત તો પણ તેમને સમજી શક્યો હોત. હું ઘણી ખધી પરંપરાઓનો જાણકાર બન્યો છું; પણ તેથી મારે તે તે કુટુંબામાં જન્મ લેવાની જરૂર ન હોય. હું એવા ઘણા પાગલ લોકોને સમજી શક્યો છું, જેમના વક્તવ્યને સમજવાના પ્રયત્ન કરવા જતાં જ પાગલ થઈ જવાય.

'શૂન્ય સ્વભાવ' પુસ્તકમાં તરન તારન એક જ વસ્તુ વારંવાર કહ્યા કરે છે – હડહડતા પાગલની માફક! હું પણ એ વસ્તુ જ પચીસ વર્ષથી વારંવાર કહ્યા કર્યું છું ... મેં વારંવાર કહ્યા કર્યું છે કે, "જાગા! ઊઠાં!" તરન-તારન 'શન્ય સ્વભાવ'માં એ જ વાત કહે છે.

ર. આ બેઠકના પાંચમા પુસ્તક તરીકે હું તરન-તારનનું બીજું પુસ્તક 'સિલ્લિ સ્વભાવ' રજૂ કર્યું છું. 'સિલ્લિ સ્વભાવ' નામના શબ્દાર્મ થાય છે: 'અંતિમ સામાત્કારની ખાસિયત' એ નામ અતિ સુંદર છે. આ પુસ્તકમાં પણ તરન-તારન એક જ વાત વારંવાર કહ્યા કરે છે: "શૂન્ય થઈ જાઓ!" અને એ બીજું શું કહે પણ? બીજો કોઈ પણ એથી વધારે કાંઈ કહી ન શકે… "જાગા! સાવધાન થાઓ!" ('Be aware'). અંગ્રેજી 'beware' ('ચેતો') શબ્દ 'be aware' એ બે શબ્દોનો જાનેલા છે. એટલે 'beware' મબ્દ વાપરે તા પણ ડરી જવાની જરૂર નથી. 'be aware' અર્થાન્ સાવધાન થાઓ એટલે તમે ઠેકાણે પડ્યા જાણા.

્૧૮ ગાેરખ

(૭મી બેઠકમાં) પાંચમા તરીકે લું ગારખનું નામ રજૂ કરું છું. એ તાંત્રિક છે; તથા તંત્રવિદ્યાની બધી સાધનાઓથી તે એટલા બધા પરિચિત હતા તથા તેમના એટલા માટા નિષ્ણાત હતા કે ભારતદેશમાં અનેક ધંધાઓ એકી સાથે ડહાળનારને 'ગારખધંધા' કરનારા જ કહે છે. 'ગારખધંધા' શબ્દના અર્થ થાય ગારખના ધંધા અર્થાત્ ગારખની પેઠે અનેક ધંધા ડહાળવા તે. લોકો એમ જ માનતા હોય છે કે, પાતાના એક ધંધામાં જ ચીટકી રહેવું જોઈએ. પરંતુ ગારખ તા બધી દિશાઓમાં તથા બધી કક્ષાઓમાં વિચરનાર પુરુષ હતા.

ગારખનું આખું નામ ગારખનાથ છે. 'નાથ'ના અર્થ થાય સ્વામી – માલિક. ગારખે આધ્યાત્મિક રહસ્યા ઉકેલવાની બધી ચાવીઓ આપી દીધી છે. જે કંઈ કહેવાય તેવું હતું તે બધું તેમણે કહી દીધું છે. તે એક રીતે બધાના પૂર્ણવિરામ રૂપ જ છે.

પરંતુ દુનિયા ચાલતી જ રહે છે અને ચાલતી રહેવાની છે. તે કોઈ પૂર્ણવિરામને જાણતી નથી. હું પણ કોઈ પૂર્ણવિરામ સ્વીકારતો નથી — સ્વીકારવાના પણ નથી. હું ગારખનાથના બહુ આદર કરું છું. મેં તેમને વિષે ઘણું ઘણું વક્તવ્ય કરેલું છે. કોઈક દિવસ તે બધાનું અંગ્રેજીમાં ભાષાંતર થશે. અત્યારે તાે એટલાથી જ વિરમીએ.

96

મલુકદાસ

(સાતમી બેઠકમાં) પહેલું જે નામ લું રજૂ કર્યું છું. તે નામ પશ્ચિમના લોકોએ તો કદી સાંભળ્યું પણ નહિ હોય: મલુક. ભારત-દેશના તે એક સૌથી વધુ મહત્ત્વના અધ્યાત્મજ્ઞાનીઓમાંના એક છે. તેમનું આખું નામ તા મલુકદાસ છે; પણ તે પોતે પોતાને મલુક નામથી જ ઓળખાવે છે. એક બાળકને તુંકારીને બાલાવે તેમ! અને તે ખરેખર એક બાળક જ હતા. 'બાળક જેવા' નહીં પણ ખરેખર બાળક!

તેમને વિષે હિંદીમાં મેં વક્તવ્ય કરેલું છે, પરંતુ તેનું ભાષાંતર થતાં ઘણા સમય લાગશે. અને તેનું સીધુસાદું કારણ એ છે કે, તે ઘણા વિચિત્ર, ઘણા ગૂઢ પુરુષ છે. તમને જાણીને નવાઈ લાગશે કે ભારત જેવા દેશ જે અનેક ટીકાકારા, ભાષ્યકારા, અને પંડિતાથી ઉપતરતો રહ્યો છે, તે દેશમાં મલુકની વાણી ઉપર કોઈએ ટીકા લખવાની દરકાર કરી નથી. કારણ એટલું જ છે કે તેમની વાણી ઉપર ટીકા લખવી એ બહુ મુશ્કેલ — અઘરી વાત છે. હું જ તેમની વાણી ઉપર સમજૂતી આપનારા પહેલા પુરુષ છું, અને કદાચ છેલ્લા પણ હોઈશ.

એક જ દાખલા બસ થશે. મલુકદાસ કહે છે — "અજગર કરેં ન ચાકરી, પંછી કરે ન કામ; દાસ મલુક કહ ગયે, સબકે દાતા રામ." હું હવે આનું અંગ્રેજીમાં ભાષાંતર કરવા પ્રયત્ન કટું છું. તે પૂરેપૂરું યથાર્થ તાે નહિ જ હોય; પરંતુ તેમાં મારા વાંક નથી, કંગાલ

^{1.} significant.

મક્ષુકદાસ રૂપ

અંગ્રેજી ભાષામાં એવી અર્થસમૃદ્ધિ ધારણ કરવાની શક્તિ જ નથી. મલુક એમ કહેવા માગે છે કે. "સાપ કોઈ દિવસ કામ કરવા — મજૂરી કરવા જતા નથી; તેમ જ પંખીઓ પણ કદી કામ કે નાકરી કરતાં નથી. ખરી રીતે કોઈને કામ કરવા જવાની જરૂર જ નથી; કારણ કે, કુદરતે જીવમાત્ર માટે જોગવાઈ કરી દીધેલી જ છે." ખરે જ મલુકદાસમાં થોડોક ગાંડપણના પરંતુ ઘણા જ ધ્યાન-સમાધિના પ્રભાવ છે.

તે પોતે એટલા બધા સમાધિસ્થ હતા કે તે કહે છે — "માલા જર્પોં ન કર જર્પોં, જીભ્યા જર્પોં ન રામ, સુમરન મેરા હરિ કરે, મેં પાયા બિસરામ."

તે કહે છે, "હું ભગવાનનું નામ જપતો નથી, તેમ જ જપવા માટે માળા પણ હાથમાં રાખતા નથી. હું કોઈને જપતા જ નથી. ઊલટા ભગવાન મારું નામ જપે છે. મારે તેમનું નામ જપવાની કંઈ જરૂર નથી." જુઓ, તમને એ કથનમાં થેાડું ગાંડપણ પણ અતિ ઘણી સમાધિ રહેલી તરત દેખાઈ આવશે. મલુકદાસ એવા માણસ છે કે જેમને વિષે હું ખાતરીપૂર્ગક કહી શકું છું કે, તે સાક્ષાત્કારની પણ પાર ગયેલા પુરૂષ છે.

२० દા<u>દ</u>

(સાતમી બેઠકના) નવમા તરીકે વધુ એક ભારતીય અધ્યાત્મ-જ્ઞાનીનાં ગીતા રજૂ કરું છું. તેમના વિષે તમે ભાગ્યે કાંઈ સાંભળ્યું હશે. તેમને લોકો 'દાદુ' કહેતા. દાદુ એટલે 'ભાઈ.' તે એવા વહાલસાયા હતા કે લોકો તેમનું ખરું નામ ભૂલી જઈ તેમને 'દાદુ' અર્થાત્ 'ભાઈ' નામથી જ યાદ કરવા લાગ્યા. દાદુએ હજારો ગીત ગાયાં છે. પરંતુ તેમણે તો એકે લખી રાખ્યું ન હતું. લોકોએ તેમનાં ગીતા સાંભળીને તથા યાદ રાખીને તેમના સંગ્રહ કરેલા છે – માળી જેમ ઘણા વખત પહેલાં ગારી પડેલાં ફ્લા વીણી લે તેમ.

હું દાદુ વિષે જે કહું છું તે બધા જ સંતા માટે સાચું છે— તેઓ કશું લખવાની વિરુદ્ધ હોય છે. તેઓ ગાય, બાલે, નૃત્ય કરે કે સૂચિત કરે, પરંતુ કદી લખે નહિ. કશું લખવું એટલે પાતાને ખરેખર જે કહેવું છે તેને મર્યાદિત કરી નાખવા જેવું છે. (જે કાંઈ લખ્યું તેના તા જે શબ્દાર્થ થતા હોય તેટલા પૂરતા જ તેના ભાવ મર્યાદિત થઈ જાય છે. ત્યારે બાલેલા કે ગાયેલા શબ્દના તા જેટલા ભાવાર્થ પણ થઈ શકે તેમ હાય તેટલા બહાળા અર્થ સમજાય છે— અલબત્ત સાંભળનાર વ્યક્તિની પોતાની મર્યાદામાં.) શબ્દ પોતે શબ્દ ત્યારે જ થઈ શકે જયારે તે અમુક નિશ્ચિત અર્થ મર્યાદિત કરી શકે. પણ જયારે તેની મર્યાદા ઓળંગી જવામાં આવે ત્યારે તે આકાશ જેવા બની રહે છે, જેમાં અગિશ્વત તારાઓ સમાઈ જતા હોય છે.

મેં પોતે પણ કાંઈ જ લખાણ કર્યું નથી, મેં માત્ર થોડા અંતરંગ મિત્રોને થોડા પત્રો લખ્યા છે. પરંતુ તેઓ પણ મારો ભાવાર્થ સમજયા ચ'શ્રદાસ ક્રષ્

હશે કે નહિ તેની મને ખાતરી નથી. જોકે મેં લખેલા પત્રો 'એ કપ ઑફ ટી ' નામે પુસ્તકરૂપે પ્રસિદ્ધ થયા છે, પણ મેં સીધું કોઈ પુસ્તક લખ્યું નથી.

દાદુનાં ગીતાના સંગ્રહ પ્રસિદ્ધ થયાે છે. મેં દાદુ વિષે ઘણું વક્તવ્ય કર્યું છે. હું એટલું જ કહીશ કે, કાેઈ કલ્પના પણ કરી શકે તેટલી ઊંચાઈએ દાદુ પહોંચ્યા છે.

૨૧ ચ**ં**ડીદાસ

(પંદરમી બેઠકના) છેલ્લા – દશમા પુસ્તક તરીકે હું ચંડીદાસનાં ગીતોનું પુસ્તક રજૂ કરું છું. તે બહુ નાનું પુસ્તક છે, તથા દુનિયાના બહુ થોડા લોકોને જ જાણીતું પણ છે, પરંતુ છાપરે ચડીને દુનિયાના એકેએક જણને તેની જાહેરાત કહી સંભળાવવા જેવી છે.

ચંડીદાસ બંગાળાના એક પાગલ 'બાઉલ ' છે. બાઉલ શબ્દના અર્થ જ બાવરો, – વ્યાકુળ એવા થાય છે. ચંડીદાસ તા ગામેગામ ગીતા ગાતા અને નાચતા ફરતા. કોણે તેમનાં ગીતાના સંગ્રહ કર્યો તે કોઈ જાણતું નથી. તેમના સંગ્રહ કરનાર કોઈ મહાન – ઉદાર વ્યક્તિ હશે, જેણે પોતાનું નામ પણ જાહેર કર્યું નથી.

ચંડીદાસનાં ગીતા ('The songs of Chandidas') એ નામ બાલતાં જ હું પ્રભાવિત થઈ જાઉ છું. 'ચંડીદાસ' નામ બાલતાં જ માટું હૃદય જુદા પ્રકારના ધબકારાથી ધબકવા માંડે છે. તે કેવા (અનાખા) માણસ હતા, અને કેવા (અનાખા) કવિ! કવિઓ તા હજાર થઈ ગયા છે, પરંતુ ચંડીદાસ સાલામનની કોટીના કવિ હતા. સાલામનની કોઈ સાથે સરખામણી કરવી હોય તા તે ચંડીદાસ સાથે જ કરી શકાય.

ચંડીદાસ અને ખી – વિચિત્ર વસ્તુઓ વિષે ગીત ગાય છે. – ઈશ્વર વિષે ગાય છે કારણ કે, ઈશ્વર જ સત્ (ચિત્ આનંદ)નું પ્રતીક છે. ચંડીદાસ ધ્યાન – સમાધિ વિષે પણ ગાય છે. પણ ધ્યાન વિષે તે એવું કંઈક કહે છે કે જેની અવગણના થઈ શ્વકે તેમ નથી. તે કહે છે કે, "ધ્યાન એટલે ઉન્મની – ન-મન થઈ જવું." કેવી કંપાવી મૂકે તેવી વ્યાખ્યા! આલ્બર્ટ આઇન્સ્ટાઈનને જરૂર ચંડીદાસની ઈર્ષ્યા થઈ આવત. અરેરે, આઈન્સ્ટાઈનને ચંડીદાસ વિષે કે ધ્યાન-સમાધિ વિષે કશી માહિતી જ નહોતી. આ જમાનાના મહાનમાં મહાન પુરુષોમાંનો એક કહેવાય. પણ આઈન્સ્ટાઈન ધ્યાન-સમાધિ વિષે કાંઈ જ જાણતો ન હતો. અર્થાત્ તે પોતાની જાત સિવાય બીજું બધું જાણતો હતો!

ચંડીદાસે પ્રેમ, જાગૃતિ, સોંદર્ય, કુદરત વિષે ગીતા ગાયાં છે. અને કેટલાંક ગીતા તા કોઈ પણ વસ્તુ વિષે નહિ, પણ માત્ર આનંદ ખાતર ગાયાં છે. ... માત્ર ગાવાના જ આનંદ ખાતર ... તેમના અર્થની તાે કાંઈ વિસાત – અગત્ય જ નથી.

્**ર**ર ગૌરાંગ

(સાતમી બેઠકના) આઠમા પુસ્તક તરીકે હું ભારતના એક અધ્યાત્મ-જ્ઞાની ગૌરાંગની અતિ ઘણી સુંદર રચના રજૂ કરું છું. ગૌરાંગ શબ્દના અર્થ થાય છે 'ગારા શરીરવાળા.' તે એવા તા સુંદર હતા — હું તેમને જાણે મારી સામે પ્રત્યક્ષ ઊભા રહેલા જોઈને કહું છું કે તે અતિ ગારા હતા – હિમ જેવા થાળા. તે એવા તા સુંદર હતા કે ગામની બધી છાકરીઓ તેમના પ્રેમમાં પડી ગઈ હતી. છતાં તે અપરિણીત – બ્રહ્મચારી જ રહ્યા હતા. લાખા છાકરીઓ જોડે કોઈ પરણી ન શકે. એકને જ પરણવું પણ વધારે પડતું છે; તા પછી લાખાની તા કમાં વાત ? કોઈને પણ તે વસ્તુ મારી જ નાખે.

ગૌરાંગ નાચતા નાચતા ગાઈને પોતાના સંદેશ સંભળાવતા. તેમના સંદેશ શબ્દોમાં ન હતા, પણ તેથી કચાંય વધુ અસરકારક ગીતોરૂપે હતો. ગૌરાંગે કોઈ પુસ્તક લખ્યું નથી. તેમના ભક્તોએ — અને તે ઘણા હતા — તેમનાં ગીતોના સંગ્રહ કર્યો છે. તે અત્યંત સુંદર — અનુપમ ગીતોના સંગ્રહ છે, તેના જેવા બીજો કોઈ સંગ્રહ પહેલાં કે પછી પણ મારા જોવામાં આવ્યા નથી. તે ગીતા માટે કયા શબ્દો વાપનું! — બસ એટલું જ કહી દઉં છું કે હું એ ગીતાને ચાહું છું!

ર**ે** ' શિવપુરી બાબા ' ('SHIVAPURI BABA')'

(૧૬મી બેઠકના) પ્રથમ પુસ્તક તરીકે હું 'શિવપુરી બાબા' પુસ્તક રજૂ કરું છું. અધ્યાત્મજ્ઞાની શિવપુરી બાબા દુનિયાને છેક જ અજ્ઞાત હતા. બેનેટ (Bennett) નામના એક અંગ્રેજ વૈજ્ઞાનિક તથા ગિલ્નિશાસ્ત્રી અધ્યાત્મજ્ઞાની – mystic કહેવાતા ગુરૂઓની શોધમાં નીકળ્યો હતો. તેણે ઘણા મહત્ત્વના અધ્યાત્મજ્ઞાનીઓનાં પડેખાં સેવ્યા પછી બધા વિષે પુસ્તકો લખ્યાં છે. બેનેટના 'શિવપુરી બાબા' (Shivapuri Baba') પુસ્તક ઉપરથી જ શિવપુરી બાબા વિષે જગતને જાણ થઈ છે.

શિવપુરી બાબા જવલ્લે જ – ભાગ્યે જ – પ્રગટ થતાં કે ખીલી ઊઠતાં પુષ્પામાંના એક હતા – ખાસ કરીને ભારતમાં જયાં હજારા બબૂચકો^ર પોતાને 'મહાત્મા' કહેવડાવતા વિચરે છે. ભારતમાં શિવપુરી બાબા જેવા માણસ શોધી કાઢવા એ બહુ જહેમત તથા શોધખાળનું

૧. આ લેખમાળામાં હ્રલ્લેખેલ વ્યક્તિઓના કાલક્રમના રીતે ગાઠવીને દલ્લેખ નથી કરાયા, એટલું ધ્યાનમાં રાખવા વિન'તી છે. **– સ'યા**∘ ૨. idiots.

કામ છે. ભારતમાં ગણતરી પ્રમાણે ૫,૦૦,૦૦૦ (પાંચ લાખ) બાવાઓ છે. એ ટાળામાંથી સાચા માણસ – ખરાે માણસ શાધી કાઢવાે લગભગ અશક્ય છે.

શિવપુરી મૌન રહેનાર વ્યક્તિ હતા. તે કોઈને ઉપદેશ આપતા નહોતા. બેનેટ તેમને મળ્યો ત્યારે તે ઘણા વૃદ્ધ થઈ ગયા હતા. તેમની ઉમર તે વખતે લગભગ ૧૧૦ વર્ષની હશે. પરંતુ તે જાણે પોલાદના બન્યા હોય તેવા કઠણ — નક્કર હતા. તે લગભગ ૧૫૦ વર્ષ જીવ્યા હતા. તે સાત ફૂટ ઊંચા હતા અને ૧૫૦ વર્ષે પણ તે મૃત્યુ પામશે એમ લાગતું જ ન હતું. તેમણે પોતે જ શરીર ત્યાંગી દેવાના સંકલ્પ કર્યો હતો. તેમનું ઇચ્છા-મૃત્યુ થયું હતું.

બેનેટ ઉચ્ચ કેાટીના વૈજ્ઞાનિક હતો. પણ તે અધ્યાત્મજ્ઞાનની કે શ્રાનીની ખરી ખૂબી પિછાની શકે તેમ નહોતો. તેથી તે અનેક ગુરુઓ બદલતા રહ્યા. પરંતુ તેણે તે જ્ઞાનીઓ વિષે પુસ્તકા લખીને તાે મહદ્દ ઉપકાર જ કર્યા છે.

૨૪ મીરાંબાઈનાં ગીતા THE SONGS OF MIRA

(પાંચમી બેઠકના) છઠ્ઠા પુસ્તક તરીકે હું 'ધ સૉન્ગ્ઝ ઑફ મીરા' રજૂ કર્યું છું. મીરાંનાં ગીતા ક્રોઈ પુરુષ કે કેાઈ શ્રીએ ગાયેલાં ગીતામાં સુંદરમાં સુંદર ગીતા છે. તેમનું ભાષાંતર કરવું અશક્ય છે. મીરાં કહે છે કે, ''મેં તા પ્રેમ-દીવાની'' – હું પ્રેમમાં પાગલ બની બઈ છું; એટલી બધી પાગલ બની જઈને મેં પ્રેમ કર્યા છે કે, હું હવે છેક 'પાગલ', 'પાગલ', 'પાગલ' બની ગઈ છું!" આટલા નમૂના ઉપરથી જ તમને સમજાઈ જશે કે તેણે કેવી જાતનાં ગીતા ગાયાં છે. તે રાજકુમારી હતી – રાજરાણી હતી; પણ શેરીની ભિખારણ બની રહેવા તેણે મહેલ ત્યાગી દીધા. પોતાના એકતારા

વગાડતી તે ભરબજારમાં નાચતી ફરતી — એક ગામથી બીજે ગામ, એક શહેરમાંથી બીજે શહેર, એક નગરમાંથી બીજે નગર. પોતાના હૃદયને રેલાવતી — અરે પોતાની જાતને સંપૂર્ણપણે ઠાલવી દેતી હોય તેમ તે ગીતો ગાતી.

મીરાં વિષે મેં હિંદીમાં ઘણું ઘણું કહ્યું છે. એકાદ દિવસ કોઈ પાગલ એનું અંગ્રેજીમાં ભાષાંતર કરે ત્યારે વાત!

રપ સહજેભાઈનાં ગીતા THE SONGS OF SAHAJO

(પાંચમી બેઠકના) સાતમા પુસ્તક તરીકે હું 'ધ સૉન્ગ્ઝ' **ઑફ** સહજો' રજૂ કરું છું. સહજો નામ જે કેટલું બધું કાવ્યમય છે!

'સહજ' એટલે જે આપમેળે છે જ. (કોઈએ બનાવ્યું નથી, તથા કદી ઉત્પન્ન થયું નથી. પોતે પોતાની મેળે છે જ! અર્થાત્ પરમ સત્ય – પરમ તત્ત્વ – જે 'સહજ' છે) સહજો વિષે મેં ઘણું ઘણું કહ્યું છે — પણ હિંદીમાં. કારણ કે, અંગ્રેજી ભાષામાં એટલા કાવ્યમય બની શકાતું નથી. અંગ્રેજી ભાષામાં મને કવિતા જેવું ખાસ કાંઈ દેખાયું જ નથી. કાવ્ય નામથી મને જે કાંઈ અંગ્રેજી ભાષામાં જોવા મળ્યું છે તે એટલું બધું અ-કાવ્ય છે કે, કોઈ હજુ તેની સામે બંડ નથી પોકારતું એની જ મને નવાઈ લાગે છે. અંગ્રેજી ભાષા વધુ ને વધુ વૈજ્ઞાનિકની –ટેકનિશ્ચયનની ભાષા બનતી જાય છે. 'ટેકનિશ્ચયન'ની કહેવા કરતાં 'ટેકનોલૉજસ્ટ'ની કહીએ તો વધુ ઉચિત થશે. અંગ્રેજી ભાષાને કાવ્યમય બનાવીને નવેસર ઘડી આપનારા હજુ કેમ નીપજતા નથી? એટલે સહજો વિષે અંગ્રેજીમાં કંઈ કહેવાયું નથી એને હું કમનસીબ સમજું છું. કોઈક દિવસ સહજો વિષે મેં જે કંઈ કહ્યું છે, તેની જાણ બહારની દુનિયાને થશે એવી આશા રાખીએ.

૨૬ દયાભાઈનાં ગીતાે

THE SONGS OF DAYABAI

(બારમી બેઠકના) દશમા પુસ્તક તરીકે લું 'ધ સૉન્ગ્ઝ ઑફ દયાબાઈ' રજૂ કરું છું. એ પુસ્તક ધર્મ-ગૃંથ નથી; પણ તમે તેને માત્ર વાંચા નહિ પરંતુ તેના ઉપર ધ્યાન-ચિંતન કરો, તો તે ખરેખર એક 'ધર્મગૃંથ' જ છે. હજુ એ મૂળ હિંદીમાં જ ઉપલબ્ધ છે. તેનું ભાષાંતર અંગ્રેજીમાં થયું નથી, મેં રાબિયા, મીરાં, લલ્લા અને સહજો વિષે આ બેઠકોમાં ઘણું કહ્યા કર્યું છે. પણ દયાબાઈ વિષે ઉલ્લેખ પણ નહોતો કર્યો તે વાતનું દુ:ખ મને મનમાં રહી જતું હતું; એટલે અત્યારે તેના નામમાત્રથી ઉલ્લેખ કરીને સંતોષ પામું છું.

દયાભાઈ મીરાં અને સહજોની સમકાલીન હતી; પરંતુ તે અંને કરતાં એ વધુ ગહીર-ગંભીર (profound) છે (ગુણવત્તાના પ્રમાણમાં ક્રમાંક આપવા માગીએ) તો તે ક્રમાંકથી પર છે તેને બીજા કોઈ સાથે ક્રમાંકમાં મૂકી શકાય તેમ નથી.

દયા એક નાનકડી કોયલ છે. અંગ્રેજીમાં કોયલ માટે CUCKOO શબ્દ છે, અને 'બુઠ્ઠી બુહ્લિનું' એવા અર્થમાં તે વપરાય છે. પરંતુ દયા 'બુઠ્ઠી' બુહ્લિની નહિ પણ 'મીઠું મધુર' ગાનાર કોયલ છે : ભારતદેશની ઉનાળાની રાતે દૂરથી મીઠું ટહુકી ઊઠનારી કોયલ! આ દુનિયારૂપી સુકા ઉનાળામાં દૂરથી આવતો ટહુકાર!

રાબિયા, લસ્લા વગેર વિષે હવે પછીના ખંડામાં આવશે. - સ'૦
 કો'સમાં મકેલા ભાગ મૂળના વિવરણક્ષે ઉમેરેલા સમજવા. - સ'૦

મેં દયાબાઈ વિષે ઘણું કહ્યું છે. કદાપિ તેનું અંગ્રેજીમાં ભાષાંતર પણ થશે. પરંતુ મને નથી લાગતું કે તે શક્ય હોય. કારણ કે આ કવિયત્રીઓનું – મીઠું મધુર ગીત ગાનારી કોયલાનું ભાષાંતર કેવી રીતે શક્ય હોય? પૂર્વના દેશા મીઠું મધુર પદા – કાવ્ય છે; ત્યારે પશ્ચિમના બધા દેશા અને તેમની ભાષાઓનું નર્યું ગદા છે. અંગ્રેજી ભાષામાં મેં કોઈ સાચી કવિતા જોઈ જ નથી. કોઈ કોઈ વાર હું પશ્ચિમના દેશાનું 'કલાસિકલ' (શાસ્ત્રીય) સંગીત સાંભળવા બેરાં છું પરમ દિવસે જ બિયાવનનું સંગીત સાંભળવા બેઠા હતા, પણ અધવય જ શિઠી ગયા

એક વખત તમે પૂર્વના દેશાનું સંગીત સાંભળા, એટલે બીજું કશું તેની સરખામણીમાં મૂકી શકા નહિ. તેમજ એક વખત તમે પૂર્વના દેશાની વાંસની વાંસળી સાંભળા, પછી બીજું બધું માત્ર 'સામાન્ય – અતિ સામાન્ય ' જ બની જાય! એટલે હિંદીમાં મેં જે ગર્વયાઓ, કવિએ અને પાગલા વિષે કહ્યું છે, તેનું અંગ્રેજીમાં કદી પણ ભાષાંતર થશે એની મને ખબર નથી; પરંતુ તેમનાં નામના ઉલ્લેખ કર્યા વિના તો મારાથી રહેવાય તેમ નથી. એમ નામમાત્ર ઉલ્લેખ કરવાથી પણ તેમનું ભાષાંતર કરવાની પરિસ્થિતિ કદાય પેદા થાય.

ર્હ 1002

રાબિયા

(પાંચમી બેઠકની) આઠમી વ્યક્તિ તરીકે હું રાખિયા અલ-અદા-બિયાને રજૂ કરું છું. તે સૂફી સિલ્હાંતવાળી બાઈ છે. રાબિયા તેનું પોતાનું નામ છે, અને 'અલ-અદાબિયા' એટલે કે 'અદાબિયા ગામની' એ એનું સરનામું છે. રાબિયા જીવતી હતી ત્યારે તેંનું અદાબિયા ગામ મુસલમાનોને માટે મક્કા જેવું પવિત્ર તીર્થ બની રહ્યું હતું. દુનિયાને ખૂણેખૂણેથી, અરે બધે છેડેથી જિજ્ઞાસુઓ રાબિયાની ઝૂંપડી શોધતા આવતા હતા. તે બહુ કડક સ્વભાવની અધ્યાત્મ-જ્ઞાની બાઈ હતી. તે પોતાના હાથમાં હથાડો રાખતી. તે હથાડા વડે તેણે ઘણાં માથાં ફાડી નાખ્યાં છે અને અંદરનું રહસ્ય ખુલ્લું કર્યું છે.

એક વખત હસન રાબિયાને શોધતો અને ખોળતો તેની પાસે આવ્યો. હસન રાબિયાને ત્યાં રહેતો હતો તે દરમ્યાન એક વખત સવારની પ્રાર્થના વેળા એણે કુરાનનું પુસ્તક રાબિયા પાસે માગ્યું. રાબિયાએ પાતાની પાસેની કુરાનની નકલ હસનને આપી. હસને જોયું તો તેમાંથી ઘણા શબ્દો – અરે ઘણા ફકરા છેકી નાખ્યા હતા. તે જોઈ હસન પાકાર કરી ઊઠચો : "આ તો ધિક્કારી કાઢવા જેવા છે. પવિત્ર કુરાનમાં કોણે આ છેક-છાક કરી છે?" કુરાનને સુધારનાર – તેમાં છેકછાક કરનાર રાબિયા વળી કોણ? કુરાનમાં સુધારો કરવાની કોઈને પરવાનગી નથી. ખુદાના છેલ્લા પેગંબર જે કહેવાય, તેના શબ્દામાં વળી સુધારા વધારા કરવાના કેવા? મહંમદ પછી બીજા કોઈ પેગંબર થવાના જ નથી; તે જ છેલ્લામાં છેલ્લા પેગંબર છે; તેથી

રાબિયા ૪૫

તેમણે કહેલું એ જ ખુદાના છેલ્લામાં છેલ્લા પેગામ છે. તેમાં કાટ-છાંટ કે સુધારા-વધારા કરવાના હાેય જ નહિ.

રિબયા હસનના બળાપા જાઈ હસી પડી. તેણે કહ્યું, 'મને તમારી પરંપરાગત માન્યતાઓની સહેજે પડી નથી. મેં તો ખુદાનાં પ્રત્યક્ષ દર્શન કર્યાં છે. અને મારા એ સાક્ષાત્કારને આધારે મેં એ ચાપડીમાં કાટછાંટ કે સુધારા-વધારા કર્યા છે. એ માર્ગુ પુસ્તક છે. હું મારા પાતાના અનુભવને જ વફાદાર રહી શકું; બીજા કોઈના અનુભવને મારે શું કરવા છે? તમને મારા અનુભવાની એ ચાપડી જેવા આપી એ જ માટી વાત છે; તમારે તે બદલ મારા આભાર માનવા જાઈએ.

આવી હતી રાબિયા – માની ન શકાય એવી અસાધારણ હસ્તી,

રાબિયાના લખેલાં કહેવાતાં વાકચો રાબિયાએ પાતે લખેલાં નથી. એ બધાં તો રાબિયાના અનુયાયીઓએ કરી લીધેલાં ટાંચણા છે. રાબિયા કશા સંદર્ભ વિના કાંઈ બાલી નાખે – શા સંદર્ભમાં એમણે એ કથન કર્યું તે કાેઈને ખબર પણ ન હાેય, છતાં તેઓ તેનું ટાંચણ જરૂર કરી લે. રાબિયાએ જે પ્રસંગા (anecdotes) કહી બતાવ્યા છે તે પણ એવા જ સંદર્ભ વિનાના છે. રાબિયાનું આખું જીવન જ તેવા સંદર્ભ વિનાના પ્રસંગાનું બનેલું છે.

મીરાં સુંદર છે, પણ મીઠા વિનાની – માગ મીઠી – મધુર. પરંતુ રાબિયા તા નમક છે – ખર્ડુ મીઠું! મને ડાયાબીટીસ છે એટલે મધુર – મીઠી મીરાંના વધુ સ્વાદ હું ન લઈ શકું; પરંતુ રાબિયાના કશા વધા નહિ. નમક તો હું ખાવું હોય તેટલું ખાઈ શકું – વસ્તુતાએ ખાંડને હું ધિક્કારું છું; અને સૅકેરીન જેવી બનાવટી ખાંડને તો ખાસ.

જિસસે પાતાના શિષ્યાને કહ્યું હતું કે, "તમે આ પૃથ્વીના સાચા નમક છો." રાબિયા વિષે પણ હું એમ જ કહું કે, "રાબિયા તું આ પૃથ્વી ઉપર જીવી ગયેલી અને ભવિષ્યમાં જે જીવવાની છે તે બધીમાં નમકરૂપ છે."

26

લલ્લા

(સાતમી બેઠકની) ચેથી વ્યક્તિ તરીકે હું કાશ્મીરી બાઈ લલ્લાને રજૂ કરું છું. કાશ્મીરીઓ તે બાઈ પ્રત્યે એટલા બધા આદરભાવ ધરાવે છે કે, તેઓ એમ જ કહે છે કે તેઓ માત્ર બે શબ્દો જ જાણે છે: અલ્લા અને લલ્લા. નવ્વાણું ટકા કાશ્મીરીઓ મુસલમાન છે. એટલે જયારે તેઓ 'અલ્લા અને લલ્લા' એ બે શબ્દો જ જાણે છે એમ કહે, ત્યારે તે વાત જુદી જ અગત્ય ધારણ કરે છે, એમ માનવું રહ્યું.

લલ્લાએ કોઈ પુસ્તક રચ્યું નથી. તે છેક અભણ હતી, પરંતુ ઘણી મોટી બહાદુર!..... આખી જિંદગી તે નિર્વસ – ઉઘાડી જ રહી હતી. આ સેંકડો વર્ષ પહેલાંની પૂર્વના દેશાની વાત છે, એ ધ્યાનમાં રાખજો – અને સાથે સાથે એ પણ કે લલ્લા બહુ સુંદર સ્ત્રી હતી. કાશ્મીરીઓ ખરેખર સુંદર લોકો છે – ભારતમાં તેઓ જ સાચા અર્થમાં સુંદર છે. પેગંબર મુસા (માજિસ Moses) પાતાના કબીલાની વિખૂટી પડી પયેલી – ખાવાયેલી જે ટોળીને શાધવા નીકળ્યા હતા તે જ કાશ્મીરી લોકો છે. કારણ કે કાશ્મીરીઓ મૃળે યહુદીઓ – જયુ છે.

મુસા જયારે પાતાના કબીલાને 'ઈઝરાયેલ' દેશ તરફ દારી જતો હતો — પરંતુ શાથી 'ઈઝરાયેલ' દેશ તરફ તે એ જાણે! ગાંડાં લોકોની કશી વાતનું ઠેકાણું હોય છે જ કયાં? ગાંડા એટલે ગાંડા જ, તેમના ગાંડપણના કશા ખુલાસા હોઈ શકે વારુ? — મુસાને પાતાના લોકો માટે એક સારા પ્રદેશ જાઇતા હતા. ૪૦ વર્ષ સુધી તે રણ-પ્રદેશમાં રઝળ્યા કર્યો; છેવટે તેને ઇઝરાયેલના પ્રદેશ જડ્યો. દરમ્યાન

GEOI X0

તેની એક ટોળી તેનાથી વિખૂટી પડી ગઈ, જે કાશ્મીરમાં જઈ પહોંચીને ત્યાં વસવાટ કરીને રહી.

કોક વખત વિખૂટા પડવું – ભૂલા પડવું એ પણ સદ્દુભાગ્યની વાત બની રહે છે. મુસા આ વિખૂટી પડેલી ટોળકીને શોધી ફાઢવા જતાં છેવટે કાશ્મીરમાં જ આવી પહેાંચ્યા અને ત્યાં જ મૃત્યુ પણ પામ્યા. તેની કબર ઇઝરાયેલમાં નહિ પણ કાશ્મીરમાં છે.

નવાઈની વાત એ છે કે જેમ મુસા પણ કાશ્મીરમાં મરણ પામ્યો, તેમ જિસસ પણ કાશ્મીરમાં જ મરણ પામ્યો હતો. હું અનેક વાર કાશ્મીરમાં જઈ આવ્યો છું. ત્યાં ગયા પછી મનમાં એમ જ થઈ આવે છે કે, આહા, અહીં જ — અબઘડી – મરવાનું મળે તો કેવું સાર્યું! આ સુંદર સ્થાનમાં એક વખત આવી ગયા પછી બીજે ક્યાંય જીવાનું ગમે ખર્યું!

કાશ્મીરીઓ સુંદર લાકો છે — ગરીબ છે પણ અત્યંત સુંદર છે. લલ્લા પણ કાશ્મીરી બાઈ હતી — છેક જ અભણ પણ ઘણું ગાનારી — ઘણું નાચનારી. તેનાં લાડાંક ગીતા બચ્યાં છે — તેને પાતાને નથી બચાવી શકાઈ; તેનાં તે ગીતાને હું મને ગમતાં પુસ્તકાની મારી માદીમાં સામેલ કરું છું.

ર૯

સરમદ

(સાતમી બેઠકના) દશમા અને છેલ્લા તરીકે હું સરમદ (Sarmad)ને રજૂ કરું છું. પૃથ્વી ઉપર ડગલાં ભર્યાં હશે એવાં માણસામાં સૌથી વિચિત્ર માણસ એ છે. તે સૂફી સંપ્રદાયના હતા, અને મસીદમાં જ તેમની કતલ કરવાની સજા મુસલમાન બાદશાહે ફરમાવી હતી. તેમની કતલ કરવાનું કારણ એટલું જ હતું કે, મુસલમાને તેમની પ્રાર્થનામાં બોલે છે કે, 'અલ્લા લ ઇલ અલ્લા' (ઈશ્વર એક જ છે), અને માહંમદ ઇલ રસૂલ અલ્લા' (મહંમદ એકલા જ ઈશ્વરના પેગંબર છે.)

સૂફીઓ એ પ્રાર્શનાના બીજા હિસ્સાને માન્ય રાખતા નથી. સરમદના ગુના પણ એ જ હતા. અને વસ્તુતાએ પણ કોઈ એક જ જણ ઈશ્વરના પેગંબર કેવી રીતે હોય? કોઇ એક જ કદી ન હોઈ શકે — ભલે પછી તે મહંમદ હોય, કે જિસસ હોય, મુસા હોય કે બુદ્ધ હોય. સરમદને એમ કહેવા બદલ મારી નાખવામાં આવ્યા, તેમનું ખૂન કરવામાં આવ્યું, તેમની કતલ કરવામાં આવી. હિંદુસ્તાનના એક મુસલમાન બાદશાહે મુસલમાન મુલ્લાંઓની સાથે કાવતરું રચીને તેમને મારી નાખ્યા. પણ સરમદ તા છેવટ સુધી હસતા જ રહ્યા અને બાલતા રહ્યા કે 'ઈશ્વર એક જ છે.'

દિલ્હીની માેટી મસ્જિદ — એટલે કે જામા મસ્જિદ — જયાં સરમદની કતલ કરવામાં આવી હતી, તે આજે પણ એ મહાપુરુષની કતલના સંસ્મરણ માટેના પાળિયા તરીકે હજુ ઊભૌ છે. સરમદની

^{1.} strangest.

બહુ અમાનુષી રીતે કતલ કરવામાં આવી હતી. તેમનું માર્યું કાપી નાખવામાં આવ્યું હતું. તેમનું માથું જામા મસ્જિદનાં પગથિયાં ઉપરથી ગબડતું ગબડતું છેક નીચે આવ્યું. હજારો લાેકો ત્યાં ભેગા થયા હતા, તેમણે તે માથાને પગથિયાં ઉપરથી ગબડતી વેળા પણ 'ઈશ્વર એક જ છે'—'ઈશ્વર એક જ છે'—એવા પાેકાર કરતું સાંભળ્યું હતું.

એ માથું એમ પાકાર કરતું હતું એ વાત ખરી છે કે ખાટી છે, તે હું જાણતા નથી. પણ તે સાચી જ હશે. તે સાચી હિાવી જ જોઈએ. સત્યને પણ સરમદ જેવા માણસ સાથે સમાધાન કરવું જ પડે. હું સરમદને ચાહું છું. સરમદે કશું લખાણ કર્યું નથી; પણ એમણે કરેલાં વિધાનોનો સંગ્રહ છે. તે વિધાનોમાં સૌથી ઉત્તમ વિધાન એ જ છે કે, "ઈશ્વર એક જ છે, અને કાઈ પેગંબર છે નહિ. તમારી અને ઈશ્વરની વચ્ચે બીજું કોઈ નથી." ઈશ્વર પાતે સીધા જ પ્રાપ્ય છે, તેમને મેળવી આપનાર કોઈ બીજો વચેટિયા નથી. માત્ર તમારામાં થાહું પાગલપણું હોવું જાઈએ અને મબલક ધ્યાન!— a little madness and a lot of meditation.

આ પછી હું કંઈક કહેવા માગતો હતો. પણ હું કંઈ કહીશ નહિ તે કહી શકાય તેવું જ નથી. પહેલાં પણ તે કદી કહેવાયું નથી; અને મારે પણ કંઈ કહેવું ન જોઈએ.

^{3.} compromise with.

^{40 -} x

3.

સનાઈ

(આઠમી બેઠકના) ત્રીજા તરીકે લું સનાઈ (Sanai)ને રજૂ કરું છું – સનાઈને તેમજ તેમના લા-જવાબ વિધાનોને. સનાઈ જેવા લેકો દલીલ કરતા નથી; તેઓ માત્ર વિધાન જ કરે છે. તેમને દલીલો રજૂ કરવાની જરૂર જ હોતી નથી; કારણ કે તેમનું પોતાનું અસ્તિત્વ જ તેમણે કહેલા વિધાનની સાબિતીરૂપ હોય છે. આવો, ને મારી આંખ સામું જ જુઓ. તમને દેખાઈ આવશે કે ત્યાં કશી દલીલ છે નહિ, માત્ર વિધાન જ છે. વિધાન હંમેશાં સાચું જ હોય છે; દલીલ હોશિયારીપૂર્વક કરેલી હોઈ શકે, પણ ભાગ્યે જ સાચી હોય!

સનાઈ મારાં પ્રેમ-પાત્રોમાંના એક છે. મારે અતિશયોક્તિ કરવી દોષ તાેપણ તેમની બાબતમાં કશી અતિશયોક્તિ ન કરી શકું. તે વસ્તુ અશક્ય જ છે. સનાઈ સૂફી સંપ્રદાયના હાર્દરૂપ — તત્ત્વરૂપ છે.

સૂફી શબ્દ મૂળ 'તસવુફ' (Tasawuf) માટે અંગ્રેજીમાં વપરાય છે. 'તસવુફ' એટલે શુદ્ધ પ્રેમ. સૂફી શબ્દ 'સૂફ' ઉપરથી આવ્યો છે. 'સૂફ' એટલે ઊન; અને સૂફી એટલે ખરમચડા — ખૂંચે તેવા ઊનના જબ્ભા પહેરનારા. સનાઈ કાળા ટાપા પહેરતા — ધાળા જબ્ભા અને કાળા ટાપા! એમ કરવા પાછળ કશી દલીલ કે કશું કારણ નહોતું – માત્ર મનસ્વીપણું. પરંતુ આપણે કરી પણ શું શકીએ? આવા લોકોને જેવા હોય તેવા જ સ્વીકારી લેવા પડે. કાં તો તમે તેમને પ્રેમ કરો કે કાં તો તેમને ધિક્કારો! તેમને પ્રેમ કરો કે ધિક્કારો

^{1.} statements.

સનાઈ ૫૧

એ સિવાય બીજો કોઈ વિકલ્પ જ તેઓ તમારે માટે રહેવા દેતા નથી. કાં તો તમે તેમના પક્ષ કરો કે તેમના વિરોધ કરો; પરંતુ તે બેમાંથી એક પણ કર્યા વિના તમારા છૂટકા જ થાય નહિ. અધ્યાત્મ-જ્ઞાની-ઓના એ જ ચમત્કાર છે!

સનાઈ હમેશાં કશી દલીલના ટેકાે કર્યા વિના માત્ર વિધાન જ કરે છે. એ વસ્તુ આમ છે એમ જ તે કહી દે છે. શાથી તે એમ છે એમ તમે પૂછવા જાઓ તાે તે એમ જ ઘૂરકી ઊઠે— 'ચૂપ રહેા! શાથી એમ છે એ કહેવાનું વળી હોતું હશે?'

તમે ગુલાબના ફૂલને પૂછી શકો કે, તું 'શાથી' આવું સુંદર છે? તેમજ બરફને પૂછી શકો કે, તું 'શાથી' આવા ઠંડાે છે?

કે આકાશના તારાઓને પૂછી શકો કે, 'શાથી' તમે આવા ટમટમ્યા કરો છા ?

તો પછી સનાઈ જેવાને તમે કેવી રીતે પૂછી શકો કે તમે 'શાથી' આમ કહો છેંા?

હું સનાઇને ખૂબ ચાહું છું. હું તેમના આ બેઠકમાં ઉલ્લેખ કરવાનું ભૂલી ગયા નહોતા. હું તા તેમને મારે પાતાને માટે જ રાખી મૂકવા માગતા હતા. પરંતુ તા૦ ક૦ તરીકે તમે જયારે કંઈક ઉમેરવા જાઓ છા, ત્યારે તમારા અંતરની વસ્તુ બહાર આવી જાય છે.

મારા પિતાજી મને પત્રા લખતા. બહુ ટૂંકા લખતા. પરંતું કાગળ પૂરો થવાના થાય ને તરત છેડે તા૦ક૦ કરીને કંઈક ઉમેર્યું જ હાય. મને નવાઈ લાગે કે હવે વળી તેમને શું કહેવાનું બાકી રહી ગયું છે? કઈ અગત્યની વાત કહેવાની હશે જે તેમને તા૦ક૦ કરીને ઉમેરી લેવી પડી છે? પછી એ તા૦ક૦ વાંચ્યું ત્યારે જરૂર લાગી આવ્યા વિના ન રહે કે, એ તા૦ક૦ તેમણે ન ઉમેર્યું હોત, તો ખરી અગત્યની વાત કહેવાની બાકી રહી જાત. પરંતુ તા૦ક૦ વાંચવાનું પૂરું કરું ત્યાં તા લા૦ક૦ પછી નવું તા૦ક૦ પિતાજીએ ઉમેર્યું જ હોય. તેમાં વળી

શું કહેવાનું હશે એમ વિચારતાે હું પત્ર આગળ વાંચું ત્યારે છેવટે મને લાગ્યા વિના રહે જ નહિ કે ખરું તાે એમને એ જ કહેવાનું હતું!

મારા પિતાજી તો હવે નથી. પરંતુ જ્યારે તે અનાખું કાંઈ કરતા હતા તેવું જ મારાથી થઈ જાય છે ત્યારે તે મને યાદ આવ્યા વિના રહેતા નથી મારું શરીર માંદગીની બાબતમાં પણ તેમના શરીરને જ અનુસરે છે! મને તે બાબતના ગર્વ પણ છે. મારા પિતાજીને દમ હતો; તેથી મને જયારે દમ ઊપડે છે ત્યારે મને ખબર પડચા વિના રહેતી નથી કે મારું શરીર મારા પિતાજી તરફથી મને મળેલું છે — તેની બધી ખામીઓ, ગફલતો અને ભૂલો સાથે! તેમને ડાયાબીટિસ હતો, મને પણ તે રોગ છે. તેમને વાતો કરવાનું બહુ ગમનું; મેં પણ મારી આખી જિંદગી દરમ્યાન વાતો કર્યા સિવાય બીજું કાંઈ કર્યું નથી.

તે એક મહાન પિતા હતા. તે મારાં પિતા હતા તે કારણે નહિ, પરંતુ તે પિતા હતા છતાં તે પોતાના પુત્રને પગે પડ્યા હતા અને તેની પાસે દીક્ષા લીધી હતી! એ જ એમની મેાટાઈ હતી. પહેલાં કોઈ બાપે તેમ કર્યું નથી અને આ ભૂંડી પૃથ્વી ઉપર ભવિષ્યમાં પણ કોઈ તેમ કરવાનું નથી. એમ બનવું જ અશક્ય છે. બાપ પોતાના પુત્રનો શિષ્ય બને? બુદ્ધના પિતા પણ તેમ કરતા પહેલાં ખચકાયા હતા; મારા પિતા તો તેમ કરતા પહેલાં એક ક્ષણ પણ ખચકાયા ન હતા!

વળી બુદ્ધના પિતાને તો પુત્રના શિષ્ય બનવાનું બહુ સહેલું હતું; કારણ કે, બુદ્ધ તો કહેવાતા ધર્મા અપેક્ષા રાખે છે તેવા એક સંત હતા. પરંતુ મારા જેવા પુત્રના શિષ્ય બનવાનું તો કોઈ પણ પિતા માટે અશક્ય જ હોય. કારણ કે, હું કોઈ ધર્મની કોઈ વ્યાખ્યા પ્રમાણે સંત નથી. મને તેવા કોઈ વર્ગમાં મુકાવું ગમતું પણ નથી — ઊલટું હું તે વસ્તુને ધિક્કારું છું. હું સ્વર્ગલોકમાં ગયો હોઉં અને ત્યાં કહેવાતા સંતોને મહાલતા જોઉં, તો હું એ સ્વર્ગમાંથી પણ તરત પાછે

ફરી જાઉં. આ પૃથ્વી ઉપર જ મેં એવા ઘણા નમૂનાએા જેયા છે. હું એ સંતામાંના એક નથી.

અને મારી બદગાઈ થતી જાણ્યા છતાં તથા બધાં જ કહેવાતાં સન્માનનીય સ્થળાંએથી થતા મારા ફિટકાર સાંભળવા છતાં, મારા પિતા મારા શિષ્ય બન્યા. કેટલી બધી હિંમત! અરે પહેલી વારે તેમણે મારા ચરણના સ્પર્શ કર્યો, ત્યારે હું પાતે જ આભા બની ગયા હતા. હું રહી જ પડયો... અલબત્ત મારી પોતાની ઓરહીમાં જઈને —બીજું કોઈ ન જુએ તેમ. તેમણે જયારે મારી પાસે દીક્ષા ગ્રહણ કરવાની માગણી કરી, ત્યારે મને પોતાને જ એ વાત માન્યામાં આવી ન હતી. તે વખતે હું માત્ર ચૂપ જ રહ્યો હતા. 'હા' કે 'ના' એવા કશા જવાબ હું આપી શકયો ન હતા. હું મૂંગા જ બની ગયા હતા, કારણ કે, મને આઘાત પહોંચ્યા હતા — હું આશ્ચર્યચકિત થઈ ગયા હતા.

૩૧ કરીદ

(છઠ્ઠી બેઠકના) આઠમા તરીકે હું ફરીદને રજૂ કરું છું. ફરીદ સૂફી અર્થાત્ અધ્યાત્મ જ્ઞાની છે, તથા કબીર, નાનક અને બીજા કેટલાકના સમકાલીન છે. મેં તેમને વિષે પહેલાં હિંદીમાં — અંગ્રેજીમાં નહિ — વક્તવ્ય કરેલું છે. હું તેમને ચાલું છું. તેમનાં ગીતામાં તે પોતાને 'ફરીદા' નામથી સંબોધ છે. તે હમેશાં (પોતાનાં ગીતામાં) પોતાને જ સંબોધન કરે છે, બીજાને નહિ. તે પોતાનાં ગીતની શરૂઆત એમ કહીને કરે છે કે, "ફરીદા, તું સાંભળે છે?", "ફરીદા, સાવધાન!", "ફરીદા આમ કર કે આમ ન કર"… ઇ૦. હિંદીમાં તમે 'ફરીદ' કહો તો તે માનવાચક સંબોધન થાય, પરંતુ 'ફરીદા' કહો તો તે સંમાન દર્શાવ્યું ન કહેવાય – નાકરોને જ એ રીતે બાલાવી શકાય.

ફરીદ પોતાને ફરીદા એટલા માટે કહે છે કારણ કે આત્મા માલિક છે. શરીર નાકર છે.

માટા બાદશાહ અકબર તેમનાં ગીતા સાંભળવા આવતા. અકબરને એક વખત સાનાની કાતર ભેટ મળી. તેના ઉપર હીરા જડેલા હતા. એવી સુંદર મૂલ્યવાન કાતર કોઈ પણ સીને ગમે. અકબરને પોતાને જ તે બહુ ગમી ગઈ; એટલી બધી ગમી ગઈ કે તે ફરીદને ભેટ આપી દેવા ઉત્સુક થઈ ગયા. તેણે તે મૂલ્યવાન કાતર ફરીદને ચરણે ધરી પણ દીધી. ફરીદે તેને હાથમાં લઈને આમ તેમ ફેરવી જોયા બાદ અકબરને કહ્યું —

"તારે મને ભેટ જ આપવી હોય, તેા આ કાતર નહિ પણ એક સોય ભેટ તરીકે આપ"

અકબરે આશ્ચર્યચક્તિ થઈને પૂછર્યું. 'સાે**વ શ**ા માટે**, આ** કાતર કેમ નહિ**ં**?'

ફરીદે જવાબ આપ્યો, કું" કાતરનું કામ આખી વસ્તુના ટુકડા કરવાનું છે; ત્યારે સાયનું કામ ટુકડાઓને જોડવાનું છે. હું કાતરની પેઠે ટુકડા કરતાે નથી, પણ સાયની પેઠે જોડું છું — સમન્વય કરું છું."

ફરીદ ફૉયડ (Freud)ની સાથે કે તેના 'માનસ-પૃથક્કરણ' (psycho analysis)ના સિલ્હાંત સાથે કદી સહમત ન થાય. કારણ કે માનસ-પૃથક્કરણની સાનાની કાતર વસ્તુઓના ટુકડા જ કર્યે જાય છે. કદાચ તે અસાગીઓલી (Asagioli)ના માનસ-સમન્વય (Psycho-synthesis)ના વસ્તુઓના એકીકરણના સિલ્હાંત સાથે વધુ સહમત થાય.

મારી આંખામાં આવેલાં આંસુ તમે જુઓ છા ? એ ફરીદ માટે છે — ફરીદા માટે છે. તેમને બીજી કોઈ રીતે અભિવાદત ન કરી શકાય — તે આંસુઓની કદર કરે – સાેનાની કાતરની નહિ. અકબર પણ સાેનાની કાતર લાવવાને બદલે તેમને પગે પડથો હોત અને રડ્યો હોત ... એ જ એવા પુરુષને આપેલી સાચી અંજલ કહેવાય. ફરીદ ૧૫

ફરીદે પોતે કોઈ પુસ્તક લખ્યું નથી, પરંતુ તેમનાં ગીતા તેમના ભક્તોએ લખી લીધાં છે. તેમનાં ગીતા અત્યંત (tremendously) સુંદર છે, પરંતુ તેમને કાઈ પંજાબીને મુખે સાંભળવાં જોઈએ. ફરીદ પંજાબમાં વસ્યા હતા અને તેમનાં ગીતા પંજાબીમાં છે — હિંદીમાં નહિ. પંજાબી હિંદી કરતાં તદ્દન જુદી એવી ભાષા છે. હિંદી વેપારી-એાની મૃદુ ભાષા છે, ત્યારે પંજાબી તરવાર જેવી ભાષા છે: એક સૈનિક-યોલ્ડાની ભાષા છે. તે હૃદયની આરપાર પેસી જાય છે. તમે ફરીદનાં ગીતા પંજાબીમાં સાંભળા તેની સાથે તમારું હૃદય છિન્નભિન્ન થઈ જાય.

જયારે હું પંજાબમાં પરિભ્રમણ કરતો હતો ત્યારે ઘણા લોકોને પૂછતો કે તમે મને ફરીદનાં ગીતો ગાઈ સંભળાવશો? કોઈક કોઈક વાર મને ફરીદનાં ગીતો ચાઈ સંભળાવનાર મળી પણ આવતો — જે ફરીદનાં ગીતો કેમ ગાવાં તે ખરેખર જાણતા હોય. અહા તે ગીતો! અને તે સાંભળવાની ધન્ય ક્ષણો! પંજાબી ભાષાની પોતાની એવી ખાસિયત છે. દરેક ભાષાને પોતપોતાની જુદી ખાસિયત હોય છે. પંજાબી ભાષા ખરેખર કિરપાણ – તલવાર છે. કોઈ વસ્તુને તમે એથી વધુ ધારદાર ન બનાવી શકો.

અલ-હિલ્લાજ મનસૂર

(છઠ્ઠી બેઠકના) ચાથા તરીકે હું અલ-હિલ્લાજ મનસૂરને રજૂ કર્યું છું. મને સૌથી વધુ સુંદર (beautiful) લોકોમાંના એકના પરિચય તેમને કારણે થયા છે, એમ હું માનું છું. મેં એમને વિષે ઘણું વક્તવ્ય કરેલું છે; પરંતુ ૫૦ પુસ્તકોની યાદીમાં મેં તેમનું નામ લીધું ન હતું. મનસૂરે કોઈ પુસ્તક લખ્યું નથી; તેમણે માર્ત્ર અમુક વિધાન જ કર્યાં છે— અમુક જાહેરાતા જ. મનસૂર જેવા માણસા જાહેરાતા જ કરી શકે. કશા અહંપણાને લીધે નહિ — તેમનામાં અહં રહ્યો હાતા જ નથી. તેમણે 'અનલ હક' એવી જાહેરાત કરી છે અને તે જાહેરાતના અર્ઘ થાય છે — 'હું ઈશ્વર છું; અને બીજો ઈશ્વર છે જ નહિ.'

મુસલમાના તેમને માફ કરી શકયા નહિ, અને તેથી તેઓએ તેમની કતલ કરી નાખી. પણ મનસૂરને કોઈ મારી શકે? એ અશકય વસ્તુ છે. જયારે લોકો મનસૂરને મારી નાખતા હતા ત્યારે તે હસતા હતા. કોઈકે તેમને પૂછયું, 'અલ્યા તું હસે છે શાના?'

મનસૂરે જવાબ આપ્યો, "હું હસું છું કારણ કે, તમે માત્ર મારા શરીરને મારી નાખાે છા; પરંતુ મેં વારંવાર કહ્યા કર્યું છે કે હું માર્યું શરીર નથી, હું તાે ઈશ્વર પોતે છું – 'અનલ હક!'" મનસૂર જેવા માણસાે જ આ પૃથ્વીના નમકરૂપ છે.

મેં ઉપર કહ્યું તે પ્રમાણે અલ-હિલ્લાજ મનસૂરે કોઈ પુસ્તક લખ્યું નથી. માગ તેમની કેટલીક જાહેરાતોને તેમના પ્રેમીઓ અને

૧. ઇસુ ખ્રિસ્તે નમકને પૃથ્વીની ઉત્તમમાં ઉત્તમ વસ્તુ કહી છે.

રહીમ ૧૭

સાથીઓએ ' સંઘરી રાખી છે. હું તેમને તેમના 'અનુયાયીઓ ' નહીં કહું; કારણ કે મનસૂર જેવી વ્યક્તિઓને અનુયાયીઓ — માત્રા તેમનું અનુકરણ કરનારાઓ (imitators) હોતા નથી; તેમને તેા પ્રેમીઓ અને સાથીઓ જ હોય.

હું મનસૂરને મારી યાદીમાં ઉમેરવાનું ભૂલી ગયો તે બદલ મને ખેદ થાય છે. મેં બહુ ખાેટું કર્યું એમ જ કહેવાય. મેં બહુ થોડાં પુસ્તકો રજૂ કર્યાં છે અને ઘણાંને આંખમાં આંસુ સાથે પડતાં મૂક્યાં છે.

ુ ૩૩ રહીમ

(૧૬મી બેઠકના) નવમા પુસ્તક તરીકે હું 'ધ સૉન્ગ્ઝ ઑફ રહીમ' ('રહીમનાં ગીતાં') પુસ્તક રજૂ કરું છું. અત્યાર સુધી મારી યાદીમાંથી એ પુસ્તક બહાર રાખ્યું હતું, પરંતુ હવે વધુ લાંબા વખત હું તેને બાતલ રાખી શકું તેમ નથી. તે મુસલમાન હતા, પરંતુ તેણે પોતાનાં ગીતા હિંદીમાં લખ્યાં છે. તેથી મુસલમાનાને તે ગમતા નથી. અને તે મુસલમાન હતા એટલે તેનાં ગીતા હિંદુઓને ગમતાં નથી. હું એક જ એવા માણસ છું જે તેના આદર કરે છે. તેનું આખું નામ રહીમ ખાન ખાના હતું. તેનાં ગીતા કબીર, મીરાં, સહજો અથવા ગૈતન્યનાં ગીતાની સમાન ઊંચાણની તથા ઊંડાણની કક્ષાનાં છે. તેણે પોતાનાં ગીતા હિંદીમાં શા માટે લખ્યાં હશે? મુસલમાન હાઈ, તે ઊદૂંમાં જ લખી શક્યો હાત; અને ઊદૂં હિંદી કરતાં કેટલાય ગણી વધુ સુંદર ભાષા છે. પરંતુ તેણે જાણી જોઈને જ તેમ કર્યું નથી. કારણ કે તેને મુસલમાન ધર્માં લતોની વિરોધ જ કરવા હતા.

^{2.} lovers and friends.

સૂફીએાનું 'THE BOOK'

(બીજી બેઠકના) પ્રથમ પુસ્તક તરીકે લું સૂફીઓનું 'ધ બુક' પુસ્તક રજૂ કરું છું, ઝરશુઅ, મીરદાદ, ચુઆંગ ત્ઝુ, લાઓ ત્ઝુ, જિસસ, અને કૃષ્ણ વિષે વાત કરવામાં લું એટલા લધા ખેંચાઈ ગયા હતા કે, લું તેમના કરતાં વધુ અર્થપૂર્ણ (significant) પુસ્તકોની વાત કરવાની ભૂલી જ ગયા. ખલિલ જિબ્રાનનું 'Thé Prophet' ('ધ પ્રૉફેટ') પુસ્તક હું કેમ કરીને ચૂકી ગયા એ જ મને સમજાતું નથી. મને એ વાત હજુ ડંખ્યા કરે છે.

હું અંતિમ કક્ષાનું (ultimate) કહેવાય તેવું સૂફીઓનું 'ધ બુક' પુસ્તક કેમ કરીને ભૂલી ગયા હાઈશ ? કદાચ તેમાં કશું લખાણ નથી — ફક્ત કોરાં પાનાં જ છે તે કારણે કદાચ હું તેને ભૂલી ગયા હોઈશ. ૧૨૦૦ વર્ષથી સૂફીઓ તે પુસ્તકને ભારે આદરથી વહન કરતા આવ્યા છે: તેનાં પાનાં ઉઘાડીને તેના પાઠ કરતા આવ્યા છે. આપણને નવાઈ લાગે કે તેઓ શાના પાઠ કરતા હશે ? તમે કોરા પાન ઉપર તાકીને લાંબા વખત જાઈ રહ્યા તો છેવટે આંખ તમારી પોતાની ઉપર જ પાછી ગુલાંટ મારે (bounce). એ જ ખરા પાઠ (study) છે, એ જ ખરી સાધના (work) છે.

લું 'ધ બુક ' પુસ્તકને કેમ કરીને ચૂકી ગયો.' હવે મને કોણ માફ કરશે ' એ પુસ્તક તા સૌથી પ્રથમ ઉલ્લેખ કરવા યાગ્ય હતું — છેક છેલ્લે નહિ. એ પુસ્તકને બીજું કોઈ પુસ્તક વટાવી જઈ શકે નહિ (transcend). જે પુસ્તકમાં કશું જ લખાણ નથી, માત્ર શૂન્યતા (nothingness)ના જ સંદેશ છે, તે પુસ્તકને શ્રી રીતે વટાવી જઈ શ્વકાય?

શૂન્યતાના અર્થ ખાલીપણં – પોકળપણું નથી – પરંતુ પૂર્ણતા છે. પૂર્વના દેશામાં શૂન્યતાના અર્થ તદ્દન જુદા થાય છે : પૂર્ણતા – ઊભરાઈ જતી પૂર્ણતા, જેમાં ઉમેરવાનું કશું બાકી રહેતું નથી. સૂફીઓના એ પુસ્તકના એ સંદેશ છે.

ઢપ નસ્રુદ્દીન

(આઠમી બેઠકના) દશમા તરીકે હું મુલ્લાં નસુદ્દીનને રજૂ કરું છું. એ (ટ્રચકાઓ અને કહાણીઓ કહેતી) કોઈ કાલ્પનિક વ્યક્તિ નથી. તે એક અધ્યાત્મજ્ઞાની સૂફી હતા, અને તેમની કબર હજુ પણ અસ્તિત્વમાં છે. પણ તે એવા માણસ હતા કે કબરમાં પોઢવા પોઢવા પણ પોતાની મજાક કરવાની ટેવ ન છોડે. તેમણે (મરતા પહેલાં) જે વસિયતનામું લખી રાખ્યું હતું તેમાં જણાવ્યું હતું કે મારી કબર ઉપરના રોજા તરીકે માજા એક બારણું મુકાવવું. તેને તાળું મારવું અને પછી તેની કૂંચી દરિયામાં ફેંકી દેવી!

આ કેવી વિચિત્ર બાબત છે ? ... લોકો તેમની કબરનાં દર્શને વ્યય છે. તેઓ એ બારણાની જ પ્રદક્ષિણા કરે છે, કારણ કે ત્યાં બારણું જ છે – દીવાલા નથી. દીવાલા વિનાના એ બારણાને પાછું તાળું મારેલું છે ! મુલ્લાં નસુદ્દીન કબરમાં પાઢથા પાઢથા પણ હસ્યા કરતા હશે.

નસુદ્દીન જેટલા મેં કોઈને ચાહ્યા નથી. ધર્મ અને હાસ્યને બેને ભેગાં કરનાર એ એક જ માણસ છે. બાકી બધે તાે ધર્મ અને હાસ્ય એકબીજા તરફ અવળું માેં કરી પીઠ તરફ પીઠ રાખીને જ રહેતાં હમેશાં માલૂમ પડે છે. નસુદ્દીને તેમની દુશ્મનાવટને હટાવી બંનેને એક્બીજાનાં સાથી એવાં મિત્ર બનાવ્યાં છે. અને જયારે ધર્મ અને હાસ્ય ભેગાં મળે, જયારે ધ્યાન હસવા લાગે અને જયારે હાસ્ય ધ્યાન ધરે, ત્યારે એક ચમત્કાર જ સર્જાય – ચમત્કારોના પણ દાદો ચમત્કાર!

૩૬ '' ધ સૂફીઝ"

(નવમી બેઠકના) ચાયા તરીકે હું ઇદ્રીસ શાહ (Idries Shah)ને રજૂ કરું છું. તેમના એકે પુસ્તકનું નામ હું દેવાના નથી; કારણ કે, તેમના બધાં પુસ્તકો સુંદર છે. એ માણસનાં બધાં પુસ્તકોની હું ભલામણ કરું છું.

પરંતુ તેમનાં બધાં પુસ્તકોમાં એક પુસ્તક બધાંમાં ટાેચનું પુસ્તક છે. તેમનાં બધાં જ પુસ્તકો સુંદર છે, એટલે બધાં જ પુસ્તકોનાં નામ દેવાનું મને ગમે; પણ તેમનું પુસ્તક "ધ સૂફીઝ" તા એક નમૂનેદાર હીરાે જ છે. "ધ સૂફીઝ" પુસ્તકમાં તેમણે જે પ્રદાન કર્યું છે તે અમાપ્ય છે – અમૂલ્ય છે.

એના જેવી કોઈ સુંદર કૃતિ મારા જોવામાં આવે કે તરત હું તેનું મૃ્લ્ય સમજી જઈ તેની પ્રશંસા કરવા બેસી જાઉં છું અને એ ખરેખર સુંદર કૃતિ છે. તમે ઇદ્રીસ શાહનું પુસ્તક 'ધ સૂફીઝ સમજશા ત્યારે જ હું કહું છું તે વાત પણ સમજવા પામશા.

ઇદ્રીસ શાહે જ પશ્ચિમના દેશા તરફ મુલ્લાં નસુદ્દીનને પણ જાણીતા કર્યા છે. અને એ એમણે કરેલી અમાલી સેવા છે. પશ્ચિમના દેશોએ એ માટે તેમના હમેશાં આભારી રહેવું પડશે. તેઓ તેના બદલા કદી વાળી શકશે નહિ.

ઇદ્રીલ શાહે મુલ્લાં નસુદ્દીનના નાના ટુયકાઓને વળી વધુ સુંદર બનાવી આપ્યા છે. એ માણસમાં એ ટુચકાઓનું યથાતથ ભાષાંતર કરવાની શક્તિ તાે છે જ, ઉપરાંતમાં તેણે તે ટુચકાઓને વધુ સુંદર બનાવી આપ્યા છે – વધુ તીખા બનાવી આપ્યા છે – વધુ સચાેટ બનાવી આપ્યા છે. હું તેનાં બધાં પુસ્તકોને મારી યાદીમાં સામેલ કર્યું છું.

- ૩૭ જુન્ન<u>ે</u>દ

(આઠમી બેઠકના) છઠ્ઠા તરીકે હું બીજા એક મહાન સૂફી જુન્નેદ (Junnaid)ને રજૂ કરું છું. અલ હિલ્લાજ મન્સૂરના તે ગુરુ હતા. અલ હિલ્લાજ તો જગ-મશહૂર થઈ ગયા કારણ કે, 'આનલ હક ' ('હું જ એક ખુદા છું') બાલવા માટે ધર્મીય મુલ્લાંઓએ તેમની હત્યા કરી નાખી હતી. પરંતુ તેથી જુન્નેદ ભુલાઈ ગયા. પરંતુ જુન્નેદે ઉચ્ચારેલાં થાડાં વાકચો – થાડાક ટુકડા – જે હજી બચી રહ્યા છે, તે ખરેખર મહાન છે. તે સિવાય તે અલ હિલ્લાજ મન્સૂર જેવાના ગુરૂ કેવી રીતે થઈ શકે? થાડીક વાર્તાઓ, થાડાક કલામા, થાડાંક નિવેદના ચાલ્યાં આવે છે, પણ બધું ટુકડા ટુકડા જેવું વેરવિખેર.

અધ્યાત્મ-જ્ઞાનીઓની એ જ રીત હોય છે. બધું જોડીને આખું એક કરી આપવાની પંચાતમાં તેઓ પડતા જ નથી. તેઓ ફૂલાની માળા બનાવવા બેસતા નથી, તેઓ તો ફૂલોનો ઢગલા જ વાળ્યા કરે છે. તમારે પછી પસંદ કરવું હોય તે કરી લા!

જુન્નેદે અલ હિલ્લાજ મન્સૂરને કહ્યું હતું કે, તે જે જાણ્યું છે તે માં ઉપર ન લાવતા – માંએ કદી બાલી ન નાખતા. 'અનલ હક' માટેથી કદી ન બાલતા. બાલવું હોય તાપણ એવી રીતે બાલજે કે જેથી કોઈ સાંભળી ન જાય.

બધાએ જુન્નૈદને અન્યાય કર્યો છે. બધા એમ માને છે કે તે પોતે ('અનલ હક') માટેથી બોલતાં બીતા હતા. પરંતુ એ વાત ખાટી છે. સત્ય-તત્ત્વ-ને પામવું સહેલું છે. તેને જાહેર કરવું પણ સહેલું છે; પરંતુ તત્ત્વને પોતાના હૃદયમાં જાહેર કર્યા વિના કંડારી રાખવું બહુ અઘરું છે. જેમને તે સાંભળવાની ગરજ હોય તેઓ તમારા અંતરના ઊંડાણ – તમારા મીન-તરફ ભલે આવે! એ કૂવા પાસે પહોંચે તે ભલે તેમાંથી અમૃત-જળ ઉલેચી જાય.

૩૮ મેહેરળાળા

(આઠમી બેઠકની જ) સાતમી તરીકે હું એવી વ્યક્તિને રજૂ કરું છું જેને જુન્નેદે પોતે ચાહી હોત ! મેહેરબાબા! મેહેરબાબાએ 30 વર્ષ સુધી મૌન સેવ્યું હતું. એ તો એક વિક્રમ જ હતો. મહાવીરે બાર વર્ષ જ મૌન સેવ્યું હતું. મેહેરબાબાએ મહાવીરનો તે વિક્રમ તોહી નાખ્યો હતો ... ત્રીસ વર્ષ સુધી મૌન સેવવું! તે પોતાના હાથ વડે થોહી નિશાનીઓ કરતા – જેમ હું બોલતી વખતે પણ કરું છું. કેટલીક વાતો બોલવા કરતાં નિશાનીઓ વડે જ બતાવી શકાય છે. મેહેરબાબાએ શબ્દોનો ત્યાગ કર્યો હતો પણ નિશાનીઓના ત્યાગ નહોતો કર્યો. તેમણે નિશાનીઓનો પણ ત્યાગ નહોતો કર્યો એ બાપણ સૌનું સદ્ભાગ્ય છે. તેમના અંતરંગ સાથીઓએ – શિષ્યોએ એ નિશાનીઓનો અર્થ કરીને – સમજીને તેમનાં મંતવ્યોનું એક પુસ્તક તૈયાર કર્યું છે. મેહેરબાબાના ત્રીસ વર્ષના મૌન પછી તેમનાં મંતવ્યોનું જે પુસ્તક પ્રસિદ્ધ થયું છે તેનું નામ બહુ વિચિત્ર આપવામાં આવ્યું છે — " ગોંડ સ્પીકસ" ('ઈશ્વર બોલે છે'). અને એ પુસ્તકને એ જ નામ આપવું ઘઢે પણ છે.

મેહેરેલાબા મૌનમાં જ જીવ્યા અને મૌનમાં જ મર્યા. તે કદી બાલ્યા ન હતા. પરંતુ તેમનું મૌન જ તેમનું નિવેદન, તેમના આવિષ્કાર, તેમનું મહાગીત હતું. તેથી તેમના પુસ્તકને 'ગોંડ સ્પીક્સ' નામ આપ્યું છે તે સર્વથા સમુચિત છે. એક ઝેન પુસ્તકમાં કહ્યું છે કે, "કૂલા કદી બાલતાં નથી." પરંતુ તે ધરાર ખાટી વાત છે કૂલા ભા અંગ્રેજી ભાષામાં, જાપાનીઝ ભાષામાં કે સંસ્કૃત ભાષામાં નહીં બાલતાં હોય; પણ તેઓ ફૂલાની પાતાની ભાષામાં જરૂર બાલે છે. હું તે વાત બરાબર જાણું છું, કારણ કે મને સુગંધની અંલર્જી છે. મને માઈલા દૂરથી ફૂલ બાલતું હોય તે સંભળાય છે. એટલે હું મારા પાતાના અનુભવની વાત જ કર્યું છું. એ રૂપકની ભાષા નથી. હું ફરીથી કહું છું કે ફૂલા બાલે છે, પરંતુ પોતાની ખાસ એવી ફૂલાની ભાષામાં. તેથી 'ઈશ્વર બાલે છે' એ નામ ગમે તેવું વિચિત્ર લાગે. પણ મેહેર-બાબાની બાબતમાં તે તદ્દન સાચું છે. તે કંઈ પણ બાલ્યા વિના ઘણું બાલી જાયા છે.

3&

એામર ખધ્યામ : રુભાયત

(બીજી બેઠકના) છઠ્ઠા પુસ્તક તરીકે હું ઓમર ખય્યામનું ' રુબાયત ' પુસ્તક રજૂ કર્ડું છું. મારી આંખામાં આંસુ આવી જાય છે. બીજું કાંઈ જૂલી જવા માટે હું સૌ કોઈની માફી માગી શકું, પરંતુ એામર ખય્યામની ' રુબાયત ગણાવવાનું હું ભૂલી ગયા તે બદલ હું મારી જાતને કદી માફી બક્ષી નહિ શકું ... હું માત્ર રુદન કરી શકું – વિલાપ કરી શકું. હું મારાં આંસુથી જ ક્ષમા માગી શકું – શબ્દાેથી હરગિજ નહિ.

'રુબાયત ' દુનિયામાં સૌથી વધુ ગંચાતા પરંતુ સૌથી વધુ ખાટા અર્થમાં લેવાતા ગ્રંથ છે. તેના (શાબ્દિક) ભાષાંતરના જે અર્થ નીકળે

કોઈ વસ્તુ ખાવાયી, પીવાયી, સ્પર્શવાયી કે સુંધવાયી કોઈ કોઈ લાકોને રાત્ર જેવું – ફેાલ્લા જેવું થઇ આવે છે. તે માણસાને તે વસ્તુની
 ઐલર્જ છે એમ કહેવાય. – સ°૦

તે અર્થમાં તે સમજાય છે; પરંતુ તેના જે ભાવ છે – spirit છે – તે અર્થમાં તે બિલકુલ સમજવામાં આવતા નથી. ભાષાંતરકાર તેના મૂળ ભાવ પાતાના ભાષાંતરમાં લાવી શકયો નથી. 'રુબાયત' રૂપકની ભાષામાં લખાયેલા ગૃંથ છે, ત્યારે તેના ભાષાંતરકાર સીધાસાદા અંગ્રેજ છે.

'રુબાયત'માં શરાબ અને સુંદરીની વાત સિવાય બીજું કાંઈ નથી. તે શરાબ અને સુંદરીનાં જ ગીત ગાય છે. તેના ભાષાંતરકારો – અને તે ઘણાબધા છે – તે બધા જ ખાટો અર્થ કરી બેઠા છે. કારણ એટલું જ છે કે, ઓમર ખય્યામ સૂકી – અધ્યાત્મજ્ઞાની – 'તસાવુફ' ('Tasawuf') વાળા માણસ હતા. જયારે તે સ્ત્રી વિષે વાત કરે છે, ત્યારે ખરી રીતે તે ઈશ્વર વિષે વાત કરતા હોય છે. સૂફીઓ ઈશ્વરને એ રીતે સંબાધ છે ... 'પ્રિયતમા, એ મારી પ્રિયતમા!'… તેઓ ઈશ્વરને નારીજાતિવાચક શબ્દથી સંબાધ છે, એ હંમેશ ધ્યાનમાં રાખવું.

આખી માનવજાત ઇતિહાસમાં કોઈએ ઈશ્વરને સ્ત્રી તરીકે સંબાધ્યાના બીજો કોઈ દાખલા નહિ મળે. સૂફીઓ ઈશ્વરને પ્રિયતમા તરીકે જ સંબાધે છે.

અને શરાબ એ તા પ્રિયતમ પ્રિયતમાને મળે ત્યારે જે વાત બને તેનું નામ છે. તેને દ્રાક્ષના આસવ સાથે કશી લેવાદેવા નથી. પ્રેમી પ્રેમિકાને મળે, શિષ્ય ગુરુને મળે, સાધક પાતાના સાધ્યને પામે, ત્યારે જે ઊભરા આવે છે, જે ઉન્માદ થાય છે, જે રૂપાંતર થાય છે, તેનું જ નામ 'શરાબ' છે.

'રુબાયત' ખાટી રીતે જ સમજવામાં આવી છે, તે કારણે જ હું તેને યાદીમાં સામેલ કરવાનું ચૂકી ગયા હોઈશ.

૪**∘** બાેધિધર્મ'

હું અત્યાર સુધી (બીજી બેઠકનાં ચાર પુસ્તકો ગણાવ્યા સુધી) 'બોધિધર્મના શિષ્યોએ કરેલી નેંધા' ('ધ નાટ્સ ઑફ ધ ડિસાઈપલ્સ ઑફ બોધિધર્મ') પુસ્તકના ઉલ્લેખ કરવાનું પણ ભૂલી ગયા હતા. જયારે જયારે હું ગૌતમ બુદ્ધ વિષે વાત કરું છું ત્યારે હું બોધિધર્મને હમેશાં ભૂલી જાઉં છું. કદાચ તેમના ગુરુ બુદ્ધ વિષે કહેવામાં તે આવી ગયા એમ મને લાગતું હશે. પણ નહિ! એ ખાટું છે. બોધિધર્મ તો પોતાના પગ ઉપર જ ઊભેલા માણસ છે. તે અલબત્ત બુદ્ધના મહાન શિષ્ય હતા — એટલા બધા મહાન કે તેમના ગુરુને જ તેમની ઈષ્યાં આવે!

બોધિધર્મ પોતે તો એક શબ્દ પણ લખ્યા નથી. પરંતુ તેમના કેટલાક શિષ્યોએ — જેમણે પોતાનાં નામ પણ જાહેર થવા દીધાં નથી — તેમણે બોધિધર્મના કેટલાક શબ્દોનું ટાંચણ કરી લીધેલું. એ ટાંચણ પણ બહુ શોડું જ છે; પરંતુ એ 'શોડું' પણ કોહીનૂર હીરા જેટલું કીમતી છે. 'કોહીનૂર' શબ્દના અર્શ 'વિશ્વનું નૂર' — વિશ્વની જયોતિ એવા થાય. નૂર એટલે જયોતિ – પ્રકાશ. અને કોહી એટલે વિશ્વ — જગત. મારે કોઈ વસ્તુની 'કોહીનૂર' કહીને પ્રશંસા કરવી હોય તા બોધિધર્મના અનામી રહેલા શિષ્યોએ કરી લીધેલાં ટાંચણની જ કરું.

(ક્રમ-દોષ વહેારીને બાકી રહી ગયેલું એ પુસ્તક અહીં ઉમેરી લીધું છે. ખરી રીતે તેનું સ્થાન બૌલ્લધર્મનાં પુસ્તકો સાથે હોવું જાઈતું હતું. — સં૦)

54

४१

જરથुस्त्र

જર્મન ગાંડા ફિલસૂફ નિટ્શેએ બીજું કાંઈ લખ્યું ન હોત, અને માત્ર 'ધસ સ્પેક ઝરશુસ્ત્ર' એકલું જ પુસ્તક લખ્યું હોત, તો પણ તેણે આખી માનવજાત ઉપર માટે ઉપકાર કર્યો હોત – તેની માટામાં માટી સેવા બજાવી હોત કોઈ માણસ પાસેથી એથી વધુની અપેક્ષા રાખી જ ન શકાય. કારણ કે ઝરશુસ્ત્ર લગભગ ભુલાઈ જ ગયા હતા; નિટ્શેએ જ તેમને પાછા આણ્યા – તેમને નવા જન્મ આપ્યો – તેમનું પુનરુત્થાન કર્યું એ પુસ્તક ભવિષ્યનું બાઇબલ બની રહેવાનું છે.

એમ કહેવાય છે કે, ઝરથુસ્ત જન્મ્યા તે વખતે જ ખડખડાટ હસી પડ્યા હતા. તરત જન્મેલું બાળક ખડખડાટ હસે? બહુ તો મધુર સ્મિત જેવું કરે. પરંતુ ખડખડાટ હસે? હસે તોપણ શાના ઉપર હસે? કારણ કે હસવા માટે કંઈ અનુષંગ – કંઈ નિમિત્ત જોઈએ. તો બાળક ઝરથુસ્ત્ર કેાની – શાની – મજાક કરતા હસી પડ્યા હશે વારુ? આ આખા વિશ્વરૂપી મજાક ઉપર – આખા અસ્તિત્વરૂપી મજાક ઉપર તે હસી પડ્યા હતા.

ઝરથુસ્ર તેમના જન્મ ટાણે હસ્યા હતા. પરંતુ એ તેા શરૂઆત જ હતી. પછી તેા આખી જિંદગીભર તે હસતા જ રહ્યા હતા. તેમનું આખું જીવન એક હાસ્યરૂપ જ હતું.

તાપણ લાકા તેમને છેક જ ભૂલી ગયા હતા. અંગ્રેજોએ તા તેમનું નામ પણ બદલી નાખ્યું હતું. તેઓ તેમને ઝોરોસ્ટર (Zoroaster) કહેતા. કેવા ભયંકર ઉચ્ચાર! ઝરશુસ્ત્ર શબ્દમાં ગુલાબની જરેશુસ્ત્ર કુહ

પાંખડીની મધુરતા છે; ત્યારે 'ઝારોસ્ટર' શબ્દ તા જાણે કાઈ ભયંકર યાંત્રિક હોનારત જેવા લાગે છે. ઝરશુસ્ત્ર પાતે જ પાતાનું નામ 'ઝોરોસ્ટર' થયેલું જાઈ હસ્યા હશે. ફ્રેડેરિક નિટ્શેએ તેમને જાહેરમાં આણ્યા તે પહેલાં તે ભુલાઈ જ ગયા હતા; અને ભુલાઈ ગયા હાય તા તેમાં નવાઈ પામવા જેવું પણ શું છે?

કારણ કે, મુસલમાનાએ ઝરશુસ્ત્રના બધા અનુયાયીઓને બળાત્કારે વટલાવીને મુસલમાન બનાવી દીધા હતા. થોડાક – બહુ થોડા – લોકો ભારતમાં નાસી છૂટ્યા. અને ભારત સિવાય બીજે જાય પણ કર્યાં? કારણ કે, ભારતમાં કોઈ પાસપાર્ટ કે વિસા વિના કોઈ માણસ વિના કશી રોકટોક પ્રવેશ કરી શકે છે. મુસલમાન હત્યારાઓ વના હાથમાંથી બહુ થોડા જ ઝરશુસ્ત્રના અનુયાયીઓ નાસી છૂટ્યા હતા. ભારતમાં તેઓની સંખ્યા લાખેક જેટલી જ છે.

હવે લાખ જેટલા માણસોના ધર્મ કે પંથની કોણ પંચાત કરે?

— અને તે લાખ જેટલા પણ માત્ર ભારતમાં જ છે અને તે પણ મોટે ભાગે એક મુંબઈ શહેરમાં કે તેની આસપાસમાં જ. એ લોકો પણ ઝરશુશ્વને ભૂલી જ ગયા છે. તેઓને હિંદુઓ સાથે સમાધાન કરીને જ જીવધાનું હતું. આમ તેઓ કૂવામાંથી નાસી છૂટી પાછા ખાઈમાં જ પડ્યા છે – વધુ ઊંડી ખાઈમાં! કારણ કે સાચા રસ્તા વચ્ચેના જ છે – બુદ્ધ તેને 'મધ્યમ માર્ગ' કહેતા. બરાબર વચ્ચે જ સાચા માર્ગ હોય – દારડા ઉપર ચાલનારા જેમ વચ્ચે જ ચાલે છે તેમ.

નિટ્શેની માટામાં માટી સેવા આધુનિક જગતમાં ઝરથુસ્તને પાછા લાવવાને લગતી છે. તેની માટામાં માટી કુ-સેવા ઍડોલ્ફ હિટલર છે. નિટ્શેએ એમ સેવા અને કુસેવા એમ બંને કામ કર્યાં છે. જોકે ઍડોલ્ફ હિટલર માટે નિટ્શેને જવાબદાર ન કહી શકાય. નિટ્શેના

^{1.} murderers.

'સુપરમૅન' ('સવેચ્ચિ માનવ')ના સિલ્હાંતને હિટલર ખાેટી રીતે ્ સમજયા તેમાં નિટ્શેના શો વાંક?

હું 'ધસ સ્પેક ઝરથુસ્ર ' પુસ્તકને ચાહું છું. હું બહુ થોડાં પુસ્તકોને ચાહું છું. હું તેમને આંગળીને વેઢે ગણાવી શકું. 'ધસ સ્પેક ઝરથુસ્ર 'તે પુસ્તકોમાં પ્રથમ છે.

૪ર લાચ્યા ત્ઝુ(સે)

પહેલી બેઠઠને અંતે ઓશો રજનીશજીએ 'ધસ સ્પેક ઝરયુઅ' પુસ્તકની વિસ્તારથી રજૂઆત કરી બતાવ્યા બાદ બાકીનાં નવ પુસ્તકો આંગળીને વેઢે ગણી બતાવતા હોય તેમ માત્રા નામ દઇને ગણી બતાવ્યાં હતાં. તેમાં પાંચમા પુસ્તક તરીકે લાએ ત્ઝુના પુસ્તક 'તાએ તે ચિંગ'નું નામ ઉલ્લેખ્યું હતું. 'તાએ 'એ ચીનના પ્રાચીન પરંપરાગત ફિલસૂફીના સિલ્હાંતનું નામ છે. પરમ તત્ત્વ કે જે પ્રાપ્ત કરવા માનવમાત્રે પ્રયત્ન કરવાના છે, તયા તે પ્રાપ્ત કરવાના માર્ગ કે સાધના તે સિલ્હાંત વર્ણવી બતાવે છે. તે અદ્વેત વેદાંતને મુખ્ય બાબતમાં મળતા આવતા સિલ્હાંત છે. લાએ ત્ઝુએ (સમય ઈ. સ. પૂર્વે ૬૦૪ – ૫૩૧)' એ સિલ્હાંત અંગે ઉપર ઉલ્લેખેલું પુસ્તક લખ્યું છે. તે પુસ્તકની બાબતમાં તથા તાઓ સિલ્હાંત અંગે રજનીશજીએ માટા ગ્રંથા ભરીને વક્તવ્ય કરેલું છે. પરંતુ તેમની પ્રસ્તુત બેઠકા દરમ્યાન તેમણે બંને વિષે કંઈ વિશેષ રજૂઆત કરી નથી.

લાએ ત્ઝુ વિષે તેમણે ચીનના જાણીતા સ્મૃતિકાર કૉન્કુંશિયસ વિષે રજૂઆત કરતાં તે બેની સરખામણી કે તે બે વચ્ચેનું અંતર બતાવતા જે ઉલ્લેખા કર્યા છે તે નીચે મુજબ છે—

આ સમય નિશ્ચિત થઇ શક્યો નથી. એમના સમયના બાબતમાં કલ્પનાએ. જ કરાય છે.

મને કૉન્ફ્રેશિયસ જરા પણ ગમતા નથી; તથા તે મને ગમતા નથી તે કારણે મેં કાઈ અપરાધ કર્યો હોય એમ પણ હું માનતા નથી. કૉન્ફ્રેશિયસ અને લાઓ ત્ઝુ એ બંને સમકાલીના હતા. લાઓ ત્ઝુ કૉન્ફ્રેશિયસથી ઉંમરમાં કંઈક માટા હશે.

કૉન્ફ્શિયસ એક વખત લાઓ ત્ઝુને મળવા પણ ગયા હતા; પરંતુ ધ્રૂજતા ધ્રૂજતા પરસેવાથી રેબઝેબ થતા પાછા દાંડી આવ્યા હતા. કૉન્ફ્શિયસના શિષ્યાએ તેને પૂછ્યું પણ ખરું કે, "શું થમું? શું થયું? ગુફામાં તમે બે જણા જ હતા, ત્રીજું કાઈ ન હતું; તા પછી આટલા બધા ધ્રુજો છા કેમ?"

કૉન્ફુશિયસે જવાબ આપ્યો કે, "ત્રીજો કોઈ એ જોનારો સામી ન હતો તે સાર્ટુ થયું. પેલા માણસ (લાઓ ત્ઝુ) તા રાક્ષસ છે, રાક્ષસ.^ર તેણે તા મને મારી જ નાખ્યા હાત; પણ હું નાસી છૂટથો."

કોંન્ફ્રિશિયસે સાર્ચુ જ કહ્યું હતું. લાએ ત્ઝુ જેવા માણસ ખરેખર તમને મારી જ નાખે – તમારા નવા જન્મ ઘડવા, તમાર્ચું પુનરુત્થાન કરવા. કૉન્ફ્રિશિયસ પોતાના 'મરણ'માંથી નાસી છૂટથો ન હતા, પરંતુ પોતાના પુનરુત્થાનમાંથી ભાગી આવ્યા હતા. જે મરવા તૈયાર ન થાય તેનું પુનરુત્થાન થવું – પુનર્જન્મ થવા અશક્ય છે.

લાઓ ત્ંઝુને મેં પસંદ કર્યા છે — હંમેશને માટે. કૉન્ફુશિયસ સામાન્યમાં સામાન્ય કેાટીનો – આ દુનિયાનો માણસ હતો. તે ઇંગ્લૅન્ડમાં નહોતા જન્મ્યા એ જ નવાઈની વાત છે. તે દિવસામાં ઇંગ્લૅન્ડ તદ્દન જંગલી જેવા જ દેશ હતા; મૂલ્યવાન એવું કશું તેની પાસે ન હતું.

કૉન્ફેશિયસ એક રાજકારણી માણસ હતો, લુચ્ચા તથા હોશિયાર. પરંતુ બુલ્લિમાન જરાય નહિ; નહિ તા તે લાઓ ત્ઝુને ચરણે જ પડચો હોત, તેમની પાસેથી નાસી છૂટચો ન હોત. તે લાઓ ત્ઝુથી બીન્યા ન હતો, પણ શૂન્યાવસ્થાથી બીન્યા હતો. કારણ કે લાઓ ત્ઝુ એટલે જ શૂન્યાવસ્થા.

ર. dragon. (ચાનમાં એ નામ પ્રસિદ્ધ છે.)

કૉન્ફુશિયસે રાડ પાડીને પોતાના શિષ્યોને કહ્યું, "શૂન્યાવસ્થા? ચૂપ મરો? શૂન્યાવસ્થા તો કબરમાં પોઢશો ત્યારે જ મળશે. જીવન દરમ્યાન વળી શુન્યાવસ્થા કેવી? જીવનમાં ઘણું ઘણું કરી જવાનું છે..."

હવે તમે સમજી શકશો કે મને તે શાથી ગમતો નથી. લાએો ત્ઝુ જેવા મહાનમાં મહાન માણય પાસે પહેરિયા પછી તે પાછા ફર્યો! મને તેને માટે રડવું આવે છે.

જોકે કૉન્ફુશિયસનાં પુસ્તકોમાંથી એક અગત્યનું પુસ્તક 'ધ ઍનેલેકટ્સ ' (The Analects) હું આ યાદીમાં³ ઉમેરી લઉં છું – નિષ્પક્ષતા દાખવવા ખાતર.

તે પુસ્તકને હું વૃક્ષનાં મૂળિયાંની ઉપમા આપું,— તદ્દન કદરૂપાં પણ અતિ આવશ્યક! એ પુસ્તકમાં કૉન્ફુશિયસે દુનિયા અને દુનિયા-દારીની ઘણી વાતો કરી છે.

૪૩ ચુઆંગ ત્સુ

આઓ ત્ઝુની માફક એાશા રજનીશંજીએ ચુઆંગ ત્ઝુ તથા તેમના પુસ્તક 'ધ પૅરેબલ્સ ઑફ ચુઆંગ ત્ઝુ' વિષે પ્રસ્તુત બેકકો દરમ્યાન સીધું વક્તવ્ય કર્યું નથી; પરંતુ લીન યુટાંગ નામના ખ્રિસ્તી થઈ ગયેલા ચીની લેખકના પુસ્તક 'ધ વિઝડમ ઑફ ચાયના'ની (૧૪મી બેઠકના બીજા પુસ્તક તરીકે) રજૂઆત કરતી વખતે તેની ટીકા કરતાં એ પુસ્તક વિષે કંઈક વક્તવ્ય કર્યું છે, તે નીચે મુજબ—

લીન યુટાંગમાં લખવાની આવડત સારી અને પુષ્કળ છે એટલે તેણે ચીનના જ્ઞાનીઓ વિષે તથા જ્ઞાન વિષે પુસ્તક લખી નાખ્યું છે. પરંતુ તે લાઓ ત્ઝુ વિષે કંઈ જ જાણતાે નથી, જેમનામાં ચીન દેશના એકલાના જ જ્ઞાનનાે નહિ, પરંતુ આખી દુનિયાના જ્ઞાનનાે

^{3.} ૧૧મા બેઠકમાં બીજ પુસ્તક તરીકે.

અર્ક ભરેલાે છે. અલબત્ત, તે લાઓ ત્ર્યુનાં થાડાં વાકચાે પોતાના પુસ્તકમાં ટાંકે છે, પણ તે એવાં વાકચાે છે કે જે તેના ખ્રિસ્તી ઉછેર સાથે સુસંગત હાય. બીજા શબ્દામાં કહીએ તાે તે વાકચાે લાઓ ત્ર્યુના સિદ્ધાંત રજૂ કરતાં જ નથી.

લીન યુટાંગ પોતાના ખુસ્તકમાં ચુઆંગ ત્અુનાં જે વાકચો ટાંકે છે, તે વાકચો તર્ક-સંગત લાગતાં પસંદ કરેલાં વાકચો જ છે. પરંતુ ચુઆંગ ત્ઝુ બિલકુલ તર્ક સંગત હતા જ નહિ; તે તો તર્કની પાર ગયેલા માણસ હતા. દુનિયામાં તર્ક-વિસંગત એવા કોઈ માણસ હતા.

ચુઆંગ ત્ઝુ તો મારા પ્રેમનું એક પાત્ર છે; અને જયારે આપણે કોઈને પ્રેમ કરતા હોઈએ ત્યારે તેને માટે કંઈ કહેવાનું આવે ત્યારે આપણે મર્યાદા ઓળંગી જઈને અતિશ્યોક્તિ જ કરવાના. જોકે મને તેમાં કશી અતિશ્યોક્તિ લાગતી નથી. ચુઆંગ ત્ઝુએ લખેલી એક દષ્ટાંત-કથા માટે હું તેમને આખી દુનિયાનું રાજ્ય બક્ષી દઉં.... અને તેમણે તો સેંકડા તેવી કથાઓ લખી છે. તેમની એક એક કથા (બાઇબલના) 'સરમન ઑન ધ માઉન્ટ' જેટલી મૂલ્યવાન છે...... 'સૉન્ગ ઑફ સૉલોમન' અરે 'ભગવદ્વગીતા' જેટલી! દરેક કથા મહત્ત્વની વસ્તુ એવી સુંદર રીતે રજૂ કરે છે કે તેની બીજા કશા સાથે તલના જ ન કરી શકાય.

88

સાેસન

પરંતુ આ શું? આ વળી કેવી મજાક છે? આ ચીની ઋષિ મારા બારણા ઉપર ઠોક શા માટે પાડ્યા કરે છે? મારા અંતર ઉપર ઠોક પાડે પાડે એ બારણા ઉપર જ ઠોક પાડ્યા કહેવાય ને? આ અધ્યાત્મ- શ્વાનીઓના તો ભારે જુલમ હોય છે. તેઓ સમય અન્સમયની પંચાતમાં પડ્યા વિના ફાવે ત્યારે આવીને ઊભા રહે છે. એટિકેટ કે શિષ્ટાચાર જેવું તેઓ કાંઈ માનતા જ નથી! અને આ ચીની ઋષિ શા માટે ઠોક પાડ્યા કરતા હતા? તે એમ પૂછવા માગતા હતા કે બે બેઠકોમાં થઈને ૨૦ પુસ્તકો ગણાવી દીધાં હોવા છતાં હજુ તેમના ગૃંથનું — પુસ્તકનું નામ મેં કેમ લીધું નથી?

ભલા ભગવાન! તેમની વાત ખરી જ છે. પરંતુ મેં તેમના પુસ્તકનું નામ મારી યાદીમાં નથી લીધું તેનું કારણ એટલું જ છે કે, તેમાં પ્યશું જ આવી જાય છે. એટલે તેમના પુસ્તકને યાદીમાં લઉં એટલે પછી નામ લેવા જેવું બીજૂ કોઈ પુસ્તક સૂઝે જ નહીં. સાસન સ્વયં-સંપૂર્ણ વ્યક્તિ છે — તેમણે કહેવા જેવું કશું જ બાકી રાખ્યું નથી. તેમના પુસ્તકનું નામ છે – 'HSiN HSiN MiNG' ('સીંન સીંન' મિંગ').

ઠીક, તો સાેસનજી હું આપનું પુસ્તક (ત્રીજી બેઠકના) પ્રથમ પુસ્તક તરીકે લઈ લઉં છું. શરૂઆતમાં જ તેને પ્રથમ તરીકે જ લેવું

રજનીશજ અહીં ટકાર કરતા નય છે કે HSiN ના હચ્ચાર અંગ્રેજ SIN – અર્થાત્ પાપ જેવા ન કરતા. પરંતુ ચાઈનીઝ હચ્ચાર શા યાય એ તા આપણે કલ્પા લેવાનું જ રહે છે. – સું•

સાસન ૭૩

જાઈતું હતું. પરંતુ મેં અત્યાર અગાઉ વીસેક પુસ્તકો ગણાવી દીધાં જ છે તેના કંઈ વાંધા નહીં — તમારું પુસ્તક પ્રથમ ન ગણાવ્યું હોય તાપણ પ્રથમ જ છે — અગ્રિમ (foremost) જ છે.

'સીંન સીંન મિંગ' એટલું બધું નાનું પુસ્તક છે કે, ગુજિએફ (Gurdjieff) પોતાના પુસ્તકનું નાન 'All and Everything' ('સમસ્ત અને પૂર્ણ') આપે છે તે જોઈ સાસન હસી પડત. કારણ કે, એ નામ તેમના પુસ્તકને લાગુ પડતું હોઈ ગુજિએફને પોતાનું વક્તવ્ય કહી દેવા માટે હજાર હજાર પાન ભરવાં પડ્યાં છે. ત્યારે સાસનનું પુસ્તક તો આપણા ડાબાર હાથના પંજા ઉપર જ પૂરું લખી શકાય તેટલું નાનું છે. તે પુસ્તકનું દરેક વાકય ગુજિએફનાં સા વાકયો કરતાં વધુ વેધક છે — વધુ અર્થપૂર્ણ (significant) છે.

સાસનનું પુસ્તક 'ઈશાપનિષદ' જેટલું નાનું છે — પરંતુ વધારે અર્ઘપૂર્ણ — વધારે મહત્ત્વનું છે. જોકે આમ કહેતી વખતે માટું હૃદય ભાગી પડે છે. પરંતુ શું કર્યું? સાસન જીતી જાય છે, અને ઈશાપનિષદને હરાવી જાય છે. ઈશાપનિષદ હારે છે તેથી તેમજ સાસનનું પુસ્તક જીતી જાય છે તેથી મારી આંખમાં આંસુ આવી જાય છે.

સાસનનું પુસ્તક એટલું બધું સુંદર છે! તેના દરેક શબ્દ સાનાના છે. એમના પુસ્તકમાંથી એક પણ શબ્દ મને જડતા નથી જેને રદ કરી શકાય. દરેક શબ્દ તત્ત્વ અર્થાત્ સત્યને પ્રગટ કરવા માટે જોઈએ તે જ મુકાયા છે. પાતાનું પુસ્તક લખતી વખતે સાસન જાણે તર્ક-સંગતતાના ³ અવતાર બની રહ્યા હશે.

મેં 'સીંન સીંન મિગ' પુસ્તક વિષે ઘણું વક્તવ્ય કરેલું છે, અને એ પુસ્તક વિષે બોલવાનું મને જેટલું ગમ્યું છે તેટલું બીજા કોઈ

ર. રજનીશજી આ ઢેકાણે ડાળા અને જમણાની બાબતમાં ટીકા કરતા નાય છે. તે એમ કહે છે કે, કાેંઇના હુદયમાં પેસવા માટે ડાબી બાજી જ સાચી બાજુ છે. તેથી સ્ત્રીને પણ 'વામા' કહેવામાં આવે છે. – સાં 3. tremendously logical.

પુસ્તક વિષે ગમ્યું નથી. સાેસન વિષે બોલતી વખતે જ મારા વક્તવ્યની શ્રેષ્ઠમાં શ્રેષ્ઠ પળા વ્યતીત થયેલી મને લાગી છે. સાેસન વિષે બોલવું અને મૌન રહેવું એ બંને વાનાં સાથે જ થાય છે. કારણ કે સાેસન વિષે સમજૂતી આપવી હાેય તો તે મૌન રહેવાથી જ આપી શકાય. સાેસન શબ્દાના નિષ્ણાત ન હતા, તે તો મૌન — મૂકતાના નિષ્ણાત હતા. તે ઓછામાં ઓછું બાલ્યા છે.

૪૫ ગુર્જિએફ : GURDJIEFF ´

(૧૨ મી બેઠકના) પાંચમા પુસ્તક તરીકે હું ગુજિએફનું 'મહાત્મા-ઓના સત્સંગ' (Meetings with Remarkable Men) પુસ્તક રજૂ કરું છું. એ એક મહાન ગૃંથ છે. ગુજિએક આખી દુનિયા ઉપર ફરી વળ્યા હતા – ખાસ કરીને મધ્ય પૂર્વના દેશામાં અને ભારત-વર્ષમાં. તે તિબેટ સુધી પણ જઈ પહોંચ્યા હતા, એટલું જ નહિ પણ માજી દલાઈ લામાના શિક્ષક (teacher) તરીકે પણ તેમણે કામગીરી બજાવી હતી.

ગુજિએફે આ પુસ્તક, પોતે પોતાના જીવનકાળ દરમ્યાન જે જે મહાપુરુષોને મળ્યા હતા, તે તમામને આદરપૂર્વકની હાર્દિક શ્રહ્કાંજલી અર્પણ કરવા રૂપે જ લખ્યું છે... સૂફીઓ, ભારતીય અધ્યાત્મજ્ઞાનીએ. તિબેટના લામાઓ, જાપાનના ઝેન સાધુઓ — એ સૌ એમાં આવી જાય છે ... પણ મારે તમને કહી દેવું જોઈએ કે તેમણે ઘણા મહા-પુરુષો સાથેની મુલાકાતોને આ પુસ્તકમાંથી બાતલ રાખી છે. માત્ર એ કારણે કે એ ચોપડીને બજારની જરૂરિયાત મુજબ નાની કરવાની હતી. હું એવી બજારની જરૂરિયાતોને પ્રાધાન્ય આપતો નથી, એટલે કહી શકું છું કે તેમણે ઘણા અગત્યના મહાપુરુષો સાથેની મુલાકાતોને એમની ચાપડીમાંથી પડતી મૂકી છે.

ગુર્જિએફ હપ

આ પુસ્તક માત્ર 'વાંચવા' માટેનું પુસ્તક નથી. એનો તાે ઊંડાે અભ્યાસ કરવા જોઈએ – 'પાઠ' કરવા જોઈએ. અંગ્રેજી ભાષામાં હિંદી શબ્દ 'પાઠ' માટે કોઈ ઉચિત શબ્દ નથી. કોઈ વસ્તનો 'પાઠ' કરવાે એટલે તે એક જ વસ્તુને આખી જિંદગી સુધી રાજ વાંચ્યા કરવી. માત્ર 'વાંચ્યા કરવી ' એમ કહીએ તેથી પણ કશો અર્ઘ સરતા નથી – ખાસ કરીને પશ્ચિમના દેશોમાં, જ્યાં કાગળનાં પૂંઠાં વાળી (paperback) ચાપડીઓ વાંચીને ફેંકી દેવામાં આવે છે યા તા રેલ્વે ટ્રેનમાં જયાં બેઠા હોય તે બેઠક ઉપર જ પડતી મુક્વામાં આવે છે. 'પાઠ કરવા ' એટલે ઊંડાે અભ્યાસ કરવા એવા અર્થ પણ નથી થતો. કારણ કે. 'અભ્યાસ ' કરવા એટલે શબ્દ કે શબ્દોના અર્થ સમજવા એકાગ્ર થઈને પ્રયત્ન કરવાે એટલાે જ અર્થ સમજાય. પરંત્ 'પાઠ' વસ્તુ માત્ર વાચન કે અભ્યાસ કરતાં કચાંય વધારે છે – જુદી છે. પાઠ કરવા એટલે એક જ વસ્તુનું આનંદપૂર્વક પુનરાવર્તન કરવું - એટલા બધા આનંદપૂર્વક કે એ વસ્તુ તમારા અંતરમાં ઊંડી ઊતરી જાય – તમારા પ્રાણરૂપ – શ્વાસોચ્છવાસરૂપ બની જાય. એ સ્થિતિ પ્રાપ્ત કરવા માટે આખી જિંદગી પણ ખર્ચી નાખવી પડે; અને સાચી ચોપડીએ - ગુજિએફની 'મહાત્માએ ના સત્સંગ' જેવી ચાપડીએ સમજવી હાય તાે એમ જ કરવું પડે.

ગુજિએફના પુસ્તકમાં કાલ્પનિક મુલાકાતો કે મહાત્માઓની વાતો નથી. એક અમેરિકન લેખકે 'ડૉન જુઆન' (Don Juan) નામના કાલ્પનિક પુરુષની વાત લખી છે પણ એમ કરીને તેણે માનવ-જાતની મહાન કુ સેવા જ કરી છે. કારણ કે, આધ્યાત્મિક બાબતામાં કલ્પનાને જરા પણ છૂટોદાર આપવાના ન હોય. તેમ કરવાથી ઊલટું માણસામાં એવા ખાટો ખ્યાલ બેસી જવાના સંભવ છે કે આધ્યાત્મિક બાબતાની લાભામણી વાતો માત્ર કલ્પનાઓ જ હોય છે. ગુજિએફે તા સાચા મહાપુરૂષોની જ વાત લખી છે. તે ચાપડીમાં નિરૂપેલા

^{1.} Carlos Castaneda.

કેટલાક મહાત્માઓ તો હજુ જીવે છે અને તેમાંના કેટલાકને તો હું પોતે જ મળી આવ્યો છું, ગુજિએફે પોતાની ચાપડીમાં જેમને પડતા મૂકચા છે, તે મહાત્માઓને પણ હું મળ્યો છું અને તેમણે ગુજિએફ સાથે થયેલી મુલાકાતની વાતને ટેકો આપ્યો છે.

બજારને અનુકૂળ થવા ગુજિએફ એ બધાને ચાપડીમાંથી પડતા મૂકવાની જરૂર નહોતી. ગુજિએફ પાતે એક સમર્થ માણસ હતા. તેમને વળી બજારની પંચાતમાં પડીને ખરેખર અગત્યની કહેવાય એવી મહાપુરુષા સાથેની મુલાકાતાને પાતાની ચાપડીમાંથી પડતી મૂકવાની હોય ખરી? એટલે એમનું પુસ્તક એટલા પૂરતું અધૂરું છે. છતાં તે અતિ મૂલ્યવાન પુસ્તક છે.

આઉરપેન્સ્કી (Ouspensky) નામના લેખકે પાતે આદરેલી પરમગુરુની શોધ અંગે એક પુસ્તકર લખ્યું છે. તે માટે એ આખી દુનિયામાં ફરી વળ્યો હતો. પણ ભારતમાં તો વર્ષો સુધી રખડથો હતો. તેના પુસ્તકમાં પરમ તત્ત્વ અને પરમ પુરુષ અંગેની સાચી સમજણથી તે થોડો જ દૂર રહી જાય છે. પરંતુ તત્ત્વથી 'થોડા' જ દૂર રહેવું એટલે દૂર જ રહેવું એવું સમજવું. તેમાં 'થોડા' દૂર કે 'વધારે' દૂર હોવાની વાત કરવાની ન હોય.

આઉસ્પેન્સ્કીની શોધ અણધારી રીતે જ માસ્કોના એક ઉપાહાર-ગૃહમાં ³ પૂરી થઈ. ત્યાં તેને ગુજિએફના ભેટો થયા : ગુજિએફ એક બારી પાસે બેસી ખાવા આવનારાઓની આવળની તથા શેરીમાં રમતાં છાકરાની ચીસાચીય વચ્ચે જ પાતાનું 'All and Everything' ('સમસ્ત અને પૂર્ણ') નામનું પુસ્તક લખી રહ્યા હતા.

આઉસ્પેન્સ્કીએ ગુજિએફને જોયા કે તરત જ તે તેમને સર્વસ્વ અર્પણ કરી બેઠો. એવા મુક્ત – મહાપુરુષને જુઓ અને તેમને સર્વસ્વ અર્પણ ન કરી બેસા, તા તમે કાં તા મરેલું મડદું હોવા જાઈએ

^{2. &#}x27;Insearch of the Miraculous.' 3. cafeteria.

ગુજિએફ ૫૭

અથવા પથ્થર કે બીજી કોઈ ધાતુનું જ પૂતળું. આઉસ્પેન્સ્કી ગુર્જિ-એફની આંખા સામે જેતાં જ સમજી ગયા કે જે આંખાના દર્શન માટે તે અત્યાર સુધી તલસતા – રખડતા હતા, તે આંખા માસ્કાના તેના ઘરની સામે આવેલા ઉપાહાર-ગૃહમાં જ તેને જોવા મળવાની હતી!

પણ ગુજિએફને શોધી કાઢનાર – દુનિયાને શોધી આપનાર આઉસ્પેન્સ્કી નહિ પણ એક અંગ્રેજ – બેનેટ (Bennett) હતો. બેનેટ પણ મહાત્માઓની શોધમાં નીકળી પડનાર આઉસ્પેન્સ્કી જેવા જ માણસ હતો. ભારતમાં શોધતાં શોધતાં તેને શિવપુરી બાબા મળ્યા હતા. બીજા પણ અનેક મહાપુરુષો વિષે તેણે લખાણ કરેલું છે.

બેનેટને ગુજિએફનાં પહેલવહેલાં દર્શન કૉન્સ્ટન્ટીનાપલ શહેરના હિજરતીએા માટેના કેન્દ્રમાં પ થયાં હતાં. તે રશિયામાં થયેલી બાલ્શેવિક (સામ્યવાદી) ક્રાંતિના દિવસાે હતા અને ગુજિએફ બીજા લાખાે રશિયાના રહેવાસીએા સાથે રશિયામાંથી સહીસલામત બહાર નીકળી આવ્યા ત્યાં સુધીમાં તે બે વખત ગાળીબારનું નિશાન બન્યા હતા.

ગુજિએફ જેવા મહાત્મા પુરુષને હિજરતીએ માટેના રાહત-કેન્દ્રના આશરા લેવા પડે એની કલ્પના કરવા જતાં જ માણસ જત કેટલી હીનં કક્ષાએ ઊતરી શકે એના ખ્યાલ આવતાં મને કમકમાં આવી જાય છે. માણસજાત જ બુહ્દને કે ગુજિએફને, જિસસને કે બોધિધર્મને રાહત-કેન્દ્રનો આશરા લેવડાવે. બેનેટે જયારે ગુજિએફને શોધી કાઢથા ત્યારે તે અન્ન વહેંચાનું હતું તે માટે મંડાયેલી લાંબી કતારમાં ઊભા હતા, અન્ન દિવસમાં એક જ વાર અપાનું હતું અને તે માટેની લંગાર ખાસી લાંબી હતી. હજારા લાંકા રશિયા છાડીને ભાગ્યા હતા; કારણ કે સામ્યવાદીએ કાને શા માટે મારી નાખે

૪. તે હકીકત 'ઠ'કારવ'ના અગાઉના અંકમાં આવી ગઇ છે.

ч. refugee camp.

^{4.} Queue.

ેતું કશું ઠેકાહ્યું જ ન રહ્યું હતું. તમને જાણીને નવાઈ લાગશે કે ત્રામ્યવાદીઓએ એક કરોડ જેટલા પોતાના દેશબંધુઓની જ કતલ કરી નાખી હતી.

બેનેટે ગુજિએફને શી રીતે ઓળખી કાઢ્યા હશે વારુ ? ગુજિએફ પોતાના શિષ્યવૃંદ વચ્ચે ઉપદેશ આપતા બેઠા હોય ત્યારે તેમને ઓળખી કાઢવા મુશ્કેલ ન ગણાય. પરંતુ રાહત-કેન્દ્રની લંગારમાં અન્નનું દાન લેવા ઊભેલા ગુજિએફને ઓળખી કાઢવા એ ખરેખર મુશ્કેલ બાબત કહેવાય. પરંતુ બેનેટે તેમને તેમનાં ઘણા દિવસથી ધાયા વિનાનાં રહેલાં ગંદાં કપડાંમાં તથા લંગારમાં ઊભેલા ઓળખી કાઢ્યા તે તેમની તેજસ્વી આંખોને કારણે. એ આંખો શી રીતે છુપાવી રખાય? ભલે તમે સીનાના સિહાસન ઉપર બેઠા હો કે અન્ન ભીખવા માટેની લંગારમાં ઊભા હો, પણ તે આંખો શી રીતે છૂપી રહે? બેનેટ તે આંખોને કારણે જ તેમની પશ્ચિમની દુનિયાના લોકોને ઓળખાણ કે જાણ કરાવી શક્યો.

ગુજિએફ વિષે લખેલા પાતાના પુસ્તકમાં બેનેટ પાતાને લગતો એક પ્રસંગ આ પ્રમાણે ટાંકી બતાવે છે: 'હું બીમાર હતો, ખૂબ જ બીમાર હતો; અને મને ખાતરી થઈ ગઈ હતી કે હવે માટું મૃત્યુ હાથવેંતમાં જ છે. પરંતુ મરતા પહેલાં એક વાર – છેલ્લી વાર મારે તેમની આંખાનાં દર્શન કરી લેવાં હતાં તેથી હું તેમની પાસે દાંડી થયા.'

ગુજિએફના ઓરડામાં તે પહોંચ્યો કે તરતે જ તેના તરફ નેજર કરતાં જ ગુજિએફ ઊભા થઈ ગયા અને તેની પાસે જઈ તેને ભેટવા તથા પંપાળવા લાગ્યા. બેનેટના જ માન્યામાં એ વાત ન આવી. ગુજિએફ તેને ધાલ મારી હોત તો તો બરાબર તેમને શાભે તેવું જ કર્યું કહેવાત. પરંતુ તેને 'પંપાળ્યો અને ભેટથા' એ તો ગુજિએફ કોઈ દિવસે કોઈને ન કરે એવી વાત હતી. ગુજિએફ ગુજિએફ

બેનેટને સ્પર્શ કર્યા એટલામાં તો બેનેટના શરીરમાં એક અદૂભુત — અફાટ શક્તિનો સંચાર થયો. પરંતુ તે ઘડીએ બેનેટે જોયું તો ગુજિએફ એકદમ જાણે ફીકા પડી ગયા હતા. ગુજિએફ તરત તો બેસી જ પડ્યા. પછી થોડી વારે મહાપરાણે ઊભા થઈ બાથરૂમ તરફ ચાલ્યા અને બેનેટને કહેતા ગયા, "કશી ચિતા ન કરીશ; હું હમણાં જ જેવા હતો તેવા થઈને પાછા આવું છું."

બેનેટ પાતાની સ્થિતિ વર્ણવતાં કહે છે કે, આવું સ્વાસ્થ્ય તા જાણે મેં કદી અનુભવ્યું જ ન હતું. એવું સ્વાસ્થ્ય — એવી શક્તિ! જાણે હું ધારું તે કરી શકું એટલી બધી શક્તિ મને મારામાં અનુભવાતી હતી. મને તે ઘડીએ નેપાલિયનના શબ્દો એકદમ સમજાઈ ગયા કે, 'અશક્ય એવી કોઈ વસ્તુ છે જ નહિ!' એ શબ્દોનો અર્થ મને સમજાયા એટલું જ નહિ, પણ હું ધારું તે કરી શકું એવું મને લાગવા માંડયું. જોકે હું બરાબર સમજતા હતા કે એ ગુજિએફની કૃપા જ હતી; બાકી, હું ખરેખર તા મરવા જ પડયો હતા.

આવા જ અનુભવ બેનેટને બીજી વાર પણ થયા હતા. એ વસ્તુને 'શક્તિપાત ' કરવા (બીજામાં શક્તિના સંચાર કરવા) એમ ત્યાંની ભાષામાં કહેવામાં આવે છે.

ગુજિએફ જીવ્યા ત્યાં સુધી તા બેનેટની શ્રહ્કા કાયમ રહી; પણ તેમનું અવસાન થતાં જ તે બીજા ગુરુની શેધમાં નીકળ્યા અને શિવપુરી બાબાને મળ્યા, એ વાત આપણે આગળ કહી આવ્યા છીએ. પરંતુ શિવપુરીબાબા કર્યા અને ગુજિએફ કર્યા? બેનેટ છેવટે ગણિત-શાસ્ત્રી અને વૈજ્ઞાનિક હતા; અને તેથી બેનેટની વર્તણૂકની ચાવી મને મળી જાય છે: વૈજ્ઞાનિકો હમેશ પાતાના ક્ષેત્રાની બહાર મૂર્ખપણું જ દાખવતા હોય છે.

હું હમેશાં વિજ્ઞાનની વ્યાખ્યા એવી જ આપું છું કે, થાડાને વધુમાં વધુ જાણવું તેનું નામ વિજ્ઞાન! બીજી બાજુ religion — ધર્મની વ્યાખ્યા એવી આપું છું કે, વધારેમાં વધારે વસ્તુઓ વિષે થોડામાં થાડું જાણતા થવું તેનું નામ ધર્મ! વિજ્ઞાનની પરાકાષ્ઠા અ વસ્તુ (nothing) માટે બધું જ જાણવામાં આવે, ત્યારે ધર્મની પરાકાષ્ઠા 'બધું જ જાણવામાં' આવે કશી વસ્તુ વિષે નહિ અર્થાત્ જ્ઞાનમાં જ આવે. વિજ્ઞાનનો અંત અજ્ઞાન (ignorance) છે, ત્યારે ધર્મના અંત જ્ઞાન પ્રકાશ (enlightenment) છે.

ગિંજિએક વિષે શરૂઆતમાં જ^૭ કંઈક કહેવાનું હું ચુકી ગયો તેનું કારણ એટલું જ હતું કે તેમનું પુસ્તક 'All end Everything' ('સમસ્ત અને પૃર્ણ') બહુ વિચિત્ર પુસ્તક છે - વાંચી ન શકાય એવં. મારા સિવાય એ પસ્તકને પહેલે પાનેથી છેલ્લે પાને સુધી કોઈ જીવતા માણસ વાંચી ગયા હોય એમ હું માર્નતા નથી. હું ગુજિએફના ઘણા અનુયાયીઓને મળ્યો છું, પણ તેમાંના કાેઈ એ પુસ્તક પૂરું વાંચી શકથા ન હતા. તે બહુ માટું પુસ્તક છે, હજાર પાનનું, અને ગુજિએફ એવા બદમાશ (rascal) સંત છે - મને એ રિશેષણ વાપરવાની રજા આપશા – તે એવી રીતે લખે છે, જેથી તે વાંચી શકાય જ નહિ. તેમનું એક એક વાકચ પાનાં ઉપર પાનાં ભરીને ચાલતું હોય છે - જેથી તમે વાકચને છેડે આવા ત્યારે તેની શરૂઆત ભુલી જ ગયા હો! ઉપરાંત તે મારી પેઠે નવા નવા વિચિત્ર શબ્દો બનાવીને વાપરે છે. દાખલા તરીકે કુંડલિની વિષે તે લખે છે, ત્યારે તેને માટે 'કુંડર બફર' એવા વિચિત્ર શબ્દ જ વાપરે છે. તેમનું પુસ્તક ખરેખર અમૂલ્ય છે. પરંતુ હીરાએા સામાન્ય પથરાએા વચ્ચે જ છપાયેલા પડ્યા હાય છે; તેમને શાધવા ખાસ પ્રયત્ન કરવા પડે.

મેં એ પુસ્તક એક વાર નહિ, પણ ઘણી વાર વાંચ્યું છે. જેમ જેમ હું તેમાં ઊંડો ઊતરતો ગયા તેમ તેમ મને ગુજિએફની આહોડાઈ સમજાતી ગઈ. જેમણે તે પુસ્તક ન વાંચવું જોઈએ – જેમણે તે જ્ઞાન ન મેળવવું જોઈએ – તેમને ન સમજાય તે માટે યાજનાપૂર્વક તેમણે એ પુસ્તક જટીલ – અઘરું બનાવ્યું છે. જ્ઞાનને પચાવી શકે એવા ન

૭. બીજ બેઠક વખતે.

ખલિલ જિયાન ૮૧

બન્યા હોય તેમને તે જ્ઞાન પીરસવાનું જ ન હોય. સામાન્ય માનવી-ઓથી તેને છુપાવી રાખભું જ પડે; જેઓ તેને આત્મસાત્ કરી શકે પ્રેમ હોય તેમને જ તે જ્ઞાન ધરી શકાય. જેઓ તે જ્ઞાન માટે અધિકારી બન્યા હોય તેમને જ તે જ્ઞાન મળવું જોઈએ. જ્ઞાનને એવી ગૂઢ – અઘરી ભાષામાં છુપાવવા પાછળ – તેવી ભષામાં વીંટાળવા પાછળ તેમનો એ જ હેતુ હોઈ શકે.

ગુજિએફના 'All and Everything' ('સમસ્ત અને પૂર્ણ') પુસ્તક જેવું અનોખું બીજું કોઈ પુસ્તક છે જ નહિ, કારણ કે વસ્તુતાએ પણ તે 'સમસ્ત અને પૂર્ણ' છે.

80

ખલિલ જિખ્રાન: KHALIL GIBRAN

9

(નવમી બેઠકના) નવમા પુસ્તક તરીકે હું ખલિલ જિબ્રાનનું 'જિસસ, ધ સન ઑફ મૅન' ('માનવ-પુત્ર જિસસ') પુસ્તક રજૂ કર્યું છું. એ પુસ્તક પ્રત્યે સર્વત્રા દુર્લક્ષ જ કરાયું છે. ખ્રિસ્તીઓ તેને અવગણે છે કારણ કે તેમાં જિસસને માનવ-પુત્ર કહ્યા છે. તેઓ તે પુસ્તકને અવગણે છે એટલું જ નહિ તેને ધિક્કારે છે. પોતે જ તેને (him) ધિક્કારતા હોય, તા પછી બીજો કાણ તેની (it) દરકાર કરવાનો હતા !

ખલિલ જિબ્રાન જેટુસાલેમની નજીક આવેલા સીરિયાનો વતની કહેવાય. વસ્તુતાએ પણ સીરિયાની પર્ગતમાળામાં વસતા લોકો – થેાડા ઘણા તા ખરા જ – જિસસ બોલતા હતા તે Aramaic ભાષા જ બોલે છે. ત્યાં આવેલાં ગગનચુંબી ઊંચાં સેડાર (cedar) વૃક્ષાની

^{1.} condemn.

५० - ६

વચ્ચે કોઈ મૂર્ખ જઈને ઊભા રહે તો પણ તે મુગ્ધ થઈ જાય — અંતરમાં ઊંડો ઊતરી જાય. ખિલલ જિબ્રાન પણ સીરિયામાં આકાશના તારાઓને આંબવા જતાં સેડર વૃક્ષા હેઠળ જન્મ્યા હતા. તે ખરા માનવ જિસસની લગાલગ પહોંચી જાય છે. બાઈબલનાં ચાર ગૉસ્પેલ લખનારા જિસસના કહેવાતા ચાર શિષ્યા કરતાં પણ વધુ નજીક! જિસસના શિષ્યોએ લખેલાં બાઈબલનાં ચાર 'ગૉસ્પેલ'ને ચાર 'ગૉસિપ' (ગપ્પાં) જ કહેવાં વધુ યાગ્ય થશે. ખિલલ જિબ્રાન જ જિસસની વધુ નજીક જઈ પહોંચે છે – તેમનું વધુ યથાતથ નિરૂપણ કરે છે, ખ્રિસ્તીઓ તા ગુસ્સે થાય કારણ કે જિબ્રાન જિસસને માનવ-પુત્ર કહે છે. હું તા તે પુસ્તકને ચાહું છું.

તે પુસ્તકમાં જિસસ વિષે જુદાં જુદાં પાત્રોએ જિસસ વિષે કહેલી વાતો લખેલી છે: એક મજૂરે કહેલી, એક માછીમારે કહેલી, એક કરવેરો ઉઘરાવનારે કહેલી, એક પુરુષે કહેલી, એક સ્ત્રીએ કહેલી – જેને જેને પૂછી શકાય તે બધાંએ કહેલી! જાણે ખલિલ જિબ્રાન ઘણાં માણસા પાસે જિસસ વિષે માહિતી એકઠી કરવા નીકળ્યા છે – ખરા જિસસ વિષે – ખિસ્તીઓએ કલ્પેલા જિસસ વિષે નહિ – નક્કર હાડમાંસના બનેલા જિસસ વિષે અને ખલિલ જિબ્રાને રજૂ કરેલી એ વાતો ખૂબ સુંદર છે – ધ્યાન કરવા લાયક છે.

ę

(૧૧મી બેઠકના) ત્રીજા પુસ્તક તરીકે લું ખલિલ જિબ્રાને પાતાની માતૃભાષામાં લખેલા પરંતુ પછીથી અંગ્રેજીમાં તેનું ભાષાંતર કરાયેલા 'ધ ગાર્ડન ઑફ ધ પ્રૉફેટ' ('પેગંબરનો બગીચા' પુસ્તકને રજૂ કર્યું છું. ખલિલ જિબ્રાને અંગ્રેજીમાં જ લખેલાં પુસ્તકો જેવાં કે 'ધ પ્રૉફેટ' ('પેગંબર') અને 'ધ મૉડ મૅન' ('પાગલ') વધુ

ર. mystified. રથૂલ ખાબતાના ચૂડમાંથા ક્ષ્ટા થઇ જાડા આશ્યા-ત્મિક ખાબતાના વિચાર કરતા થઇ જાય. - સ°૦

જાણીતાં છે – વધુ મશહૂર છે. પરંતુ ખલિલ જિબ્રાને પોતાની માતૃ-ભાષામાં ઘણાં પુસ્તકો લખેલાં છે, તેમાંનાં થોડાંકનાં અંગ્રેજીમાં ભાષાંતર થયેલાં છે. જોકે ભાષાંતરો મૂળ પુસ્તક જેવાં જ અદ્દલ ન હોય; પરંતુ ખલિલ જિબ્રાન પોતે એવા વિશિષ્ટ પુરુષ છે કે ભાષાંતરમાં પણ તમને ઘણું અમકદાર – કીમતી વસ્તુ મળી રહે. હું આજે તેનાં પુસ્તકોનાં થાડાં ભાષાંતરા જ રજૂ કરવાનો છું.

'ધ ગાર્ડન ઑફ ધ પ્રોફેટ' પુસ્તક મને મહાપુરુષ એપિક્યુરસની યાદ કરાવે છે. દુનિયામાં મારા સિવાય બીજા કોઈએ એપિક્યુરસને 'મહાપુરુષ' કહ્યો હોય એમ હું જાણતા નથી. જમાનાઓથી તેનો તિરસ્કાર જ કરાતા આવ્યો છે. પરંતુ માટો જનસમુદાય જયારે કોઈ માણસની નિંદા કરવા કેડ બાંધીને નીકળી પડે ત્યારે અવશ્ય જાણવું કે તે માણસમાં ખરેખરી કોઈ મહત્તા કે વિશિષ્ટતા હશે જ. 'ધ ગાર્ડન ઑફ ધ પ્રોફેટ' પુસ્તક મને એપિક્યુરસની યાદ એ કારણે અપાવે છે કે એપિક્યુરસ પણ પોતાના મંડળને 'ગાર્ડન' નામથી ઓળખાવતા. માણસ જે કંઈ કહે છે. તેથી વાસ્તવિક તા તેનું અંતર જ પ્રગટ થતું હોય છે. પ્લેટો પોતાના મંડળને – સંઘને 'ઑકેડેમી' કહેતા; વસ્તુતાએ પણ તે એક ઍકેડેમિશિયન – બુલ્લિવાદી ' – ફિલસફ હતો.

એપિક્યુરસ પોતાના સંઘને 'ગાર્ડન' નામે ઓળખાવતો. વસ્તુતાએ પણ તેઓ વૃક્ષા નીચે – ખુલ્લા આકાશનાં નક્ષત્રો નીચે જ પડ્યા રહેતા. એક દિવસ રાજા તે લોકોને મળવા આવ્યો, કારણ કે તેણે સાંભળ્યું હતું કે એ લોકો ખૂબ જ 'સુખી' માણસા છે. તેને જાણવું હતું કે તે લોકો શાથી એટલા બધા સુખી મનાય છે? તેનું કારણ શું હોઈ શકે? તેઓ કશી માલમિલકત તા ધરાવતા નથી!

^{3.} શ્રીક ફિલસૂફ એપિકચુરસ સામાન્ય રીતે સુખ-ભાગ-વાદી ફિલ-સફીની પુરસ્કર્તા તરીકે જાણીતા છે – જાણે બીજે ચાર્વાકના જ અવતાર! રજનીશછ તે વાતના ઇનકાર કરે છે. – સ*o

v. intellectual.

જોકે તેમને મળ્યા પછી રાજાને ખરેખર મૂઝરણ થઈ આવી; કારણ કે પેલા લોકો ખરેખર સુખી હતા : તેઓ ગાતા હતા અને નાચતા હતા!

રાજાએ એપિક્યુરસને કહ્યું, હું તમને લોકોને આટલા બધા સુખી જોઈને ખુશ થયાે છું; તાે કહાે હું તમારે માટે શી ભેટ લાવું?

એપિક્યુરસે રાજાને જવાબ આપ્યા કે, રાજાજી તમે ખરેખર જ બીજી વાર અહીં આવવાના હો, તો થોડું માખણ લેતા આવજો. કારણ કે, આ મારા સાથીઓ વર્ષોથી માત્ર લૂખા રાટલા જ ખાતા આવ્યા છે; તેમને એક વાર રાટલા સાથે થાડું, માખણ ખાવા મળે તા ભયા ભયા! અને બીજી વસ્તુ એ કે, ફરી અહીં આવા ત્યારે આમ અળગા — દૂર ઊભા ન રહેશો – અમારી સાથે ગાવામાં ને નાચવામાં જરૂર જોડાજો. અમારી પાસે તમને આપવા માટે બીજું કાંઈ છે નહિ.

ખિલલ જિબ્રાનના પુસ્તકે મને એપિક્યુરસની યાદ અપાવી. અત્યાર સુધી હું એપિક્યુરસનો ઉલ્લેખ કરી નથી શક્યો તેનું મને દુ:ખ છે. પરંતુ એપિક્યુરસનું એકે પુસ્તક આજે મોજૂદ નથી, ખ્રિસ્તી-એ એ સેંકડો વર્ષ પહેલાં તેનાં બધાં પુસ્તકો બાળી નાખ્યાં છે. છતાં ખિલલ જિબ્રાનના પુસ્તકને નિમિત્તો હું એપિક્યુરસનો ઉલ્લેખ અહીં કરી શક્યો તેનો મને આનંદ છે.

3

આ જ બેઠકના યોથા પુસ્તક તરીકે હું ખલિલ જિબ્રાનના મૂળ પુસ્તકનું ભાષાંતર 'The Voice of the Master' ('પરમ ગુરુનો અવાજ') રજૂ કરું છું. મૂળ પુસ્તક અતિ સુંદર હોાગું જોઈએ. કારણ કે ભાષાંતરમાં પણ અહીંતહીં પડેલાં કેટલાંક ઉત્તમ રતનો તરત ધ્યાન ખેંચે છે. ખલિલ જિબ્રાન જે ભાષા બોલતો તે જિસસની ભાષાને મળતી જ ભાષા હતી. તેઓ પડેશીઓ જ હતા. કારણ કે

ખલિલ જિણાન

ખલિલ જિબ્રાનનું વતન લેબેનોન હતું. તે લેબેનોનની પર્વતમાળાઓમાં ઉત્તુંગ સેડર વૃક્ષા નીચે જ જન્મ્યા હતા. સેડર વૃક્ષા દુનિયાનાં ઊંચામાં ઊંચાં વૃક્ષા છે. લેબેનોનના સેડર વૃક્ષા તરફ જુઓ એટલે તમારા મામાંથી એ બોલ નીકળી જ પડે કે, "સેડર વૃક્ષા પૃથ્વીની તારાઓ સુધી પહોંચવાની ઇચ્છાનાં મૂર્તિમંત પ્રતીકાે છે." તે વૃક્ષા સેંકડાે ફૂટ ઊંચાં હોય છે તથા હજારાે વર્ષ જુનાં.

ખલિલ જિબ્રાન કેટલેક અંશે જિસસના જ નમૂનારૂપ છે. બંને સરખા જ પરિમાણમાં હસ્તી ધરાવે છે. તે ક્રાઈસ્ટ નહોતો, છતાં તે સહેજે તેવા બની શકયો હોત. પરંતુ કૉન્ફ્શિયસની પેઠે તે પણ 'ગાડી ચૂકી ગયા' હતા. જિબ્રાનના જીવનકાળ દરમ્યાન એવા મહા-પુરુષા જીવતા હતા જેમને શરણે તે જઈ શકયો હોત. તેને બદલે તે અમેરિકામાં ન્યૂયૉર્કની ગંદી ગલીઓમાં જ બટકતા રહ્યો. તે મહર્ષિ રમણ પાસે જઈ શકયો હોત જે એક ક્રાઈસ્ટ હતા – એક બુદ્ધ હતા.

ખલિલ જિબ્રાન જો મહર્ષિ રમણ પાસે ગયા હોત તા તેને પારાવાર લાભ થયા હોત. કારણ કે તા જ તેને ખરા 'પરમ ગુરૂનો અવાજ' સાંભળવા મળ્યા હોત. મહર્ષિ રમણને પણ લાભ થયા હોત, કારણ કે ખલિલ જિબ્રાન જેવા મહાન લેખક તેમને મળ્યા હોત. રમણ પોતે બહુ નીચી કક્ષાના લેખક હતા રમણ માટે ભાગે ચૂપ જ રહેતા, અને તેમને નામે એક બહુ નાની ચાપડી જ ચડી છે. 'ત્યારે

પ. મહિલ રમણ વિષે રજનીશજ વધુમાં એટલું નોંધતા નય છે કે, તે માટા વિદ્વાન પણ નહોતા કે ખહુ લખ્યા પણ નહોતા. પરંતુ ૧૭ વર્ષની વયે જ તે તત્ત્વ – સત્ય શોધવા ધરમાંથી નીકળી પડ્યા, તે પાછા કરી કરી ઘેર ગયા જ નહિ. પાતાનું પરમધામ માપ્ત કરનાર દુનિયાના આ ખારડામાં કરી કરી પાછા કરે? રમણ મહિલ બહુ માટા માણૂસ હતા પણ તેમણે બહુ નાની ચાપડી જ દુનિયાને આપી છે. સામાન્ય રીતે તે મીન જ રહેતા. – સં ૦

ખલિલ જિબ્રાન નીચી કક્ષાના માણસ હતા પણ મહાન લેખક હતા. તે બંને ભેગા થયા હોત તાે દુનિયાને અનાખા લાભ થયા હોત.

X

(૧૧મી બેઠકના) નવમા પુસ્તક તરીકે હું ખલિલ જિબ્રાનનું જ 'ધ વૉન્ડરર' ('પ્રવાસી') પુસ્તક રજૂ કર્યું છું. ખલિલ જિબ્રાનને હું ચાહું છું, અને તેને મદદ કરવાનું પણ મને મન રહ્યા કરે છે. મેં તેની રાહ પણ જોઈ છે; પરંતુ તે હજી જન્મ્યો નથી. ભવિષ્યમાં તેને બીજા કોઈ પરમગુરૂની શોધમાં નીકળવું પડશે.

ખલિલ જિબ્રાનનું 'The Wanderer' ('પ્રવાસી') પુસ્તક દષ્ટાંત-કથાઓ (parables)ના સંગ્રહરૂપ છે. કોઈ ગહન વસ્તુ સમજાવવી કે રજૂ કરવી હોય તેા તેને દષ્ટાંત-કથા મારફત રજૂ કરવી એ પ્રાચીન કાળથી અપનાવવામાં આવેલી રીત છે. એમ ને એમ સીધી જ જે વાત ન કહી શકાય, તે દષ્ટાંત-કથા મારફત સહેલાઈથી રજૂ કરી શકાય. એ પુસ્તક ટૂંકી વાર્તાઓના સુંદર સંગ્રહરૂપ છે.

4

(૧૧મી જ બેઠકના) દશમા પુસ્તક તરીકે રજનીશજી ખલિલ જિબ્રાનના જ 'The Spiritual Sayings' ('આધ્યાત્મિક સુભાષિતો') પુસ્તક રજૂ કરે છે. પરંતુ તરત જ ઉમેરે છે કે, "મારો એની સામે વાંધા છે – ભલે પછી હું જેને ચાહું છું એવા ખલિલ જિબ્રાન સામે હોય." રજનીશજીના વાંધા એ છે કે, ખલિલ જિબ્રાનને 'આધ્યાત્મિક' સુભાષિતા લખવા દેવાય જ નહિ. તે સુભાષિતા અલબત્ત સુંદર છે એટલે તે પુસ્તકનું નામ 'સુંદર સુભાષિતા' રાખવું જાઈનું હતું. 'સુંદર' ભલે કહા, પણ 'આધ્યાત્મિક' હરગિજ નહિ.

ખલિલ જિબ્રાનને ધ્યાનસ્થ થવાનું હજુ બાકી છે; ધ્યાનસ્થ થવાના તેના સમય કથારના પાકી ગયા છે. (૧૪મી બેઠકના) નવમા પુસ્તક તરીકે રજની શજી ખલિલ જિબ્રાનનું 'Prose Poems' ('ગદા-કાવ્ય') પુસ્તક રજૂ કરે છે અને શરૂ-આતમાં જ કહી દે છે કે, હું હમેશાં ખલિલ જિબ્રાનના કદરદાન રહ્યા છું. અને તેને ઉતારી પાડતા પહેલાં ફરી એક વાર તેની પ્રશંસા કરી લેવા માગું છું. તે બહુ સુંદર પુસ્તક છે. આધુનિક જગતમાં રવીન્દ્રનાથ ટાગાર સિવાય બીજા કોઈ આવું સુંદર ગદા-કાવ્ય રથી શકે નહિ.

વિચિત્ર વાત તો એ છે કે ખલિલ જિબ્રાન અને રવીન્દ્રનાથ ટાગાર બંને જણા અંગ્રેજી ભાષાની દષ્ટિએ તાે પરદેશીઓ છે. કદાચ તેથી જ તેએ। આવી કાવ્યમય ભાષા લખી શક્યા હશે. તેએાની માતુભાષા જુદી જ છે. ખલિલ જિબ્રાનની ભાષા આરબ પ્રદેશોની ભાષા છે, જે ખુબ જ કાવ્યમય છે : નકરી કરિતા જ છે. અને રવીન્દ્રનાથની ભાષા બંગાળની ભાષા છે જે આરબ ભાષા કરતાં પણ વધ કાવ્યમય છે. વસ્તૃતાએ તમે બે બંગાળીઓને લડતા-ઝઘડતા જુઓ તો પણ એમ જ લાગે કે તેઓ પરસ્પર પ્રેમ-ગોષ્ઠી કરી રહ્યા છે. તેઓ ઝઘડે છે એમ તાે તમે કલ્પી જ નહિ શકાે. ઝઘડવામાં પણ બંગાળી ભાષા કાવ્યમય જ લાગે. હું મારા જાત-અનુભવથી જ આમ કહું છું. હું બંગાળામાં હતા ત્યાં મેં લાકોને ઝઘડતા જાયા... જાણે નકરું કાવ્ય! પણ હું મહારાષ્ટ્રમાં હતા ત્યાં મેં લાેકાેને અંદરાેઅંદર વાતા કરતા – ગપ્પાં મારતા જાેયા, તાેપણ મને લાગ્યું કે તેઓ લડી પડથા છે. એટલે મારે પાલીસને ખબર આપવી જોઈએ કે કેમ? મરાઠી એવી ભાષા છે કે તમે તેમાં મધર ટોળ ટપ્પાં કરી શકો જ નહિ તે કઠોર ભાષા છે – લડવા માટેની ^૮ ભાષા છે.

એ બહુ વિચિત્ર વાત છે કે, અંગ્રેજ લાેકાએ ખલિલ જિબ્રાન તથા રવીન્દ્રનાથ એ બંનેની કદર કરી છે, પણ તેમની પાસેથી તેઓ

s. appreciated. s. condemn. c. fighting language.

કાંઈ જ શીખ્યા નથી. તે બેની સફળતાની ચાવી તેઓ પામી શક્યા નથી, તે બેની સફળતાની ચાવી શું છે? – તેમની કાવ્યમયતા!

9

(આ જ બેઠકના) દશમા પુસ્તક તરીકે રજનીશજી ખલિલ જિબ્રાનનું જ 'Thoughts and Meditations' ('વિચાર અને ધ્યાન') પુસ્તક રજૂ કરે છે. રજનીશજી શરૂઆતમાં જ જણાવી દે છે કે, મારે આ પુસ્તકની જાહેરમાં ભર્ત્સના કરવી નહોતી; કારણ કે ખલિલ જિબ્રાનને હું ચાહું છું. પરંતુ કોઈ માણસના શબ્દો સત્યને આંબી જતા હોય તો તે શબ્દો રજૂ કરનારને હું ચાહતો હોઉં તાપણ તેની ભર્ત્સના કરી શકું છું. એ બાબતની નેધિ રહે તે માટે જ હું આ પુસ્તકને રજૂ કરું છું.

આ ચાપડીનું જે વસ્તુ છે તે મને મંજૂર નથી. એ પુસ્તકનું વસ્તુ વાંચવાથી જ મને માલૂમ પડી ગયું કે 'ધ્યાન' એટલે શું એ વાતની જ ખલિલ જિબ્રાનને ખબર નથી. આ ચાપડીમાં જેને 'ધ્યાન' (meditations) કહ્યાં છે તે ધ્યાન નહિ પણ માત્ર 'ચિતન' (contemplations) છે. ચિતન જ વિચારની સાથે જઈ શકે.

હું આ ચાપડીના વિરાધ કરું છું કારણ કે હું 'વિચાર'નો વિરાધી છું. એ પુસ્તકનો વિરાધી હોવાનું બીજું કારણ એ છે કે ખલિલ જિબ્રાન 'ધ્યાન' (meditation) શબ્દ પશ્ચિમના લોકો જે અર્થમાં સમજે છે તે અર્થમાં જ વાપરે છે. પશ્ચિમના દેશામાં 'ધ્યાન'નો અર્થ માત્ર એકાગ્રપણે ચિતન કરવું એટલા જ થાય છે. એ ધ્યાન નથી. પૂર્વના દેશામાં ધ્યાનનો અર્થ વિચારમાત્રનો નિરોધ કરવા એવા થાય છે. ધ્યાન 'આના વિષે' કે 'તેના વિષે' ન હોય; તેનો કશો વિષય જ ન હોય. ધ્યાનમાં કશો વિષય હોવાને બદલે વૃત્તા વિનાની માત્ર ચિત્શક્તિ જ ઝળહળ્યા કરે છે. અને માણસનું છેક અંતરનું સત્ત્વ માત્ર ચિત્શક્તિ જ છે.

XC.

હુઈ ને ગ : HUI NENG

(આઠમી બેઠકના) નવમા પુસ્તક તરીકે હું 'હુઈ નેંગના ઉપદેશા' ("The Teachings of HUI NENG") પુસ્તક રજૂ કરું છું. હુઈ નેંગ બાલિધર્મના ચીની અનુગામી' હતા. હુઈ નેંગના ઉપદેશા હજુ દુનિયાને અજ્ઞાત જ રહ્યા છે તથા જાપાન બહાર તેમનું ભાષાંતર પણ થયું નથી.

હુઈ નેંગ ઊંચાં શિખરોમાંના એક શિખરરૂપ છે. માણસ પહેાંચી શકે તેટલી ઊંચાઈએ એ પહેાંચેલા છે. હુઈ નેંગ બહુ ઓછું બાલે છે – તે માત્ર થોડાંક સૂચના જ કરે છે; પરંતુ તે પૂરતાં છે. પગલાં પડ્યાં હોય, અને તમે તે પગલાંની નિશાનીએ ચાલ્યા જાઓ, તા માજિલે જરૂર પહેાંચી શકા. હુઈ નેંગ જે કહે છે તે બુલ્ક કે જિસસથી જુદું એવું કાંઈ નથી. પરંતુ જે રીતે તે બધું કહે છે તે રીત તેમની પોતાની આગવી છે — અનાખી છે. તદ્દન જુદી પરંતુ પૂરેપૂરી પ્રમાણભૂત. તે પોતાની આગવી રીતે કહે છે તેથી જ સાબિત થઈ જાય છે કે, તે બીજાનું શીખવેલું બોલી જનારા પાપટ નથી, પાપ નથી કે પાદરી નથી.

હુઈ નેંગે બતાવેલા માર્ગ થાડા શબ્દામાં જ વર્ણવી શકાય; પરંતુ તેના સાક્ષાત્કાર તા પોતાનું સર્વસ્વ હોડમાં મૂકનારા જ કરી શકે. તેમના ઉપદેશ બહુ થાડા શબ્દામાં જ રહેલા છે, કારણ કે તે કહી કહીને એટલું જ કહે છે કે, "વિચાર ન કરા; જાતે 'બની'

^{1.} successor. ગુરુ-પર'પરામાં ભાષિધર્મ પછા ગુરુપદે નિમાયેલા (?). ેર. unknown. 3. authentically original.

રહો." ("Do not think, BE." પરંતુ એટલાના સાક્ષાત્કાર કરવા હોય તા ઘણા જન્મ લેવા પહે! પરંતુ તમે જા ખરેખર સમજી ગયા હો, તા આ ક્ષણે – અહીં જ – અત્યારે ગમે તેવા 'બની' જઈ શકો. હું તેવા 'બની' ગયા છું, તા તમે કેમ ન બની જઈ શકા? સિવાય કે તમે પોતે જ પોતાને 'બની' જતાં રાકી રહ્યા હા!

86

સેઈન્ટ ઑગસ્ટાઈન : 'CONFESSIONS'

(પંદરમી બેઠકના) બીજા પુસ્તક તરીકે હું સેઈન્ટ ઓંગસ્ટાઈનનું "Confessions" ('આચરેલાં પાપોની કબૂલાત') પુસ્તક રજૂ કર્યું છું. કશો ડર રાખ્યા વિના પોતાની આત્મકથા લખનાર સેઈન્ટ ઑગસ્ટાઈન પ્રથમ વ્યક્તિ છે. પરંતુ પોતાનાં પાપોની કબૂલાત કરવા જવામાં તે છેક બીજે છેડે જઈને બેઠા છે: પોતે જે પાપો આચર્યાં જ નથી તેમની પણ તેમણે કબૂલાત કરી છે – માત્ર કહી બતાવવાના આનંદ ખાતર! – એવું જણાવવા કે મેં 'માણસ આચરી શકે તેવાં પ્યાયો' આચર્યાં છે!

પણ એ સાગું નથી. કોઈ માણસ બધાં પાપ પોતાના જીવન-કાળ દરમ્યાન આચરી ન શકે — ઈશ્વર પોતે પણ! અરે, ઈશ્વરની વાત શા માટે કરવી, સેતાન પોતે પણ ઑગસ્ટાઈને પોતે આચરેલાં જે પાપો વર્ણવી બતાવ્યાં છે, તે બધાં પાપો આચરવાના આનંદ એક જનમમાં શી રીતે લઈ શકાય તેની મૂંઝવણમાં પડી જાય. ખરે જ, ઑગસ્ટાઈને અતિશયોક્તિ જ કરેલી છે.

સેઈન્ટ લોકોમાં અતિથયોક્તિ કરવાનું જાણે ઘેલું જ લાગેલું હોય છે. તે પોતે આચરેલાં પાપોની જેમ અતિથયોક્તિ કરે છે, તેમ સાથે સાથે પોતાનામાં રહેલા નાનાસરખા ગુણની પણ અતિથયોક્તિ જ કરે છે. કારણ, તમે તમારાં પાપોની અતિથયોક્તિ કરો તેની ઘેરી છાયામાં તમારા નાનાસરખા ગુણો પણ વધારે ચમકતા — વધારે ઉજજવળ દેખાય. જેમ વાદળ વધુ કાળું, તેમ તેમાં ચમકતી વીજળીની રેખા વધુ તેજસ્વી દેખાય. એ વાદળાની વધારે પડતી કાળાશ જ વીજળીની રેખાના નાના ચમકારાને વધુ ચમકીલા બનાવે. પાપો સામે ઝઘડથા વિના તમે સેઈન્ટ બની શકો જ નહિ: અને જેમ પાપ વધારે, તેમ સેઈન્ટ વધુ મહાન કહેવાય! – સીધું-સાદું ગણિત છે.

છતાં હું એ ચાપડીના મારી યાદીમાં સમાવેશ કરું છું તેનું કારણ એટલું જ છે કે તે બહુ સુંદર રીતે લખાયેલું પુસ્તક છે. એમાં જુઠ્ઠાશું છે કે નહિ તેની કોને શી પરવા ં તેની સુંદરતાને કારણે જ તે ઉપભાગ કરવાને – કદર કરવાને પાત્ર બની રહે છે.

સંત ઑગસ્ટાઈનનું 'કન્ફેશન્સ' પુસ્તક જુઠ્ઠાણાંની બનેલી સર્વોત્તમ કલાકૃતિ છે જે તે પુસ્તક નર્યા જુઠ્ઠાણાંથી ભરેલું છે. પરંતુ તે માણસે પોતાનું કામ લગભગ સંપૂર્ણ રીતે પાર પાડ્યું છે. મેં 'લગભગ' શબ્દ એટલા માટે વાપર્યો કે બીજો કોઈ માણસ તે કામ તેન થી પણ વધુ સારી રીતે કદાચ પાર પાડી શકે; પરંતુ ઑગસ્ટાઈને પોતાનું કામ ૯૯ ટકા સંપૂર્ણ રીતે પાર પાડ્યું હોઈ, બીજા કોઈને તેથી વધુ સારી રીતે તે કામ પાર પાડવાના બહુ અવકાશ રહેતા નથી. હા, તેમના પછી બીજા ઘણાએ તેમ કરવા માટે પ્રયત્ન કર્યો છે... ટૉલ્સ્ટૉય જેવા મહાપુરુષે પણ! ટૉલ્સ્ટૉયનાં પુસ્તકો "Resurrection" અને "War and Peace" જુઓ. ટૉલ્સ્ટૉયે લગભગ આખું જીવન પોતાની અપૂર્ણતાઓની કબૂલાતો કરવામાં જ ગાળ્યું છે – જોકે તેમાં તે પૂરેપૂરા સફળ નીવડયા નથી. ટૉલ્સ્ટૉય જેવા પણ સેઈન્ટ ઑગસ્ટાઈનને તે બાબતમાં આંટી જઈ ન શકે.

v. masterpiece of lies. v. great man.

૬. આ પુસ્તકનું સંક્ષેપમાં ભાષાંતર 'હૃદયપલંટા' નામથી પરિવાર સંસ્યાએ પ્રસિદ્ધ કરેલું છે, અને આ ટ્રસ્ટ પાસેથી ઉપલબ્ધ છે. – સ્ર'o

પૃ૦

ટૉલ્સ્ટ્રાય: ANNA KARENINA

(પંદરમી બેઠકના) ત્રીજા પુસ્તક તરીકે હું ટૉલ્સ્ટૉયનું "ઍના કૅરેનિના" પુસ્તક રજુ કરું છું. તે નાની પણ અત્યંત મુંદર નવલકથા છે. એક નવલકથાને હું મને ગમતાં પુસ્તકોની આ યાદીમાં સામેલ કરું છું તેથી તમારામાંના ઘણાને નવાઈ લાગશે. પણ હું એવા ધની માણસ છું ઍના કૅરેનિના' મને ગમતાં સૌથી વધુ પ્રિય પુસ્તકોમાંનું એક છે. હું કેટલી બધી વાર તે પુસ્તક વાંચી ગયા છું તે મને જ યાદ રહ્યું નથી. 'કેટલી' વાર એટલે કેટલી બધી વાર!…. મને તે આખું પુસ્તક બરાબર યાદ છે – તે આખું પુસ્તક ચાપડી હાથમાં રાખ્યા વિના હું માંએ બોલી બતાવું.

હું મહાસાગરમાં ડૂબવા લાગ્યા હોઉ, અને મને તે ઘડીએ લાખા નવલકથાઓમાંથી 'એક'ને પસંદ કરવાનું કહેવામાં આવે, તાે હું 'ઍના કૅરેનિના'ને જ પસંદ કરું. તે ઘડીએ પણ તે નવલકથા પાસે હોય તાે જાણે ધન્ય થઈ ગયા! હતે વાેચડા વારંવાર વાંચ્યા કરવી જોઈએ. તાે જ તમને તેના સ્પર્શ થાય, તેની સુગંધ આવે, તેના સ્વાદ આવે. એ કંઈ સામાન્ય ચાપડી નથી.

લિયા ટૉલ્સ્ટૉય સંત બની ન શકચા. જેમ મહાત્મા ગાંધી^૧° પણ પરંતુ લિયા ટૉલ્સ્ટૉય એક મહાન નવલકથાકાર બની શક્યા;

^{9.} intensely beautiful. 4. crazy

e it would be beautiful

૧૦. મૂળના શબ્દો જ છે.

ત્યારે મહાત્મા ગાંધી સંપૂર્ણ હાર્દિકતાના – સૌહાર્દના 1 લિંગામાં લિંગા શિખરરૂપ બની શક્યા, અને લિંગમાં લિંગા શિખરરૂપ રહેવાના પણ છે. (અર્થાત્ બીજો કોઈ સૌહાર્દતાની તેટલી લિંગી કક્ષાએ પહોંચી ન શકે.) ૧ આ રૌકામાં તેમના જેવા બં જો કોઈ સૌહાર્દ પૂર્ણ માણસ મેં જોયા નથી. તે જયારે પત્રને અંતે 'sincerely yours' (તમને પોતાને સંપૂર્ણ સમર્પિત) લખીને સહી કરે, ત્યારે તે ખરેખર તેવા ભાવ અનુભવતા હોવાથી જ તેમ લખે. પણ તમે બધા જયારે પત્રને અંતે 'sincerely yours' એવું લખા છો, ત્યારે તમે પણ જાણતા હો છો, તેમજ બીજા બધા પણ જાણતા હોય છે – અરે, તમે જેને પત્ર લખતા હો છો તે પણ જાણતા હોય છે કે તમારા એ શબ્દો માત્ર ઔપચારિક છે. ખરેખરા 'sincerely yours' બનવું – સંપૂર્ણ સમર્પિત થવું – બહુ એઘરું હોય છે; લગભગ અશક્ય જ કહો ને. સંપૂર્ણ હાર્દિકતા – સમર્પણભાવ — (sincerely) હોય તો જ માણસ ખરેખરા મમ્લ 1 વ બની શકે.

ટૉલ્સ્ટૉયને મુંમુક્ષુ બનવું હતું. પણ ન બની શક્યા. તેમણે મુંમુક્ષુ બનવાના ભગીત્થ પ્રયત્ન આદર્થ હતા. મારી તેમના તે પ્રયત્ન પ્રત્યે સંપૂર્ણ સહાનુભૂતિ (sympathy) છે, પરંતુ તે મુંમુક્ષુ બની શક્યા નથી. હજુ તેમને થાડાક વધુ જન્મ સુધી રાહ જોવી પડવાની છે. સંસારમાંથી મુક્તિ જ મેળવવા ઇચ્છનાર 'મુક્તાનંદ' તે ન બની શક્યા એ એક રીતે સારું જ થયું; નહિ તે! આપણને તેમની પાસેથી 'રિઝરેક્શન', 'વૉર ઍન્ડ પીસ', 'ઍના કૅરેનિના' તથા તેવી અતિ-સુંદર ડઝનબંધ નવલકથાઓ કચાંથી મળત? વળી તે (પરાણે) મુંમુક્ષુ

^{11.} sincerity.

૧ર, કો સમાં મુકેલા ભાગ મૂળના નથી. મૂળમાં 'and will remain forever (a pinnacle of sincerity) - છે.

^{13.} religious.

ev. immensely eoncerned.

બનવા ગયા હોત, તો 'મુક્તાનંદ' નહિ પણ 'મૂર્ખાનંદ' (Idiotanand) જ બની રહ્યા હોત. (સમય પાકચા વિના મેળવેલું ફળ કશા કામનું હોતું નથી કે રહેતું નથી.)

પૃ૧

ટ્રાંલ્સ્ટ્રાય: RESURRECTION

(૧૩મી બેઠકના) ત્રીજા પુસ્તક તરીકે હું લિયો ટૉલ્સ્ટૉયનું 'રિઝરેકશન' ('પુતજીવન') પુસ્તક રજૂ કર્યું છું. આખા જીવનકાળ દરમ્યાન લિયો ટૉલ્સ્ટૉયે જિસસનો જ ઊંડો અભ્યાસ કર્યા કર્યો છે. ૧૪ તેથી જ તેમણે પોતાના આ પુસ્તકનું નામ 'રિઝરેકશન' પ રાખ્યું છે. એ પુસ્તકરૂપે ટૉલ્સ્ટૉયે એક મહાન ક્લાકૃતિનું ૧૬ જ સર્જન કર્યું છે. મારે માટે તો તે ગૃંથ બાઇબલરૂપ જ બની રહ્યો છે. હું જુવાન હતો ત્યારે તે પુસ્તક મારી સાથે જ સતત રાખ્યા કરતો, તે વસ્તુ આજે પણ મને યાદ છે મારા પિતાને પણ મારે માટે ચિતા થઈ આવી હતી. તેમણે મને કહ્યું, "કોઈ ચાપડી વાંચવી એ તા સારી વાત છે; પરંતુ આખા દિવસ તું પુસ્તક સાથે રાખીને જ ફર્યા કરે છે, તેના શા અર્ઘ? તેં એ ચાપડી તો કચારની વાંચી કાઢી છે!"

મેં જવાબ આપ્યા કે, "એ ચાપડી મેં વાંચી નાખી છે – ઘણી વાર વાંચી નાખી છે, એ સાચી વાત છે. પરંતુ હું એ ચાપડી હમેશાં મારી પાસે જ રાખવાના છું." મારું આખું ગામ એ વાત જાણી ગયું કે, 'રિઝરેક્શન' નામની ચાપડી હું હમેશાં મારી પાસે રાખું છું.

૧૫. ક્સ ઉપર ચડાવ્યા પછી જિસસ (યામવિદ્યાના બળે) પુનર વિત થઇ ક્સ ઉપરથી ન ચે ઊતર્યા હતા એ**વી** કથા છે. માણસ પણ પાપમાં ગમે તેટલા ડૂંમે**લા હાેય પરંતુ તેમાંથા હેમ**ખેમ પાર ઊતરી જાય, તાે તે પુનર**ેવન પાર્યા કહેવાય.**

^{15.} tremendous work of art.

રિઝરેક્શન હપ

લોકો મને ગાંડો જ માનવા લાગ્યા; કારણ કે, ગાંડો માણસ શું કરે અને શું ન કરે એનું કશું ઠેકાહું હોતું નથી. પરંતુ હું આખા દિવસ એ ચાપડી મારી સાથે જ લઈને શા માટે ફરતા હતા ? – અને દિવસે જ નહિ, પરંતુ રાતે પણ તે ચાપડી મારી પથાસમાં જ રહેતી. હું એ ચાપડીને ખરેખર ચાહતા હતા ... ટૉલ્સ્ટૉયે જિસસના આખા પેગામ જે રીતે તે પુસ્તકમાં રજૂ કર્યો છે તે મને ખૂબ ગમી ગયું હતું. બાઇબલમાં તેમના apostle કહેવાતા શિષ્યાએ જિસસના પેગામ જે રીતે રજૂ કર્યો છે, તેમના કરતાં પણ ટૉલ્સ્ટૉય તે બાબતમાં વધુ સફળ નીવડ્યા છે – એક સંત થૉમસને બાદ કરતાં. આ 'રિઝરેકશન'ની વાત પૂરી કર્યા પછી હું સંત થૉમસની વાત જ હાથ ઉપર લેવાના છું.

બાઇબલમાં ખાસ ઉતારેલાં ચાર 'ગૉસ્પેલ' જિસસે રજૂ કરેલું આખું તથ્ય (spirit) જ ગુમાવી બેઠાં છે. તેના કરતાં 'રિઝરેક્શન' જિસસના તથ્યને – ભાવનાને વધુ સારી રીતે રજૂ કરે છે. ટૉલ્સ્ટૉય જિસસના ખરેખર ચાહતા હતા. અને ચાહના અને પ્રેમ તો એક જાદુનું – ચમત્કારનું કામ જ કરે છે. કારણ કે તમે કોઈને ચાહવા લાગા એટલે તમા બે વચ્ચેના સમયના આખા ગાળા અદશ્ય થઈ જાય છે. ટૉલ્સ્ટૉય જિસસને એટલા બધા ચાહતા હતા કે તે બંને વચ્ચેના બે હજાર વર્ષના ગાળા રહેતા નથી અને બંને સમકાલીન જ બની રહે છે. આવું જવલ્લે જ બનતું હોય છે, અને તેથી જ હું તે ચાપડી મારા હાથમાં જ રાખ્યા કરતા હતા. હવે તા હું એ ચાપડી હાથમાં રાખતા નથી, પરંતુ મારા અંતરમાં તે હજુ માજુદ છે.

પર

યામસ: NOTES ON JESUS

(૧૩મી બેઠકના) ચાથા પુસ્તક તરીકે હું થોંમસનું 'Notes on Jesus' પુસ્તક રજૂ કરું છું. તેને બાઇબલનું પાંચમું ગોંસ્પેલ હું કહું છું. જોકે બાઇબલમાં તે લેવામાં આવ્યું નથી. (બાઇબલમાં ચાર શિષ્યોના ચાર ગોંસ્પેલ જ છે.) એ પુસ્તક તાજેતરમાં જ ઇજિપ્રમાં મળી આવ્યું છે. મેં તેના ઉલ્લેખ એટલા માટે કર્યો છે કે, તેને જેતાની સાથે તત્ક્ષણ હું તેને ચાહતા થયા છું. થોંમસે પોતાનું વક્તવ્ય એવી સાદી સીધી રીતે કર્યું છે કે તેમાં ભૂલ થવાના સંભવ જ ન રહે. તે એનું સીધેસીધું વક્તવ્ય કરે છે તથા એવા તદ્રુપં થઈને કરે છે કે તે પોતે નહિ – જાણે જિસસ પોતે જ બાલે છે.

થૉમસ ભારતમાં પહેલપ્રથમ આવનાર (જિસસના) શિષ્ય છે. ભારતનું ખ્રિસ્તી ધર્મ પીઠ દુનિયાનું જૂનામાં જૂનું ખ્રિસ્તી ધર્મ પીઠ છે — ઇટાલીના પોપના 'વૉરિટન' કરતાં પણ. થૉમસનું શરીર ગોવામાં સાચવી રાખેલું આજે પણ જોવા મળે છે. ગોવા એક વિચિત્ર સ્થાન ગણાય. પણ તે બહુ સુંદર જગા છે. તેથી જ હિપ્પી કહેવાતા પરદેશીઓ પણ ગોવા તરફ જ આકર્ષાય છે.

થૉમસનું શરીર હજુ સાચવી રાખવામાં આવ્યું છે. અને તે કેવી રીતે સાચવી રાખવામાં આવ્યું છે એ એક ચમત્કાર જેવી જ વાત છે. અત્યારે આપણે શરીરને ઠારી દઈને સાચવી રાખવાની રીત જાણીએ છીએ; પરંતું થૉમસનું શરીર ઠારીને જાળવી રાખવામાં નથી આવ્યું. ઇજિપ્ત કે તિબેટમાં વપરાયેલી કોઈ પ્રાચીન પદ્ધતિ જરૂર અહીં પણ વપરાઈ હશે. વૈજ્ઞાનિકો તેમાં હજુ કયાં રસાયણા વાપરવામાં આવ્યાં છે તે ગાર્કી

શોધી શકયા નથી; ઉપરાંત કાેઈ પણ રસાયણ વાપરવામાં આવ્યું છે કે નહિ તે પણ. વૈજ્ઞાનિકા મહાન વ્યક્તિઓ છે; તેઓ ચંદ્ર સુધી સદેહે પહાંચી શકે છે; પરંતુ શાહી ન યૂતી હોય એવી ફાઉન્ટન-પેન બનાવી શકતા નથી. નાની બાબતાે અંગે તેઓ નિષ્ફળ જ નીવડયા છે.

પર

ગાર્કી: 'THE MOTHER'

(આ તેરમી બેઠકના જ) છઠ્ઠા પુસ્તક તરીકે હું મોકિસમ ગાર્કીનું 'ધ મધર' ('માતા') પુસ્તક રજૂ કર્ડું છું. આજે જાણે હું રશિયન લેખકાેથી જ ઘેરાઈ ગયા છું. મને ગાર્કી ગમતા નથી, કારણ કે, તે 'કૉમ્યુનિસ્ટ' ('સામ્યવાદી') છે. અને હું સામ્યવાદીઓને ધિક્કાર્ડું છું. જયારે હું ધિક્કાર્ડું છું ત્યારે ધિક્કાર્ડું જ છું. પરંતુ 'ધ મધર' પુસ્તક ગાર્કીએ લખેલું હોવા છતાં હું તે પુસ્તકને ચાહું છું, આખી જિંદગી મેં એ પુસ્તકને ચાહું છે. મારી પાસે એ પુસ્તકની એટલી બધી નકલા ભેગી થઈ ગઈ હતી કે મારા પિતા એક વખત ચિડાઈને બોલી ઊઠથા કે, "તું ગાંડા થઈ ગયા છું કે શું ? કાઈ યાપડીની એક નકલ પાસે હોય તા બસ છે. પરંતુ તું તા વધુ ને વધુ નકલા મંગાવ્યે જ જાય છે! વારંવાર હું પુસ્તકનાં પેકેટો આવતાં જેઉં છું અને તે બધાંમાં માગ એ પુસ્તકની જ નકલ આવી હોય છે. તું પાગલ બની ગયા છે કે બીજું કાઈ કારણ છે?"

મેં મારા પિતાજીને જવાબ આપ્યા, "હા; ગાેકીના 'ધ મધર' પુસ્તકને લગતી બાબતમાં હું ગાંડા – પૂરેપૂરા ગાંડા જ થઈ ગયાે છું."

હું મારી માતાને જોઉં છું તેટલી વાર ગાર્કીને યાદ કરું છું. ગાર્કીને દુનિયાના સૌથી શ્રેષ્ઠતમ^૧ કલાકાર ગણવા જાઈએ. ખાસ

^{1.} supermost.

^{40 -} o

કરીને 'ધ મધર' પુરતકમાં તો તે લેખનકળાનું ઉચ્ચત્તમ શિખર સરકરે છે.... આગળ પણ કોઈ નહિ, તથા પાછળ પણ કોઈ નહિ.... તે જાણે હિમાલયનું ઊંચું શિખર છે. 'ધ મધર' પુસ્તકને ફરી ફરીને — વારંવાર અભ્યાસ કરવો જોઈએ. ત્યારે જ તેના રસ તમારામાં થાડો થાડો પ્રવેશવા માંડે. ત્યારે જ ધીમે ધીમે તમને તેના ભાવ (feeling) અનુભવમાં આવે — વિચાર નહિ કે વાચન નહિ પણ ભાવ! અર્યાત્ તમને તેના સ્પર્શ થવા માંડે અને તમે તેના સ્પર્શ કરવા માંડો – તે જીવંત બની ઊઠે! પછી તે એક પુસ્તક ન રહે, પણ એક વ્યક્તિ બની જાય.

48

ટ્રેનેવ: 'FATHERS AND SONS'

(૧૩મી બેઠકની) સાતમી ચાપડી પણ રશિયન લેખકની જ છે – ટર્જેનેવ (Turgenev)ની 'ફાધર્સ ઍન્ડ સન્સ ' ('બાપાએ અને બેટાઓ '). એ ચા ાડી મારાં પ્રેમપાત્રોમાંની એક છે. મેં ઘણી ચાપડીઓને ચાહી છે – હજારા ચાપડીઓને, પણ ટર્જેનેવના આ પુસ્તક જેવી એક ચાપડીને ચાહી નથી.

મેં મારા પિતાજી પાસે એ ગેપડી પરાણે વંચાવી હતી. તે અત્યારે ગુજરી ગયા છે, નહિ તો હું તે બદલ તેમની માફી માગત. મેં તેમની પાસે એ ગેપડી પરાણે કેમ વંચાવી હતી? મારી અને તેમની વચ્ચે જે ખાઈ (gap) હતી તેનું ભાન તેમને કરાવવાનો એ એક જ માર્ગ હતો પરંતુ તે પણ એક અદ્ભુત માણસ હતા. મારા કહેવા માત્રથી તે એ પુસ્તક વારંવાર વાંચી ગયા હતા. એક વખત નહે પણ અનેક વખત! અને તે એ ગેપડી વાંચી ગયા એટલું જ નહિ, પણ મારી અને તેમની વચ્ચે જે ખાઈ હતી તે ઉપર પણ સેતુ લ્લાઈ ગયા અમે બંને બાપ અને દીકરો ન

R. was bridged.

રહ્યા. એ કેવા વિચિત્ર (ugly) સંબંધ છે — બાપ અને બેટો, મા અને બેટી ... એવા બધા! પરંતુ ન્મારા પિતાએ એ જાતના સંબંધ પડતા મૂક્યો, અને અમે બંને મિત્રા બની રહ્યા. તમારા પોતાના પિતાના મિત્ર બનવું બહુ અઘરી વાત છે, તેમજ પોતાના પુત્રના મિત્ર બનવાનું પણ. પરંતુ એનું બધુ શ્રેય મારા પિતાને ફાળે જાય છે, મારે ફાળે નહિ.

ટજેંનેવની ચાપડી 'બાપાઓ અને બેટાઓ ' દરેક જણે વાંચવી જોઈએ. કારણ કે દરેક જણ કોઈ ને કોઈ સંબંધથી જોડાયું હોય છે — બાપ અને દીકરો, પતિ અને પત્ની, ભાઈ અને બહેન ... એવા એવા અનેક — ગણતાં પણ ઉબકાઈ જવાય ... ખરી વાત છે, ઉબકો જ આવે. મારી ડિક્ષનરીમાં કુટુંબના આખા વર્ગને 'ઉબકો આવે એવા' વિભાગમાં જ મૂકી રાખ્યો છે. પરંતુ દરેક જણ ઢાંગ કસીને એમ જ કહે છે કે કુટુંબ એ કેવી સુંદર વસ્તુ છે! દરેક જણ એ ઢાંગ આચરવાની બાબતમાં અંગ્રેજ, પાલ્યા છાની જાય છે.

44

ડાસ્ટ્રાવસ્કી: DOSTOVESKY

(૧૪મી બેઠકનું) છઠ્ઠું પુસ્તક ડોસ્ટોવસ્કીનું 'Notes from the Underground' છે. આ ચાપડી વિષે કહેવાનું મેં ઘણી વાર – હમેશાં – વિચાર્યા કર્યું હતું, પરંતુ વખત નહીં રહે એમ માનીને પડતું મૂકચા કરતા હતા. મારે મને ખૂબ ગમતી પચાસ ચાપડીઓની વાત જ કરવી હતી; પરંતુ એ પચાસમાં બધી સમાવાય તેમ ન

^{3.} ad nauseam.

v. nausea.

ય. અ'ગ્રેને શિષ્ટતા દાખવવા ખાલવામાં હમેશાં મનમાં હોય તેથા ગ્રલદું તે પ્રશંસા દાખવતું જ કહે છે. – સ' •

હોવાથી બીજી પચાસ ઉમેરવાનું નક્કી કર્યું, અને પછી પણ ત્રીજી પચાસ ઉમેરી.^૬

ડોસ્ટોવસ્કીની એ બહુ વિચિત્ર પ્રકારની ચાપડી છે. એના લેખક જેવા વિચિત્ર માણસ હતા તેવી જ એની ચાપડી પણ છે. માત્ર notes એટલે કે નોંધા જ છે તૂટક તૂટક. બહારથી જોઈએ તાે એકબીજા સાથે તદ્દન અસંગત લાગે તેવી, પણ ખરી રીતે જીવંત એવા આંતરપ્રવાહથી એકબીજા સાથે સુસંબદ્ધ. તેનું તાે ધ્યાન જ કરવું વ્યક્તે. બસ, આટલાથી વિશેષ એ ચાપડી વિષે મારે કાંઈ કહેવું નથી.

જેમના તરફ કેવળ દુર્લક્ષ કરવામાં આવ્યું છે એવી શ્રેષ્ઠ કલા-કૃતિઓમાંની તે એક છે. તેના તરફ કોઈ લક્ષ આપનું હોય એમ દેખાનું નથી. એકમાગ સાદાસીધા કારણે કે તે નવલકથા નથી. માત્ર નોંધા છે. તે નોંધા પણ બિન-ધ્યાનસ્થને તદ્દન અસંબદ્ધ લાગે. પણ મારા શિષ્યને તે ભારે કીમતી થઈ પડે— તેને તેમાં છુપાયેલા માટા ખજાના લાધે તેમ છે.

પૃદ

ખ્યૂખર: HASSIDISM

બારમી બેઠક: મને યાદ છે ત્યાં સુધી દિવસોના દિવસો મેં વાંચ્યા જ કર્યું છે. અર્ધી સદી સુધી! એટલે મેં વાંચેલાંમાંથી ૫૦ જ પુસ્તકો પસંદ કરવાં એ તો અશક્ય જ હતું. એટલે ૫૦ પુસ્તકો પૂરાં થયાં ત્યારે તા૦ક૦^૯ તરીકે બીજાં ૫૦ પુસ્તકો ઉમેરવાનું નક્કી કર્યું. ૫૨ તુ હવે તે પચાસ પણ પૂરાં થયાં એટલે તા૦ક૦ના તા૦ક૦ તરીકે ત્રીજાં ૫૦ ગણાવવાં શરૂ કર્યાં છે.

છેવટે કુલ ૧૬૭ ચામડીઓ વિષે વાત કરી હતી. -સ⁴●

^{9.} aliveness. 4. meditated upon.

૯. (P.S.) Post Seript. આપણે પત્ર પૂરા થયા પછી કંઈ ફમેરલું હોય તા તા૦ક૦ (તાન કલમ) કરીને ફમેરીએ છીએ તેમ. - સ્*•

કારણ કે, માર્ટિન બ્યૂબરને મેં મારી પ્રિય પુસ્તકોની યાદીમાં ન ઉમેર્યો હોત તો હું મારી જાતને કદી માફ ન કરી શકત. એટલે તેના પ્રાયશ્ચિત્ત તરીકે ' હું બ્યૂબરનાં – એક નહિ પણ – બે પુસ્તકો રજૂ કરવાના છું. પહેલું પુસ્તક 'Tales of Hassidism' ('હસીદ ' સંપ્રદાયની વાતા') છે. સુઝુકીએ 'ઝેન' ' ફિલસૂફી આધુનિક જગત સમક્ષ રજૂ કરવાનું જે મહત્ કાર્ય કર્યું છે, તેવું બ્યૂબરે 'હસીદ' સંપ્રદાયની ફિલસૂફીને માટે કર્યું છે. બંનેએ મુમુસુઓની મહાન સેવા બજાવી છે. પરંતુ સુઝુકીને છેવટે અધ્યાત્મજ્ઞાન પ્રાપ્ત થયું હતું, ' ત્યારે ખેદ સાથે કહેવું પડે છે કે બ્યૂબરને નહોતું થયું.

બ્યૂબર મહાન લેખક, ફિલસૂફ અને વિચારક હતો. પરંતુ એ બધી લાયકાતો તો રમવાનાં રમકડાં કહેવાય છતાં બ્યૂબરનું નામ મારી યાદીમાં ઉમેરીને તેનું અભિવાદન કરું છું. કારણ કે, તે ન હોત તો દુનિયાને 'હસીદ' શબ્દ પણ સંભાળવા ન મળ્યો હોત.

બ્યૂબર હસીદ સંપ્રદાયના કુટુંબમાં જ જન્મ્યાે હતાે. બચપણથી જ તેના ઉછેર હસીદ લોકો વચ્ચે થયાે હોઈ, તે વસ્તુ તેના લાહીમાં, તેના હાડમાં, તેની મજજામાં ઊતરેલી હતી. તેથી જયારે તે તેનું વર્ણન કરે છે, ત્યારે તદ્દન સાચું લાગે છે. જો કે તે માત્રા 'સાંભળેલી 'વાતાે

૧૦. મૂળમાં penance શબ્દ છે. કરેલાં પાપ ધાવા જે તપસ્યા કરવામાં આવે છે તેમાં પણ પ્રાયશ્ચિત્તના જ ભાવ રહેલા હાય છે. - સ°૦

૧૧. Hassid ના ખરા ઉચ્ચાર શાે થતાે હશે તે ખબર ન હાેવાથી કલ્પનાથી ઉતાર્થો છે. 'હસીદ' શબ્દના અર્થ સેત થાય છે. જ્યૂ લાેકામાં એ સેત-સંપ્રદાય ઊભાે થયાે હતાે. – સ° •

૧૨. જાપાતમાં પ્રવર્તેલા બૌદ્ધ સાધનાવાદને 'ઝેન' ('ધ્યાન') નામથી ઓળખવામાં આવે છે. – સ*•

જ કહી બતાવે છે; વિશેષ કાંઈ નહિ, તેમ છતાં તેણે જે સાંભળ્યું છે, તે ખરેખર સાચું જ સાંભળ્યું છે, એ વસ્તુની નોંધ લેવી જોઈએ. સાચી રીતે સાંભળવું એ ઘણું મુશ્કેલ કામ છે, અને પાછું તેને દુનિયા સમક્ષ સાચી રીતે રજૂ કરવું એ તો વળી વિશેષ મુશ્કેલ છે. પણ બ્યૂબરે એ કામ સુંદર રીતે બજાવ્યું છે.

'Tales of Hassidism' ('હસીદ સંપ્રદાયની વાતા') પસ્તક બધા સત્યના શાધકોએ – મુમક્ષઓએ વાંચવું જોઈએ. એ ટુંકી વાતાની એવી ગજબની સુવાસ^{૧૪} છે. ઝેન કરતાં તે જુદી છે. સુફીમાર્ગ કરતાં પણ જુદી છે. તેની સુવાસ તેની પોતાની જ છે, બીજા કોઈના અનુકરણરૂપ, નકલરૂપ કે બીજા કોઈ પાસેથી ઊછીની લીધેલી નથી. હસીદ સંપ્રદાયના સાધક પ્રેમ કરે છે, હસે છે, નૃત્ય કરે છે. તેના માર્ગ તપસ્યા અને નિગ્રહ celibacyના નહિ પણ આનંદોત્સવ (celibration)ના છે. એ વસ્તુ જ મારા અનુયાયીઓ વધ્ય અને હસીદ સંપ્રદાયના લોકો વચ્ચે સેતરૂપ બની રહે છે. આટલા બધા જય – યહદી – લોકો મારી પાસે આવે છે એ માત્ર અકસ્માત નથી. બાકી, હું તો હમેશાં બને તેટલાં યહુદીઓનાં માર્થાના ફરચા ઉરાડી દેવાના^{૧૬} કામમાં જ વ્યસ્ત રહું છું ... અને છતાં તેએ**ા જા**ણે છે કે હું તેમને ચાહું છું. મને યહુદી ધર્મના તત્ત્વ ઉપર અર્થાતૃ હસીદ સંપ્રદાય ઉપર પ્રેમ છે. માેઝીઝે તાે તેનું નામ પણ સાંભળ્યું નહાેતું, છતાં તે હસીદ ('સંત') તો હતો જ. તે વાત એ જાણતા હતો કે નહિ એ અગત્યનં નથી. હું તે 'હસીદ ' હતા એમ જાહેર કરું છું; તેમજ બહ્દ. કષ્ણ, નાનક અને મહંમદને પણ,

^{13.} became enlightened.

۱۶. flavour.

१4. my people.

^{15.} shattering the heads.

માર્ટિન બ્યૂબરની બીજી ચોપડી છે 'I and Thou' ('હું અને તું'). તે તેનું સૌથી વધુ પ્રખ્યાત પુસ્તક છે. તે પુસ્તક માટે તેને નોબેલ પારિતોષિક મળ્યું હતું. મને માફ કરજો, પણ હું તે પુસ્તક સાથે સપૂર્ણપણે અન્સહમત છું. હું તેને મારી યાદીમાં સામેલ કર્યું છું કારણ કે તે અતિ સુંદર પુસ્તક છે – અંતરના ઊંડાણથી, સદ્ભાવપૂર્વક તથા કલામય રેટ રીતે લખાયેલું. છતાં તેમાં 'આત્મા' (soul) રેલ નથી. તેનું કારણ એ છે કે, બ્યૂબરમાં પોતાનામાં જ 'આત્મા' નહોતો. પછી તે બિચારો પોતાની ગમે તેવી શ્રેષ્ઠ રેલ્ કૃતિમાં પણ આત્મા શી રીતે લાવી શકે?

'I and Thou' પુસ્તકનો જયૂ – યહૂદી – લોકો બહુ આદર કરે છે. કારણ કે તેઓ એમ માને છે કે તે પુસ્તકમાં તેમના ધર્મનું નિરૂપણ કર્યું છે. પરંતુ તે પુસ્તક કાઈ ધર્મનું નિરૂપણ કરતું નથી – નહીં જયૂ ધર્મનું કે ન હિંદુ ધર્મનું. તેમાં તો માર્ટિન બ્યૂબર નામના માણસના અજ્ઞાનનું નિરૂપણ છે! પરંતુ એ માણસ માટો કલાકાર, મહા-પ્રજ્ઞ (genius) પુરુષ હતો. અને કાઈ મહાપ્રજ્ઞ પુરુષ પોતે જે વિષે કંઈ ન જાણતા હોય તે વિષે પણ લખવા તત્પર થાય, ત્યારે તે પણ એક શ્રેષ્ઠ કૃતિ જ બની રહે.

'I and Thou' પુસ્તકનું મંડાણ કે તેનો પાયા જ ખાટા છે. બ્યૂબર કહે છે કે તે પુસ્તકમાં તેણે ઈશ્વર અને માનવ વચ્ચેના વાર્તાલાપ નિરૂપ્યા છે... એ તા નરી બેવકૂફી જ છે, માનવ અને ઈશ્વર વચ્ચે વાતચીત સંભવી શકે જ નહિ. માત્ર ચૂપકીદી કે નીરવતા

^{10.} profundity and sincerity.

e. artistically.

^{ાં}લ તત્ત્વદર્શન અર્થ સમજવા. - સ'o

^{30.} masterpiece.

(silence) જ સંભવે. વાતચીત? તમે ઈશ્વર સાથે શી બાબતની વાત કરવાના હતા? ડૉલરના અવમૂલ્યનની? આયાતોલા રુહોલા ખામાનીની? જ તમે ઈશ્વર સાથે કયા મુદ્દા અંગે વાત કરવા જાઓ? તેની સાથે વાતચીત કરવા માટે તમારી પાસે કોઈ મુદ્દો જ નથી! ઈશ્વર સામે તમે પ્રભાવિત થઈ જઈ માગ ગૂપ જ થઈ જઈ શકો.

એ ચૂપકીદીમાં નથી હોતો 'હું' કે નથી હોતો 'નું.' તેથી હું એ ચોપડીનું ખંડન કરું છું, રર એટલું જ નહિ પણ એના નામનું પણ. એના અર્થ એવા નથી સમજવાનો કે 'હું' અને 'તું' બંને કાયમ જુદાં રહે છે. એ તો કમળના પાન ઉપરથી બાકળનું બિદુ ટપકીને સમુદ્રમાં પડી ગયું – તેમાં ભળી ગયું એના જેવા ઘાટ છે. આકળ-બિદુ પછી બિદુ રહેતું જ નથી – અર્થાત્ સમુદ્રરૂપ જ બની જાય છે. તેમજ 'હું' અને 'તું' એમ બે સાથે હોય જ નહિ. માગ 'હું' હોય કે માત્ર 'તું' હોય. પણ જયારે 'હું' ન હોય ત્યારે 'તું' ન હોય; અને જયારે 'તું' ન હોય ત્યારે 'હું' ન હોય ત્યારે 'તું' ન હોય, માગ નીરવતા – શાંતિ જ હોય ... હું અત્યારે ક્ષણભર ચૂપ થઈ જાઉં છું ત્યારે બ્યૂબર તેના આખા પુસ્તકથી જે કહેવા માગે છે અને તેમાં નિષ્ફળ નીવડે છે, તેના કરતાં ઘણું વધારે (અને ઘણું સાચું) કહી દઉં છું. બ્યૂબરનું પુસ્તક નિષ્ફળ ભવે નીવડતું હોય. પણ તે એક શેષ્ઠ કૃતિ છે એ તો નક્કી જ.

૨૧. ઇરાનના ધર્માધ્યક્ષ, કેણે સલમાન રશદીના 'સેતાનિક વર્સિસ પુસ્તક માટે આખા દુનિયાના મુસ્લમાનાને તેની કતલ કરી નાખવાનું કરમાન કાઢસું હતું. – સેં•

રર. refute.

પહ

ટ્રાંલ્સ્ટ્રાય: 'WAR AND PEACE'

(૧૩મી બેઠકના) પાંચમા પુસ્તક તરીકે હું ટૉલ્સ્ટૉયનું જ 'વૉર ઍન્ડ પીસ' પુસ્તક રજૂ કરું છું— દુનિયાની કાઈ પણ ભાષામાં લખાયેલું મહાન પુસ્તક. 'મહાન' જ નહિ પણ કદમાં પણ મોટું હજારો પાનવાળું. આ પુસ્તકો એટલાં માટાં – એટલાં જંગી હોય છે કે વાંચવા હાથમાં લેતાં જ બીની જવાય. પણ ટૉલ્સ્ટૉયની આ ચોપડી જંગી હોવી જ જોઈતી હતી. 'વૉર ઍન્ડ પીસ' એ તા આખી માનવજાતની ચેતનાના ઈતિહાસ છે ... અમાં ખા ઇતિહાસ. એને થાડાંક ગણતરીનાં પાનમાં ઉતારી શકાય જ નહિ. એટલાં બધાં પાન વાંચવાં એ પણ ખરેખર મુશ્કેલ વાત છે; પરંતુ જો તમે એટલાં પાન વાંચી શકા તો તમે જુદી દુનિયામાં જ પહોંચી જાઓ: તમને classic કહેવાય એવા વાચનના સ્વાદ ચાખવા મળે.

પ૮ કાર્લ માકર્સ

માર્ટિન બ્યૂબર જયૂ હતો, અને બીજા કેટલા બધા જયૂ લોકો હું તેમનું નામ મારી યાદીમાં ઉમેરું તે માટે કતારબંધ ઊભા રહ્યા છે! ભવા ભગવાન, કેટલી માટી લાઈન છે? એટલે હું જરા ઉતાવળ કરીશ, અને બને તેટલાને પતવી દઈશ. પણ થોડાક તો એવા જીદી છે કે હું તેમના વિષે બે શબ્દો પણ બોલું નહિ, ત્યાં સુધી અહીંથી ખસવાના નથી.

(એટલે ૧૨ મી બેઠકના ત્રીજા પુસ્તક તરીકે માર્ટિન બ્યૂબર પછી બીજા જયૂ કાર્લ માકર્સનું પુસ્તક 'Das Kapital' ('ધ કેપિટલ') હું રજૂ કર્યું છું.

ખરાબમાં ખરાબ રીતે લખાયેલું પુસ્તક હોય તો તે આ પુસ્તક છે. પરંતુ એક રીતે તે મહા-ગ્રંથ છે, કારણ કે લાખા અને કરોડો લોકો તેના ભક્ત છે. લગભગ અધીં દુનિયા કોંમ્યુનિસ્ટ (સામ્યવાદી) છે, અને બાકીના અર્ધા ભાગ વિષે તમે કશું ચોક્કસ કહી શકો તેમ નથી. જે લોકો સામ્યવાદી નથી તેઓ પણ તેમના અંતરમાં ઊંડે ઊંડે એમ માનતા હોય છે કે સામ્યવાદમાં કંઈક સાર્ટું તેા છે જ. પરંતુ હું માનું છું કે, સામ્યવાદમાં કશું જ સાર્ટું નથી. તેમાં એક માટા સ્વપ્રદેષ હતા. અર્થશાસ્ત્રી તો જરા પણ નહોતો. તે માત્ર એક કવિ હતો, પણ છેક ત્રીજી કક્ષાનો. તે મહાન લેખક પણ નથી. કોઈ તેની ગ્રંથ વાંચતું જ નથી. મને ઘણા કોંમ્યુનિસ્ટો મળ્યા છે. તે બધાની આંખમાં આંખ મિલાવીને મેં તેમને પૂછ્યું છે કે, તમે (આખું) 'Das Kapital' પુસ્તક વાંચ્યું છે? તેમાના કોઈએ 'વાંચ્યું છે' એવા જવાબ આપ્યા નથી.

તે ચોપડીમાં હજારો પાન છે, પણ બધો કૂડો-કચરો જ. તર્કસંગત કે બુલ્લિસંગત કહેવાય એવું કશું લખાણ એમાં નથી. જાણે કોઈ પાગલ લખી રહ્યો હોય એવી રીતે લખાયેલું તે પુસ્તક છે. કાર્લ માકર્સ જયારે જે મનમાં આવ્યું તે લખ્યે જાય છે. બ્રિટિશ મ્યૂઝિયમમાં બેસી હજારો ચોપડીઓથી ઘેરાયેલા તે લખ્યે જ જાય છે. અને રોજ લાયબેરી બંધ કરવાના સમય થાય ત્યારે તેને ઘસડીને જ બહાર કાઢવા એ તા રોજની રીત બની રહી હતી. તેને પરાણે બહાર ન કાઢા ત્યાં સુધી તે ઊઠે જ નહિ. એક વખત તા બેહાશ હાલતમાં તેને બહાર કાઢવા પડયો હતા.

^{1.} rubbish.

હવે આ માણસ કેટલાય લોકોનો ભગવાન બની બેઠો છે. અરે ખિરુતીધર્મ જેવી જ ત્રિપુટી છે એમ પણ કહી શકાય — કાર્લ માર્ક્સ, ફ્રેડરિક એન્જલ્સ અને લેનિન. પૃથ્વી ઉપર આ ત્રણ જણ કરોડો લોકોના ભગવાન બની રહ્યા છે એ એક મેટી આફત જ છે. છતાં હું કાર્લ માર્ક્સની ચોપડી મારી યાદીમાં રજૂ કરું છું તે તમે તેને વાંચો તે માટે નહિ. પણ તમે તેને ન વાંચો તે માટે! મેં કહેલા શબ્દો નીચે લીટી દોરો – ન વાંચરોા. અત્યારે જ તમે બધા ઘણા ગોટાળાઓમાં વીંટળાઈ રહ્યા છો; હવે 'Das Kapital' વાંચીને તેમાં વધારા કરવાની જરૂર નથી.

પ૯ સિગ્મ'ડ ફ્રૉકડિ – આઇન્સ્ટાઈન

(બારમી બેઠકના) ચાથા પુસ્તક તરીકે વધુ એક જયૂને — સિગ્મંડ ફ્રૉઈડને રજૂ કરું છું. 'લેકચર્સ ઑન સાઈકોઍનાલિસિસ' એ એનું મુખ્ય પુસ્તક છે. મને 'ઍનાલિસિસ' (પૃથક્કરણ) શબ્દ ગમતા નથી; તેમ જ એ માણસ પણ. પરંતુ કાર્લ માકર્સની પેઠે તે એક માટી ચળવળ ઊભી કરી શક્યો હતા. ઉપરાંત જગતની કેટલીક પ્રમુખ વ્યક્તિઓમાં પણ તેના નામના સમાવેશ થાય છે.

જયૂ લોકોએ હમેશાં આખા જગત ઉપર છાઈ જવાનાં રિયન્ન સેવ્યાં છે. અને ખરેખર તેઓ જગત ઉપર છાઈ ગયા પણ છે. આજના જમાના ઉપર છાઈ જનાર ત્રણ અગત્યની વ્યક્તિઓ ગણાવવી હોય તો તે કાર્લ માકર્સ, સિગ્મંડ ફ્રૉઇડ અને આલ્બર્ટ આઇન્સ્ટાઈન છે. અને ત્રણ જણ જયૂ છે. જયૂ લોકોનું આખા જગત ઉપર છાઈ જવાનું સ્વપ્ન તેટલા પૂરતું સિદ્ધ થયું છે.

^{3.} dominant figures.4. dominating.

પર'તુ અર્થશાસને લાગેવળગે છે ત્યાં સુધી કાર્લ માર્ક્સ ખાટે છે; અને (માનસશાસની બાબતમાં) ફ્રૉઈડ ખાટો છે, કારણ કે, મનનું પૃયક્કરણ કરવાનું છે જ નહિ, તેને તો બાજુએ મૂકી (તત્ત્વદર્શન માટે) અ-મનવાળી દશામાં પ્રવેશ કરવાના છે.

અને આલ્બર્ટ આઇન્સ્ટાઈન તેના સાપેક્ષતાવાદ (theory of relativity) પૂરતા જરૂર સાચો છે. પરંતુ તેણે ઍટમ-બોંબ બનાવવાના પ્રસ્તાવ સાથે પ્રેસિડન્ટ રૂઝવેલ્ટને કાગળ લખ્યા એ તેણે ભારેમાં ભારે મૂર્ખામી કરી હતી. હીરાશીમા અને નાગાસાકી એ બે નગરાના હજારા અને લાખા રહેવાસીઓ જીવતા બળી મર્યા તેને માટે આલ્બર્ટ આઇન્સ્ટાઈન જ જવાબદાર – ગુનેગાર છે. તેના પત્રથી જ અમેરિકામાં ઍટમ-બાંમ્બ બનાવવાની પ્રક્રિયા શરૂ થઈ. તેણે પોતાની જાતને એ ગુના માટે કદી માફ નથી કરી, એ વાત તે માણસનું સાર્યુ પાસું બતાવે છે, તેણે માટામાં માટું પાપ કર્યું છે એની પ્રતીતિ તેને થઈ ગઈ જ હતી. અને તે માટી હતાશા (frustration) સાથે મરણ પામ્યા. મરતાં મરતાં તેણે કહ્યું હતું કે, હું ફરી જન્મ લઈશ તો ભૌતિકશાસ્ત્રી (physicist) થઈને કદી નહિ જન્મું – કદી નહિ. માત્ર એક પ્લંબર તરીકે જ જન્મીશ.

અને આખી માનવજાતના ઇતિહાસમાં તે એક મહા-મના માનવી હતો. પરંતુ તે ભૌતિકશાસ્ત્રી થઈને જન્મ્યા તેમાં તેને હતાશ થઈ જવા જેવું શું લાગ્યું – શાથી લાગ્યું? તેનું સીધુ-સાદું કારણ એ હતું કે, પોતે શું કરી રહ્યો છે તેની તેને સમજ જ ન રહી. જયારે ઘણું માેડું થઈ ગયું ત્યારે જ તેને તે વાતનું ભાન થયું....

ચંડીદાસે કહ્યું છે કે, ધ્યાન એટલે અ-મન થઈ જવું તે. કેવી અદ્દભુત વ્યાખ્યા છે! આઈન્સ્ટાઈનને ચંડીદાસ વિષે તેમ જ ધ્યાન વિષે કશી ખબર જ ન હતી. આ જમાનાના મહાનમાં મહાન માણસામાંનો તે એક હતા, પણ તેને ધ્યાન શું તેની ખબર જ ન હતી. પોતાના (આત્મા) સિવાય દુન્યાની બીજી બધી બાબતાનું તેને જ્ઞાન હતું!

६० ક્રેડરિક એન્જલ્સ^પ

(બારમી બેઠકનું સાતમું પુસ્તક)

હું કાર્લ માર્ક્સ અને ફ્રેડરિક એન્જલ્સના વિરોધી છું; પરંતુ બંનેએ મળીને લખેલા 'ધ કૉમ્યુનિસ્ટ મૅનિફેસ્ટો' ('સામ્યવાદનું જાહેરનામું') પુસ્તકની મારે કદર કરવી જોઈએ. યાદ રાખજો કે હું 'કૉમ્યુનિસ્ટ' નથી. મારા જેવા કૉમ્યુનિસ્ટ વિરોધી બીજો કાેઈ તમને શાધ્યા નહિ જડે. છતાં હું આ નાના પુસ્તકને ચાહું છું. તે જે રીતે લખાયું છે તેની સ્ટાઈલ મને ગમે છે; તેમાં જે લખ્યું છે તે નહિ.

તમે જાણા છો કે વસ્તુને હું તેનાં વિવિધ પાસાંની દષ્ટિએ^દ ચાહનાર માણસ છું. એટલે ચોપડીમાં લખેલી વસ્તુ ભલે ન ગમતી હોય, પણ તેને લખવાની સ્ટાઈલ જો મને ગમતી હોય તો તેને હું વખાણ્યા વગર ન રહું. સ્ટાઈલ! બુલ્ડે તો એની સામે આંખ-કાન બંધ કરી દીધા હોત ... અને મહાવીર તો પડતું મૂકીને ભાગ્યા હોત! પરંતુ હું જુદી જ કોટીના માણસ છું, એટલે 'ધ કૉમ્યુનિસ્ટ મૅનિફેસ્ટો' પુસ્તક જે સ્ટાઈલમાં લખાયું છે તે મને ગમે છે, તેની અંદરનું લખાણ હરિગજ નહિ. તમે મારી વાત સમજયા? આપણે કોઈ માણસે પહેરેલા પાશાકનું વખાણ કરી શકીએ. જો કે તે માણસને પોતાને ધિક્કારતા હોઈએ. એ પુસ્તકનું છેલ્લું વાકય છે: "દુનિયાના કામદારો સંગઠિત થાઓ! તમારે ગુમાવવી પડશે તો તમારી બેડીઓ જ, પરંતુ જીતી લાવશા તો આખી દુનિયા!"

^{4.} Friedrich Engels. 5. multidimensional.

તમે આ લખાણની સ્ટાઈલ જોઈ! તથા જે કહેવું છે તેની મક્કમતા પણ : તમારે ગુમાવવી પડશે તમારી બેડીઓ જ પરંતુ જીતી લાવશે આખી દુનિયા! હું મારા સંન્યાસીઓને પણ એમ જ કહું છું – જોકે તેમને 'સંગઠિત ' થવાનું નથી કહેતો; પરંતુ 'થવાનું – બનવાનું' (just be) જ કહું છું. અને ખરેખર 'બનશો' તો તમે તમને જકડતી સાંકળા સિવાય બીજું કશું ગુમાવ્યું નહિ હોય.

ઉપરાંત હું એમ પણ નથી કહેતો કે તમારે દુનિયાને 'જીતી' લાવવાની છે. કોને દુનિયા જીતવાની પરવા છે કે પંચાત છે? મને તમે મહાન અલેકઝાંડર, નેપોલિયન બાનાપાર્ટ, ઍડોલ્ફ હિટલર, જાસેફ સ્ટેલિન કે માઓત્સે-તુંગ બનવા સમજાવી શકશો? એવા બેવકૂફોની તો માટી હારમાળા છે; પણ મારે તેમની સાથે કશી લેવાદેવા નથી. હું મારા સંન્યાસીઓને કશું 'જીતી' લાવવાનું કદી કહેતા નથી. કારણ કે, જીતી લાવવા જેવું કશું છે જ નહિ, આપણે તા 'થવાનું'— 'બનવાનું' છે. મારું એ જાહેરનામું છે. કારણ કે, તમે 'બની જશા' એટલે તમે બધું જ પામી ગયા હશા.

્ર ' ગ્ર**ં**ચ '

૧૨ મી બેઠકના છઠ્ઠા પુસ્તક તરીકે હું એવું પુસ્તક રજૂ કરવા માગું છું જેના લેખક કાેણ છે તે કાેઈ જાણતું નથી. મેં એ પુસ્તકને હમેશ ચાહ્યું છે. કબીરના કાેઈ શિષ્યે તે લખ્યું છે એમ કહેવાય છે. તે પુસ્તક કાેણે લખ્યું છે એ મુદ્દાની વાત નથી; મુદ્દાની વાત તાે એ છે કે, જેણે કાેઈએ લખ્યું છે તે ખરેખર સાક્ષાત્કાર પામનારા અધ્યાત્મ-જ્ઞાની હતાે, એટલે હું વિના સંકાેચ કહી દઉં છું.

કાવ્યાનું એ નાનુંશીક પુસ્તક છે. એ કાવ્યા બહુ સારી રીતે લખાયેલાં નથી, એથી કહી શકાય કે એમના લેખક બ**હુ** 'ભણેલાે'

૭. આત્મ જ્ઞાની – આત્મસ્થ બનવાનું**. – રે.ં**૦

નહીં હોય. પરંતુ તેની શી પંચાત? પંચાત તા તે કાવ્યામાં શું લખ્યું છે તેની કરવાની હોય. એ પુસ્તક કદી કચાંય છાપવામાં આવ્યું નથી. જેમના કબજામાં તે પુસ્તક છે, તેઓ તે પુસ્તક છપાય તેની વિરુદ્ધ છે. તેઓ છાપવાની વિરુદ્ધમાં શાથી છે તે હું પૂરેપૂરું સમજી શકું છું તેમજ તેમની સાથે સહમત પણ છું, તેઓ કહે છે કે, કાઈ પુસ્તક છપાય એટલે તે એક બજારુ ચીજ બની જાય; તેથી તેઓ તે છપાય એની વિરુદ્ધમાં છે.

કેાઈને એ ચાપડી જોઈતી હોય તો તે આવીને સ્વહસ્તે લખી જાય. તેથી કરીને ભારતમાં તે પુસ્તકની હસ્તલિખિત અનેક નકલો માજૂદ છે; પણ તે દરેકની બાબતમાં તેને છપાવવામાં નહિ આવે એવી બાહેધરી – પ્રતિજ્ઞા લેવરાવવામાં આવી હોય છે. પુસ્તક છપાય એટલે તેનું મૂલ્ય અવશ્ય ઘટી જાય છે – તે યાંત્રિક બની રહે છે – જીવંત રહેતું નથી. છાપખાનામાં થઈને તે પસાર થાય એટલે તેના આત્મા ગુમ થઈ જાય છે – તે માત્ર મડદું બનીને બહાર આવે છે.

આ ચાપડીનું કશું નામ નથી. તે કદી છપાયું જ નથી, એટલે તેના ઉપર નામ મૂકવાની જરૂર જ ઊભી થઈ નથી. જેઓની પાસે તેની મૂળ નકલ છે તેમને મેં પૂછયું હતું કે તમે લોકો તે પુસ્તકને શા નામે ઓળખા છો કે ઉલ્લેખા છો? ત્યારે તેમણે જવાબ આપ્યા છે તેઓ તેને 'ગ્રંથ' કહે છે.

આ 'ગ્રંથ' શબ્દના અર્થ મારે સમજાવવા પડશે. પહેલાંના વખતમાં અમુક વૃક્ષના પાન ઉપર બધું લખાણ થતું. પછી તે બધાં પાનને એકઠાં બાંધીને ગાંઠ વાળવામાં આવતી. એટલે ગ્રંથ શબ્દના અર્થ ગાંઠ વાળીને બાંધેલાં પાન થાય.

એ પુસ્તકમાં કેટલાંક બહુ-મૂલ્ય કીમતી વિધાના છે. હું તમને તેમાનાં કેટલાંક કહી સંભળાવું. પહેલું એ છે કે, જે કાંઈ કહી શકાય – બાલી શકાય તેની પંચાતમાં પડશા નહિ. જે કાંઈ બાલી શકાય તે સાચું ન જ હોય બીજું વિધાન એ છે કે, ઈશ્વર એક શબ્દમાત્ર છે;

તેના અર્થ છે, પણ તે નામની કાેઈ વસ્તું અસ્તિત્વમાં નથી. અમુક પ્રકારના 'અનુભવ'ના તે વાચક છે; પણ તે કાેઈ 'વસ્તુ' નથી. ત્રીજું વિધાન કહું તાે, ધ્યાન એટલે મન વડે કરાતું ચિતન કે મનન નહિ; કારણ કે તે મનને લગતી વસ્તુ જ નથી. ઊલટું મનના સદંતર બહિષ્કાર કરવાે તેનું નામ જ ધ્યાન. એવું એવું તાે કેટલુંય તેમાં છે. મારે મારી યાદીમાં 'ગૃંથ' લાવવું જ હતું, કારણ કે કથાંય તેના ઉલ્લેખ નથી કે કથાંય તેનું ભાષાંતર થયું નથી.

્રક્ર ''ઝારભા ધ ગ્રીક" ં

છઠ્ઠી બેઠકનું ત્રીજું પુસ્તક. મને એક માણસ મળ્યા જેને હું બિલકુલ ઓળખી જ શક્યો નહિ. ભારે વિચિત્ર બાબત કહેવાય. હજારો જીવનચરિત્રોમાં હજારો લોકો સાથે હજારો માર્ગે મેં મુસાફરી કરી છે. પણ આ માણસ કેાણ છે? તે કેાઈ માટો આચાર્ય કે મહાત્મા નથી, તેથી હું તેને ઓળખી શક્યો નહિ. પરંતુ મને ગમતાં પુસ્તકોની યાદીમાં લેવા જેટલો તે નમ્ર પણ છે, તેથી મારી યાદીમાં તેને લઈ લઉં છું.

મને તે લેખકનું પુસ્તક હમેશ ગમ્મું છે. ૫૧ પુસ્તકોની મારી યાદીમાં તેને ઉમેરી લેવાનું હું શાથી ભૂલી ગયા તેનું કશું કારણ હું આપી શકતા નથી. "ઝારબા ધ ગ્રીક" પુસ્તકના લેખક – Kazantzakis (કઝન્ટકીસ) પોતે ગ્રીક હતા. તેના નામના ઉચ્ચાર કેવી રીતે કરવા એ પણ હું જાણતા નથી. પરંતુ તેનું પુસ્તક "ઝારબા ધ ગ્રીક" એ ખરેખર ઉત્તમ કૃતિ છે. તે પુસ્તક લખનાર માણસ બુદ્ધ પણ નથી કે મહાવીર પણ નથી. પરંતુ ગમે તે ક્ષણે તે તેવા બની શકે તેમ છે – તે તૈયાર થઈ ગયા છે – પાકી ગયા છે – પણ જાણે પોતાની માસમ આવવાની જ રાહ જાઈ રહ્યો છે.

^{1.} masterpiece.

'ઝારબા' પુસ્તક મારાં પ્રેમપાત્રોમાનું એક છે. હું બહુ વિચિત્ર લોકોને ચાહું છું. ઝારબા એવા વિચિત્ર માણસ છે. તે સાચા માણસ પણ નથી — કાલ્પનિક જ છે. પરંતુ મારે મન તે એક સાચા માણસ જ બની રહ્યો છે; કારણ કે, તે એપિક્ચૂરસ, ચાર્વાક તથા દુનિયાના બીજા અનેક ભૌતિકવાદીઓં રના પ્રતિનિધિ છે. તે તેમના પ્રતિનિધિ છે એટલું જ નહિ પણ તે તેમના ઉત્તમ સ્વરૂપનું પ્રતિનિધિત્વ કરે છે.

એક જગાએ ઝારબા પાતાના માલિક (boss)ને કહે છે કે, "માલિક, તમારી પાસે બધું છે, છતાં તમે તમારા જીવનને નકામું ગુમાવ્યા કરો છો; કારણ કે, તમારામાં થાડુંક પાગલપણું (madness) ખૂટે છે. જો તમે થાડુંક પાગલપણું દાખવી શકો, તાે જીવન એટલે શું તેની તમને ખબર પડશે.

હું ઝોરબાને સમજી શકું છું, એને જ નહિ પણ ઇતિહાસ-કાળથી ચાલ્યા આવતા 'થોડા પાગલપણા' સાથેના તમામ ઝોરબાઓને; પરંતુ કશી વાતનું 'થોડું' મને ગમતું નથી. કોઈ માણસ થઈ શકે તેટલા પાગલ હું છું — છેક જ પાગલ! તમે જાે માત્ર થોડા જ પાગલ હશે તો તમે જીવનને પણ 'થોડું જ સમજવાના. પરંતુ જરા પણ ન જાણા તેના કરતાં 'થોડું' પણ જાણા તે સારું તાે ખરું જ.

ઝારબા, બિચારા ઝારબા, એક મજૂર તે જરૂર કદાવર તથા મજબૂત બાંધાના માણસ હશે, તથા થોડો ગાંડા પણ. પરંતુ તેણે પાતાના માલિકને જે સલાહ આપી કે 'થાડા ગાંડા થાઓ 'એ જરૂર માટી સલાહ હતી. પણ હું કહું છું કે 'થાડા ' ગાંડા થયે કામ નહિ

R. materialists.

^{3.} missing life.

ચાલે – તમારે પૂરેપૂરા ગાંડા બનવાનું છે. પરંતુ તમે પૂરેપૂરા ગાંડા ધ્યાન દરમ્યાન જ થઈ શકો; તે સિવાય તો તમે મહામૂર્ખ જ બની રહેશો. તે તમે તેને પચાવી નહિ શકો, ઊલટું તે તમને પચાવી જશે. ધ્યાન એટલે શું તેની તમને ખબર નહીં હોય તો તમે બળીને ભસ્મ થઈ જશે. તેથી મેં ઝારબા માટે જુદું જ નામ બનાવ્યું છે: 'બુલ્ડ 'ઝારબા.'

બુલ્ડ ઝારબા એ મારો સમન્વય (synthesis) છે. આવી મહાન કલાકૃતિની રચના કરવા માટે હું કઝન્ટકીસને ચાહું છું. પરંતુ તેને માટે મને દુ:ખ પણ થાય છે, કારણ કે હજુ તે અંધારામાં જ ગાતાં ખાય છે. કઝન્ટકીસ, તારે હજુ ધ્યાનરૂપી માલિકની દોરવણીની જરૂર છે; નહીં તો જીવન એટલે શું તે તું કદી સમજી શકવાના નથી.

૬૩ હેસ : HAAS

૯મી બેઠકનું પહેલું ખુસ્તક હેસનું 'The Destiny of the Mind' ('ધ ડેસ્ટીની ઑફ ધ માઈન્ડ') છે. લેખકના H-A-A-S નામના ઉચ્ચાર કેવા કરાય છે તેની મને ખબર નથી. આ પુસ્તક બહુ જાણીતું નથી તેનું એક જ સીધુસાદું કારણ એ છે કે તે બહુ ઊંડાણવાળું પુસ્તક છે. હું માનું છું કે આ હેસ જર્મન હોવા જાઈએ; અને જર્મન હોવા છતાં તેણે એક ઊંડા રહસ્યવાળું પુસ્તક લખ્યું છે. તે કવિ નથી. તે તો એક ગણિતશાસ્ત્રીની જેમ જ લખે છે.

^{1.} freak out.

^{3.} profound.

^{3.} immense significance.

ફિલાસોફીના અર્થ થાય છે: 'જ્ઞાન ઉપર પ્રેમ.' "ફિલા" (philo) એટલે પ્રેમ. અને 'સાફિયા' (sophia) એટલે જ્ઞાન – ડહાપણ. પણ પૂર્વ તરફના દેશામાં ફિલસૂફીને માટે 'દર્શન' શબ્દ વપરાય છે તેને એ અર્થ લાગુ પડી શકે નહિ. 'દર્શન' એટલે સમય્ર (વિશ્વ) તરફ જોવાની દિવ્ટ. એની સરખામણીમાં ફિલાસોફી બહુ કઠણ – કઠોર શબ્દ છે.

પોતાના પુસ્તક 'ડેસ્ટિની ઑફ ધ માઇન્ડ'માં હેસ 'ફિલોસોંફેટ' નહિ પણ 'ફિલોસિયા' શબ્દ વાપરે છે. તેમાં 'ફિલો ' એટલે પ્રેમ એ જ અર્થ છે, પરંતુ 'એસિયા' એટલે સત્ય એવા અર્થ શાલ છે — અર્થાતૃ જે સાચું છે — અંતિમ સત્ય કે તત્ત્વ છે. તેથી 'ફિલોસિયા'નો અર્થ જ્ઞાન કે ડહાપણ ઉપર પ્રેમ એવા નહિ, પણ જે સત્ય છે— સાચું છે તેના ઉપર પ્રેમ, એવા શાય. અલે પછી તે સત્ય અળે ઊતરી જાય તેવું (palatable) સ્વાદુ હોય કે કડવું હોય.

જે પુસ્તકેરએ પૂર્વ(ના દેશેા) અને પશ્ચિમ(ના દેશા)ને એકબીજાની વધુ નજીક આણ્યા છે તેમાંનું આ એક પુસ્તક છે, પરંતુ શેઠાક નજીક આણ્યા છે એટલું જ. પુસ્તકો એથી વધુ કંઈ કરી ન શકે. ખરેખર મિલન થવા માટે તો માણસ જેઈએ, ખુસ્તક નહીં અને હેસ એવા માણસ ન હતો. તેનું પુસ્તક સુંદર છે, પણ તે પોતે એક સામાન્ય માનવી છે. સાચું મિલન થવા માટે તો બુલ્ડ જોઈએ, બોલિ-ધર્મ જોઈએ, જિસસ જોઈએ, મહંમદ જોઈએ, અથવા બાલ શેય (Baal Sham) જોઈએ. ટૂંકમાં ક્હીએ તો ધ્યાન જોઈએ. પરંતુ હેસે કદી ધ્યાન કર્યું હોય એમ હું માનતા નથી. તે એકાગ્ર બન્યા હશે. પ જર્મના 'કૉન્સેન્ટ્રેશન' (એકાગ્રતા)થી ખૂબ માહિતગાર હોય

૪. છ ફ્લિસુફીઓને 'ષટ્ દર્શન' નામ અપાયું છે: સાંખ્ય, યાત્ર, ન્યાય, વૈશિષિક, પૂર્વમાંમાંસા અને ઉત્તરમામાંા – એ છ પ્રખ્યાત ભારતીય દર્શાના – ફિલસુફોના સિહાંતા – છે. – સં•

ч. may have concentrated.

છે — 'કૉન્શન્ટ્રેશન કૅમ્પ્સ'^દ વિષે સ્તાે! કેવી ખૂબીની વાત? હું (જીવાના ઉદ્ધાર માટે) ધ્યાનના કૅમ્પ (શિબિરો) ચલાવું છું, ત્યારે જર્મના રિબાવીને મારી નાખવા માટેના કૅમ્પ ચલાવતા. 'કૉન્સેન્ટ્રેશન' (એકાગ્રતા) એ જર્મન વસ્તુ છે; ધ્યાન એવું નથી. હા, જર્મનામાં પણ કોઈ ધ્યાની નીકળી આવે છે, પણ એ તા અપવાદ તરીકે. અને અપવાદ હમેશાં સામાન્ય નિયમનું જ સમર્થન કરે છે (કે સામાન્ય રીતે જર્મનામાં ધ્યાની નીકળતા જ નથી).

દ્દે૪ એખાર્ડ : ECKHART

આજની નવમી બેઠકની જ બીજા નંબરની વ્યક્તિ તરીકે હું એખાર્ટનું નામ સૂચવું છું. તે પૂર્વના દેશામાં જન્મવું અને પછી બહુ ગમતી વાત થાત. કારણ કે, જર્મનામાં જન્મવું અને પછી અંતિમ તત્ત્વ વિષે લખવા કે કહેવા પ્રયત્ન કરવા એ બહુ મુશ્કેલ વાત છે. પરંતુ એખાર્ટે બિચારાએ એ પ્રયત્ન કર્યો એટલું જ નહિ પણ સંપૂર્ણ પ્રયત્ન કર્યો. અને જર્મન એટલે જર્મન! જર્મન બચ્ચા જ કામ હાથમાં લે તે સર્વાંગ-સંપૂર્ણ જ કરે.

એખાર્ટ અભણ માણસ હતો. અને ઘણાખરા અધ્યાત્મજ્ઞાનીઓ બ અભણ જ હતા એ નવાઈની વાત છે. ભણતરની બાબતમાં જ કંઈક ખાટાપણું હોવું જોઈએ; નહિ તાે ઘણા અધ્યાત્મજ્ઞાનીઓ ભણેલા કેમ ન હોય? કેળવણી અર્થાત્ ભણતર કોઈ એવી વસ્તુનાે

૬. જમેં તોએ બીજ વિશ્વયુદ્ધ વખતે કેદીઓ માટે – ખાસ કરીને જમેં નીના ચઢૂદીઓને પૂરવા માટે એવા વાડા ઊભા કર્યા હતા જેમાં લાખો લોકોને રિબાવીને મારી નાખવામાં આવ્યા હતા. – સ*૦

૭. કી'સમાં મૂકેલા શબ્દો મૂળના નથી. - સ**ં**૦

<. mystics.

એખાર્ડ ૧૧૭

નાશ કરતું હોવું જોઈએ. જેથી માણસ અધ્યાત્મજ્ઞાની ન બની શકે. ખરે જ કેળવણી નાશ કરે છે. ૨૫ વર્ષ સુધી કિંડનગાર્ટનમાં પ્રવેશથી માંડીને યુનિવસિટીના ગ્રૅજયુએટ પછીના અભ્યાસક્રમા સુધી તે તમારામાં જે કંઈ સુંદર છે તથા સુંદરતાની ખેવના કરનાડું રે છે, તેના તે નાશ કરે છે. પાંડિત્યની કે નીચે કમળ છુંદાઈ જાય છે. કહેવાતા પ્રોફેસરો, શિક્ષકો, વાઇસ-ચાન્સેલરો, ચાન્સેલરો — વાલીડાઓએ પાતાને માટે નામા કેવાં સરસ પસંદ કર્યાં છે! – તેઓ ભેગા મળીને ગુલાબની હત્યા કરી નાખે છે.

ખરી કેળવણી તો હજુ શરૂ જ નથી થઈ. તેણે શરૂ થવું જ પડશે. તે હૃદયની કેળવણી હશે, મગજની નહિ – નારી જાતિના^૪ જે ખાસ ગુણા ગણાવાય છે (જેવા કે, કીર્તિ, લક્ષ્મી, વાણી, સ્મૃતિ, મેધા, ધૃતિ અને ક્ષમા) એમની ખિલવણી, નરજાતિના ખાસ ગણાતા^પ ગુણાની નહીં.

દુનિયામાં નરજાતિના બધા અવગુણાથી ભરપૂર એવી જર્મન જાતિના એખાર્ટ હૃદયમાં ચીટકી રહ્યો અને તેને જે કહેવું હતું તે ત્યાં રહીને બાલ્યા એ બહુ નવાઈની વાત છે. તે છેક અભણ હતા, ગરીબ હતા, તેનામાં કશી રાજકારણી પ્રતિષ્ઠા (status) ન હતી કે નહોતી આર્થિક પ્રતિષ્ઠા. કશી જ પ્રતિષ્ઠા ન હતી એમ કહો તાેપણ ચાલે – નકરો ભિખારી ... છતાં તે કેટલા માટા સંપત્તિવાન હતા!

aesthetic.

^{3.} scholarship.

૪. રજનાશાજીએ તા અહીં દરેકમાં રહેલ feminine ની ખિલવણી કરવા પડશે એટલું જ કહ્યું છે. પરંતુ ગીતામાં અંગ ૧૦, શ્લાંગ ૩૬ માં નારી જાતિનાં નામા ઇશ્વરી વિભૂતિ તરીકે ગણાગ્યાં છે તે અહીં હતાર્યાં છે. – સ*•

પ. રજનીશજીએ અહીં માત્ર masculine શબ્દ વાપર્યો છે. એટલે નારીજાતિના ગુણાયી ઊલડી ખાખતા સમજ લેવી ઠીક લાગે છે. – સ°ં

એના જેવા સંપતિવાન બહુ એાછા માણસા હશે : પાતે હોવાની '^ફ બાબતમાં – પાતે જે હતા તે બાબતમાં.

⁶ હો**ાની**? બાબતમાં એ શબ્દો માટા ટાઈપમા મૃક્જો.

"હોવું" (being') અને "બનતા જવું ' ('becoming') એ બે શબ્દો સમજી લેવા જરૂરી છે. 'બનતા જવું' એ તો એક પ્રક્રિયા છે – જેના પ્રારંભ પણ નથી તેમ જ અંત પણ નથી – એક ચાલુ પ્રક્રિયા જ છે. પરંતુ 'હોવું' એ કોઈ પ્રક્રિયા નથી; તે માત્ર છે જ. તેને 'છેપાયું'' (is ness) કહો તાપણ ચાલે. 'હોવું' એ કાળ (time)ને લગતી બાબત નથી તેમ જ સ્થળ (space)ને લગતી પણ નથી. સ્થળ અને કાળથી તે પર (trascendence) છે. એ પર શબ્દ પણ માટા ટાઈપમાં મૂકજો સાનાના ટાઈપમાં જ નથી મૂકી શકતા એ માટી કરુણતા છે. સાનું પણ તદ્દન યુદ્ધ – ૧૮ કેરેટનું નહિ તેમ જ ૨૪ કેરેટનું પણ નહીં – સા ટકા શુદ્ધ જોઈએ.

એખાર્ટે બહુ થાંડી જ વાત કહી છે. પરંતુ એ થાંડી વાતોએ પણ કાળમુખા પાદરીઓને અરે પાપને અને તેને ઘેરી રહેતી ભૂતાવળને (devils) સારી પેઠે છંછેડી મૂક્યા. તેઓએ તેને બાલતા થાંભાવી દીધા અને શું બાલવું તે સમજાવી દીધું. એ મૂર્ખ લોકોની વાત કાનમાં પણ ન પેસવા દેવા માટે તો સામા મારા જેવા પાગલ માણસ હોવો જોઈએ પણ એખાર્ટ તો બહુ સીધાસાદા માણસ હતો. તેણે એમની વાત ધ્યાન દઈને સાંભળી – સત્તાધીશ લોકોની સ્તો. એક જર્મન છેવટે જર્મન જ રહેવાના તમે જયારે તેને "દાયા ફરો" ('turn right') એવા હુકમ કરશા એટલે તે તરત જમણા ફરશે, અને તેને 'બાંયા ફરો' કહેશા એટલે તરત તે ડાબી બાજુએ ફરશે, અને તેને 'બાંયા ફરો' કહેશા એટલે તરત તે ડાબી બાજુએ ફરી જશે.

^{4.} the most male chauvinist race.

o. ugly priesthood.

યુનિવર્સિટીમાં લશ્કરી તાલીમમાંથી મને બરતરફ કરવામાં આવ્યો હતો. કારણ કે, જયારે 'દાયા ફરો'ના હુકમ થયા ત્યારે હું વિચાર કરવા થાેભી ગયા. મારા સિવાયના બીજા બધા જમણા ફરી ગયા હતા. મિલિટરી-ઑફિસરે મૂંઝાઇને મને પૂછ્યું, 'અલ્યા તેં સાંભળ્યું નહિ? બહેરો છે કે શું?'

મેં જવાબ આપ્યા, 'સાચી વાત છે; મારામાં જ કંઈ વાંકું છે. હું જમણા કે ડાબા શા માટે ફર્યું! એમ ફરવાની શી જરૂર છે! આ મૂર્ખાઓ પણ ફર્યા છે ખરા, પણ થાેડી જ વારમાં હું છું તેવી સ્થિતિમાં આવી જવાના છે. તો પછી ડાબા-જમણી ઘૂમવાની શી જરૂર છે!'

મને તરત જ યુનિવર્સિટીમાંથી રૂખસદ આપવામાં આવી એ સ્વાભાવિક જ હતું. મને તો તેથી અત્યંત આનંદ જ થયો. બધા કહેતા કે એ માર્ટું કમનસીબ છે; પરંતુ હું તો એને માર્ટું સદ્દભાગ્ય જ માનતા હતા. તેઓ અંદરોઅંદર ગુસપુસ કરવા લાગ્યા કે, "એને કાઢી મૂક્યો, પણ એનું એને કંઈ દુ:ખ થતું હોય એમ લાગતું નથી — ઊલટા એ તા રાજી થતો લાગે છે…" મેં પણ સૌને રાજી થઈને પાર્ટી આપી… દારૂ બારૂ સાથે!

એખાર્ટે પાપ વગેરેની વાત કાન ઉપર લીધી. એક જર્મનને જ્ઞાન-સાક્ષાત્કાર થયા મુશ્કેલ છે. વિમલકીર્તિ જ પહેલા જર્મન છે જેને જ્ઞાન-સાક્ષાત્કાર થયા હોય. એખાર્ટ પણ એની બહુ નજીક પહોંચી ગયા હતા. એક જ ડબલું જાણે ભરવાનું બાકી હતું – અને એની ભવસાગરની મુસાફરી પૂરી થઈ હોત ... અને પાર જવા માટેનાં દ્વાર ઊઘડી ગયાં હોત. પરંતુ પાપના ભારે દબાણ હેઠળ હોવા છતાં તેણે કેટલીક વાતા સુંદર કહી છે. તેનાં કથનામાં સત્યનાં કિરણોના કંઈ પ્રકાશ પ્રવેશ્યા છે, અને તેથી મેં તેને મારી યાદીમાં ઉમેર્યા છે.

[.] enlightened.

६५

ખાહમ: BOEHME

ચાલુ નવમી બેઠકના જ ત્રીજા તરીકે હું એક જર્મનને જ રજૂ કરું છું. એના નામના ઉચ્ચાર શો થાય તેની મને ખબર નથી. પણ તેની શી પંચાત? જર્મના તા તેના જુદા જ ઉચ્ચાર કરતા હશે. પણ હું તા જર્મન નથી. મારે કાેઈની સાથે એ બાબતમાં તડજાડ કરવાની નથી. હું તા તેના નામના ઉચ્ચાર હમેશાં 'બુમે' (Boomay) એવા જ કરતા આવ્યા છું. તે પાતે આવીને મને કહે કે, મારા નામના ઉચ્ચાર એવા નથી થતા, તા પણ હું તેને કહી દઉં કે, 'ચાલતા થા; તારા નામના ઉચ્ચાર જે થતા હોય તે, હું તા તને બુમે જ કહેવાના.'

નવાઈની વાત છે કે, અપિતા જયારે જયારે મારા કમરામાં આવે છે, ત્યારે તરત જ મને બુમેની ગંધ આવે છે – મને બુમે જ યાદ આવે છે. કદાચ અમુક બાબતમાં સરખાપણું હોવાથી એમ બનતું હશે. બુમે જોડા સીવનાર હતો અને અપિતા મારા જોડા સીવે છે. પરંતુ અપિતા તને ધન્ય છે કે તું મને કદી ન કલ્પેલા એવા સારામાં સારા જર્માનની યાદ અપાવે છે.

વળી બુમે છેક જ ગરીબ હતો. ડાહ્યો હોવા માટે માણસે ગરીબ પણ હોવું જોઈએ એવા જાણે નિયમ હોય એવું અત્યાર સુધી બનતું આવ્યું છે. પરંતુ મારા આવી ગયા બાદ હવે એમ બનવાનું નથી. મારી પછી તો નિયમ એવા બની રહેવાના છેકે, તમારે અધ્યાત્મજ્ઞાની

^{1. &#}x27;you are blessed.'

પાહ**મ** ૧૧૧

થવું હોય તો ધનવાન પણ હોવું પડશે. મને પુનરાવર્તન કરી લેવા દો: તમારે અધ્યાત્મજ્ઞાની થવું હોય તો ધનવાન પણ હોવું પડશે. જિસસ કહે છે કે, તેના ઈશ્વરના રાજ્યમાં ધનવાન પ્રવેશ નહિ પામી શકે. પણ હું ભારપૂર્વક કહું છું કે, જે સૌથી વધુ ધનવાન હશે તે જ ઇશ્વરના રાજ્યમાં પ્રવેશ પામી શકશે. અને યાદ રાખજો કે હું જે કહું છું તે જિસસનાથી વિરોધી એવું કંઈ કહેતો નથી. જિસસની ભાષામાંના 'ગરીબ' શબ્દ અને મારી ભાષામાંના 'ધનવાન' શબ્દ એ બે વિરોધી શબ્દો નથી; બંને શબ્દોના એક જ — સરખા જ અર્ઘ થાય છે. જે માણસે પોતાના અહંભાવ ગુમાવ્યા હાય, તેને જિસસ 'ગરીબ' કહે છે; હું તેને 'ધનવાન' કહું છું. જેમ તમે ઓછા ને ઔછા અહંભાવવાળા બનો, તેમ તમે સાચા ધનવાન બના છો. પરંતુ ભૂતકાળમાં અને ખાસ કરીને પશ્ચિમના દેશામાં બોહમ જેવા કોઈ માણસ તવંગરને ઘેર જન્મ્યો નથી.

પરંતુ પૂર્વના દેશામાં એમ બનતું નથી. બુલ્ડ એક રાજકુમાર હતા; મહાવીર પણ રાજકુમાર હતા. જેનાના ચાવીસે તીર્શંકરો રાજકુમારો હતા; કૃષ્ણ તો રાજા હતા; અને રામ પણ. બધા તલંગર હતા – ખૂબ જ તલંગર. એમાં કોઈ ગૂઢ અર્ઘ^ર રહેલા છે: હું જેને સાચું તલંગરપાણું કહું છું તે અર્ઘ, જે માણસ અહંભાવ ગુમાવે તે ખરેખરો તલંગર બને છે. જયારે તે શૂન્યરૂપ બની જાય છે ત્યારે જ તે તેનું ખરાપણું પ્રાપ્ત કરે છે.

બાહમે બહુ જ થોડી મુદ્દાની વાતો કહેલી છે. તે ઘણી વાતો કહી શકે એમ હતું જ નહિ. માટે ગભરાતા નહિ. તેમાંની એક મુદ્દાની વાત તમને હું કહી દઉં: "હૃદય જ ઈશ્વરનું ધામ – મંદિર છે." ખરી વાત છે બાહમ, હૃદય જ મંદિર છે, માથું નહિ.

^{3.} significance.

१६

મેંડમ પ્લેવેટરકી: MADAME BLAVATSKY

પાંચમી બેઠકમાં (પાંચમા તરીકે) હું હવે એક સ્રીને લાવવા માગું છું. વારંવાર મને એક સ્રીને યાદીમાં લાવવાનું મન થયા કરતું, પરંતુ પુરુષા જ એટલી માટી સંખ્યામાં મને ઘેરી વળ્યા હતા કે સ્રીને અંદર પેસવા જ દેતા ન હતા. એ દાક્ષિણ્ય ન કહેવાય. પરંતુ જે સ્રીએ ગમે તેમ કરીને અંદર પ્રવેશ મેળવ્યા છે, તે સ્ત્રી મેંડમ બ્લા બ્લા બ્લેવેટસ્કી કેવી વિચિત્ર સ્ત્રી છે! બ્લેવેટ્સ્કીને લું હમેશા બ્લા બ્લા બ્લેવેટ્સ્કી નામે જ ઉલ્લેખું છું. •લા બ્લા લખવામાં જ તે કેટલી બધી કુશળ હતી? બ્લા બ્લા એટલે કશું જ ન હોય તે વિષે બધું જ લખવું! નાનાશીક રાફડાના મોટો પહાડ બનાવી મૂકવો! મારી યાદીમાં પેસનાર પહેલી સ્ત્રી એ જ હશે એ હું જાણતા જ હતા. તે ભારે બળવાન સ્ત્રી હતી. તેણે બધા પતંજલઓ, કબીરો, બાદરાયણાને બાજુએ ધકેલી કાઢયા અને 'ધ સિકેટ ડૉકિટ્રન' ('ગૂઢવાદ') નામના પોતાના સાત ભાગના પુસ્તક સાથે પ્રવેશ કરી જ દીધા. તે પુસ્તકને હું આ બેઠકના પાંચમા પુસ્તક તરીકે સ્વીકારી લઉં છું.

તે પુસ્તક પુસ્તક નથી પણ માટેા 'એનસાઇકલાપીડિયા' (જ્ઞાનકોશ) જ છે. 'આ લોકથી પર એવી અ-ભૌતિક – પારલીકિક બાબતોનો અનસાઇકલોપીડિયા. પારલીકિક બાબતોમાં મૅડમ બ્લેવેટ્સ્કીને

^{1.} molehill.

ર. Esoterica. લીકિક બાબતા માટે empirical રાષ્ટ્ર છે. લીકિક સિવાયની તેનાથી પર એવી બાબતા esoterical કહેવાય. - સ*o

કોઈ હંફાવી ન શકે — મારા સિવાય! હું તે બાબતો અંગે સાત નહિ પણ સાતસા વૉલ્યૂમ લખી નાખું. તેથી જ હું અત્યાર સુધી 'ધ સિક્રેટ ડૉકિટ્રન' વિષે બાેલવાનું ટાળતો હતો. કારણ કે, હું જો એ સાત વૉલ્યૂમ વિષે બાેલવાનું શરૂ કટું, તો ઇન્શાલ્લા – અલ્લાની મરજી હાેય તો હું સાતસા વૉલ્યૂમ જેટલું બાેલી નાખું.

બિયારી બ્લેવેટ્સ્કી! એ સ્ત્રી ઉપર મને દયા આવે છે તેમ જ હું તેને ચાહું પણ છું. જોકે તેના ચહેરો ખૂબ કદરૂપા હતા, તો પણ! તેના ચહેરો ચાહવા લાયક તો શું ગમવા લાયક પણ નહોતો. છોકરાં કંઈક ભૂંડું કરતાં હોય તો તેમને ડરાવવા માટે બ્લેવેટ્સ્કીના ચહેરો કામ આવે. બ્લેવેટ્સ્કીના ચહેરો ખૂબ જ કદરૂપા હતો. પરંતુ મને તે સ્ત્રી ઉપર દયા જ આવે છે. પુરુષાની દુનિયામાં – પુરુષાએ બનાવેલી દુનિયામાં – પુરુષાના જ પ્રાધાન્યવાળી દુનિયામાં તે એકલી જ સ્ત્રી એવી છે જેણે પાતાની જાતને આગળ કરીને પુરુષા ઉપર વર્ચસ્વ હાંસલ કર્યું અને કોઈ સ્ત્રીએ પ્રવર્તાવેલા પહેલા જ ધર્મ પ્રવર્તાવ્યા – થિયાસાંફી નામના. તે બાબતમાં તેણે બધા ઝરશુસ્રા અને મહંમદની હરીફાઈ જ કરી છે, અને તે બદલ હું તેને ધન્યવાદ આપું છું. કોઈકે એ કામ કરવું જ જોઈતું હતું – પુરુષને તેનું સાચું સ્થાન બતાવવાનું અને તે બદલ હું તેના આભાર પણ માનું છું.

'ધ સિક્રેટ ડૉક્ટ્રિન' પુસ્તક આ લોક બહારની વાતોના કચરાથી³ ભરેલું છે, પરંતુ તેમાં ઘણાં રત્નો પણ છે તથા કમળા પણ છે. તેમાં ઘણાં કચરો પણ છે કારણ કે તે બાઈ જયાં-ત્યાંથી જે મળે તે ભેગું કરનાર બાઈ જ હતી. તે કચરો કશા કામના છે કે નહિ તેની પંચાત તે કરતી જ નહિ. બધી નકામી બેવકૂફીને પણ વ્યવસ્થિત રીતે ગેઠવી આપવામાં તે ખાસી પાવરધી હતી. ભારે વ્યવસ્થિત

^{3.} bullshit.

ગાેઠવણી કરનાર બાઈ. પરંતુ અહીંતહીં થાેડાં – બહુ થાેડાં – રત્ના પણ છે.

સમગ્ર રીતે જોઇએ તો એ પુસ્તકમાં મૂલ્યવાન કહેવાય એવું કશું વિશેષ નથી. છતાં મારી યાદીમાં સ્ત્રીના લખેલા પુસ્તકો હું ઉમેરી લેવા માગતો હતો, તેથી તે પુસ્તક મેં ઉમેરી લીધું છે.

•લા-બ્લા-બ્લેવેટ્સ્કી ખરે જ બહુ વજનદાર બાઈ હતી – શબ્દના અર્થમાં વજનદાર! ૩૦૦ પાઉડ વજન હશે. ૩૦૦ પાઉડ વજન અને એક સ્રીમાં! તેણે તમારા કહેવાતા મહમ્મદ અલીને એક ક્ષણમાં જ (કુસ્તીમાં) પછાડથો હોત. તેણે 'માટામાં માટે.' કહેવડાવનારને પણ પગ તળે છૂંદી નાખ્યા હોત — અને તેના ટુક્ડો પણ પછી તમારા હાથમાં ન આવત. ત્રણસા પાઉડ — ખરી સ્ત્રી! તેને કોઈ પ્રેમી ન મળ્યા, માત્ર અનુયાયી જ મળ્યા, એ વાતમાં નવાઈ પામવા જેવું કશું નથી. સ્વાભાવિક રીતે જ તમે એવી સ્ત્રી ઉપર પ્રેમ કરી જ નશકો. જો તમે તેને ચાહો તે માટે એ તમારા ઉપર બળજબરી કરે, તો તમે એના અનયાયી જ બની શકો.

૪. થિયાસોફીની ચળવળ આગળ ચલાવવામાં ઍની બસિંટ ખાસ ખાસ ભાગ ભજવ્યા હતા. પરંતુ રજનીશાજીએ તેમને વિષે સ્વતંત્ર લખાણ કરવાને બદલે બર્નાર શાના ખંડમાં જ તેમને લગતું પાતાનું મંત્રવ્ય આપી દીધું છે. એટલે એની બસિંટ માટે બર્નાર્ડ શાં વાળા ખંડ જેઓ. — લંં

१७

માર્સેલનું 'The Myth of Sisyphus'

૧૨ મી બેઠકનું આઠમું પુસ્તક રજૂ કરતાં રજનીથજીએ જણાવ્યું કે, સામાન્ય અર્થમાં 'ધાર્મિક' કહેવામાં આવે છે તેવા ધાર્મિક હું હરગિજ નથી. હું મારી પાતાની રંતે ધાર્મિક જરૂર છું. તેથી લોકોને નવાઈ લાગશે કે હું ધાર્મિક નહિ એવાં પુસ્તકો મારી યાદીમાં શાથી સામેલ કર્યું છું. પરંતુ એ પુસ્તકો ધાર્મિક છે જ – તમારે જરા ઊંડા ઊતરવાની તસ્દી લેવી પડશે.

સિસિફસની કથા બહુ પ્રાચીન છે; અને માર્સેલે પાતાની ચાપડીમાં તેના ઉપયાગ કર્યો છે. તે કથા ટૂંકમાં તમને કહી સંભળાવું —

સિસિફસ એક દેવ હતો; પરંતુ દેવાધિદેવની અવજ્ઞા કરવા બદલ તેને સ્વર્ગમાંથી તડીપાર કરવામાં આવ્યા તથા સજા પણ કરવામાં આવી. સજા એ હતી કે તેણે એક માટે ખડક ખીણમાંથી ઉપાડી પર્વતની ટોચ ઉપર મૂકી આવવો. પરંતુ એ ટોચ એટલી સાંકડી તથા અણીદાર હતી કે પેલો દેવ બિચારો હાંફતા અને પરસેવાથી નીતરતા એ ખડક ઊંચકી લાવીને એ ટાંચ ઉપર મૂકવા જતો કે તરત એ ખડક પાછા નીચે ખીણમાં ગબડી પડતા. ગમે તે કરે પણ એ અણીદાર ટાંચ ઉપર એવડા માટે ખડક એક ક્ષણ પણ ગબડથા વિના સ્થિર પડી રહી શકે તેમ નહોતું. છતાં સજા એટલે સજા. પેલા દેવને એ ખડક ઊંચકીને ટાંચ ઉપર લાવી ગાઠવવાના હતા, એટલે પાતાના પ્રયત્નની નિષ્ફળતા ઉઘાડી દેખાતી હોવા છતાં એ દેવને પાતાના પ્રયત્નમાં વળગી રહેવું પડ્યું. માણસની પણ આ જ રામાયણ છે. તેથી જ મેં કહ્યું કે જરા ઊંડા ઊતરવા પ્રયત્ન કરશો તો આ કયામાં પણ તમને શુદ્ધ ધર્મનો સિદ્ધાંત હાથ લાગશે. માણસમાત્ર એવી જ પરિસ્થિતમાં જીવી રહ્યો છે. તમે શું કરો છો? બીજા બધા પણ શું કરે છે? આખો ખડક ઊંચકીને ટોચ ઉપર લઈ જાઓ છો; ત્યાંથી તે અચૂક પાછો નીચેની ખીણમાં ગબડી પડે છે – દરેક વખતે થાેડોક વધુ ઊંડો પણ જતો હશે. બીજે દિવસે પણ સવારમાં નાસ્તો પરવારી પાછા એ ખડકને જ ઊંચકીને પર્વતની ટાચ સુધી લાવો છો અને તમે બરાબર જાણો છો કે શું થવાનું છે – તે ખડક પાછા નીચે ગબડી પડવાના જ છે.

એ કથા બહુ સુંદર છે. માર્સ લે તેને ફરીથી રજૂ કરી છે. તે બહુ ધાર્મિક માણસ હતો. પરંતુ તે ખાલી પાકારો કરવામાં માનતો ન હતો, તેથી કદી આગળ આવતો ન હતો. તે ચૂપ જ રહ્યો, ચૂપ રહીને જ તે અવસાન પામ્યો. તે ભલે ચૂપ રહ્યો, પરંતુ તેણે લખેલ પુસ્તક 'ધ મિથ ઑફ સિસિફસ ' પાકાર કરીને જણાવે છે કે, તે પુસ્તક કદી પણ રચવામાં આવેલી મહાન કલાકૃતિઓમાંનું એક છે.

૬૮ ઍરિસ્ટાેટલ

૧૬ મી છેલ્લી બેઠકના ચાથા પુસ્તક તરીકે ઍરિસ્ટોટલનું 'Poetics' પુસ્તક રજૂ કરીને રજનીશજીએ સૌને અચંબામાં નાખી દીધા હતા. તેમણે કહ્યું કે ઍરિસ્ટોટલનો તો હું જન્મથી દુશ્મન છું. તેને હું 'ઍરિસ્ટોટલિટિસ' (Aristotalitis) જ કહ્યું છું. એ એક અસાધ્ય રોગનું જ નામ છે, એ રોગની કોઈ દવા જ નથી ... એ સાચા અર્થમાં કૅન્સર જ છે.

અંરિસ્ઝોટલને પશ્ચિમતા દેશોની ફિલ્લસૂફા અને તર્કશાસ્ત્ર (Logic)-ના પિયા કહેવામાં આવે છે. અને તે ખરેખર પિતા છે પણ ખરો. પરંતુ માત્ર ફિલસૂફી અને તર્કશાસ્ત્રના જ; ખરી વસ્તુના – તત્ત્વના નહિ. ખરી વસ્તુ તો સોંક્રેટિસ, પાયથેગારાસ, પ્લૉટિનસ, ડાયોજિનિસ અને ડાયાનિસિયસ પાસેથી પશ્ચિમને મળેલી છે – ઍરિસ્ટોટલ પાસેથી હરગિજ નહિ.

પરંતુ નવાઈની વાત છે કે તેણે 'Poetics' પુસ્તક લખ્યું, જેને ઍરિસ્ટોટલના અભ્યાસીઓ અડતા પણ નથી! મારે તે પુસ્તક માટે તેનાં પુસ્તકોમાં પણ ખાળ જ કરવી પડી હતી. એરિસ્ટોટલમાં પણ મને કંઈ સુંદર વસ્તુ મળશે કે કેમ એ જેવા હું પ્રયત્ન કરતો હતો. પરંતુ જયારે થોડાં જ પાનાંની તેની Poetics ચાપડી મને મળી ત્યારે હું રોમાંચિત થઈ ગયા હતા... એ માણસમાં પણ દિલ જેવી ચીજ છે એની મને ત્યારે જ ખબર પડી. એ માણસે બીજું બધું માથામાંથી — મગજમાંથી લખ્યું હતું, પરંતુ આ પુસ્તક તો દિલમાંથી લખ્યું હતું. અલબત્ત એ પુસ્તક કાવ્યના તત્ત્વ અંગે છે, પરંતુ કાવ્યનું તત્ત્વ પ્રેમના તત્ત્વથી ભિન્ન હોઈ શકે નહિ. એ પુસ્તક તેની અક્કલની સુવાસરૂપ નથી, પરંતુ તેના અંતરજ્ઞાન (intuition)ની સુવાસરૂપ છે. હું એ પુસ્તકની ભલામણ કરું છું.

・ M.C.: MABEL COLLINS

9 મી બેઠકના ત્રીજા પુસ્તક તરીકે મેબલ કોલિન્સનું 'ધ લાઇટ ઑન ધ પાથ' ('સાધના-માર્ગ ઉપર પ્રકાશ') નામનું પુસ્તક રજૂ કર્વું છું. જે માણસ સાધનાના ઊંચાં શિખરો સર કરવા માગે છે, તેણે આ પુસ્તક વાંચવું જોઈએ – સમજવું જોઈએ. કદની દષ્ટિએ કિંમત આંકીએ તાે તાે એ બહુ નાનું પુસ્તક છે; – માત્રા થાેડાં પાનાં જ. પરંતુ ગુણવત્તાની દષ્ટિએ જોવા જઈએ તાે તે સૌથી માટાં – સૌથી મહાન પુસ્તકોમાંનું એક છે. અને સૌથી વધુ નવાઈની વાત તાે એ છે કે, એ પુસ્તક આ જમાનામાં લખાયું છે. એ પુસ્તકમાં લેખકે પોતાનું આખું નામ પણ આપ્યું નથી – માત્ર પોતાના નામના શરૂઆતના અક્ષરો M.C. જ લખેલા છે. તેમનું આખું નામ એમના મિત્રા દ્વારા મને જાણવા મળ્યું એ તો એક અકસ્માત જ હતો.

લેખકે પોતાનું M.C. એટલું જ નામ શાથી લખ્યું હશે? મને તેનું કારણ સમજાય છે. લેખક તો (ઉપરથી આવતા પ્રકાશનું) વાહન માત્ર હોય છે. 'ધ લાઇટ ઑન ધ પાથ' જેવાં પુસ્તકની બાબતમાં તો ખાસ એવું જ હોય છે. કદાચ લોકોને મદદ કરનારો — દોરનારો — પેલા સુફી ખિજરા જ M, C.ના પુસ્તકની પાછળ કામ કરી રહ્યો હશે.

M. C. થિયોસૉફિસ્ટ હતા કે હતાં. લેખક પુરુષ હતા કે સ્ત્રી હતાં તે હું જાણતો નથી. અને તે પુરુષ કે સ્ત્રી હોય તેથી કશો ફરક પડતો નથી. થિયોસૉફિસ્ટોને સુફીઓ જે પરમ માર્ગદર્શક ખિજરામાં માને છે તેનાથી દોરાવાનું પસંદ ન પણ હોય. થિયોસૉફિસ્ટો પરમ માર્ગદર્શક K. H. માં માને છે; એટલે હું M. C. ની બાબતમાં K.H. વડે તેમને દોરવણી મળી હતી એમ કહું તો કદાચ વધુ ગમે. પરંતુ નામ ગમે તે આપા તેથી શો ફરક પડે છે? ગુરૂ (Master) K H. હતા કે અધ્યાત્મજ્ઞાની ખિજરા હતા — એ મુદ્દાની વાત નથી. મુદ્દાની વાત તો એ છે કે, એ પુસ્તક નરદમ સાેનાના બનાવેલા મિનારા જેવું દેદીપ્યમાન છે.

90

ઘાલિબ

૧૬ મી છેલ્લી બેઠકના દશમા તરીકે મિરઝા ઘાલિબને રજૂ કરવામાં આવ્યો છે. તેની કોઈ કૃતિનું વર્ણન કરવાને બદલે રજનીશજીએ જુદી રીતે જ તેનું મૂલ્યાંકન કરેલું છે. મિરઝા ઘાલિબ વિષે તે એટલું જ કહે છે કે, મિરઝા ઘાલિબ ઊદૂં ભાષાના મહાનમાં મહાન કવિ હતા ... માત્ર ઊદૂં ભાષાના જ નહિ; દુનિયાની બીજી કોઈ ભાષામાં એવો કોઈ કવિ નથી જેને ઘાલિબ સાથે સરખાવી શકાય. તેમના પુસ્તકને 'દિવાન' કહેવામાં આવે છે. દિવાન એટલે કવિતાઓના સંગ્રહ. તેમનાં કાવ્યોનું વાચન કરવું બહુ અઘડું છે. પરંતુ તમે થોડો પ્રયત્ન જારી રાખા, તો તમને બહુ માટી કિમત હાંસલ થશે. તેની એક એક લીટીમાં આખું પુસ્તક સમાયેલું હોય છે. ઊદૂં ભાષાની એ જ ખૂબી છે. હું તો એમ કહેવા માગું છું કે, દુનિયાની બીજી કોઈ ભાષામાં માત્ર બે વાકચોમાં આખા પુસ્તકનો ભાવ સમાઈ જાય. એવી થોડામાં જ બધું કહી દેવાની તાકાત નથી અને મિરઝા ઘાલિબ ઊદૂં ભાષાના એવા ચમત્કારી જાદુ ગર હતા.

116

૭૧ કૃષ્ણમૂર્તિ : બેસ**ં**ટ

٩

૮મી બેઠકનું પાંચમું પુસ્તક રજૂ કરતી વેળા રજનીશજી જણાવે છે કે, "એટ ધ ફીટ ઑફ ય માસ્ટર" ('જગદ્ગુરુને ચરણે') નામનું એક પુસ્તક છે. તેના લેખક તરીકે જિધ્ધુ કૃષ્ણમૂર્તિ (Jiddhu Krishnamurti) એવું નામ આપવામાં આવ્યું છે પરંતુ કૃષ્ણમૂર્તિ પોતે એમ કહે છે કે, મેં એ પુસ્તક કચારેય લખ્યું હોય એવું મને યાદ જ આવતું નથી. ખરી રીતે એ પુસ્તક ઘણા વખત પહેલાં એટલે કે કૃષ્ણમૂર્તિ નવ કે દશ વર્ષની ઉંમરના હશે ત્યારે લખાયેલું છે. એ પુસ્તક પ્રકાશિત થયું ત્યારથી ઘણા પહેલા વખતની યાદ તેમને આવે પણ શી રીતે! પરંતુ એ પુસ્તક એક મહાન કૃતિ છે.

હું પ્રથમ વાર એ પુસ્તકના ખરો લેખક કોણ હતા તેનું નામ દુનિયાને જાહેર કરી દઉં છું: ઍની બેસંટ! એ પુસ્તક ઍની બેસંટ લખેલું છે, કૃષ્ણમૂર્તિએ નહિ. તો ઍની બેસંટે એ પુસ્તક પોતાની રચના છે એમ જાહેર થવા કેમ ન દીધું! તેમ કરવા પાછળ એક કારણ હતું: ઍની બેસંટ કૃષ્ણમૂર્તિને જગદ્દગુરુ તરીકે જાહેર કરવા માગતાં હતાં. એક માતાની એ મહત્ત્વાકાંક્ષા હતી. ઍની બેસંટે જ કૃષ્ણમૂર્તિને ઉછેરીને માટા કર્યા હતા; અને કોઈ પણ માતા પોતાના સંતાનને ચાહે તેટલા બેસંટ કૃષ્ણમૂર્તિને ચાહતાં હતાં. તેમની વૃલ્લા-વસ્થા વેળાએ તેમને એક જ ઇચ્છા રહેતી હતી કે કૃષ્ણમૂર્તિ જગદ્દગુરુ બને. પરંતુ દુનિયાને કહેવાનું ક્યું કૃષ્ણમૂર્તિ પાસે ન હોય તો તેમનો

જગદ્દગુરુ તરીકે સ્વીકાર કેમ કરીને થાય ! 'જગદ્દગુરુને ચરણે ' પુસ્તક વડે બેસંટે એ માગણી પૂરી કરવાના પ્રયત્ન કરેલાે છે.

કૃષ્ણમૂર્તિ પાતે એ પુસ્તકના લેખક નથી. તે પાતે કહે છે કે, તેમણે એ પુસ્તક કદી લખ્યું હોય એમ તેમને યાદ આવતું નથી. કૃષ્ણમૂર્તિ પાતે સહદયી, સાચા અને પ્રમાણિક માણસ છે; છતાં એ પુસ્તક હજુ તેમને નામે વેચાય છે. તેમણે પ્રકાશકોને ખુલ્લંખુલ્લા કહી દેવું જોઈએ કે, પાતે એ પુસ્તકના લેખક નથી; અને તેમને નામે એ પુસ્તક વેચાનું અટકાવી દેવું જોઈએ. પ્રકાશકોને એ પુસ્તક પ્રકાશિત કરવું હોય તા લેખકના નામ વિના તેને પ્રકાશિત કરે. પણ તેમણે તેમ કર્યું નથી. તે પાતે તેના લેખક નથી એમ ચાપ્ખું કહેવાને બદલે તે એટલું જ કહ્યા કરે છે કે, તે પુસ્તક તેમણે લખ્યું હોય એમ તેમને યાદ આવતું નથી! તેમણે તો સીધા શબ્દોમાં ના પાડી દેવી જોઈતી હતી.

પરંતુ એ પુસ્તક ખરેખર સુંદર છે. ખરું કહીએ તો કોઈને પણ એ પુસ્તકના લેખક હોવાનું અભિમાન થાય તેમ છે. જેઓને આધ્યાત્મિક સાધનાને માર્ગે પ્રયાણ કરવું છે અને કોઈ સદ્ભગુરુની સાથે એકરૂપ બનવું છે, તે દરેકે એ પુસ્તકના અભ્યાસ કરવો જોઈએ. યાદ રાખા કે હું તે પુસ્તકના 'અભ્યાસ ' કરવાનું કહું છું — માત્રા વાંચી જવાનું નથી કહેતા. કારણ કે, વાંચી જવા માટે તા ઘણી કલ્પના કથાઓ કે નવલ-કથાઓ છે. અરે 'આધ્યાત્મિક નવલકથાઓ' પણ છે! આજે એમના અનેક લેખકો ફાટી નીકળ્યા છે તથા તેમની ડઝનબંધ ચાપડીઓ પ્રકાશિત થયે જાય છે — કારણકે અત્યારે તેવી ચાપડીઓની 'માગ' છે,

₹

દશમી બેઠકના પાંચમા પુસ્તક તરીકે રજનીશજી કૃષ્ણમૂર્તિનું 'કૉમેન્ટરીઝ ઑન લિવિંગ' પુસ્તક રજૂ કરે છે અને કહે છે કે, એ પુસ્તકના અનેક ભાગા છે; અને તારકમંડળ જેમ વિશ્વ-રજકણના ઢગલામાંથી ઊભું થયેલું કહેવાય છે, તેવી જ એ પુસ્તકની રચના છે.

'કૉમેન્ટરીઝ ઑન લિવિગ' એ પુસ્તક ખરી રીતે લેખકની ડાયરી છે.... કોઈ સુંદર સૂર્યાસ્ત જોયા હોય, બહુ પુરાશું કોઈ ઝાડ જોયું હોય, અરે માત્ર સાયંકાળ જોયા હોય પક્ષીઓ પોતપોતાને માળે પાછાં ફરતાં હોય, અરે, ગમે તે પ્રસંગ કે બીના સમુદ્ર તરફ ધસી જતી નદી ... કંઈક લાગણી થઈ આવે તેવું કંઈ હોય, તો તરત તેમણે ડાયરીમાં ટપકાવ્યું જ હોય. એ પુસ્તકના જન્મ એ રીતે થયા છે. તે પહાતસર લખવામાં આવેલું પુસ્તક નથી — માત્ર ડાયરી છે. પરંતુ તેને તમે માત્ર વાંચવા જ હાથમાં લા કે તરત તમે બીજી દનિયામાં પહોંચી જવાના — સોંદર્યની દુનિયામાં શાંતિની દિનિયામાં ... શાંતિની દિનિયામાં ... શાંતિની દિનયામાં ... શાંતિની દુનિયામાં ... શાંતિની મ

કેટલોક વખત થયાં વાંચવાનું મેં છોડી દીધું છે; પરંતુ આ ચાપડીના ઉલ્લેખમાત્ર થતાં મારી આંખમાં આંસુ આવી ગયાં. હું એ પુસ્તકને ચાહું છું. દુનિયામાં કદી લખાયેલાં મહાનમાં મહાન પુસ્તકોમાંનું તે એક છે. મેં પહેલાં એક વાર કહ્યું છે કે, કૃષ્ણમૂર્તિનું 'First and Last Freedom' એ તેમનું સૌથી સરસ પુસ્તક છે. પરંતુ આ પુસ્તકને પણ સૌથી સરસ કહ્યું છું. તેથી વિરોધ આવતા નથી. કારણ કે આ 'પુસ્તક' નથી પણ 'ડાયરી' છે. સાચા અર્થમાં હેને પુસ્તક ન કહેવાય, છતાં હું તેને મારી આ યાદીમાં ઉમેરી લઉં છું જ.

3

આઠમી બેઠકના આઠમા પુસ્તક તરીકે રજનીશજી બર્નાડે શૉનું એક પુસ્તક રજૂ કરતી વેળા જણાવે છે કે, વિષયાંતર કરીને ^ક હું તમને

^{1.} beautitude. 3. greatest books ever written.

^{3. &#}x27;by the way I tell you.

રામતીથ' ૧૩૩

કહેતા જાઉં કે, બર્નાર્ડ શૉ એક છાકરીને ચાહતા હતા અને તેને પરણવા માગતા હતા. પરંતુ તે છાકરીને અધ્યાત્મજ્ઞાની થવું હતું. તેને સત્યની શોધ કરવી હતી તેથી તે ભારત દેશમાં ચાલી ગઈ. તે છાકરી બીજી કોઈ નહિ પણ ઍની બેસંટ હતી. ઈશ્વરના આભાર માનીએ કે શૉ પાતાને પરણવાનું તે છાકરીને સમજાવી ન શક્યા; નહિ તા આપણે એક મહાન શક્તિશાળી સ્ત્રી ગુમાવત. તે બાઈની ઊંડી સમજ (insight) તેના પ્રેમ, તેનું ડહાપણ (wisdom)... ખરે જ તે સ્ત્રી એક જોગણી (witch) હતી. હું ખરેખર એમ કહેવા માગું છું કે તે witch હતી, bitch (કૂતરી) નહિ. હું તેને bitch નહિ પણ witch કહું છું તે ધ્યાનમાં રાખજો ... witch બહુ સારો શબ્દ છે: તેના અર્ઘ થાય છે 'ડાહી ' (wise.)

૭૨ રામતીથ**°**

૧૬ મી બેઠકના સાતમા તરીકે હું આ સૈકાના ઠીક શરૂઆતના ભાગમાં થઈ ગયેલા એક ભારતીય અધ્યાત્મજ્ઞાનીને રજૂ કરું છું. તે પૂરા વિચક્ષણ માણસ હોય એમ હું માનતો નથી; કારણકે, તેમણે ત્રણ મોટી ભૂલો કરી હતી. બાકી, તેમનાં પ્રકાશિત થયેલાં સંકલિત પુસ્તકો (colleted works) સુંદર છે – નકરી કવિતા જ છે પરંતુ તેમણે કરેલી ત્રણ ભૂલો ભૂલવી જોઈએ નહિ. રામતીર્થ જેવા માણસ પણ એવી મૂર્ખતાભરી ભૂલો કરી શકે?

તે અમેરિકા ગયા હતા. એમનામાં ચમત્કારી આકર્ષણ-શક્તિ (charisma) હતી, અને ત્યાં તે લગભગ પૂજાતા જ હતા. જયારે

^{1.} tremendously powerful.

R. mystic.

^{3.} enlightened.

તે ભારત પાછા ફર્યા ત્યારે તેમણે પ્રથમ વારાણસી જઈ આવવાના વિચાર કર્યો. કારણ કે, વારાણસી હિંદુધર્મના અટળ ગઢ મનાનું હતું... હિંદુઓનું જેરુસાલેમ ... તેમનું મક્કા. રામતીર્થને એવી ખાતરી હતી કે અમેરિકનોએ જો તેમના તરફ આવા પૂજ્યભાવ દાખવ્યા છે, તા વારાણસીના બ્રાહ્મણા તા તેમને દેવની પેઠે પૂજ્યે, પરંતુ તે ભૂલ કરતા હતા તે વારાણસીમાં ભાષણ કરવા લાગ્યા. તે જ વખતે એક બ્રાહ્મણ ઊભા થયા અને બોલ્યા, "તમે આગળ કંઇ વદા ત્યાર પહેલાં મારા એક પ્રશ્નના જવાબ આપા. તમે સંસ્કૃત ભાષા જાણા છા ?"

રામતીર્થ તો પરમ તત્ત્વ વિષે બોલી રહ્યા હતા, ત્યારે આ બ્રાહ્મણે તો એટલું જ પૂછ્યું કે, "તમને સંસ્કૃત 'આવડે છે? જો તમને સંસ્કૃત ન આવડતું હોય, તો પરમ તત્ત્વ વિષે બાલવાના તમને કશા અધિકાર નથી. માટે પહેલાં જઈને સંસ્કૃત ભણી આવાે."

એ બ્રાહ્મણના તા કંઈ દોષ કાઢી ન શકાય. આખી દુનિયામાં (બધા ધર્મોના) બ્રાહ્મણ-વર્ગ એવા જ હાય છે. નવાઈ તો એ વાતની છે કે, રામતીર્થે સંસ્કૃત ભાષા શીખવાનું શરૂ કર્યું જ! એ વાતના જ મને આઘાત લાગ્યા છે. કારણ કે, રામતીર્થે તા એ બ્રાહ્મણને એટલું જ સંભળાવી દેવું જોઈનું હતું કે. "તારા બધા વેદા અને તારી સંસ્કૃત ભાષાને લઈને કાળું કર મેં પરમ સત્યને જાણ્યું છે, પછી મારે સંસ્કૃત ભાષાને શું કરવી છે?"

રામતીર્થ સંસ્કૃત ભાષા જાણતા ન હતા એ વાત સાચી હતી. પરંતુ તે આવડવી જ જોઈએ એવું પણ કચાં છે? પરંતુ તેમને તો સંસ્કૃત ભાષા આવડવાની શાથી જરૂર જણાઈ તે સમજાતું નથી. તમને યાદ રાખવાનું કહું છું તે પહેલી ભૂલ આ હતી. તેમનાં પુસ્તકો ખરેખર ઘણાં જ કાવ્યમય છે... પૂરેપૂરાં પ્રેરણાદાયક. પરંતુ પરમજ્ઞાની મ માણસ પોતે કચાંક ખાવાઈ ગયા છે.

^{¥.} get lost.

^{4.} esoteric.

સ્ટોન **૧૩૫**

બીજી ભૂલ: તેમનાં પત્ની તેમને મળવા દૂર પંજાબથી આવ્યાં, ત્યારે તેમણે તેમને મળવાની ના પાડી. બીજી કોઈ સ્ત્રીને મળવાની તેમણે કદી ના નહોતી પાડી. તો પછી પાતાની જ પત્નીને મળવાની ના પાડવાની શી જરૂર હતી? કારણકે, તેમને બીક હતી. હજુ તેમને સ્ત્રીમાં આસકિત બાકી રહી હતી. મને તેમની દયા આવે છે. (સંન્યાસી થઈને) પાતાની પત્નીના તેમણે ત્યાગ જ કર્યો છે, પછી તેમને બીક શી વાતની લાગતી હતી?

ત્રીજી ભૂલ: તેમણે છેવટે આપઘાત કર્યો હતો. હિંદુઓ તો એમ જ કહેવાના કે તે ગંગામાં સમાઈ ગયા. તમે ગમે તેવી ખરાબ બાબતોને સારાં રૂપાળાં નામ આપી શકો છેા. (પણ તેથી ખરાબ બાબત ખરાબ જ રહેવાની.)

આ ત્રણ વિગતા સિવાયનાં રામતીર્થનાં પુસ્તકાે કીમતી છે. પરંતુ તમે આ ત્રણ બાબતાે ભૂલી જાઓ તાે તમે તેમને સાક્ષાત્કાર પામેલા જ ગણવા લાગશાે. તે જાણે સાક્ષાત્કાર પામેલા માણસ હોય એમ જ વાત કરે છે, પરંતુ તે માત્રા 'જાણે સાક્ષાત્કાર પામેલા' હતા, એટલું જ.

૭૩

સ્ટાન

આજે તેરમી બેઠકના પહેલા પુસ્તક તરીકે હું ઇરવિંગ સ્ટોનનું 'ધ લસ્ટ ફૉર લાઈફ' ('જીવનની તૃષ્ણા') પુસ્તક રજૂ કરું છું. વિન્સેન્ટ વાન ગાેઘ (Gogh)ના જીવન ઉપર લખાયેલી એ નવલકથા છે. સ્ટાને એ નવલકથા લખીને એવું માટું (tremendous) કામ કર્યું છે કે બીજા કાેઈએ તેવું કામ કર્યું હોય એવું મને યાદ આવતું નથી. બીજાને વિષે એટલી આત્મીયતાથી કાેઈએ લખાણ કર્યું નથી — જાણે પાતાના જ અંતરની વાત કરતાે હોય!

'લસ્ટ ફૉર લાઈફ'એ પુસ્તક માત્ર નવલકથા જ નથી. તે તો એક આધ્યાત્મિક ગૃંથ છે. તેને હું મારી વ્યાખ્યા પ્રમાણે આધ્યાત્મિક કહું છું. મારી વ્યાખ્યા પ્રમાણે જીવનનાં બધાં પાસાં – બધી કક્ષાઓને એક સમત્વય હેઠળ આણવામાં આવે, 'ત્યારે જ તે આધ્યાત્મિક બની રહે. એ પુસ્તક એવી સુંદર રીતે લખાયું છે કે તેના લેખક ઇરવિંગ સ્ટાન પાતે જ તેને આંબી જવા માગે તા પણ તે શક્ય નથી.

તે પુસ્તક લખ્યા પછા સ્ટોને બીજાં ઘણાં પુસ્તકો લખ્યાં છે. અને આજની બેઠકના ખીજા પુસ્તક તરીકે હું સ્ટોનનું જ બીજું પૃસ્તક રજૂ કરવાના છું. હું તે પુસ્તકને 'બીજા' પુસ્તક તરીકે રજ્ કરં છું કારણ કે, વસ્તૃતાએ પણ તે બીજી કક્ષાનું પુસ્તક છે – 'લસ્ટ ફૉર લાઈફ'ની જેમ પ્રથમ કક્ષાનું નથી. તે પુસ્તકનું નામ 'ધ ઍગની ઍન્ડ ધ ઍકસ્ટસી' (The Agony and the Ecstasy' 'અજંપા અને અત્યાનંદ') છે. તે પસ્તક પણ પહેલા પુસ્તકની પેઠે બીજા કોઈ જીવનચરિત્રને આધારે જ લખાયેલું છે. સ્ટોન કદાચ માનતા હશે કે, તે 'લસ્ટ ફૉર લાઈફ' જેવું જ બીજું પુસ્તક લખતા હશે. પરંત તે બાબતમાં તે નિષ્ફળ નીવડચો છે. જોકે તે નિષ્ફળ નીવડથો છતાં તે પુસ્તક પણ બીજા નંબરનું તાે છે જ – બીજાે નંબર પણ તેના પુસ્તકના પહેલા નંબરની દબ્ટિએ, બીજા કોઈ લેખકના પુસ્તકની દુષ્ટિએ હરગિજ નહિ. કલાકારો, કવિએા, ચિત્રકારો વગેરેનાં જીવનચરિત્રને આધારે સેંકડા નવલકથાઓ લખાઈ છે, પણ તેમાંની કોઈ સ્ટોનના બીજા પુસ્તકની કક્ષાએ પણ પહેંચી શકતી નથી. તો પ્રથમ પુસ્તકની કક્ષાની તેા વાત જ કર્યાં? સ્ટોનનાં બંને પુસ્તકો સંદર છે; પરંતુ પહેલા પુસ્તકનું સૌંદર્ય તાે અલીકિક છે.

સ્ટોનનું બીજું પુસ્તક જરા નીચેની કક્ષાનું છે, પણ એમાં સ્ટોનના કશા વાંક નથી. તમને ખ્યાલ હોય કે તમે 'લસ્ટ ફૉર

^{1.} all dimensions of life have to be incorporated into a synthesis.

લાઈફ' જેવું પ્રથમ કક્ષાનું પુસ્તક લખ્યું છે, ત્યારે સામાન્ય રીતે માણસને તેનું અનુકરણ કરી તેવું બીજું પુસ્તક લખવાનું જ મન થાય. પરંતુ તમે અનુકરણ કરવા જાઓ તો એવું પ્રથમ કક્ષાનું પુસ્તક કદી લખી ન શકો. સ્ટોને જયારે 'લસ્ટ….' પુસ્તક લખ્યું ત્યારે તે કોઈનું અનુકરણ કરતા ન હતા, પરંતુ જયારે તેણે 'ધ ઍગની ઍન્ડ ધ ઍકસ્ટસી' પુસ્તક લખ્યું, ત્યારે તે પાતાનું જ અનુકરણ કરી રહ્યો હતો, અને એ અનુકરણ સૌથી ખરાબ અનુકરણ હોય છે. દરેક જણ નાહવા જતી વખતે બાથરૂમના અરીસામાં એમ જ કરે છે…સ્ટોનના બીજા પુસ્તક વિષે એવી જ લાગણી થાય છે. હું તેને અરીસામાંનું પ્રતિબિબ કહું છું, પણ તે કોઈ સાચી વસ્તુનું પ્રતિબિબ છે, એટલે તેને હું મારી યાદીમાં ઉમેરી લઉં છું.

હું હમણાં ગુડિયાને પૂછવાના જ હતા કે સ્ટાને 'ધ ઍંગની ઍન્ડ ધ ઍકસ્ટસી' પુસ્તકમાં કાેનું જીવનચરિત્ર લીધું છે. મારા પૂરતું તાે હું તે નામ છેક જ ભૂલી ગયાે છું. એમ ભાગ્યે જ બને છે, કારણ કે, હું ઝટ કશું ભૂલી જતાે નથી હું ક્ષમા તરત જ આપી દઉં છું, પણ કશું ઝટ ભૂલી જતાે નથી.' રાજભારતી, તમે કહાે કે સ્ટાને કાેના જીવનચરિત્ર વિષે લખ્યું છે? ગાેગ્વિનના?

" ભગવાન, એમાં માઇકેલ ઍન્જેલાનું ચરિત્ર છે."

માઇકેલ ઍન્જેલાેનું ! ખરે જ એક મહાન જીવનચરિત્ર કહેવાય. પણ ત્યારે સ્ટાેને ઘણું ગુમાવ્યું છે એમ જ કહેવું જોઈએ. ગૉગ્વિન વિષે જ તેણે લખ્યું હોત, તાે તાે ઠીક વાત હતી. પણ જાે તે માઇકેલ ઍન્જેલાેનું ચરિત્ર હોય, તો સ્ટાેનને તે લખવા બદલ હું ક્ષમા

ર. અંગ્રેજીમાં 'forgive and forget' એવી ફક્તિ છે – અર્થાત્ બીજાએ કરેલા નુકસાનની ક્ષમા આપી દો અને તેને તરત ભૂલી જાઓ. મનમાં વેરભાવ રાખી ગાખ્યા કરતું એ સાચા રસ્તા નથી. – સ.°૦

^{3.} Gauguin.

પણ આપવાના નથી તથા તે વાત ભૂલી પણ જવાના નથી. પરંતુ સ્ટોનનું લખાણ બહુ સુંદર હોય છે. તે જાણે કાવ્ય જ લખતો હોય તેવું લખે છે.

સ્ટોનની બીજી ચાપડી પહેલીની તોલે આવી ન શકે તેનું એક સીધુસાદું કારણ તો એ છે કે, પહેલી ચાપડીમાં જેનું જીવનચરિત્ર છે, એ વિન્સેન્ટ વાન ગાથ જેવા કોઈ બીજો માણસ જ મળે તેમ નથી. એ ડચ બચ્ચા પોતે જ અનનુકરણીય હતો. તેની કોઈ સાથે સરખામણી જ થઈ શકે તેમ નથી. તારાઓથી ખચાખચ ભરેલા આકાશમાં તે એકલા જુદા જ પ્રકાશી રહ્યો છે. એવા માણસ ઉપર કોઈ માટું પુસ્તક રચવું હોય તો તે સહેલું કામ છે. માઇકેલ એન્જેલા વિષે પણ તેમ જ કહેવાય. પરંતુ સ્ટોન પોતાનું જ અનુકરણ કરવા ગયા એ માટી ભૂલ કરી બેઠા. તમે કોઈનું અનુકરણ કરનારા કોઈના અનુયાયી કદી ન બનતા મારા પોતાના પણ!

બિચારી ચેતનાને મેં તાકીદ કરી છે કે, તું મારાં કપડાં ધૂએ છે તે બરફ જેવાં ધાળાં થવાં જોઈએ. તે બિચારી તેનાથી થાય તેટલું કરી છૂટે છે. આજે હું ખૂબ આનંદમાં છું. (બરફની વાત પરથી) હું ફરીથી હિમાલયમાં જઈ પહોંચ્યા છું. લાઓત્ઝુની પેઠે મારા પણ હિમાલયમાં જ દેહ ત્યાગવાના વિચાર હતો. હિમાલયમાં જીવતા હોવું એ એક અદ્દભુત વસ્તુ છે; પરંતુ હિમાલયમાં દેહત્યાગ કરવા એ એથી પણ વધુ અદ્દભુત વસ્તુ છે. બરફ જયાં જયાં હોય છે, ત્યાં ત્યાં હિમાલયની પવિત્રતાનું – નિષ્કલંકતાનું પ્રતિનિધિત્વ કરે છે આવતી કાલ કદી આવતી જ નથી. એટલે કશી ચિંતા કરવાની જરૂર નથી. હું તો હમેશ 'આજ'માં જ વિચંડું છું – વિહતું છું. એટલે અબઘડી – અત્યારે જ આપણે હિમાલયની દુનિયામાં જ પહોંચી ગયા છીએ.

v. do not follow.

માઇકેલ એન્જેલોને સફેદ આરસ બહુ ગમતો હશે. તેથી જ તેણે સફેદ આરસમાંથી જિસસની મૂર્તિ કેતરી કાઢી છે. બીજા કોઈ માણસે એવી સુંદર મૂર્તિઓ ઘડી નથી. એટલે માઇકેલ ઍન્જેલો વિષે સુંદર વાર્તા રચવાનું સ્ટોન માટે મુશ્કેલ હોનું જ ન જોઈએ. પરંતુ તે યૂકી એટલા માટે ગયો કે, તે પોતાનું જ અનુકરણ કરવા બેસી ગયો. જો પોતાના પહેલા પુસ્તકની વાત તે ભૂલી ગયો હોત, તો આપણને બીજી 'લસ્ટ ફૉર લાઇફ' નવલકથા મળી હોત.

૭૪ ઇસપ – AESOP

ચાથી બેઠકના આઠમા પુસ્તક તરીકે રજનીશજીએ "ધ ફેબલ્સ ઑફ ઇસપ" ('ઇસપની કહાણીઓ' પુસ્તક રજૂ કર્યું. તેમણે ઉમેર્યું કે, ઇસપ એ કોઈ એતિહાસિક વ્યક્તિ નથી. તે નામના કોઈ માણસ અસ્તિત્વમાં જ ન હતા. બુદ્ધે એ બધી વાર્તાઓ પાતાના ધર્માપદેશમાં વાપરી છે. અને સિકંદર (Alexander) જયારે ભારત ઉપર ચડાઈ કરવા આવ્યા ત્યારે પાતાની સાથે તે બધી વાર્તાઓ પશ્ચિમના દેશામાં લઈ ગયા. અલબત્તા તે વાતામાં ઘણું બદલાઈ ગયું છે — બુદ્ધનું નામ પણ!

બુદ્ધ બાેધિસત્ત્વ પણ કહેવાતા. બુદ્ધે પાતે જ કહ્યું છે કે, બુદ્ધો બે પ્રકારના હોય છે: એક તાે 'અર્હત્', જે પાતાનું બુદ્ધપાશું પ્રાપ્ત કર્યા પછી બીજા કાેઈને માર્ગદર્શન કરવાની પંચાતમાં પડતા નથી. અને બીજા 'બોધિસત્ત્વ' જે બુદ્ધપાશું પ્રાપ્ત કર્યા પછી બીજાઓને તેમના સાધના-માર્ગમાં મદદ કરવા સખતમાં સખત પ્રયત્ન કરે છે. અલેકઝાન્ડર 'બાેધિસત્ત્વ' શબ્દને 'બાેધિસત' તરીકે પાતાની સાથે લઈ ગયા. તે શબ્દ પછી 'જાેસફસ' (Josephus) બન્યા અને

જાસેફસમાંથી પછી 'એસાપ' (AESOP) બન્યા. એસાપ એ કાઈ એતિહાસિક વ્યક્તિ નથી; પરંતુ તેને નામે ચડેલી દષ્ટાંતકથાઓ (parables) અતિ અર્થપૂર્ણ છે અને હું આ બેઠકના આઠમા પુસ્તક તરીકે તેને રજૂ કરું છું.

૭૫ નાગાજુ^૧ન

ચેાથી બેઠકનું નવમું પુસ્તક નાગાર્જુનની 'મૂલ માધ્યમિક કારિકા' છે. મને નાગાર્જુન બહુ ગમતા નથી. તે વધારે પડતા ફિલસૂફ છે, અને હું ફિલસૂફી-વિરોધી માણસ છું પણ નાગાર્જુનની 'મૂલ માધ્યમિક કારિકા'ને અર્થ થાય છે 'મધ્યમ માર્ગનાં મૂળ તત્ત્વો'; અર્થાત્ મધ્યમ-માર્ગનું મૂળ રહસ્ય. શબ્દા પહોંચી શકે એટલી ગહન ³ ઊંડાઈએ તે પોતાની કારિકાઓમાં પહોંચ્યા છે. મેં એ કારિકાઓ વિષે કાંઈ વક્તવ્ય કર્યું નથી. જો તમારે મૂળ તત્ત્વ કે રહસ્ય વિષે કંઈ કહેવું હોય તો તેના સાચામાં સાચા માર્ગ ચૂપ રહેવું એ જ છે.

પરંતુ એ પુસ્તક તાે સર્વોત્તમ કક્ષાનું ક સુંદર પુસ્તક છે.

^{1.} anti philosophic.

ર. ખુદ્ધ પાતે ખતાવેલા માર્ગને મધ્યમ-માર્ગ કહેતા. - સ°૦

³ profoundest.

v. tremendously beautiful.

૭**૬** ખર્ટ્રાન્ડ રસેલ

મારે બર્ટ્રાન્ડ રસેલને મારી યાદીમાં ઉમેરી લેવાના છે એ વાત કોણ જાણે શાથી હું ભૂલી જ શકતા નથી. મેં તેને હમેશાં ચાહ્યો છે — એમ જાણવા છતાં કે અમે બે ઉત્તર ધુવ અને દક્ષિણ ધૂવ જેટલા એકબીજાથી વેગળા છીએ — વિરુદ્ધમાં છીએ. કદાચ તેને ચાહવાનું એ જ કારણ હશે. કારણ કે, લોકોકિત જ છે કે, બે ધુવ દૂર — એક બીજાથી છેક વિરુદ્ધમાં હોવા છતાં એકબીજાને આકર્ષે છે. તમને મારી આંખમાં આવેલાં આંસુ દેખાયાં? તે બર્ટ્રાન્ડ રસેલ માટે છે. તેના મિત્રા તેને 'બર્ટી' (Bertee) કહીને જ બોલાવતા. 'ધ હિસ્ટરી ઑફ વેસ્ટર્ન ફિલાસૉફી' બારમી બેઠકનું નવમું પુસ્તક તેનું છે.

પશ્ચિમની ફિલાસૉફી પૂરતું કહીએ તો તેને અગે બર્ટ્રાન્ડ રસેલ જેટલું (મહત્ત્વનું કે ઉપયોગી) કામ બીજા કોઈએ કર્યું નથી. જાતે ફિલસૂફ હોય તે જ એ કામ કરી શકે. ઇતિહાસકારોએ પ્રયત્ન કર્યો છે, અને ફિલસૂફીના ઘણા ઇતિહાસ લખાયા છે. પણ તે લખનાર એકે ઇતિહાસકાર ફિલસૂફ નહોતો. આ પહેલી જ વાર બન્યું છે કે, બર્ટ્રાન્ડ રસેલની કથાના ફિલસૂફ 'ધ હિસ્ટરી ઑફ વેસ્ટર્ન ફિલોસૉફી' નામે ઇતિહાસના ગૃંથ પણ લખે છે. અને તે એવા સહદય (sincere) માણસ છે કે, તે પોતાના પુસ્તકને 'ફિલસૂફીના ઇતિહાસ' નથી કહેતા; કારણ કે, તે બરાબર જાણતા હતા કે તે પાતે પૂર્વના દેશા તરફની ફિલસૂફીથી તદ્દન અજ્ઞાત હતા. પોતે જેટલું જાણતા હતા હતા

કો સમાં મુકેલા શબ્દો મૂળના નથી. – સ⁺●

તેટલાની જ તે નમ્રપણે રજૂઆત કરે છે, અને સાથે સાથે જણાવે છે કે, એ ફિલસૂફીના સંપૂર્ણ ઇતિહાસ નથી પણ પશ્ચિમના દેશા તરફની ઍરિસ્ટાટલથી માંડીને બર્ટ્રાન્ડ રસેલ સુધીની ફિલસૂફીના જ ઇતિહાસ છે.

મને ફિલસૂફી ગમતી નથી. પરંતુ રસેલની ચાપડી ઇતિહાસ જ નથી પણ એક કલાકૃતિ પણ છે. પહાતિસરની કળાની કોટીની, ર એ સુંદર કૃતિ છે. બર્ટ્રાન્ડ રસેલ મૂળે ગણિતશાસ્ત્રી હતો તેને કારણે જ કદાચ એમ બન્યું હશે.

ભારતને હજુ પણ એવા બર્ટ્રાન્ડ રસેલની ખાટ છે, જે તેની ફિલસૂફી વિષે તથા ઇતિહાસ વિષે કંઈક લખે. ઇતિહાસો તો ઘણા છે, પરંતુ તે બધા ઇતિહાસકારોએ લખેલા છે, ફિલસૂફોએ નહીં! એ તો ઉઘાડું છે કે, એક ઇતિહાસકાર તો ઇતિહાસકારની રીતે જ લખે, ગતિશીલ વિચારના આંતરિક લય અને ઊંડાણ તેના સમજનામાં આવે જ નહિ. રાધાકૃષ્ણને "હિસ્ટરી ઑફ ઇંડિયન ફિલાસોફી" નામનું પુસ્તક લખ્યું છે — એમ માનીને કે તે બર્ટ્રાન્ડ રસેલના પુસ્તક જેવું બનશે. પરંતુ એ પુસ્તક તો ચારી કરેલું છે, એ પુસ્તક રાધાકૃષ્ણને લખ્યું નથી. એ પુસ્તક તો એક બિચારો વિદ્યાર્થી, જેના રાધાકૃષ્ણને પરીક્ષક હતા, તેણે લખેલા મહાનિબંધ છે. રાધાકૃષ્ણને એ આખા મહાનિબંધ ચારી લઈને પોતાને નામે ચડાવી દીધા છે. અદાલતમાં તેમના ઉપર કેસ પણ કરવામાં આવ્યા હતા, પરંતુ પેલા વિદ્યાર્થી બિચારો એટલા બધા ગરીબ હતો કે તે એ કેસ લડી શકે તેમ નહોતું. એટલે રાધાકૃષ્ણને તેને પૂરતા પૈસા આપી ચૂપ કરી દીધા.

a. aesthetic.

^{3.} moving.

v. inner rhythm. v. profundity.

thesis Ph.D. જેવા ઊચા કક્ષાના ડિશ્રીઓ માટે પરિક્ષા ઉપરાંત સ્વતંત્ર મહાનિઅંધ પણ તૈયાર કરી આપવા પડે છે. – સં•

આવા લોકો ભારતીય ફિલસૂફીને ન્યાય કરી શકે ખરા? ખાસ કરીને ભારતને તેમ જ ચીનને – એ બે દેશાને એક બર્ટ્રાન્ડ રસેલની ખાસ જરૂર છે. પશ્ચિમના દેશા એટલા ભાગ્યશાળી કહેવાય કે તેમને બર્ટ્રાન્ડ રસેલ જેવા ક્રાંતિકારી વિચારક મળ્યા જે ઍરિસ્ટાટલથી માંડીને છેક પોતાના સુધીના વિચારકોના વિચારોના પ્રવાહનું આટલું સુંદર નિરૂપણ કરી શકે તેમ હતા તથા જેણે તેમ કર્યું પણ ખરું.

७७

તંત્ર

٩

પંદરમી બેઠકના ચાથા લેખક છે અજિત-મુખર્જી. તંત્ર-સાહિત્ય માટે તે ઘણું કરી છૂટચો છે. તેનાં બે પુસ્તક હું મારી યાદીમાં સામેલ કરવાના છું.

આજની બેઠકનું ચાેશું પુસ્તક છે અજિત મુખર્જનું 'ધ આટં ઑફ તંત્ર', અને પાંચમું છે, 'ધ પેઈન્ટીંગ્ઝ ઑફ તંત્ર' અથવા 'ધ તંત્ર પેઈન્ટીંગ્ઝ.' એ માણસ હજી જીવે છે અને તેનાં એ બે પુસ્તકો બદલ મેં તેને ખૂબ ચાહ્યો છે. કારણ કે, તે બે પુસ્તકો ઉત્તમોત્તમ છે – તેમાં આપેલાં ચિત્રા, તેમની કળા, અને તે ચિત્રા ઉપર તેણે કરેલું વિવેચન – તે બધું જ. અને તેણે લખેલા ઉપાદ્ધાતા તો સરખામણી કરી ન શકાય તેટલા અમૂલ્ય છે.

પણ એ માણસ પોતે તેા એક બાપડો બંગાળી જ લાગે છે. હમણાં થાેડા જ દિવસ પહેલાં તે દિલ્હીમાં લક્ષ્મીને મળ્યા હતાે. તે તેને મળવા જ આવ્યા હતાે અને તેણે તેની સમક્ષ કબૂલ કરી દીધું કે તેના મૂળ વિચાર તાે તેની પાસેના બધા સંગ્રહ ભગવાન (રજનીશજી)ને જ અર્પણ કરી દેવાના હતાે. તેની પાસે તંત્રને

v. masterpieces.

લગતાં ચિત્રા અને કળાના એક અમૂલ્ય અને સમૃદ્ધ ભંડાર હતા. તેણે લક્ષ્મીને કહ્યું કે, "એ બધું ભગવાનને અર્પણ કરી દેવાના વિચાર એને એ કારણે આવ્યા હતા કે તે એકલા જ એની કિંમત સમજી શકે તથા તેનું રહસ્ય પામી શકે તેવી લાયકાત ધરાવતા હતા. પણ મને બીક લાગી કે ભગવાન સાથે કાંઈ પણ સંબંધ ધરાવવા એ મારે માટે જોખમકારક વસ્તુ બની રહે; તેથી છેવટે મેં આખી જિંદગીની મહેનતના મારા સમસ્ત સંગ્રહ ભારત સરકારને સોંપી દીધા."

મેં એ બંને પુસ્તકોને ખૂબ ચાહ્યાં છે; પરંતુ એ માણસને— અજીત મુખર્જીને માટે—એ ઉદરડાને માટે શું કહેવું? આવી બીક રાખે? અને એવી બીક રાખીને તંત્ર ગ્રંથા સમજવા એ શક્ય છે? અશક્ય! તેણે જે કંઈ લખ્યું છે એ કેવળ બુલ્લિના વિલાસ છે; તે બધું તેના હૃદયમાંથી નિપજેલું નથી—નિપજી શકે જ નહિ, તેની પાસે હૃદય નામની ચીજ જ નથી. શરીર-તંત્રના વિચાર કરીને જ કહીએ તા એક ઉદરડાને પણ હૃદય હાય છે; પરંતુ એ હૃદય નથી, માત્ર ફેફડાં છે. માણસમાં જ ફેફસાં ઉપરાંત વધારે એવી કાઈ ચીજ હાય છે—અર્થાત્ હૃદય! અને હૃદય! અને હૃદય તા હિમત, પ્રેમ અને સાહસની ભરેલી આબાહવામાં જ પાંગરી શકે. કેવા બાપડા માણસ! છતાં તેનાં પુસ્તકોની હું કદર કરું છું. એ ઉદરડાએ પણ બહુ માટું કાર્ય કરેકું છે. એ બે ચાપડીઓ તંત્રને માટે તથા તત્ત્વના શાધકા માટે બહુ મહત્ત્વની રહેવાની છે પણ અજીત ઉદરડાને—અરે અજીત મુખર્જીને ક્ષમા કરો અને ભૂલી જાઓ.

અજીત મુખર્જી, પણ એટલું સમજી રાખજે કે, હું તારો કે કોઈનો પણ વિરોધી કે દુશ્મન નથી. દુનિયામાં હું કોઈના દુશ્મન નથી. જોકે દુનિયામાં લાખા ને કરોડો એવા લોકો છે જે મને તેમને દુશ્મન માને છે. પણ એની મારે શી પંચાત ^{૧૧} અજીત મુખર્જી છતાં

^{9.} It is their business.

હું તને ચાહું છું; કારણ કે, તેં તંત્રની સારી સેવા બજાવી છે. તંત્રને ઘણા અભ્યાસીઓની, ફિલસૂફાેની, ચિત્રકારાેની, લેખકાેની, કવિઓની ઘણી જરૂર છે, જેથી કરીને તે પ્રાચીન જ્ઞાન – પ્રાચીન વિદ્યા – ફરીથી જીવંત બને – અને તેં એ કામમાં તારા પૂરતાે નજીવા ભાગ જરૂર ભજવ્યા છે.

₹

પંદરમી બેઠકના આઠમા પુસ્તક તરીકે પૉલ રૅપ્સનું ઝેન સિલ્લાંત વિષેનું 'ઝેન ફ્લેશ, ઝેન બાન્સ' નામનું પુસ્તક રજૂ કરવામાં આવ્યું હતું. તે લેખક વિષે વિશેષ માહિતી આપતાં રજનીશજીએ જણાવ્યું હતું કે, એ માણસ હજી કૅલિફોર્નિયામાં કચાંક જીવે છે. ઝેન વિષેના તેના આ નાના પુસ્તકમાં તેણે 'વિજ્ઞાન ભૈરવ તંત્રા' – જેમ શિવજીએ પાર્વતીને ૧૧૨ સૂત્રામાં સિલ્લિ પ્રાપ્ત કરવાની ૧૧૨ ચાવીઓ બતાવી હતી, તેમના સંગ્રહ પણ છે. ધ્યાન માટે 'વિજ્ઞાન ભૈરવ તંત્ર' કરતાં વધુ ઉપયોગી થઈ પડે એવું બીજું કાંઈ હોઈ શકે નહિ. કારણ કે, ધ્યાન માટે ૧૧૨ ચાવીએ પૂરતી છે. એકસા તેર પણ નહિ. ૧૧૨ એ જ સુંદર અલીકિક સંખ્યા છે.

આખી ચાપડી ઘણી નાની છે — એને 'પૉકેટ-બુક' જ કહોને. તમે તેને ખીસામાં નાખીને લઈ જઈ શકો. એમ તો કોહીનૂરને પણ તમે ખીસામાં નાખીને લઈ જઈ શકો. એક હવે તો એ કોહીનૂર બ્રિટિશ રાજવીઓના મુગટમાં જડી દેવામાં આવ્યો છે, અને મુગટ કંઈ ખીસામાં લઈ જઈ શકાય નહિ. પૉલ રેપ્સ વિષે કહી શકાય એવી અગત્યની વાત એ છે કે, ભાષાંતર કરવામાં તેણે ફાલતુ કે બહારના એક પણ શબ્દ ઉમેર્યો નથી, તેણે માત્રા ભાષાંતર જ કર્યું છે, પરંતુ એ ભાષાંતર કરીને તેણે એક સુંદર પુષ્પ અંગ્રેજી ભાષાને અર્પણ કર્યું છે.

R. esoteric.

^{40 - 90}

પૉલ રેપ્સે લગભગ અશકય કહેવાય તેવું કામ કરેલું છે. અમેરિકન હોવા છતાં તેણે ઝેન સિલ્હાંતની સંપૂર્ણ સુવાસ હાસલ કરી છે – પોતાને એકલાને માટે નહિ પણ આખા જગત માટે. દુનિયાએ હમેશ માટે તેના આભારી રહેવું પડશે. જોકે તેણે આત્મજ્ઞાન હાસલ કર્યું ન હતું, તેથી મેં કહ્યું કે તેણે 'લગભગ' અશક્ય કહેવાય તેવું કામ કરેલું છે.

'વિજ્ઞાન ભૈરવ તંત્રા'ના કવિ — ગાયક શિવજી પોતે છે. તે બહુ નાનું પુસ્તક છે – માત્રા ૧૧૨ સૂત્રાનું. તમે એ આખું ચાપડીના એક જ પાનમાં — બહુ તા બે પાનમાં લખી શકો. મેં તે પુસ્તક ઉપર ઘણું વક્તવ્ય કરેલું છે — પાંચ પુસ્તકો ભરીને — હજારા પાનમાં, 'વિદ્ધન ભૈરવ તંત્રા' જેનું સંક્ષિપ્ત મુસ્તક બ્રીજું કોઈ નથી. જોકે દરક સૂત્રમાં ધ્યાન સિદ્ધ કરવાની જુદી જુદી રીત જ બતાવેલી છે.

રજનીશજએ કહ્યું, 'મને માટું કામ પૂટું કરવા દો. લોકો ખુરશીમાં બેઠેલા માણસને દરદી 'patient' કહે છે, પરંતુ તેમણે દાકતરોને જ 'પેશન્ટ' (ધીરજવાળા) બનવા કહેવું જોઈએ. યશુ-ભારતી તું તો દાકતર નથી એટલે તારે કશી ચિંતા કરવાની જરૂર નથી. જોકે કોઈ સ્ત્રી ચિંતા કરતી જ નથી, ઊલટી તે જ બધાને ચિંતા કરાવે છે. પણ એ જુદી વાત થઈ ... અને ગુડિયા તો હસે છે, લાયક અંગ્રેજ સ્ત્રી એમ હસે નહિ ... પણ તમે બધાં હસા કે રહો, મારે માટું કામ ચાલુ રાખવાનું છે. હું ખુરશીભેગા ભલે થયા હોઈશ, પણ તેની કંઈ ફિકર નથી. હું પહાડ જેવા કઠણ તથા કમળ જેવા પેણો છું. એ બંને વસ્તુઓ મારામાં એકસાથે જ રહેલી છે.

50

મારપા

ચાથી બેઠકના છેલ્લા (દશમા) પુસ્તક તરીકે હું એક વિચિત્ર પુસ્તક રજૂ કરું છું. સામાન્ય રીતે તો સૌ કોઈ એમ જ માને કે, એ પુસ્તકને હું મારી યાદીમાં લઉં જ નહિ. એ પુસ્તક તિબેટના અધ્યાત્મજ્ઞાની મારપાની મહાનકૃતિ છે. એમના અનુયાયીઓ પણ એ પુસ્તક વાંચતા નર્શા. તે પુસ્તક વાંચવા માટે છે જ નહિ. તેનું તો ધ્યાન જ ધરવાનું હોય છે. તેના ઉપર એક વખત નજર ટેકવા એટલે તરત તે પુસ્તક અદશ્ય થઈ જાય, તેમાંનું લખાણ અદશ્ય થઈ જાય અને માત્ર ચેતનાની ધારા બાકી રહે.

મારપા બહુ વિચિત્ર માણસ હતા. તેના ગુરુ મિલારેપા કહેતા કે, "હું પણ મારપાને પ્રાણામ કર્યું છું." કોઈ ગુરુએ પોતાના શિષ્ય માટે એવા શબ્દો ઉચ્ચાર્યા નથી. પરંતુ મારપા પોતે એવા માનવી જ હતા એક વખત કોઈએ મારપાને પૂછ્યું. 'તમે મિલારેપામાં માના છાં! જો માનતા હો તો આ સળગતા અગ્નિમાં કૂદી પડા.' મારપાએ તરત જ અગ્નિમાં કૂદકો માર્યો. મારપા અગ્નિમાં કૂદી પડ્યા છે એવું જાણતાં વેંત લોકો એ અગ્નિને બુઝાવી નાખવા ચાતરફથી દાંડી આવ્યા. જયારે અગ્નિ બુઝાઈ ગયા ત્યારે લોકોએ જોયું કે મારપા તો ખડખડ હસતા બુલ્ડ બેસતા તેવા આસનમાં બેઠેલા હતા.

લાકોએ મારપાને પૂછવું, "આમાં હસવા જેવું શું છે ભલા '" મારપાએ જવાબ આપ્યા, "(હું હસું છું એટલા માટે કે, મને પ્રત્યક્ષ દેખાયું કે) શહ્કા એ જ એક એવી ચીજ છે જેને અગ્નિ ં બાળી શકતા નથી."

280

આ માણસનાં સાદાં ગીતાના પુસ્તક 'ધ બુક ઑફ મારપા'ને હું દશમા પુસ્તક તરીકે મારી યાદીમાં ઉમેરું છું.

७७

રામકૃષ્ણ

૧૬ મી બેઠકના છઠ્ઠા પુસ્તક તરીકે એક વિચિત્ર માણસનું પુસ્તક રજૂ કરું છું. તે પાતાની જાતને માત્ર 'M' કહીને ઓળખાવે છે. પરંતુ હું તેમનું ખરું નામ જાણું છું. લેખક પાતાનું ખરું નામ કોઈ જાણે તેમ ઇચ્છતા ન હતા, પણ તેમનું ખરું નામ છે મહેન્દ્રનાથ.

તે બંગાળી હોઈ રામકૃષ્ણના શિષ્ય હતા. મહેન્દ્રનાથ ઘણાં વર્ષ સુધી રામકૃષ્ણનાં ચરણ પાસે બેસી રહ્યા હતા, તથા પાતાના ગુરૂની આસપાસ જે કંઈ બનતું તેની નોંધ લખી રાખતા. તે ચાપડીનું નામ 'ધ ગૉસ્પેલ ઑફ રામકૃષ્ણ' છે. તે પોતાનું નામ જાહેર કરવા માગતા ન હતા. સાચા શિષ્યનું એ જ લક્ષણ હોય છે. તેમણે પોતાની જાતને છેક જ ભૂસી નાખી હતી.

તમને જાણીને નવાઈ લાગશે કે જે દિવસે રામકૃષ્ણ ગુજરી ગયા તે દિવસે જ 'M' પણ ગુજરી ગયા. તેમને બીજા કશા માટે જીવવાનું બાકી જ રહેતું ન હતું.

પુસ્તકમાં મહેન્દ્રનાથ કચાંય આવતા જ નથી. કારણ કે તે માત્ર રામકૃષ્ણના જ અહેવાલ લખે છે. ગુરુ સાથે તેમનું અસ્તિત્વ જ જાણે નથી. હું એ માણસને ચાહું છું. તેના પુસ્તકને ચાહું છું, તેમ જ પોતાની જાતને સંપૂર્ણપણે ભૂંસી નાખવા તેમણે જે પ્રયત્ન કર્યો છે તેને પણ બિરદાવું છું. 'M' જેવા શિષ્ય જવલ્લે જ મળે. એ બાબતમાં જિસસ કરતાં રામકૃષ્ણ વધુ ભાગ્યશાળી હતા.

60

भू२ - MOORE

૧૬ મી બેઠકનું આઠમું પુસ્તક જી.ઈ. મૂર (G E. Moore)નું 'પ્રિન્સિપયા એથિકા' ('Principia Ethica') છે. રજનીશજી કહે છે કે, તે આ પુસ્તકને ચાહે છે. તે તર્કશાસની માટી કસરત જેવું છે. "સાર્યું" કોને કહેવાય તેની ચર્ચામાં મૂરે ૨૦૦ થી વધારે પાન રાકચાં છે અને છતાં છેવટે નતીજો એ કાઢચો છે કે, "સાર્યું" શું એની વ્યાખ્યા કરી શકાય નહિ – તે અવ્યાખ્યેય (undefinable) છે, પરંતુ આ નિષ્કર્ષે પહોંચવામાં તેણે અધ્યાત્મજ્ઞાનીઓ (mystics)ની પેઠે કૂદકો નથી માર્યો; પોતાના આ નિષ્કર્ષે પહોંચતા પહેલાં તેણે ખૂબ પૂર્વત્યારી કરી છે. તે ફિલસૂફ હતા, તેથી તેણે પગથિયાવાર એક એક પગલું ભર્યું છે – ઉતાવળ કરી નથી. પરંતુ છેવટે તાે તે અધ્યાત્મજ્ઞાનીઓ જે કહે છે તે નિષ્કર્ષ ઉપર જ આવી પહોંચે છે.

"સારું" એટલે શું એ હમેશાં અનિર્વચનીય – અવ્યાખ્યેય જ રહેવાનું, તેવું જ "સુંદર" પણ અનિર્વચનીય રહેવાનું, અને 'ઈશ્વર' પણ. વસ્તુતાએ મૂલ્યવાન વસ્તુઓ હમેશાં અવ્યાખ્યેય જ રહેવાની. નેાંધ કરો! જેની વ્યાખ્યા કરી શકાતી હશે તે વસ્તુ મૂલ્યવાન નહીં જ હોય. તમે 'અવ્યાખ્યેય' વસ્તુ સુધી નહીં પહોંચા, ત્યાં સુધી કશું મૂલ્યવાન તમે હાંસલ નહીં જ કર્યું હોય.

૮૧ વિઠગેન્સ્ટીન – WITTGENSTEIN

٩

૧૦ મી બેઠકના ત્રીજા પુસ્તક તરીકે જર્મન લેખક લુડિવગ વિટગેન્સ્ટીનનું 'Tractatus Logico Philosophicus ' પુસ્તક રજૂ કરું છું. આ ચાપડી ગાંડપણની બાબતમાં છેક છેલ્લી ડિગ્રી પ્રાપ્ત કરનાર તથા સાઇકીઆટ્રી, સાઇકોઍનાલિસીસ વગેરે માનસિક ઉપચાર-પલ્કૃતિઓની શક્તિની મર્યાદાની બહાર ચાલ્યા ગયેલા તથા જેમના કાંઈ ઇલાજ જ થઈ શકે તેમ નથી ' તેવા લેાકો માટે છે. દુનિયામાં જેટલાં પુસ્તકો અસ્તિત્વમાં છે તેઓમાં અઘરામાં અઘરું આ પુસ્તક છે. મહાન અંગ્રેજ ફિલસૂફ મૂર, તથા બીજો મહાન ફિલસૂફ – માત્ર ઇંગ્લૅન્ડનો જ નહિ, પણ આખી દુનિયાનો મહાન ફિલસૂફ બર્ટ્રાન્ડ રસેલ, એ બંનેએ કબૂલ કર્યું છે કે, વિટગેન્સ્ટીન અમા બંને કરતાં કચાંય ઊંચી કક્ષાના માણસ છે.

લુડવિંગ વિટગેન્સ્ટીન આમ તો વહાલ ઊપજે તેવા માણસ છે. હું તેને વિક્કારતા નથી તેમજ મને તેના પ્રત્યે કશા અણગમા પણ નથી. મને તે ગમે છે, તેમજ હું તેને ચાહું પણ છું — પરંતુ તેની ચાપર્શને નહિં તેની ચાપડા તા માટી કુસ્તી-યુદ્ધ જેવી છે. ઘણા વખત બાદ કોઈક વાર તમને એકાદ વાકય મળી આવે જે તમારામાં જ્ઞાન-પ્રકાશ ઉજાળી મુકે. દાખલા તરીકે — "જે બાલી શકાય એવું

અધ્યાત્મજ્ઞાનની શાધમાં ડૂબેલા – બીજી બધી બાબતાતું સાન ભૂતી એક જ ધ્યેય પાછળ ગાંડા બનેલા? – સ*૦

વિઢગેન્સ્ટીન ૧૫૧

ન હોય તેને બેાલવું જ નહિ. તેને વિષે મૌન રહેવું જ ઉચિત કહેવાય." આ વિધાન તેા બહુ સુંદર વિધાન છે. સંતાે અધ્યાત્મ-જ્ઞાનીએા, અને કવિઓ પણ આ વઃકચમાંથી ઘણું શીખી શકે તેમ છે.

વિટગેન્સ્ટીન બહુ ટૂંકાં – નાનાં વાકચોમાં જ લખે છે. ફકરાઓ પણ નહિ, માત્ર સૂત્રો જ. પરંતુ પાગલપણાની બાબતમાં (અજ્ઞાત્ જ્ઞાન-સાક્ષાત્કારની બાબતમાં) બહુ આગળ વધેલાઓને આ ચાપડી ખૂબ જ મદદગાર નીવડે તેવી છે. આ પુસ્તક તેના માથા ઉપર નહિ પણ તેના અંતરાત્મા ઉપર જ સીધા ઘા કરી દે. ખીલાની પેઠે તે તેના અંતરમાં પેસી જાય, અને તેના ખાટા સ્વપ્નાભાસામાંથી તેને જગાડી દે.

લુડિવગ વિટગેન્સ્ટીન બહુ ચાહવાલાયક માણસ હતો. ઑક્સફર્ડમાં બહુ જ વિખ્યાત અને બહુ જ લેાકમાન્ય એવી ફિલસૂફીના અધ્યાપકની જગા તેને ધરવામાં આવી. પણ તેણે તે સ્વીકારી નહિ. તેનામાંની આ વૃત્તિને જ હું ચાહું છું. તે તો એક ખેડૂત તથા એક માછીમાર બનવા જ ચાલ્યા ગયા. આ માણસની તે વસ્તુ જ ગમે તેવી છે.

આ ચાપડી તો વિટગેન્સ્ટીન જયારે જી. ઈ. મૂર તથા બર્ટ્રાન્ડ રસેલ પાસે ભણતો હતો ત્યારે લખાઈ હતી. બ્રિટનના બે મહાન ફિલસૂફો અને એક જર્મન તે ત્રણ ભેગા થયા એટલે 'ટ્રૅક્ટેટસ લૉજિકો ફિલોસૉફિકસ ' પુસ્તકનું સર્જન શક્ય બન્યું. એ પુસ્તકના નામનું યાગ્ય ભાષાંતર કરવું હોય તો તેનું 'વિટગેન્સ્ટી, મૂર અને રસેલ 'એવું જ નામ થઈ રહે. મને પાતાને તા મૂર અને રસેલ પાસે વિટગેન્સ્ટીન અભ્યાસ કરવા ગયા તેના કરતાં ગુજિએફનાં ચરણામાં બેઠા હોત તા વધુ ગમત. તેને માટે તા એ સ્થાન જ યાગ્ય હતું, પણ તે ચૂકી ગયા. કદાચ બીજા જ જન્મમાં ... તેના બીજા

ર. કો સમાં મૂકેલા શબ્દાે મૂળના નથી.

o. in his soul.

જન્મની વાત કર્યું છું; મારા બીજા જન્મની નહિ. કારણ કે, મારો તો આ છેલ્લો જન્મ છે; અત્યાર સુધી ઘણા જન્મ થઈ ગયા. પણ તેને તો હજુ એક વાર ગુજિએફ, ચાંગ ત્ઝુ (chaung TZU), બાેધિધર્મ જેવાની સાબત થવાની જરૂર છે – મૂર, રસેલ, વ્હાઇટહેડ જેવાની નહિ. તે એ લોકોની સાબતે ચડી ગયા – ખરા માણસ ખાટા લોકોની. ખરા માણસ ખાટા લોકોને રવાડે ચડયો તેથી જ તેના નાશ થયા.

મારા પાતાના અનુભવ તા એવા છે કે, ખરી સાબતથી ખાટા માણસ પણ ખરા થઈ જાય, અને ખાટી સાબતમાં ખરા માણસ ખાટા થઈ જાય. પરંતુ આ નિયમ તત્ત્વ-સાક્ષાત્કાર ન થયા હાય તેવા લોકો માટે છે. તત્ત્વ-સાક્ષાત્કાર થયા હાય તેવા માણસ ઉપર કાઈની સાબતની અસર થાય નહિ. તે ગમે તેની સોબત કરી શકે ... જિસસ મૅગડલેના વેશ્યાની, બુલ્લ એક ખૂનીની – જે ખૂનીએ ૯૯૯ જણને મારી નાખ્યા હતા. તેણે હજાર જણની હત્યા કરવાની પ્રતિજ્ઞા લીધી હતી અને તે બુલ્લની હત્યા પણ કરવાના જ હતા – એ રીતે તે બુલ્લના સંપર્કમાં આવ્યા હતા.

એ ખૂનીનું નામ અજ્ઞાત છે. લોકો તેને 'અંગુલીમાલ' કહેતા. કારણ કે, તે કોઈની હત્યા કર્યા પછી તેની આંગળી કાપી લઈ પોતે પહેરી રાખેલી માળામાં પરાવી દેતા જેથી કેટલી હત્યાઓ થઈ તેની ગણતરી રહે. હજાર આંગળીઓ પૂરી કરવા માટે તેને હવે એક જ હત્યા કરવાની બાકી રહેતી હતી, અને તે અરસામાં જ બુહ્ત તેને રસ્તે જતા સામા મળ્યા. અંગુલીમાલે બરાડા પાડીને કહ્યું, "અલ્યા ઊભા રહે."

બુહ્લે જવાબમાં કહ્યું, "ખરી વાત. હું પણ લોકોને ઊભા રહેવાનું – શેભવાનું જ કહેતા આવ્યા છું; પણ કોણ સાંભળે છે?"

અંગુલીમાલ નવાઈ પામ્યો. તેને વિચાર આવ્યો કે આ માણસ પાગલ છે કે શું ? મારી બૂમ સોભળીને ભલભલા જીવ લઈને ભાગી વિડગેન્સ્ડીન ૧૫૩

જાય છે, તેને બદલે આ તેા મારા તરફ નજીક ને નજીક આવતા જાય છે!

અંગુલીમાલે હવે બુહ્લને આખરી ચેતવણી આપતાં કહ્યું. "કું હત્યારો છું અને મેં ૧૦૦૦ માણસની હત્યા કરવાની પ્રતિજ્ઞા લીધી છે. હવે મારે એક જ હત્યા ખૂટે છે, એટલે તાે મારી મા પણ મારી નજીક આવતી નથી. પણ દેખાવે તું ભલા માણસ લાગે છે, એટલે જો તું જલદી પાછા ફરીને ભાગી જઇશ તાે હું તારી હત્યા નહીં કરું."

બુદ્ધે જવાબ આપ્યા, "મારા પાછા ફરવાની વાત તા ભૂલી જ જા. મારી આખી જિંદગીમાં હું કદી પાછા ફર્યો નથી. અને યાભવાની વાત કરે, તા ચાલીસ વર્ષ પહેલેથી હું થાભી જ ગયા છું. પહેલે કચાંયથી થાભવાનું બાકી રહ્યું નથી. અને મારી હત્યા કરવાની બાબત માટે તા તું જે રીતે મારી હત્યા કરવા માગે તે રીતે કરી શકે છે. જે જન્મ્યું છે તે દરેકને મરવાનું તા છે જ."

અંગુલીમાલ થેાડી વાર બુદ્ધ સામું જોઈ રહ્યો અને તરત તેમને પગે પડ્યો. અંગુલીમાલ હવે જુદો જ માણસ બની રહ્યો હતો, અંગુલીમાલ બુદ્ધને બદલી નાખી ન શકે; બુદ્ધ જ અંગુલીમાલને બદલી નાખે.

વેશ્યા મેંગડલેના જિસસને ન બદલી શકે; પણ જિસસે મેંગડ-લેનાને જરૂર બદલી નાખી. એટલે મેં જે કહ્યું તે સામાન્ય લોકો માટે કહ્યું છે, – અધ્યાત્મજ્ઞાનીઓ – જાગેલાઓ માટે નહિ. વિટગેન્સ્ટીન જાગી શકે – બાધિજ્ઞાન પ્રાપ્ત કરી શકે. તે આ જીવનમાં જ જાગી શક્યો હોત. પરંતુ દુર્ભાગ્યે તે ખાટી સાબતે ચડી ગયા. પરંતુ તેનું પુસ્તક ત્રીજી કક્ષા સુધી ગાંડા થયેલાઓને ખૂષ ઉપયાગી થઈ પડે તેવું છે.

ય. સાંસારિક પ્રવૃત્તિએામાંથી – સુખભાગમાંથ . - સ. •

ę

૧૪મી બેઠકના સાતમા પુસ્તક તરીકે હું વિટગેન્સ્ટીનનું 'ફિલા-સોફિકલ ઇન્વેસ્ટિગેશન્સ' પુસ્તક રજૂ કરું છું. તેને વિષે હું કશી પણ વાત કરવાના જ ન હતા. પરંતુ કોણ જાણે કચાંથી તે આવીને ઊભું જ રહ્યું છે. વિટગેન્સ્ટીને એને પુસ્તકરૂપે લખ્યું જ ન હતું. તે માત્ર જુદે જુદે વખતે કરેલી જુદી જુદી નોંધા જ છે. તે નોંધા પણ વિટગેન્સ્ટીનના મૃત્યુ પછી મરણાત્તર પુસ્તકરૂપે છપાવવામાં આવી છે. માણસને લગતા બધા જ ગંભીર — ઊંડા પ્રશ્નોનો — સમસ્યાઓનો વેધક અભ્યાસ તેમાં છે. અલબત્ત સ્ત્રીઓ પણ તેમાં આવી ગઈ; કારણ કે, સ્ત્રી વગર પુરુષને લગતી ગંભીર સમસ્યાઓ ઊભી જ કચાંથી થવાની હતી? પુરુષની ખરી સમસ્યા જ સ્ત્રી છે. સોંક્રેટીસ એવું બોલ્યો હતો કે, "તમને કોઈ સુંદર તથા સારી સ્ત્રી સાથે લગ્ન કરવાનું મળે – કે જેમ ભાગ્યે જ બને છે – તો તમને પોતાને ભાગ્ય-શાળી માનજો …"

લુડવિગ વિટગેન્સ્ટીનની આ ચાપડીને, તેની સ્પષ્ટ સમજૂતીભરી રજૂઆતને, તેની પારદર્શકતાને તથા તેની નિવિરોધ તકંસંગતતાને મેં ખૂબ ચાહી છે. તે આખી ને આખી ' મને ગમી છે. અને સૌ સાધના-માર્ગીઓને હું તેને વાંચી જવાની સલાહ આપું છું. ' જુદી જુદી ઉપચાર-પદ્ધતિઓવાળા પોતપોતાની ઉપચાર-પદ્ધતિમાં ઊછરે છે ને તેમાં જ ને તેને કારણે વેઠવું પડતું દુ:ખ વેઠી લે છે, એ અર્થમાં

s. profound.

૭. beautiful and good - સ્ત્રી સુંદર તેમ જ સારી ભાગ્યે જ હાઇ શકે, એવું કહેવાના ભાવ લાગે છે.

<. transparency.

e. impeccable.

eo, all and all.

૧૧. go through it. સળગતા અિનમાં થઇને પસાર થવું. - સ •

વિદગેન્સ્ટીન ૧૫૫

નહિ. ઘણા સંન્યાસીઓ પણ એમ માને છે કે, આ માર્ગે જવું એટલે અસાની ધાર ઉપર ચાલવું. પરંતુ એ ખાેટી વાત છે. આ તો તમારી પોતાની પસંદગીની વાત છે. તમે આ માર્ગમાં આશીવિંદા બટાેરતા તથા પરમાનંદ માણતા પણ જઈ શકો છો. કેટલીક વાર હું મારું વક્તવ્ય શાબ્દિક રીતે ખરા અર્થમાં પણ વ્યાકરણની દબ્ટિએ જોતાં ખાેટી રીતે રજૂ કરું છું. અને કદાચ હું ખાેટા હોઈશ જ, કારણકે મને ગીતભારતી માં દબાવીને હસી રહી છે તે સંભળાય છે. પરંતુ આ તો હું જુદે પાટે ચહી ગયાે. પણ એમ મારી પોતાની જ અંતરંગ વ્યક્તિઓ દારા તથા બીજા જેઓ જાણતા નથી કે આજે હું અહીં છું અને કાલે ન પણ હોઉં તેમની દ્વારા પણ.

ગીતભારતી, એક દિવસ તો આ ખુરશી ખાલી પડવાની જ છે; અને આમ વચ્ચે હસી પડવા બદલ તું ખૂબ રડવાની છે તથા અફસાસ કરવાની છે. માટું વક્તવ્ય ગમે તે ક્ષણે અટકી જવાનું છે. ત્યારે તે ખૂબ પસ્તાવાની છે. તું પણ એ વાત જાણે છે, પણ અત્યારે ભૂલી ગઈ લાગે છે. સાત સાત વર્ષથી હું સતત બોલતો આવ્યા છું. પરંતુ એક દિવસ હું અચાનક બોલતો બંધ થઈ જઈશ, ગમે તે ક્ષણે. કદાચ કાલે જ બોલતો બંધ થઈ જાઉં અથવા તેની પછીને એટલે કે પરમ દિવસે. પણ એની ચિંતા કરવાની નથી. હું ગમે તે કહું કે બોલું – તમને લોકોને ચીડવું પણ – તોય તે તમારા હિત માટે જ હશે. કારણ કે, મને પોતાને તો તેમ કરવાથી કશું મળવાનું નથી. આખી દુનિયામાંથી જ મારે કશું મેળવવાનું નથી. માણસને જે વસ્તુ મેળવવાની ધખણા હોય છે ... જે મેળવવા તે હજારા જન્મ ભટકથા કરે છે, તે વસ્તુ ૧૧ તો મને કચારની મળી ગઈ છે ...

૧૨. પૂર્ણતા અથવા પરમાન'દે. – સુ*•

"THE SONG OF SOLOMAN"

ત્રીજી બેઠકનું (આઠમું તેમજ) છેલ્લું પુસ્તક – કારણકે, 'કાલ કોણે દીઠી છે?' કાલ વિષે કોઈ જાણી શકે નહિ. કાલે વળી કદાચ પુસ્તકોની બીજી ભૂતાવળ જ મને ઘેરી વળે! પૃથ્વી ઉપર જીવતા કોઈ માનવી કરતાં મેં વધારે પુસ્તકો વાંચ્યાં છે. અને યાદ રાખજો કે હું બડાશ મારવા આમ કહેતો નથી – માત્ર જે હકીકત છે તે જ કહી બતાવું છું. મેં લાખ કરતાં વધારે પુસ્તકો વાંચ્યાં હશે; કારણકે, લાખની સંખ્ખા પૂરી થયા પછી તો મેં ગણતરી રાખવાનું જ બંધ કરી દીધું. એટલે કાલ વિષે હું કશું જાણતો ન હોઈ, આજના આઠમા પુસ્તકની જ વાત માંડીએ.

જે આઠમા પુસ્તકે મારા ઉપર બહુ ભારે અસર પહોંચાડી છે તે એક વિચિત્ર પુસ્તક છે. નહિ તો તેણે મારા ઉપર કશી અસર પહોંચાડી જ ન હોત. તમે એનું નામ સાંભળીને ચાંકી ઊઠશો. તમે કલ્પના કરી જુઓ કે તે કયું પુસ્તક હશે ... હું જાણું છું કે તમે તેની કલ્પના કરી શકવાના નથી. તે કોઈ સંસ્કૃત, ચાઈનીઝ, જાપાનીઝ કે અરેબિક ભાષાનું પુસ્તક છે એવું પણ નથી. તમે એના વિષે સાંભળ્યું હશે અને કદાચ તે ચાપડી તમારા પાતાના ઘરમાં જ હશે! એ ચાપડી બીજી કોઈ નહિ, પરંતુ બાઇબલના 'ઓલ્ડ ટેસ્ટામેન્ટ'માં આવેલું 'ધ સૉન્ગ ઑફ સૉલોમન' છે. હું એ પુસ્તકને મારા પૂરા દિલથી ચાહુ છું. 'ધ સૉન્ગ ઑફ સૉલોમન' સિવાય બીજું જે કંઈ જયૂ લોકોનું છે તેને હું ધક્કારું છું

'ધ સૉન્ગ ઑફ સૉલોમન ' વિષે બહુ ગેરસમજ ઊભી કરવામાં આવી છે. ખાસ કરીને ફ્રાંયડ (Freud)ના 'સાઇકોઍનાલિસિસ' વાળાઓએ તેના ખરાબમાં ખરાબ અર્થ કરી તેને કામ-સંભાગને લગતું પુસ્તક ઠરાવવાના પ્રયત્ન કર્યો છે. પણ તે કામ-સંભાગને લગતું હરગિજ નથી. તે ઇંદ્રિયલક્ષી (sensual) જરૂર હશે; પણ તે કામ-સુખને લગતું (sexual) હરગિજ નથી. તે એટલું બધું જીવંત પુસ્તક છે કે તે ઇંદ્રિયલક્ષી જ લાગે. તે રસ (juice) થી છલકાતું પુસ્તક છે એટલે તે તેવું લાગે. પણ તેને કામ-સુખને લગતું (sexual) પુસ્તક ન કહેવાય. કામ-સુખ એના એક અંશ હશે. પરંતુ તેથી માનવજાતને અવળે પાટે ચડાવવાની જરૂર નથી. હવે તો જયૂ લાકો પણ તેનાથી ગભરાવા લાગ્યા છે. તેઓ હવે એમ કહેવા લાગ્યા છે કે, અકસ્માતથી જ 'ઓલ્ડ ટેસ્ટામેન્ટ'માં એના સમાવેશ થઈ ગયા છે. ખરી વાત તો એ છે કે, એ પુસ્તક એકલાને જ બચાવી રાખવાની જરૂર છે; બાકીનું બધું તો સળગતી આગમાં હામી દેવા જેવું છે.

૮૩ પાયથેગારાસ

આ ચાથી બેઠકના જ બીજા પુસ્તક તરીકે હું પાયથેગારાસનું 'ધ ગાલ્ડન વર્સિસ' ('The Golden Verses') પુસ્તક રજૂ કર્વું છું, પાયથેગારાસ જેટલી ગેરસમજ બીજા કોઈ વિષે ભાગ્યે ઊભી કરાઈ હશે. તમે જો જ્ઞાની બના, 'તો તમારે વિષે ગેરસમજો જ ઊભી થવાની, એ નિશ્ચિત વાત છે. જ્ઞાની થવામાં માટેા ખતરા જ એ છે કે, તમારે વિષે ગેરસમજ જ ઊભી થવાની. પાયથેગારાસને તેના પાતાના શિષ્યા જ સમજી શક્યા ન હતા — તેનું 'ધ ગાલ્ડન વર્સિસ' પુસ્તક તૈયાર કરનારા શિષ્યા પણ! તેઓએ યંત્રની પેઠે જર તે પુસ્તક તૈયાર

^{1.} if you know.

R. mechanically.

કરેલું છે. કારણકે, પાયથેગારાસની ઉચ્ચ કક્ષાએ તેમના કોઈ શિષ્ય પહેચી શકથો ન હતો. તેમના એકે શિષ્યને અધ્યાત્મ-જ્ઞાનના પ્રકાશ લાધ્યા ન હતો, અને ગ્રીક લાકોએ તો તેને પડતો જ મૂકથો હતે. જે ગ્રીક લાકોએ હેરેકલીટસ, સૉક્રેટીસ, પાયથેગારાસ, પ્લેટિનસ જેવા તેમના સારામાં સારા (best) પુરુષોની અવજ્ઞા જ કરી છે.

તેઓને તો સાંક્રેટિસની પણ અવજ્ઞા કરવી હતી. પણ એ તેમના બરની વાત ન હતી.^પ તેથી છેવટે તેઓએ તેને ઝેર દઈને મારી નાખ્યા. તેને માત્ર અવજ્ઞા કરીને જ પતવી દેવાય તેમ ન હતં: પરંતુ પાયથેગારાસની તો તેઆએ અવજ્ઞા જ કરી છે. જોકે પાયથેગારાસ પાસે ગૌતમ બુલ, જિસસ વગેરે જ્ઞાન-પ્રકાશ લાધનારા મહાપુરુષા પાસે હતી તેવી જ જ્ઞાન-પ્રકાશ લાધવાની ચાવી હતી. પાયથેગારાસમાં એક વસ્ત વધારે હતી. જિસસ. બહા કે લાઓત્ઝને એ ચાવી મેળવવા પાયથેગારાસ જેવા ભગીરથ પ્રયત્ન નહાતો કરવા પડ્યો. પાયથેગારાસે તે માટે સૌથી વધારે પરિશ્રમ કર્યો છે. પાયથે-ગોરાસ સૌથી વધ – ખરા અર્થમાં જજજ્ઞાસ – સાધક હતો. તેણે પાતાનું સર્વસ્વ – પાતાની દરેક વસ્તુ તે માટે કુરબાન કરી દીધી હતી. તે દિવસામાં જાણમાં આવેલી આખી દનિયામાં તે કરી વળ્યા હતો; બધા પ્રકારના ગુરૂઓની નજર હેઠળ તેણે સાધના કરી હતી: બધા પ્રકારનાં ગઢ રહસ્યવાદી મંડળે!માં ં તે જોડાયા હતા અને તેમની બધી શરતાનું પાલન કર્યું હતું. તે પાતાના જુદા જ વર્ગના માણસ હતા.

^{3.} not enlightened.

v. completely ignored.

^{4.} he was too much.

s. authentic.

^{9.} mystery schools.

68

સરાહ

આ ચાથી બેઠકનું ત્રીજું પુસ્તક 'ધ સૉન્ગ ઑફ સરાહ' (Sarah) છે. સરાહ બહુ જાણીતો માણસ નથી – તેના દેશવાસીઓમાં પણ તે જાણીતો નથી. એ તિબેટન ભાષાનું પુસ્તક છે. તે પુસ્તક કોણે લખ્યું તે કોઈ જાણતું નથી. સરાહે પોતે તે લખ્યું નથી એટલું નક્કી છે. પણ તે પુસ્તકમાં સરાહે જે જાણ્યું હશે – જે પ્રાપ્ત કર્યું હશે તેની બધી સુવાસ માજૂદ છે. એ કાવ્ય કોઈ કવિની કૃતિ નથી, તે તો એક અધ્યાત્મજ્ઞાનીના આત્મ સાક્ષાત્કાર છે. તેમાં બહુ થાડી જ લીટીઓ કે કડીઓ છે, પણ એવી પ્રકાશમાન તથા તેજસ્વી છે કે ભલભલા તારાઓ પણ તેની સામે શરમથી આંખા પડી જાય.

એ કાવ્યનું ભાષાંતર થયું નથી. મેં તો તેને એક લામાને મુખે સાંભળ્યું હતું. મને તે કાવ્ય વારંવાર સાંભળવાનું ગમત; પણ જે લામા પાસે માર્રે એ સાંભળવાનું હતું તે એટલાે બધા ગંધાતો હતો કે એક વાર સાંભળી લીધા પછી લામાને 'મૅન્ક યુ' કહીને મારે ત્યાંથી નીકળી જવું પડ્યું. લામાઓ ગંધાય છે કારણકે તેઓ કદી નહાતા નથી. અને મને ગંધની ઍલર્જી છે. એટલે વધુ વખત ત્યાં બેસું તો મને અસ્થમાના ઍટેક આવે.

મેં સરાહ વિષે ઘણું વક્તવ્ય કરેલું છે. સરાહ જ તંત્ર શાસનું મૃળ ઉદ્દભવ-સ્થાન હતો.

૮૫ તિલાપ

ચાથી બેઠકનું ચાયું પુસ્તક તિલાપે ગાયેલી કવિતાઓની તેમના શિષ્યાએ પાછળ મૂકેલી નોંધા છે. એ શિષ્યા ન હોત તો દુનિયાએ કેવી અમૂલ્ય ચીજ હમેશ માટે ગુમાવી હોત? ગુરુ જે કંઈ બાલતા તે આ શિષ્યા લખી લેતા. ગુરુએ કહેલું ખરું છે કે ખાટું તેની પંચાત નહિ કરવાની. ગુરુ જે કંઈ બાલે તેના શબ્દે શબ્દ લખી લેવાના. અને એ બહુ અઘરું કામ છે. ગુરુ તો ગાંડા માણસ હોય છે. તે ગમે તે કંઈ બાલી નાખે. ગમે તે ગાઈ પણ નાખે કે પછી છેક મૂપ જ રહે. હાથ વડે તે જે કંઈ ચેપ્ટા કરે તેના પણ અર્શ સમજી લેવાના. મેહેરબાબાએ 30 વર્ષ સુધી એમ જ કર્યું હતું. તે મૌન જ રહેતા, માત્ર હાથ વડે અમુક ચેપ્ટાઓ કરીને જ પાતાને જે જણાવવું હોય તે જણાવતા.

આટલે સુધી આવી રજનીયજી પાતાનાં વક્તવ્યની નોંધ લખવા બેઠેલ ગીતભારતીને પૂછી બેસે છે કે, પાતે પુસ્તકોની જે યાદી લખાવે છે તેમાં પુસ્તકને 'ચાંચું'-'પાંચમું' એવા જે નંબર આપે છે તે બરાબર હોય છે કે નહીં. ગીતભારતી જવાબ આપે છે કે, ભગવાને (રજનીશ•જીએ) કહેલા નંબર બરાબર છે. તે વખતે 'નંબર'-'સંખ્યા' એ શબ્દો બાલતાં કે સાંભળતાં રજનીશજી સંખ્યા કે નંબરથી પર એવા પરમાત્મ-તત્ત્વની ધારણામાં ઊતરી જાય છે અને બાલે છે કે, સંખ્યા કે નંબરની બાબતમાં હું એકદમ ભેળસેળ કરી દઉં છું. હું કશાની ગણતરી કરી શકતો નથી. તેનું સીધુંસાદું કારણ એટલું જ છે કે, મારી નજર

^{9.} can not count.

સામેર માપી ન શકાય (unmeasurable) કે ગણતરી ન કરી શકાય (unaccountable) એવી પરમ વસ્તુ છે. જે સત્ય મારી નજર સમક્ષ છે, તે શબ્દોમાં વર્ણવી શકાય તેવું નથી કે સંખ્યામાં ગણતરી કરી શકાય તેવું નથી. પરમ તત્ત્વ એ બધાથી પર છે.

૮૬ ''ધ સાન્ગ ઑફ નરોપા"

છઠ્ઠી બેઠકનું ૧૧મું પુસ્તક 'ધ સૉન્ગ ઑફ નરાૈયા' છે. રજનીશજી તેને રજૂ કરતાં જણાવે છે કે, આજની બેઠકનું એ છેલ્લું પુસ્તક છે. કાલની વાત કાેણ જાણે છે? અને આજનું આ છેલ્લું પુસ્તક એટલું સુંદર છે કે હું ખરેખર 'ડાહ્યો' હાેઈશ, જેથી અત્યાર સુધી તેને રજુ કરવાનું ચૂકી ગયા. યાદ રાખા કે, હું ગાંડા હતા તેથી ચૂકી ગયા એમ નથી કહેતા. જોકે પૂરેપૂરા ગાંડા હોત, તા તેને ભૂલી જવું અશકથ હતું; તા તેને મેં સૌથી પહેલું યાદ કર્યું હોત — સૌથી છેલ્લું નહિ.

મેં એ કાવ્ય વિષે અત્યાર આગમચ કશું વક્તવ્ય કરવું નથી. કારણકે, એને વિષે કાંઈ કહી શકાય એમ હું માનતા ન હતા. પણ એ મારા અંતરમાં તાે માેજૂદ હતું જ. હું તેના ઉલ્લેખ કરીને જ અત્યારે તાે થાેભી જાઉં છું; પરંતુ જેઓ મને ખરેખર ચાહતા હાેય, તેઓ તેની શાધમાં તરત લાગી જાય, એવી મારી ભલામણ છે.

R. I am facing.

60

હેરેકલીટસ : જયદેવ

ચાથી બેઠકની શરૂઆતમાં રજનીશજી પોતાને ગમતી ચાપડીઓની યાદી લખાવવાનું શરૂ કરવાને બદલે એક જુદી જ ચર્ચા ઉપાડે છે. તે એવું વિધાન કરે છે કે, અધ્યાત્મ-જ્ઞાનના પ્રકાશ લાધનારા (enlightened) મહાપુરુષા જાતે કશું લખીને પાછળ મૂકતા જતા નથી. તેમને નામે જે કંઈ ઉપદેશ કે લખાણ ચડેલું હોય છે, તે તેમના શિષ્યોએ લખેલું કે સંઘરેલું હોય છે. પ્લેટોએ સૉક્રેટીસે કરેલાં વક્તવ્યાની નોંધ ન રાખી હોત તા આપણે સૉક્રેટીસ વિષે કશું જાણતા ન હોત. તેવું જ બુહ્કની બાબતમાં કે બાધિધર્મની બાબતમાં પણ સમજવું. જિસસ વિષે તો આપણે જે કંઈ જાણીએ છીએ તે તેમના શિષ્યોની નોંધા ઉપરથી જ. મહાવીર એક શગ્દ પણ મુખે બાલ્યા ન હતા એમ કહેવાય છે. પરંતુ મારે મતે તેના અર્થ એટલા જ સમજવાના છે કે, તેમણે દુનિયાને સ્ત્રમુખે સીધા સંદેશ નથી આપ્યા; તેમના તરફથી જે સંદેશ જગતને મળ્યો છે, તે તેમના શિષ્યોએ તેમનાં વક્તવ્યોની રાખેલી નોંધા ઉપરથી મળ્યો છે.

એવા એકે દાખલા માજૂદ નથી જેમાં આત્મજ્ઞાનીએ જાતે કશું લખ્યું હાય. પરંતુ ગુરુ અને શિષ્ય વચ્ચે એવા તાદાત્મ્યભાવ ઉત્પન્ન થતા હાય છે જેથી શિષ્ય ગુરુની કલમરૂપ જ બની રહે.

ગઈ બેઠકને અંતે હું ગીત-રે વિંદ કાવ્યના રચયિતા કવિ જયદેવનું નામ લેવાના હતા; પણ ગમે તેમ કરીને મેં એમનું નામ લેવાનું ટાળ્યું હતું. પણ આજે આખા વખત મને એમના જ વિચાર આવ્યા કર્યો. એટલે અત્યારે તેમના નામના ઉલ્લેખથી જ આજની બેઠકમાં રજૂ કરવાની યાદીની શરૂઆત કર્યું છું.

પણ જયદેવનું નામ ઉમેરવામાં મને સંકોચ શા માટે થતા હતા? કારણ એટલું જ હતું કે, તે આત્મજ્ઞાનની નજીક સુધી પણ પહેાંચી શક્યા ન હતા. મેં 'ધ બુક ઑફ મિરદાદ'ના કર્તા મિખિલ તેઇમીનું નામ લીધું છે; ખલિલ જિબ્રાનનું લીધું છે; તથા બીજા કેટલાય — નિત્શે, ડોસ્ટોવસ્કી (Dostoevsky), વૉલ્ટ વ્હીટમૅન (Walt Whitman) વગેરેનાં નામ લીધાં છે. તે બધા પણ આત્મજ્ઞાની ન હતા, પરંતુ તેની બહુ નજીક આવી પહોંચેલા હતા. એટલા બધા નજીક કે સહેજ ધક્કો વાગે કે સીધા મંદિરની અંદર જ આવી જાય. તેઓ બારણાની નજીક જ આવીને ઊભા છે, પરંતુ અંદર પેસવા માટે બારણા ઉપર ટકોરો મારવાની હિંમત હજુ તેમનામાં નથી આવી ... બારણાને તાળું છે જ નહિ; તેઓ સહેજ ધક્કો મારે કે તરત ઊઘડી જાય તેવું ઉઘાડું જ પડેલું છે, તેને માત્ર થોડો ધક્કો વાગવાની જ વાર છે – જેમ તે લોકોને પોતાને પણ થોડો ધક્કો વાગવાની જ વાર છે. એટલે જ તે બધાનાં નામ મેં લીધાં છે.

પરંતુ જયદેવ તેા હજુ મંદિરની લગાલગ પણ આવી પહોંચ્યા નથી. 'ગીત-ગાર્વિદ ' કાવ્ય તેમના જેવાના અંતરમાં સ્કૂર્યું એને ચમત્કાર જ ગણી કાઢવા જોઈએ. પરંતુ ઈશ્વરનાં કે કુદરતનાં ગૂઢ રહસ્યો કોઈ જાણતું નથી. તેના ભંડાર અખૂટ છે; છતાં કાઈક વાર તે વેરાન જમીન ઉપર વરસી દે છે, તાે કોઈ વાર ફળદ્રુપ જમીન ઉપર બિલકુલ નથી પણ વરસતો. તે બધું એમ જ ચાલે છે. કોઈ તેમાં કશા ફેરફાર કરી શકતું નથી.

જયદેવ એક વેરાન ભૂમિ જેવા માણસ છે. અતિ સુંદર^૧ એવું 'ગીત-ગોવિદ' (ભગવાનનું ગીત) તેમના અંતરમાં સ્ફુર્યું છે ખર્ડુ,

^{1.} tremendously beautiful.

પણ પોતે શું કરી રહ્યા છે તે જાણ્યા-સમજયા વિના તે રચ્યું હશે, એમ હું માનું છું. મેં તેમને મંદિરની આસપાસ પણ કચાંય જેયા નથી; તેથી તેમનું નામ લેતાં હું ખચકાતો હતો. એમને માટું અભિમાન ચડી ન જાય તે માટે — તેમનું ભલું ઇચ્છીને જ — મેં તેમનું નામ લીધું ન હતું. એ બિયારા તો જેવા છે તેવા છે — તેમાં તેમના કશા વાંક કાઢી ન શકાય. પરંતુ તેમણે એક સારા સંતાનને જન્મ આપ્યો છે. અને સંતાનની વાત કરીએ ત્યારે તેના પિતાની વાત પણ કરી લેવી જાઈએ, નહીં તો લોકો પેલા સંતાનને 'બાપ વિનાનું' (bastard) ર ગણી કાઢે. હમેશ માટે જયદેવને આમ પતવી દેવાથી મને 'હાશ 'ની લાગણી થઈ આવે છે.

હવે આ ચાથી બેઠકમાં રજૂ કરવાનાં દશ³ પુસ્તકોની યાદીની શરૂઆત કરીએ, તો પહેલું પુસ્તક હેરેક્લીટસનું 'Fragments' ('ફ્રૅગ્મેન્ટ્સ') છે. હું એ માણસને ચાલું છું (love) કાગળમાં લખતાં લખતાં હાસિયામાં જેમ થાેડુંક ઉમેરી લઇએ છીએ, તેમ લું આ જગાએ એટલું ઉમેરી લઉં છું કે, હું ચાલું છું બધાને; પરંતુ બધા જ મને ગમે છે (like) એવું નથી. કેટલાક મને ગમે છે અને કેટલાક નથી પણ ગમતા; પરંતુ હું ચાલું છું તો બધાને, એ બાબતમાં મને જરા પણ શંકા નથી. એટલે હું હેરેક્લીટસને ચાલું છું તેટલા જ જયદેવને પણ ચાલું છું; પરંતુ હેરેક્લીટસ મને ગમે પણ છે.

હેરેક્લીટસની સમાન કક્ષામાં મૂકી શકાય અંવા બહુ થાડા માણસાે હશે. ખરેખર તો એમ કહેવું એ પણ સાચું નથી. કારણ કે, હેરેક્લીટસની

ર. જેના બાપ કાેેે છે તે ખબર પડતી ન હાેેય તેવા માટે લગભગ ગાળ જેવા જ bastard શષ્દ છે. – સં°

^{3.} મૂળ યાજના ૫૦ પુરતકાની યાદી રજ્ય કરવાની હતી. તેથી દરેક એઠક વખતે દરોક પુસ્તકાની યાદી રજ્ય કરવામાં આવતી. પરંતુ પછી ત્રહ્યુ વાર ૫૦ પુસ્તકાની યાદી રજ્ય કરીને કુલ ૧૬ એઠકામાં થઇને ૧૬૭ પુસ્તકા રજૂ કરવામાં આવ્યાં હતાં. - સં•

સમાન કક્ષામાં મૂકી શકાય એવું કેટાઇ નથી. હમેશાં મારે જે કહેવું હતું તે હવે મેં કહી દીધું. હું ફરીથી કહું છું કે હેરેકલીટસની તેલે મૂકી શકાય એવું બીજું કોઈ નથી. બધાનાથી એ બહુ આગળ નીકળી જાય છે — તેમને કારમાં જ્ઞાન-સાક્ષાત્કાર થયો છે. પોતે જે કહે છે તેનાં શાં પરિણામ આવી શકે તેની તેમને જરા પણ દરકાર નથી.

આ 'ફ્રૅગ્મેન્ટ્સ' પુસ્તકમાં — એ પુસ્તક તેમના શિષ્યોએ કરેલી નોંધારૂપ જ છે, એ હું ફરીથી યાદ દેવરાવું — હેરેક્લીટસે પોતે કશું લખ્યું જ નથી; આ જ્ઞાન-સાક્ષાત્કાર કરનારાઓ જાતે કશું નથી લખતા તેનું કશું કારણ તો હોવું જોઈએ – હેરેક્લીટસ એવું વિધાન કરે છે કે, તમે તે ને તે નદીમાં બે વાર પ્રવેશ ન કરી શકો. અને પછી તે તરત જ ઉમેરે છે કે, બે વાર તો શું, એક વાર પણ તમે એ ને એ નદીમાં પ્રવેશ કરી ન શકી.

આ અતિસુંદર વિધાન છે, તેમ જ સાચું પણ છે!

દરેક વસ્તુ નિરંતર બદલાતી રહે છે, અને એટલી ઝડપથી બદલાતી રહે છે કે, તમે એ ને એ નદીમાં બે વાર પ્રવેશ ન કરી શ્રકો — એ ને એ નદીમાં એક વાર પણ તમે પ્રવેશ કરી ન શકો. નદી નિરંતર વહ્યા કરે છે: સમુદ્ર તરફ સતત ધસ્યા જ કરે છે — અનંત^પ તરફ, અગમ્યમાં અલેાપ થઈ જવા માટે!

Y. dangerously awakened.

^{4.} infinite.

જ્યાંજ ખર્નાર્ડ શાં: ઍની ખેસંટ

આઠમી બેઠકનું આઠમું પુસ્તક જયોર્જ બનાર્ડ શૉ કૃત 'ધ મેંકિસમ્સ ઑફ એ રેવેલ્યૂશનરો ' છે. રજનીશજી ઉમેરે છે કે, તે પુસ્તક બહુ જાણીતું નથી. જોકે જયોર્જ બનાર્ડ શૉએ રચેલું હોઈ તે પુસ્તક લોકોમાં બહુ જાણીતું થયું નથી એ બહુ નવાઈની વાત છે. આ પુસ્તક સિવાયનાં તેનાં બીજાં પુસ્તકો બહુ જાણીતાં છે. મારા જેવા ગાંડા માણસ જ આ પુસ્તકને પસંદ કરી શકે. શૉએ લખેલું બીજું બધું હું ભૂલી ગયો છું; કારણ કે, તે બધા કચરાપેટીને લાયક કવરો જ છે.

મારા એક સંન્યાસીનું નામ બોધિગર્ભ છે — અર્થાત્ ગર્ભસ્થ બુદ્ધ – બુદ્ધ તરીકે અવતરવાને માટે જેને થોડી જ વાર છે, પણ બીજા બધા મશ્કરીમાં તેને બોધિ-ગાર્બેજ કહે છે. ગાર્બેજ એટલે મ્યુનિસિપાલિટીની કચરાપેટીમાં ફેંકી દેવાલાયક કચરો. જોકે મને તેનું તે ઉપનામ ગમે છે. કારણ કે, એક વાર તમે બોધિજ્ઞાન પ્રાપ્ત કરો તો કચરો પણ તમારા સ્પર્શથી અલૌકિક બની જાય. તે વિના બાકીનુ બધું કચરો જ છે.

મને જયોર્જ બર્નાર્ડ શૉનું નાનું પુસ્તક 'ધ મેંક્સિમ્સ ઑફ એ રેવેલ્યૂશનરી' ગમે છે. બધા તેને ભૂલી ગયા છે, પણ હું નથી ભૂલી ગયો. હું વિચિત્ર વસ્તુઓ, વિચિત્ર લોકો અને વિચિત્ર સ્થળો પસંદ કરનાર માણસ છું. એ પુસ્તક જાણે જયૉર્જ બર્નાર્ડ શૉનું

૧. 'એક ક્રાંતિકારીનાં જીવનસૂત્રો' એવા અર્થ. - સ°૦

ઍની બેસ'ટ ૧૬૭

પોતાનું લખેલું પુસ્તક છે જ નહિ – બેભાન અવસ્થામાં અચાનક તેના અંતરમાં આકાશમાંથી ઊતર્યું હશે! કારણ કે, તે પોતે બધી રીતે નાસ્તિક માણસ હતો. તે એક સંત-પુરુષ (saint) પણ નહોતો, તથા જ્ઞાન-પ્રકાશ પ્રાપ્ત કરનાર જ્ઞાની (enlightened) પણ નહોતો. અરે, જ્ઞાન-પ્રકાશ બાબત તેણે વિચાર પણ કર્યો નહોતો. તેણે એ શબ્દ પણ સીભળ્યો નહિ હોય. તે તદ્દન જુદી જ દુનિયાના વતની હતો.

સાથે સાથે અહીં તમને કહેતો જાઉં કે, એક છોકરી ઉપર તેને પ્રેમ થઈ ગયો હતો. તે તેની સાથે લગ્ન પણ કરવા માગતો હતો. પણ પેલી છોકરીને જ્ઞાન-પ્રકાશ પ્રાપ્ત કરવો હતો – તેને પરમ સત્ય – પરમ તત્ત્વની ખાજ કરવી હતી. તેથી તે ભારત ચાલી ગઈ. તે સ્ત્રી બીજી કોઈ નહિ પણ ઍની બેસંટ હતી. ઈશ્વરને ધન્યવાદ ઘટે છે કે જયોર્જ બર્નાર્ડ શૉ તેને પોતાની સાથે લગ્ન કરવા સમજાવી ન શક્યો. નહિ તો આપણે એક મહા શક્તિશાળી 3 સ્ત્રી ગુમાવી હોત. તેની ઊંડી સમજ (insight), તેનો પ્રેમ, તેનું ડહાપણ ખરેખર તે અલીકિક શક્તિવાળી બાઈ (witch) હતી – bitch – કૂતરી નહિ. witch એ બહુ સુંદર શબ્દ છે, તેનો અર્થ થાય છે ડહાપણ-વાળું – ડાહ્યું.

આ દુનિયા પુરુષ-પ્રધાન દુનિયા છે. કોઈ માણસ જ્ઞાન પ્રાપ્ત કરે છે ત્યારે તેને બુહ, ક્રાઈસ્ટ કે પેગંબર કહેવામાં આવે છે. પણ

ર. skeptic. કશામાં ન માનનાર; બધી જ બાબતાે અંગે શંકાએા રાખનાર.

^{3.} tremendously powerful.

^{¥.} witch ના સામાન્ય અર્થ ડાક્ષ્ણ થાય છે. અ**હ**ી રજનીશજી ગાળ ભાંડી છે ને નથી ભાંડી એવા દેખાવ શબ્દોના અર્થના મારામારી કરીને શા માટે કરે છે તે સમજાહં નથી. – સ*•

કાેઈ સી જ્ઞાન પ્રાપ્ત કરે તો તેને witch કહે છે. જાેકે witch શબ્દના મૂળ અર્થ 'સુંદર' થાય છે.

'મૅકિઝમ્સ ફૉર એ રેવોલ્યૂશનરી' ગ્રંથની શરૂઆત પહેલા આ મૅકિઝમથી (સૂત્રથી) થાય છે: "સોનેરી (golden) – શ્રેષ્ઠ સર્વેત્તિમ – એવા કોઈ નિયમ હોય નહીં." એ પ્રથમ સૂત્ર છે. આ નાનું સૂત્ર પણ ખરેખર સુંદર છે. ખરી વાત છે – સોનેરી – સર્વેત્તિમ એવા કોઈ નિયમ હોય જ નહિ, એ જ ખરો સોનેરી નિયમ છે. બાકીનાં સૂત્રો જાણવા માટે તો તમારે એ ચાપડીના જ 'અભ્યાસ' કરવા જોઈશે. જયારે હું 'અભ્યાસ' કરવો જોઈએ એમ કહું, ત્યારે તમારે એમ સમજવું કે તેના ઉપર ધ્યાન કરવાનું છે (meditate over it). જયારે હું માત્ર 'વાંચવાનું' (read) કહું, ત્યારે તમારે ધ્યાન કરવાની આવશ્યકતા નથી એમ સમજવું – માત્ર તેના શબ્દાર્થ સમજી લો એટલં જ બસ છે.

્ટહ નિકાેલ

૧૦ મી બેઠકનું છઠ્ઠું પુસ્તક મારિરા નિકાલ (Mauric Nicoll)નું પાંચ માટા વૉલ્યૂમવાળું "કૉમેન્ટરીઝ" નામનું છે. નિકાલ ગુર્જા એફના શિષ્ય હતા અને જુડાસે જેમ પાતાના ગુરુ જિસસને દગા દીધા હતો, તેમ તેણે પાતાના ગુરુને કદી દગા દીધા ન હતા. નિકાલે લખેલી 'કૉમેન્ટરીઝ' બહુ વિશાળ – વિસ્તૃત છે, અને કે!ઈ તેમને વાંચતું હાય એમ હું માનતા નથી. હજારા પાન ... પણ કોઈ જો તે હજાર પાન વાંચવા તસ્દી લે, તો તેને જરૂર માટો

૫. એના ઉચ્ચાર અંગ્રેજમાં 'નિક્લ' કરાય છે એમ રજનીરાજ અંગ્રેજ શિષ્યાને પૂછાને નેાંધતા જાય છે. – સ.° ૦

^{4.} ગુર્જિએફના શિષ્ય Ouspenskyએ તેમને દગા દીધા હતા. - સ*•

996

લાભ થશે. મારે મતે નિકોલની 'કૉમેન્ટરીઝ' દુનિયામાં ઉત્તમમાં ઉત્તમ પુસ્તકોમાંનું એક છે.

(પછી આ ૧૦મી બેઠકના સાતમા પુસ્તક તરીકે રજનીથજી ગુજિએફના બીજા શિષ્ય હાર્ટમેન (Hartman)ના 'અવર લાઈફ વિથ ગુજિએફ'ના ઉલ્લેખ કરે છે. હાર્ટમેન અને તેની પત્ની બંને ગુજિએફને ગુરુ માનતા હતા. હાર્ટમેન સંગીતશાસ્ત્રી હતો અને ગુજિએફનો નૃત્યો વખતે વાજિત્ર વગાડીને સાથ આપતા.)

60

તાલમુડ – TALMUD

૧૪મી બેઠકનું ત્રીજું પુસ્તક જયૂ લોકોનું 'તાલમુડ' છે.

રજની થજી શરૂ આતમાં જ જણાવી દે છે કે, આ પુસ્તકને મારી યાદીમાંથી બાકાત રાખવા હું હમેશ પ્રયત્ન કરતો, પણ છેવટે મારે તેને દાખલ કરવું પડ્યું છે. રજની શજી પોતે જયૂ લોકોની વિરુદ્ધનું જ બોલતા આવ્યા છે અને અહીં જ જણાવતા જાય છે કે, હજુ પણ હું જયૂ લોકોની વિરુદ્ધનું જ બોલ્યે જવાના છું, એટલે આ પુસ્તકને મારી યાદીમાં લેવાનું મને મન ન હતું. પરંતુ એ પુસ્તકમાં એક સુંદર વાકય છે, તેને કારણે જ હું તે પુસ્તકને મારી યાદીમાં લઈ લઉ છું. તે વાકય આ છે—

" ઇશ્વર બહુ ભયંકર (terrible) છે. તે તમારા કાકો થતે**ઃ** નથી. તે હરગિજ સદ્ભાવ દાખવતાે નથી."

માત્ર આ વાકચને જ **હું ચાહું છું – મને તે ગમે છે. એ** ખરેખર મહા-વાકચ છે. બાકીના તા બકવાસ^ર છે – તદ્દન પુરાણ-

^{1.} He is not nice.

^{3.} gibberish.

કાળને છાજે તેવું (primitive) – ફેંકી દેવા યોગ્ય. આખું તાલમુડં ફેંકી દો ત્યારે આ એકલું વાકચ બચાવી લેજો. તમારા સૂવાના ઓરડામાં પણ લખી રાખજો કે, "ઈશ્વર તમારા કાકો નથી; તે હરગિજ સદ્ભાવ દાખવતો નથી." એ વાકચ યાદ રાખશા તો તમે તમારી પત્ની પ્રત્યે, તમારાં સંતાના પ્રત્યે, તમારા નાકરા પ્રત્યે ... અરે તમારી જાત પ્રત્યે, કંઈ મૂર્ખતાભર્યું પગલું ભરવા જતા હશા ત્યારે તમારી સાન ઠેકાણે લાવી દેશે.

હવ . બાલ શેમ ટેાવ

છઠ્ઠી બેઠકના સાતમા પુસ્તક તરીકે હું બાલ શેમ ટોવની ટૂંકી વાર્તાઓ રજૂ કર્યું છું. બાલ શેમે કે કોઈ પુસ્તક કે ગ્રંથની રસના કરી નથી. અધ્યાત્મ વાદ (Mysticism)ની દુનિયામાં ગ્રંથ કે પુસ્તક એ ગંદો શબ્દ ગણાય. બાલ શેમે તો અતિ સુંદર એવી નાની નાની વાર્તાઓ જ કહી છે, અને કેટલીક વસ્તુઓ એવી છે જે એવા નાના નાના ટ્રચકાઓ મારફત જ કહી શકાય — વ્યક્ત કરી શકાય, બાલ શેમની વાર્તાઓમાંથી જયૂ-યહુદી લોકોનો 'હસીદ ' સંપ્રદાય ઊભો થયો છે. 'હસીદ ' શબ્દના અર્થ 'અંત ' થાય છે. એટલે યહૂદીઓમાં જે સંત-સંપ્રદાય ઊભો થયો, તે જાણે જયૂ લોકોરૂમી છોડ ઉપર ખીલેલું સુંદરમાં સુંદર પુષ્પ છે. હસીદ-સંપ્રદાયને જન્મ આપવા જેવું બીજું એકે અગત્યનું કામ જયૂ લોકોએ કર્યું નથી, એમ કહેવાય.

^{3.} ખાલ શેમના નામની પાછળ દાવ શબ્દ છે તે તેમના ગામનું નામ છે. એટલે 'દાવ ગામના ખાલ શેમ' એવા એમના આખા નામના અર્થ થાય.

૪. હસીદ-સંપ્રદાય વિષે લાંભા પરિચય 'બ્યૂબર' નામના ૫૬ મા ખંડમાં આપ્યા છે. — સં•

હસીદ-સંપ્રદાય હવે એક નાના પ્રવાહ જેવા જ બની રહ્યો છે, પરંતુ તે હજુ જીવતા છે અને વહ્યા કરે છે.

બાલ શેમની વાર્તાઓ ખૂબ સુંદર છે, નમૂનારૂપે એક વાત રજનીશજીએ કહી બતાવી, તે નીચે પ્રમાણે છે —

એક દિવસ એક સ્ત્રી બાલ શેમ પાસે આવી અને આજીજી કરતી કહેવા લાગી, મને સંતાન નથી – હું વાંઝણી છું. તમે મને આશીર્વાદ આપા કે હું પુત્રવતી થાઉં. મને પુત્રી નહિ – પુત્ર જ આપજો.

પેલી સ્ત્રીની કાકલૂદીઓથી ત્રાસેલા બાલ શેમે તે સ્ત્રીને છેવટે કહ્યું, જો સાંભળ; મારી માતાને પણ સંતાન નહોતું. તેથી તે વારંવાર ધર્માચાર્ય (Rabbi) પાસે જઈ તેમને કાંકલૂદીઓ કર્યા કરતી કે, 'મને સંતાન થાય એવા આશીર્વાદ આપા.'

મારી માતાની કાકલૂદીએાથી ત્રાસેલા ધર્માચાર્ગે પછી તે સ્ત્રીને કહ્યું, 'પહેલાં તો તું મારે માટે એક સુંદર મુગટ બનાવી લાવ.'

પેલી સ્ત્રી બહુ મહેનત કરી એક સુંદર મુગટ બનાવી લાવી; અને ધર્માચાર્યના માથા ઉપર તે પહેરાવી દીધા. મુગટ એટલાે બધા સુંદર હતાે તથા ધર્માચાર્યના મસ્તક ઉપર એવા શાભતાે હતાે કે, પેલી સ્ત્રી બેલી ઊઠી, "આચાર્યજી, આ મુગટ આપના મુખ ઉપર એવાે શાભે છે કે જાણે તે આપને માટે સરજાયો હોય. એ મુગટ સાથેના આપના મુખના દર્શનથી હું ધન્ય થઈ ગઈ. મારી મહેનતનું એ માટું ફળ મને મળી ગયું. એટલે એના બદલામાં આપની પાસે મારે વધુ કાંઈ માગવાનું રહેતું નથી. તથા આપે પણ તેને માટે બદલામાં વિશેષ કાંઈ મને આપવાનું રહેતું નથી.

આટલું કહી મારી મા ત્યાંથી પાછી ચાલી આવી. ત્યાર બાદ તેને ગર્ભ રહ્યો અને તેને પેટે હું જન્મ્યો. પેલી સ્ત્રી બેાલી ઊઠી, તો તો હુંય કાલે આપને માટે અતિ સુંદર મુગટ બનાવી લાવીશ, અને આપને પહેરાવીશ, જેથી મને પણ આપના જેવા પુત્ર મળશે.

અને બીજે દિવસે પેલી સ્ત્રી ખરેખર એક સુંદર મુગટ બનાવી લાવી અને બાલ શેમને મસ્તકે પહેરાવી દીધા. મુગટ સુંદર હતો પણ બાલ શેમે તેને 'શૅન્ક યુ' (આભાર, ધન્યવાદ) એટલું પણ કહ્યું નહિ.

પેલી સ્ત્રી તો ઇન્તેજાર થઈ બાલ શેમ પુત્રના આશીર્વાદ કચારે આપે છે તેની રાહ જોઈ રહી. પછી બહુ વખત સુધી બાલ શેમ કંઈ બાલ્યા નહીં ત્યારે પેલી સ્ત્રીએ જ પૂછર્યું, 'મને આપના જેવા પુત્ર થાય એવા આશીર્વાદ કચારે અપો છાં?'

બાલ શેમે જવાબ આપ્યો, 'મેં તને કાલે મારી માની વાત કહી હતી તે તને યાદ નથી? મારી માતાએ મુગટના બદલામાં કશું માગવાની ના પાડી તેથી જ હું તેને પેટે જન્મ્યો હતો. પરંતુ તું તો મુગટના પ્યદલામાં કશું મારી પાસેથી મેળવવાની આશા રાખી રહી છે એટલે તારે પેટે કશું સંતાન નહિ જન્મે.

બાલ શેમે આમ તે ઝ્રીને માટા આધ્યાત્મિક સિલ્હાંત સંભળાવી દીધા કે, કરાું માગશા નિહ, બદલામાં કશું મેળવવાની આશા રાખશા નહીં, તો તમને મન-વાંછયું બધું મળશે!

૯૨ બહાઉદ્દીન

૧૦મી બેઠકનું ૧૦મું પુસ્તક 'ધ બુક ઑફ બહાઉદ્દીન ' છે. રજની થજી જણાવે છે કે, બહાઉદ્દીન એ મૂળ સૂફી અધ્યાત્મજ્ઞાની છે. સૂફીવાદની પરંપરા તેમણે જ શરૂ કરેલી. આ નાની ચાપડીમાં ખધું જ આવી જાય છે; પ્રેમ, ધ્યાન, જીવન, મૃત્યુ એમ બધું જ તે પુસ્તક એક બીજ જેવું છે જેમાં ભવિષ્યનું વૃક્ષ, ફળ, ફૂલ એમ બધું (અલબત્ત બીજરૂપે) રહેલું છે. એના ઉપર ધ્યાનસ્થ થાઓ. '

63

આઉસ્પેન્સ્કી: OWPENSKY

બીજી બેઠકના દશમા પુસ્તક તરીકે રજનીશજી આઉસ્પેન્સ્ક્રીનું 'ઈન સર્ચ ઑફ દ મિરેકવુલસ' પુસ્તક રજૂ કરે છે અને જણાવી દે છે કે, આઉસ્પેન્સ્કી ગુજિએફના શિષ્ય પણ હતા તથા પછી (જિસસને જેમ તેમના શિષ્ય જુડાસે દગા દીધા હતા તેમ) ગુજિએફને તેણે દગા પણ દીધા હતા. પરંતુ આ પુસ્તક તા તેણે દગા દીધા પહેલાં લખેલું હતું, એટલે તેને મારી યાદીમાં ઉમેરી લઉં છું.

એ અતિ સુંદર^ર પુસ્તક છે. કાર**ણ એટલું જ કે, પોતે હજુ** શિષ્યાવસ્થામાં — સાધકાવસ્થામાં હતો ત્યારે તે પુસ્તક તેણે **લ**ખેલું છે. – જ્ઞાન સાક્ષાત્કાર કર્યા બાદ નહિ. શિષ્યાવસ્થામાં સાધક**ને ઓળંગવાં**

^{1.} meditate over it.

^{3.} tremendously beautiful.

પડતાં વિઘ્નો. કરવેા પડતેા પરિશ્રમ, દાખવવા પડતા સંયમ વગેરે જરૂરી બધી બાબતાે જાણવી પડે છે તથા નોંધવી પડે છે. ત્યારે જ્ઞાનાવસ્થા પ્રાપ્ત કર્યા પછી તાે માર્ગની આંટીઘૂંટીએા પસાર કરવાની ન હાેઈ, જ્ઞાન-પ્રકાશની પરિપૂર્ણતાનાે મહિમા જ માણવાનાે હાેય છે.

આઉસ્પેન્સ્કીનું પુસ્તક ગુજિએફના પોતાના પુસ્તક કરતાં ગુજિએફ (તથા તેના સિલ્હાંત) વિષે વધુ સ્પષ્ટ માહિતી પૂરી પાડે છે. કદાચ ગુજિએફે પોતે જ અમુક સ્થિતિમાં આઉસ્પેન્સ્કીમાં પ્રવેશ કરી તેના હાથા તરીકે ઉપયોગ કર્યા હોય એમ પૃણ બને.

આઠમી બેઠકના બીજા પુસ્તક તરીકે રજનીશજી આઉસ્પેન્સ્કીનું જ બીજું પુસ્તક Tertium Organun રજૂ કરે છે અને જણાવે છે કે, આ પુસ્તક આઉસ્પેન્સ્કીએ પોતાના ગુરુ ગુજિએફને મળતા પહેલાં લખેલું છે.

અાઉસ્પેન્સ્કી ગુરુની શાધમાં આખી દુનિયા ખૂંદી વળ્યા હતા. ભારતમાં પણ ઘણાં વર્ષ સુધી તેમણે તપાસ કરી હતી. મુંબઈ જેવું શહેર પણ બાકાત રાખ્યું ન હતું. એ અરસામાં જ તેમણે પોતાનું અતિ સુંદર³ 'એ ન્યૂ મોંડેલ ઑફ ધ યુનિવર્સ' (A New Model of the Universe) પુસ્તક લખ્યું હતું. એ પુસ્તક તા કવિની કલ્પના જેવું છે; પણ એ કલ્પના સત્યની ઘણી નજીક પહોંચી જાય છે. 'નજીક' આવી જાય છે એટલું જ યાદ રાખજો. કારણકે તત્ત્વની બાબતમાં એક વાળ જેટલા દૂર રહા તા પણ તમે તત્ત્વથી અસ્પૃષ્ટ જ રહેવાના. આઉસ્પેન્સ્કી પણ તત્ત્વથી દૂર જ રહ્યા હાઈ તેમણે પોતાની શાધ જારી રાખી.

આ પુસ્તકમાં તે પોતે આદરેલી શોધની વાત કરે છે. ચાેપડી વિચિત્ર કહેવાય તે રીતે માેસ્કાેમાં એક વીશીમાં^૪ પૂરી થાય છે, જયાં

^{3.} કો સમાં મૂકેલા ભાગ મૂળના નથી. - સ*•

v. cufeteria.

અહિસ્પેન્સ્કી ૧૫૫

આઉસ્પેન્સ્કી ગુજિએફને મળે છે. એ દિષ્ટએ જેતાં ગુજિએફ બહુ અનાખા ગુરુ કહેવાય. તેમણે પોતાનું બધું લેખનકાર્ય એવી વીશી-ઓમાં બેસીને જ કર્યું છે — જયાં કેટલાય લોકો જમતા હોય. છોકરાં આમતેમ દાડાદાડ કરતાં હોય, શેરીમાંથી પણ અવાજો આવતા હોય, ઘોડાઓના હણહણાટ સંભળાતા હોય ... અને ગુજિએફ બારી પાસે બેસી પોતાનું પુસ્તક "ઑલ ઍન્ડ એવરીથીંગ" ('All and Everything') લખતા હોય!

આઉસ્પેન્સ્કીએ ગુજિએફને જોયા કે તરત જ તેમના તરફ તેમને ભાવ-પ્રેમ પ્રગટ થયો. અને પૂર્ણ ગુરુના દર્શનના સામના કોણ કરી શકે? તેનાથી અલિપ્ત રહેનાર તા પથ્થરના બનેલા કે સિન્થેટિક પદાર્થોના જ બનેલા હોવા જાઈએ – તદ્દન મરેલા જ એમ કહોને. ગુજિએફની સામું જોયું કે તરત જ આઉસ્પેન્સ્કીને ખાતરી થઈ ગઈ કે, પોતે જે આંખાને ભારતની ગંદી શેરીઓમાં કે આખી પૃથ્વીમાં દૂર દૂર સુધી શોધવા ગયા હતા, તે આંખા તા માસ્કોમાં જ તેમના ઘરની સામે આવેલી વીશીમાં જ વિરાજમાન છે!

'એ ન્યૂ મોંડેલ આંફ ધ યુનિવર્સ' પુસ્તક કાવ્યમય છે તથા મને થયેલા દર્શન (vision)ની ઘણું નજીક આવી જાય છે, તેથી મેં તેને મારી યાંદીમાં ઉમેરી લીધું છે.

દશમી બેઠકના નવમા પુસ્તક તરીકે પણ રજનીશજીએ 'ધ ફ્યુચર સાઇકોલૉજી ઑફ મૅન' (The Future Psychology of Man' નામનું આઉસ્પેન્સ્કીનું પુસ્તક જ લીધું છે. આઉસ્પેન્સ્કીએ પોતાના વીલમાં જ લખાવ્યું હતું કે તે ચાપડી તેમના મૃત્યુ પછી જ પ્રકાશિત કરવી. આમ કરવાનું કારણ કદાચ એમ પણ હોય કે, તેમને તે પુસ્તક પોતે ધારેલી કલાનું નહિ લાગ્યું હોય. મને તે માણસ બિલકુલ ગમતા નથી, પરંતુ નવાઈની વાત એ છે કે આ ચાપડીમાં જાણે તેણે મારી અને મારા સંન્યાસીઓની કામગીરી કેવી

હશે તેનું જાણે આબેહબ વર્શન કર્યું છે. ભવિષ્યનું માનસશાસ્ત્ર કેવું હશે તે એમણે ભાષ્યું છે, અને હું હાલમાં એ જ કામ કરી રહ્યો છું ... ભવિષ્યના – નવેષ – માણસ ઘડવાનં! એ નાની ચાપડી બધા સંન્યાસીએાના અભ્યાસના વિષય બનવી જોઈએ.

મને આઉસ્પેન્સ્કીની ચાપડીએા હમેશ ગમી છે; જોકે તે માણસ પોતે મને કદી ગમ્યા નથી. તે ગરુ (master) કરતાં શાળાના મહેતાજી (school-master) જેવા વધુ લાગે છે. અને શાળાના મહેતાજી વળી કોઈને ગમે? મેં પ્રાથમિક શાળામાં ભણતી વખતે પણ પ્રયત્ન કર્યો હતો, કૉલેજ વખતે, તથા યુનિવર્સિટી વખતે પણ, પરંત્ હું નિષ્ફળ જ નીવડ્યો હતો. હું કોઈ સ્કૂલ-માસ્તરને ચાહી નહોતો શક્યો, અને બીજો કોઈ પણ ચાહી શકે એમ હું માનતો નથી. ખાસ કરીને સ્કુલ-માસ્ટર જો સ્ત્રી હોય તો તો તેને ચાહવી અશકય જ છે. કેટલાક મુર્ખાઓ એવા પણ છે જેઓ સ્ત્રી-શિક્ષિકાઓને પરણ્યા હોય. માનસશાસ્ત્રીઓ જેને 'masochism' કહે છે તેવા કોઈ રોગથી તેઓ પીડાતા હોવા જોઈએ. તેઓને કોઈ સતત રિબાવ્યા કરે એવી વ્યક્તિની જરૂર લાગતી હોવી જોઈએ.

આઉસ્પેન્સ્કી ગુજિએફના સિદ્ધાંતા વિષે ભાષણ આપતા હોય ત્યારે પણ હાથમાં ચાક લે, બ્લૉક-બોર્ડ સમક્ષ ઊભા રહે, સામે જ ટેબલ-ખરશી અને નાકે ચશ્માં, એમ સ્કલ-માસ્તરને છાજતી બધી સામગ્રી મેજૂદ હોય! અને જે રીતે ઉપદેશ આપે તે પણ એવી સ્કલ માસ્તરની રીતે આપે, કે ભાગ્યે થાડા લાકો તેને સાંભળવા ઇસ્છે – ભલે તે સાનાના સંદેય પ સંભળાવતા હોય.

આઉસ્પેન્સ્કીને હું ધિક્કાર્વું છું તેનું બીજું કારણ એ છે કે, જુડાસે જેમ જિસસને દગા દીધો હતો તેમ તેણે ગુજિએફને દગા દીધો^૬ હતા અને દગાબાજને હું કદી ચાહી શકું નહિ. બીજાને દગા

प. Golden message. ९. betrayed.

એારા રજનીરાજની કીમતી લેઢ

"વનુષ્યાના અવનને શકુવારમાં પવશે નાંધે જોવા સંત્રો અને વહાન સાહિત વધારોના સંગ્ર તો કોઈ વાયક વકાવાનીને જ મળે. પરંતુ વહાન સાહિત સ્વામીઓનો પુસ્તકો તો સદાકાળ સોને ઉપલબ્ધ રહેવાનો જ. ઓતો રજનીવજીએ ઉત્તમ પુસ્તકો સુંદર રીતે ચૂંટીને આપણને કીયતી લેટ આપી છે. તેના સીએ ભરપટ્ટે ઉપયોગ કરવા વહેતો."

BLY BIFFE FIFTHER

नेडपड़ा क्यांक, मेले डंग्रर्स्ट, ह द,जात कु बनवरा माह्य हरान्यवाण्

"કવાની વેઠે જ પુસ્તકો પણ થયુ કાવજીથી પસંદ કરવાં ચેઈએ અને ઉપરાંત્રમાં વેવાં ચેઈએ. જગતના સાહિત્ય સ્વામીઓનાં પુસ્તકો આજે પણ સ્સપૂર્વક નેવાય છે."

अभवतात्र अधिशक दुनात्र